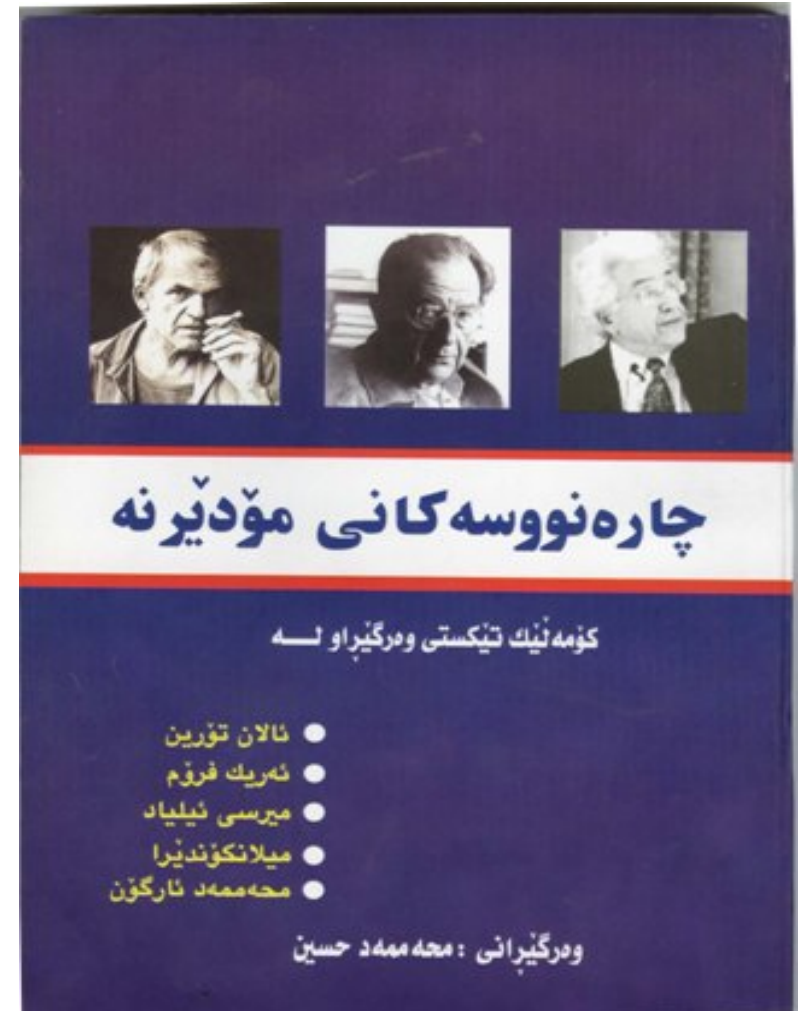




بلاوکراوی خانەمی چاپ و بلاوکردنەومی چوارچرا

زنجیرەمی (٩٩)

ناونیشان / سلیمانی ± شەقامی گۆران ± فەرەمەمە

صابونکەرانی - بازارمی سلیمانی ± تەنیشە کتیبخانەمی ئەوقاف

مۆبایل ئاسیا ٠٧٧٠١٥٧٥٠٦٧ ± سانا ٠٧٣٠١١٢٨٣٨٨

cwarcra\_kurdstan@yahoo.com

نرخى ( ٣٠٠٠ ) دینارە

## چارەنوسەكانى مۆديرنە

چەند تىكىستىكى وەرگىپراو

۱) ئالان تۆرىن

۲) ئەرىك فرۆم

۳) مىرسى ئىلياد

۴) مەھمەد ئارگۇن

۵- مىلانكۇندىرا

وەرگىپرانى: مەھمەد حسەين

چاپى يەكەم

۲۰۰۷

### پېناسى كىتپ

ناوى كىتپ: چارەنوسەكانى مۆديرنە

بابەت: تىكىستى وەرگىپراو

وەرگىپرانى: مەھمەد حسەين

تۆبەتى چاپ: چاپى يەكەم ۲۰۰۷

چاپ: چاپخانهى چووارچرا

تىراژ: ۱۰۰۰ دانە

ژمارەى سپاردنى (۱۰۴۸) سالى ۲۰۰۶ ى پىدراو.

بەردىي ئىلكترۆنى وەرگىپ: [heme@maktoob.com](mailto:heme@maktoob.com)

## چەند ۋشەيەك لەبرى پيشەكى

خوينەرى ئازىز...

لەھەلئىاردن و ديارى كردنى ئەم بابەتانەى لەم كتيبەدا ھاتوون ھىچ پلان و بەرنامەيەكى پيشوۋەتەم نەبوو بۆ ۋەرگىپراۋ و بلاۋكردنەۋەيان لەجوارچىۋەى كتيبيكدا ، ھەموويان لەئەزمونى خويندەۋەى رۆژانەى خۆمەۋە ناشنايان بووم و دواى خويندەۋەيان گەشتومەتە ئەم باۋەرەى كەۋەرگىپراۋيان خزمەتەك بەرپۇشنەى كوردى ئەكات ، يان دەشتە پەنجەرەيك بىت بۆ فراوانكردنەۋەى ئاسۋكانى بىركردنەۋەى خەيالى خوينەرى كورد . بەشى زۆرى كتيبەكە سى لىكۋلىنەۋەى يەكەميانە كەبەگشتى چەند دياردەيەكى جىھانى مۆدىرن تاتوۋى ئەكات ، ھەرۋەھا بىرۋىر گەۋرە بىريارى فەرەنسى ئالان تۆرىنى لەخۆ گرتوۋە دەربارەى ئەم ئاراستە فەكرى و ھەلسەفيانەى بە پاشنوڭكەرى postmodernist ناسراۋە و ئەمپۇ لەخۆرئاۋا و ، تارادەيەك لە ھەمووجىھانىشدا بۆتە بابەتى خويندەۋەى گەتوگۈلەسەر كردنى ھەموو ئەوانەى خويندەۋەى گرنگيدان بەكيشەفەكرىەكانىيان بەلاۋە جىگەى بايەخە ، بەشەكەى تىرى كتيبەكە

دەربارەى گەتەھاۋچەرخەكانى دياردەى فۆندەمىنتاليزم و چەند بابەتەى تىرى فەكرى ئەدەبىيە . دواى خويندەۋەى ئەم بابەتانەى دوستبۇنى خولىاى ۋەرگىپراۋيان لەلام ، ھەميشە ئەم پىرسىارەم لائامادەبوۋە ، كەئايە ئەم تىكىستە چ ۋەلامىكى ئەم پىرسىارە فەكرىانە ئەداتەۋە كە ئەمپۇ خوينەرى كورد عەۋدالى دۆزىنەۋەى ۋەلامەكانىيانە ، يان ئەم تىكىستە چ نەۋتراۋىك بەخوينەرى كورد ئەلئىت ، ئايە چ بىرۋەكەيەكى تازە ئەخاتە بەرچاۋى خوينەرى كورد و چەندە ئەتوانىت كلاًۋرۋۆژنەيەكى ئاۋەلايىت بۆتەۋەى خوينەرى كورد بتوانىت كۆلتورەكانى ئەۋانى تىرى پى بىيىت ؟ ديارە لەگەل ئەم پىرسىارانەشدا ھەميشە خەمى لايەنە ھونەريەكانى ۋەرگىپراۋ ، ئەمىنى و پاكى و راستگۋىي لەگۋاستنەۋەى بىرۋەكە بۆچونى نوسەرانى خاۋەنى تىكىستەكەدا خەمىكى ئامادە زال بوۋە لەلام ، دواى ھەر ۋەرگىپراۋنىكىش مەسەلەى كورداندن و دارشتەۋەى دەقەكە بەم جۆرەى لەگەل زەۋق و خەيال و بىركردنەۋەى خوينەرى كورد بگۈنجەيت مەسەلەيەكى بىنەرەتى بوۋە لەلام ، چەند گرنگ بوۋە بۆم كەبىرۋەكى نوسىنەكان بگۋازمەۋە ، ھىندەيش بەلامەۋە مەبەستبوۋە لە سەرلەنۋى دارشتەۋەى دەقەكەدا رەچاۋى ئەۋپىرسىارە بىكەم " گەر كوردەك ئەم دىرە ، يان پەرەگرافەى دەرپرپايە چۆن دەرى ئەبىرى "

لەبەردەم گرنگى و پىداۋىستى ۋەرگىپراۋنىشدا پىم خۆشە لەگەل خوينەراندا بىرسەم : گەر بە ۋەرگىپراۋ نەبىت ئىمە ئەتوانىن چ كارلىكىك لەگەل رۆشنىرىيە جىاۋازەكانى دەرەۋەى خۆماندا بىكەين ؟ چۆن بتوانىن ئەم كەلىئانە پىرەكەينەۋە كە تائىستا بەدەقى خۆمالى و ھەۋلى نوسەرەكانى

کورد پرنەگراوتەووە ؟ پێداویستی ئیمە بۆ وەرگێڕان لەووە نەهاتوووە  
کەچەندە کتێبخانەپەکی هەژارو دەست کورتمان هەیه ، بەلکو بۆئەووی  
ژيانیکى رۆشنییری هاوچەرخ و زۆرجینەماومان لەکاروانی رۆشنییری  
مرۆفایەتی سەردەمی گلوبالیزەیشن هەبێت ، پێویستە یەکیک لەپەردە  
سەرەکیەکانمان وەرگێڕان بێت . لەبەرئەووی واقعی رۆشنییری کوردی  
بەبەرراورد بەکۆلتورەکانی دەورو پشتمان لەدواکەوتوییەکی ترسانکدا ئەژی ،  
ئیمە لەهەموو کایە زانستی و مەعریفی و ئەدەبیەکاندا پێداویستیەکی  
ژیانیمان بەوەرگێڕان هەیه ، پێویستمان بە دامەزرێکێک کردنی کارى  
وەرگێڕان و هاندان و دەستگیرۆیی کردنی ئەو هەولانە هەیه کەبۆ  
خزمەتکردن لەم بوارەدا لەگەردان .

بابەتەکانی ناو ئەم کتێبە زۆربەیان پێشتر لەگۆفارو رۆژنامەکانی  
کوردستاندا بڵاو کراوتەووە ، بەلام بەهۆی سنورداری بڵاوبونەووی ئەو  
بلاوکراوانە بەباشمزانى لەدوتویى ئەم کتێبەدا ، جارێکی تر بەهێوای  
بەشداری کردنیک لەو کاروانە رۆشنییریەى ئەمە بۆ بەوەرگێڕان کەوتۆتە گەر  
، ئەم هەولە خاکیمە بخەمە پێشچاوی خوینەری کورد ، بەهێوام بەشداریەک  
بێت لەو ئەرکە رۆشنییریەى کە لەسەر شانی هەریەکەمانە .

وەرگێڕ

## لەمۆدىرنە و پاش مۆدىرنەدا چارەنوسەكانى مۆدىرنە

### ئالان تۆرىن

بىرۆگەسى مۆدىرنە بەسەرھىزى مۇقايەتىدا زال نەبوو تەنھا پىش  
دروستبونى كۆمەلگە پىشەسازى نەبىت . ئەو بوو مەملەنىكانى پابردوو ،  
سىستەمە كۆنەكان ، بىرۋا ئاينىەكان ، مەمانەى رەھا بەعەقل ، ھەموويان  
پىكەو ھىزىكى زۆرۈ يەكانگىرىەكى پتەويان بەخشىە فۇرمى ئەو كۆمەلگە  
مۆدىرنەى كە بەخىرايى پرىشكى ئاگرەكەى دەرئەچوو ، ئەو كاتەى كە  
ئەزمونە واقىيەكان جىگەى ھىوای گرتەو . ئىتر لەو بەدواو كۆمەلگەى  
نوئ ھەربەوئەو نەمايەو كە شىۋەيەكى ئاكۆك بىت بۆ ئەو كۆمەلگە  
كۆنەى كە دەمانوىست وىرانى كەين و تىي بپەپىنن ، بەلكو بوبەواقىيە .  
مىژووى مۆدىرنە مىژووى ھەلقولانى ئەو لايەنە كۆمەلەيتەى و  
رۇشنىرىانەيە كە وردە وردە دوركەوتنەو لە بىرۋابونىان بەمۆدىرنە بەو  
واتايەى تەعريفىكى بەرجەستەبىت بۇخىرو چاكە . ئەو بوو بەكارىگەرى  
نىچەو فرۆيد و روناكىران لەپىشى ھەموولايەكەو مۆدىرنەيان پەتكردەو  
بەناوبانگەرتىن شەپۆلى فكىرى مۆدىرنە لە ھۆركەيەرو ھاوپىكانىەو لە  
قوتابخانەى فرانكفۇرت ، تائەگاتە مىشىل فۆكۆ ، كەوتنە پەخنە گرتىكى  
توندى مۆدىرنە ، ئەمەش دواچار بە گۆشە گىربونىكى تەواوى پۇشبىران  
لەكۆمەلگەيەكدا كۆتايى ھات كەئەوان بەسوكايەتيەو بە (كۆمەلگەى  
جەماوەر ) ئاودىپىران كىرد . شانبەشانى ئەم پەخنە گرتنە فكىرانە و  
ھەندىك چار تەواو دورىش لىيانەو ، نەتەوكان و مەيلى سەربەخۇيان و  
ئىنتەمايان بۆمىژوو شوناسيان گىرنگىەكى زىاتىرى پەيداكرد ، بەرپادەيەك  
سەدەى بىستەم بوبەسەدەى نەتەوكان ، وەكو چۆن سەدەى نۆزدەھەم  
سەدەى چىنە كان بوو لانى كەم لە ولاتە مۆدىرنەكاندا .

دواتر كۆمپانیا گەوەرگان وەكو لایەنیکى زۆرجار بە ھیزتر لە دەولەتە نیشتمانىيەکان لەئەمریکا و یابان و ئەوروپاوە ھاتنە مەیدان . ئەمانە زیاتر لەوێ کەھەر تەنھا چالاکیەك بن بون بەناوەندى بېیاردانىش . دواجار ئەوەبوو بەرخۆرى (ئىستھلاك) جەماوەرى پێش ئەوێ لەئەوروپا بەم دوايەش لەیابان بتەقیتەووە لەئەمریکا تەقیەووە . ئیستا بەشویئ ئەو پەيوەندیە جەماوەریەدا کە ھاتۆتە ناو ژيانى گشتیەووە جیھانىكى تايبەتى خەيال و ئارەزوو ھاتۆتە ئاراو ، گەر زۆرساكارتر بدوین جیھانى جەستە ھاتوو — ئەوێ وا پێشتر عەقلانیەت رەتى ئەکردووە ± ئیدی ئەم جەستەییە بەسەرکوتراوى بێت ، یان بە بەندگراوى .

بەلام بەو رادەى کە عەقل ئامیرى ( العقلانيةالاداتية ) تۆرى پەيوەندیەکانى خۆى ئەچنێت لەو ھیزە کۆمەلایەتى و رۆشنیریانە مۆدیرنەیش پێگەکانى خۆى ئەچەسپینێت ، ئالیرەدایە ئەتوانین قسە لەسەر کۆمەلگای پێشەسازى بکەین ، بەلکو کۆمەلگایەکی پشەسازى نوێ ، یان سەروى کۆمەلگایەکی پێشەسازى نوێ . کۆمەلگا زۆر مۆدیرنەکان ھەست بەو ئەکەن تەقینەوویەك ھەرەشەیان لێئەکات . بەلام گرنکی تەکنۆلۆجیا لەرایی کردنى کارەکانیدا رێگەى بۆخۆش ئەکات کە ھەنگاو بنیت بەرپێگای تەبایکردنیک لەنیوان خۆکارامە کردنى تەکنۆلۆجى و پارێزگارى کردن لەجۆریك زکھەلگوشین (تقشف) . یەکیك لەقوتابخانەکان بەتوندی بەرگری لەم جۆرەکۆمەلگانە کرد ، ئەم قوتابخانە کە بەم دوايیانە بەتايبەتى لەفەرناسدا سەرى ھەلدا ، بەرگریکاریکی باشى عەقلانیەتى سەردەمى

رۆشنگەریە ، تائەو کاتەى کەلینە برژوازیەکانیان پپرکردووە و سەردەمى شۆرشیگریان کورتکردووە لەرپێگای حوکم رانیە دورودرێژەکانیانەووە .

## چ کاتیک تەقینەووی مۆدیرنە کامل و گشتگیر بوو نەك لاوەكى ؟

ئەوکاتەى عەقل ئامیرى بەیەكجاری دابرا لەجیھانى لایەنە رۆشنیری و کۆمەلایەتیەکان ئەم تەقینەووە گشتگیرەى مۆدیرنە رویدا . ئەوەبو ئەوکات غەریزەى خۆشەویستی (ئیرۆس) و بەرخۆرى و کۆمپانیاگەورەکان و نەتەوەکانیش بەشیوویەکی ئازاد و دور لەیەك پێکھاتن ، وەك چۆن چیا سەھۆلیەکان کاتیک لەکەنارەکانى خۆیان دائەبڕین لیکتەر دور ئەکەونەووەو بەیەكدا ئەکیشن و دواتر بەشیوویەکی کاتى ئەلکینەووە بەیەكەووە . بەشیوویەکی رۆنتر ئیمە لەمۆدیرنە دەرئەچین ئەوکاتەى وازلە پێناسە کردنى رەوشت ئەھینین ، یان وازلە پێناسەى شیووی ریکخستنى کۆمەلایەتى ئەھینین لەرپێگای دانانیەووە لەتەوہرى : نەریٹ ± مۆدیرنە ، یان دواکەوتن ± گەشەکردن ، وەك چۆن ھەمووجاریك ئەو ولاتانەى پى

ئەناسریت کە تەواو پرۆسەى بەمۆدیرنکردنیا modernizationتیا ئەنجامنەدراو . ئیمە بەشیوویەکی ھۆشیارانە و بەشینەیی لەم چارەنوسەى مۆدیرنەدا ئەژین ، لانی کەم لەسالى ۱۹۶۸و . لەسەر جۆریك لەشیکردنەووی واقعە کۆمەلایەتیەکان دەوہستین لەرپێگای دانانیەووە لەناو میژووویەکدا کەدەکریت مانایەك و ئاراستەییەکی ھەبیت .

بیری کۆمەلایەتی خۆبەخۆیی (الغوی) و ئایدۆلۆجیاکان و کەم داھاتی رۆبەرپوی ھە ر سەرچاوەیەك ئەبێتەو بەتەنیششت میژوووە . بەرامبەر قەیرانی ھزری کلاسیکی ، دەربارە مۆدیرنەو ئایدۆلۆجیای مۆدیرنە ، دوو وەلامی گونجاومان ھەیە :

یەكەم : وەلامی پۆستمۆدیرنەکانە کە جەخت لەسەر ھەتەمیەتی ھەلۆھەشاندنەو ھە ئەکەنەو .

بەلام دوو ھەمیان ئەلێت : ئەتوانین و پێویستە لەسەرمان بەرگری لەمۆدیرنە بکەین ، بەلکو ھەراوانیشیکەینەو .. ئەمە بۆچونی ھابرماس و منیشە . بەلام پێش تێپەرین بەم ئاراستەدا پێویستە تا کۆتایی رێگاگە برۆین ، کەلەبەرۆکی کلاسیکی دەربارە مۆدیرنە و دەست پێ ئەکات تائەگاتە قەیرانەکە و ھەلۆھەشاندنەو و دواچار پەرتەوازەبونیشی .

### بازارو جیتۆ : (\*)

ئەو کاتە کۆمەلگا دورئەکەوێتەو لەیەکیک لەپەرنسیپەکانی بەعەقلانیکردن جگە لەکار ، قەیرانی مۆدیرنە ئەگاتە ئەو پەری ، بەھەمان شیوە بازارپیش بەجۆرێک کاری خۆی ئەکات کە لەرێگای شوناسە میژووییەکەئەو نەبێت خۆی ناسێت ، لەکاتیکی لایەنەکان ھێچیان بۆنامینیئەو جگە لەسەرچاوە روناکبیریە ھاوبەش و تاکێھەکان individual . ئایا دەکرێت لێرەو بچین بۆگفتوگۆکردن لەسەر قەیرانی مۆدیرنە ؟ قەیرانی سیستەمەکان و لایەنەکانیش ؟ ئایا میژوووەکە میژوو و ئەو کاولکاریە گشتییە نێ ھەر پەرنسیپێک لەپەرنسیپەکانی یەکیەتی نیوانیان ؟ دوا دابراپان لە ژینگە مادی و مەعنەوی پیرۆز ،

تێگەشتنە عەقلانیەکان بۆجیھان کەوتنە وێران بوون . ئێتر وینەکانی ئەو کۆمەلگایەش پەرتەوازە بوو کەبەو دەناسرا ئەو شوپنەپە پەپوھندیەکانی نیوان دامەزرادەکان و ئەو لایەنە کۆمەلایەتیانە تیادروست ئەبێت کەلەرێگای خێزان و قوتابخانەو لەپەری کۆمەلایەتیەو یەکانگیر ئەبن ( اندماج ) . ھەر لەدوالیزمی مەسیحیەتەو بۆتاکگەرای و لەپۆمانتیکیەتی پاش شۆرشەو بۆرۆشنیریە جیاوازەکانی لاوان بەتەواوی ناکۆکن لەگەڵ رۆشنیری کۆمپانیا گەورەکان . بۆچی لێرەو نەچینە ناو ئەوبەشە گەورە مۆدیرنەو و مۆدیرنە تیا گەشەئەکات و ھەر بەخودی خۆی خۆیشی رەتئەکاتەو ؟ ئێمە ماوەیەکی زۆرپەلەمان ئەکرد لەشاردنەو جیھانیکی یەکگرتودا ، لەو پەروە کەمرۆف پێگە خۆی داگیرئەکرد لەسروشتی خوداوەند دا ... بەلام ئەو ئەمەپۆ ئەمانترسینیئ داخرانی جیھانیکی زۆرچەسپوی خاوەن یاسایی زۆرەملی نێ ، بەلکو بەپێچەوا نەو ، ئازاوە کۆمەلگایەکە بەتوندی ژینگە تەکنۆلۆجی و رێکخەریەکانی لەگەڵ ژینگە ئارەزوو مەروپییەکان و شوناسەکاندا توشی بەریەککەوتن بوو . ھەمو رەوتە جیاوازەکانی پۆست مۆدیرنە لایەنە جۆرەجۆرەکانی ئەم تەقینەو رۆشن ئەکەنەو ، بەلام پێویستە لەواقە میژووییەکەیدا وەسف بکریئ ، پێش گەراپان بەدوا رەنگدانەو ھەکانی لەو فکراوە کەخۆی بۆخۆی تەقێوەتەو ، وەک تەقینەو ئەو جیھانە شیکاری ئەکات ( مەبەست جیھان و فکری پۆستمۆدیرنە / و.گوردی ) .

نابێت لێرەدا لەچەمکەکانی مەروفەو دەست پێبکەین ، بەلکو بەپێچەوانە ئەو فکراوە واپابەندی لایەنە ئابوریەکانن راستی مەسەلەکە ئەو ھە

سۆسیئۇلۇجىي رېڭخستىنەكان لەم حالەتەدا رۆلى روناكىرى ناوھندى ئەگىرپىت . سۆسیئۇلۇجىي ئەرکەكان ، يان دامەزراوھەكان بوو چەند رېڭخستىنكى پېشكەش کرد بۇئامانجى ئابورى و کارگېرى و کۆمەلایەتى بەسیفەتى ئەوھى چەند بزویئەرىکن بۆعەقلئامیری و دواجار توانای ئەوھیان ھەيە پەيوھندیەك لەنیوان رېساکانى کارکردن و پەتارە تاکی و کۆمەلایەكان دروستبکەن . بەلام سۆسیئۇلۇجىي رېڭخستىنەكان ئەم وینانەى شکاند . ھەندیک جار لەرېڭکای رەخنەى کۆمەلایەتیەوھ ، بەتایبەتى ئەو کاتەى تابلویەکی نەدرەوشاوى بۆ " مرۆقى رېڭخراو " دروست کرد وەك چۆن ( و. ھ. ویت . whyte,w.h ) لەزۆربەى حالەتەکاندا پىی وایە ، ئەوکاتەى بەشیوھەکی زۆربەپیت ئەوھى بۆدیاری کردین ، کەوا رېساکانى رېڭخستن ، تەنانەت رایى بونى کارە تیپینى کراوھەكان ، ھىچ نیە جگە لەوھى کەدابهشکردنیکى فشۆلە و لەنیوان فشاریکی زۆر و ناچارکردندا دەگۆرپىت . ھەربۆیە رېڭخستىن چالاك ئەوھ نیە وا دیارو شەفاف و ئاشکرایە ، بەلکو ئەورېڭخستىنەیە و ئەزانیت ئالۆزى و ملەلانى و گۆرانکاریەكان ببات بەرپۆھ . ئالیرەدا بیرۆکەى ستراتىجیەت شوینى بیرۆکەى بەرپۆبەردنى پرۆزە ئەگریتەوھ . بیتەر دروکر p. drucker بەشیوھەکی دیار ھەستا بەدارشتنى ئەم کۆدەتایە . ئەوھوبو کتیبەکانى ھەربەت سیمۆن و جیمس مارتش لەولاتە یەگگرتوھەکانى ئەمریکا و ھەروھەا کتیبەکانى میشىل کروزىە لەفەرەنسا لەئاستیکى تیۆرى گەورەتردا قەیرانى نەزەعەى عەقلئامیری بۆدیاری نەکردین ، بەپېچەوانەوھ رادەى تازەبونەوھى نیشانداين ، بەمەرجى دابىرانى لەھەر سەرچاوەیەکی پابەند

بە سیستەمى کۆمەلایەتى و سەرچاوەى کۆمەلگا . ئەم عەقلانیەتە بەتەواوى پەيوھندى دارە بەبابەتى گۆرانکاری کۆمەلایەتیەوھ . بەم جۆرە کۆمپانیا وازى لەوھ ھیناوە رۆلى بنەرەتى ھەبیت بۆکۆمەلگای پېشەسازى مۆدیرن ، بەلکو لیئە بەدواوە ئەو جەنگاوەرەيە کە بەناوى کۆمەلگای نیشتمانى ، یان بەناوى خودى خۆیەوھ ، لەبازارە جیھانیەکاندا شەرى گواستەوھى تەکنۆلۇجیاى تازە ئەکات بۆبەرھەمھێنان . ھەروھەا بۆخۆگۆنجاندىشى لەگەل دەورو بەرەکەیدا بەردەوام گۆرانکاری و خۆنۆپکردنەوھ ئەکات کە زۆربەکەمى پېشبینى ئەکەین . سیمۆن قەسى لەسەر عەقلانیەتیکى سنوردار کرد و گرۆزیەش لەسەر سانسۆرى شتەناموتلەقەكان . ئەم شیکردنەوھ کۆمپانیايمان نیشان ئەدات بەسیفەتە ستراتىجیەکەى ( شارەزا لەکارو بارى ستراتىجیدا ) کەئاسۆیەکی رۆنى ھەيە لەرېڭخستندا بەو سیفەتەى رېڭخستىنیکى زانستىە بۆکار ، بەلام ھاوکات ستراتىجیەتیکى کراوھەيە بەسەر جیھانى دەرەکی و مەسەلە مرۆییە ناوخۆییەكان بۆرېڭخستىنیکى ئالۆز . دواى ملکەچکردن بۆسیستەمى بەھیزوو سانا ، ستایشکردن و بەدواداچونى رېڭخستىنیکى لاوازو نەرم و ئالۆز دەستى پیکرد . لەھەمان کاتدا ئەم چەمکە دەولەمەند ترە لەو تازەگەریە وەزىفیەى وا شوینى ئەگریتەوھ و زۆر لەویش خاکی ترە ، چونکە ئەوھى قبولکرد وازبھێنیت لە پەرەنسیپیکى سەرەکی کۆمەلئاسى کلاسیکى و پەيوھندیەکانى رېسای دامەزراوھى و پەتارەكان . ئەم ستراتىجیەتە ئەتوانیت پشت بەستیت بە بەکارھێنانى شیوازە یابانیەکە بەرامبەر ئەو کۆمپانیانەى وا لەسەر بنەماى پەيوھندیەکانى ھاوبەشى



کردن و دەسلەتگەرای پیکەو دەروست بوو . بەهەمانشیو ئەتوانیت هەربەووە وازبەینیت کەکووت و بەندەگانی بازار و قەدەغەگانی بێنیتە ناو کۆمپانیاکانەو ، ئەم نموزەجەیش ناوئراو "silicon valle" . دەکریت وینای ستراتیجیەتی تەواو جیاوازی کۆمپانیا بکەین ، ستراتیجیەتیک کەئەزانیت چۆن تەماهی بکات لە نیوان لکاندن کۆمپانیاکە بە هاندانی پرۆژە کەسیە پێشەییەکانەو . دواجار کۆمپانیاکەیش ئەتوانیت بەدوای فراوان ترین رێژە هاوبەشی ئەندامەکانیدا بگەریت لەبەاری کارکردنیدا و لەخۆگونجاندنیدا لەگەڵ بازاردا . تیگەیشتنەگانی ئەم کۆمپانیا بەشیووەیەکی دیار بەرەو دەروە ئەپوات ، سەرەرای بایەخە بەردەوامەگانی بۆ سازکردنی سەرچاوە مرۆیی و تەکنۆلۆجیەگانی .

گەر بێتو جەمکی کۆمپانیا فراوان کەینەو بەئەو هەمووکۆمەلگا بگریتەو ، ئەوا دەمان بات بۆگوتنی ئەو راستیە کەوا ئیمە لەکۆمەلگایەکی پێشەسازیدا نازین کەچەند مەلەلانییەکی کۆمەلایەتی ناوەندی زāl بۆتە سەریا ، بەلکو لەبەریانیک گۆرانکاری بەردەوامداين . ئەمە بەرەو دەریایەک ، یان روبرایکی ترسناک هەلیگرتوین ، خستوینیەتیە بەردەم وەلام دانەوێ خیرای چەند روداوێکی چاوەروان نەکراو کەلەبەشیک زۆریا بریکمان پێشپێکێکە ئەبەینەووە ئەوانی ترمان غەرق ئەبین . بیرۆکە بازار چوو شوین بیرۆکە کۆمەلگا ، ئەم گۆرانکاریە لەگەڵ داروخانی سیستەمە کۆمۆنیستیەکاندا شیووەیەکی درامی وەرگرت ، چونکە ئەنجام گیرى بەرپرسە سەرەکیەگانی ئەو وڵاتانە ئەو بوو کەوا : سیستەمەکانیان قابیلی چاکسازی نیە ، هەر بۆیە دەکریت فری بدریتە سەر

شەپۆلەگانی ئەو روبرو نەناسراو و هەلەشەو ، هەرچەندە ئەمە لەخراپترین بارودۆخیدا بێت ، ئەو بوو هەولیاندا بۆ تازەکردنەوێ ئابوری بازار بەهەر نرخیک بێت . ئەوەتا ئیستا ئیمە ، لەخۆرەلات و لەخۆرئاوا لەگەڵ تەوژمی ئەو شەپۆلانە کۆمەلگادا مەلەوانی ئەکەین کەوا لەسی کۆمەلە پیکەتوو : کۆمەلە رابەرە کەشتیەوانەکان ، ئەمانە پیکەتوون لەو کۆمەلە کەمە و سەرکردایەتی ناکرین ، بەلکو ئەوانە واولام دەروە ئاگادارکردنەوێگانی بازار و بارودۆخ بەگشتی ، ئەمانە گەشتیارە بەرخۆرەکان ، لەهەمان کاتدا ئەندامی ستافەکانیشن ، ئەوپاشماوانە وازیانە لەگەڵ خۆیدا هەلی گرتوون و فری داوەنەتە دەریاو ، وەکو پێرێک کەهیچ کەلێکی نیە و قورسایەکی زیادەیشی هەبە . ئەم کۆمەلگا لیبرالیە و جیگە کۆمەلگای چینه گرتوتەو ، لەپرو کۆمەلایەتیەو نامادەباش کراوە بۆ ئەو چاودیرێکی خوداوەندەنی هەبێت و – دیموکراسیەت وشیوگانی تری دەولەتیش ± کۆیلەتی تیايدا شوینی ئستغلال ( خراپ بەکارهێنان ) بگریتەو . هەرودها بەشیووەیەکی تایبەت تیگەیشتنی پاشکۆیەتی شوینی تیگەیشتنی هاوشانی و هاوکاری بگریتەو .

ئەم وینە لیبرالیە کۆمەلگا زیاتر ئەو کەسانە سەرسام ئەکات کەوا لە کاری سیاسی ئێرادەگەری و شۆرشیگێرانەدا ناوئید بوون ، هەر ئەمەیشە تەفسیری ئەو نەشەمان بۆ ئەکات کەهەندیک لەچەپە کۆنەگانی گرتوتەو ، (\*\* ) ئەوان یەکسەر ئەچنە ناولیبرالیەتیک توندپەوانەو و ئەکەونە پیاوەدان بەکەلین و بۆشاییەگانی سیستەمە کۆنەکەو ، لەگەڵ ئەو

ئازادىيە ئىپادىسى تايىپەتى و دەرچوون لەو گۆت و بەندانەى و ناموزەجە ئىدارىيەکانى كۆمەلگا دەيسەپاند . لەسەر ئەم پيشكەوتنەى وائەمريكيەكان بەلىرالىيەتى ئازاۋەگپرى ناويان ئەبرد ، ئەم كۆمەلگا تەسك بۆتەو بەس بۆكۆمەلگايەكى ئامپىرى ، يان ستراتىجىيەتلىك كەپابەرايەتى ئەكات و ئەيگۆرپىت . نابىت ئەو دەمان لەبىر بچىت كە ئەوئىش ديسانەو كۆمەلگايەكى دىندەيە كە وردە وردە چانس و دەرەتەى خەلگە فەرامۆشكراو و نەخاۋازاۋەكانى تيا كەم ئەبىتەو بۆچونە ناو پيشىپىكەو . لەم رەو جىاۋازىيە كۆمەلگايەتەكان فراوان ئەبنەو ، لەگەل ئەو كەچىنى ناۋەند ھەر لەزىادىبۇندايە و ھىچىشان لى دور ناخىرەتەو جگە لەكولتورە كەمىنەيەكەى خۇيان كەوا پەيوەندىيەكى زمانەوانى دوولايەنەى ناھاسەنگ گرى ئەدات كولتورى زۆرىنەو ؟ ناكۆكى ئەم كەمىنە لەگەل زۆرىنەدا وى كەرد لەگەورە پىاۋانى بەرھەمەپىيان و بەرخۆرى و كەرتى پەيوەندىيەكان مانايەكى تازە بدەنە رۆبەرۋ بونەوئى نىۋان راسپەرۋ و چەپەرۋەكان . لىرەو ئەتەر راسپەرۋەكان بەرگرى ناكەن لە بالايى چىنلىك ، بەلگە بەرگرى لەو خەلگانە ئەكەن والەپيشى پيشەوئەن و بىروايان بەستراتىجە باشەكان ھەيە بۆ كەم كەردنەوئى تىچوونە كۆمەلگايەتەكانى گۆرانكارى . لەلايەكى تەرەو چەپەكان بەرگرى لەخەلگە دورخراۋە پەراۋىزكراۋەكان ئەكەن زىاتەر لەوئى كەبەرگرى لەچەوساۋەكان بكەن . ئىستا بەجۆرلىك كارئەكەن كەزۆر ھەستىيارن بەرامبەر نايەكسانى گەورەى نىۋان باكورو باشور و ئەو مەترىيانەى و ھەرەشە لەگۆى زەوئى ئەكات ، ھەرۋەھا بەرامبەر گۆشەگىر كەردنى ھەندىك تويۇزى كۆمەلگايەتى و رۆشنىرى

فەرامۆشكراو . تائىستايىش پۇچىيەتى چەپەرۋانە لەگەل زۆر كيشەى سەختدا توشى بەريەك كەوتن ئەبىت ، چونكە ئەوان ئىستا بەناۋى كەمىنەيەكەو قسە ئەكەن نەك زۆرىنە . ھەر بۆيە دەبىنن ئىستاحىزى دىموكراتى ئەمريكى ھەول و رەنجىكى زۆرئەدات بۆتەوئى لەم دىارى كەردنە تەقلىدىيە دەرپازبىت كەوا خەتمەن توشى شكىستى ئەكات . ئەم لىبرالىزمە توندەرەو پيشەۋاى نەزەى بەمۇدپرنە كەردنە ( التحدىث ) ، بەلام لەھەمانكاتدا تىي ئەپەرىنىت و رەوتىكى كۆمەلگاي ئابورى دروست ئەكات كەدەبىتە زەمىنەى پىگەياندىنى رۆشنىرى پۇست مۇدپرنە . ئەمە شىۋازى بالادەستى كارگىپە لەكۆمەلگاي كۆتايىيەكانى سەدەى بىستەمدا . ھەركاتلىك كۆمەلگا وردە وردە لەگەل بازاردا تەماھى كەرد لەپروى گرەو ئايدۇلۇزى و سىياسىيەكانەو ۋەك ئەو دەرئەكەۋىت كەون بوو ، ئەو كات ئىتر ھىچى تر نامىنىتەو جگە لەمەلەلانى لەپىناۋى پارە و سامان و گەپان بەدۋاى شوناسدا . ئىستاكىشە ناكۆمەلگايەتەكان شوۋىنى كىشەكۆمەلگايەتەكانى گرتۆتەو ، نەمەى كىشەكانى تاكەكەس و گۆيى زەوئى كەوا زال بۆتە سەربۋارى كۆمەلگايەتى و سىياسىدا لەئاستى سەرەوئەو خوارەو و تارادەيەك لەھەموو ناۋەرۋكىك بەتالى كەردنەتەو . ئەم كۆمەلگايە ھەنگاۋى فراوانبون ناننىت تەنھا دۋاى ئەو نەبىت بەتەۋاى بىرى لىئەكاتەو ، بەلام بەورىايشەو زۆرلە فەكرە مەزنەكان و گوتارەقورسەكان ئەترسىت ، ئەوانەى تىكەلىيەكى سەخت لەنىۋان نەزە بىانۋەگەرايەكەيان و خەنەكانىان ئەكەن . ھىزى گەورەى ئەم بىرو را لىبرالىيە لەۋەدايە كەۋەك جىگىرتىرەن پاسەوان دەرئەكەۋىت دزى گشت ئەو

هەولانەى بۆ وەرگرتنەووى دەسلالت لەگروپە دەسلالتدارەکان ئەدرییت ، بەتایبەتى ئەوانەى وا بەناوى مرۆف و کۆمەلگاوه قسە ئەکەن . یەکەم وادیارە ئابورى لەبەرانبەر توندى و درندەیی سەرکردەکان زۆرھێمن ترە ، چونکە کەمتر خودییە ، لەکاتیکدا پیاوہ خاوەن بیرو باوەرپە چەسپیوەکان ، ئەوانەى واھەلگری پرۆژەى گەورەن ھەمیشە لەھەولئ سەپاندنى برواو دەسلالتى خۆیاندان .

ئەو رەخنەى وائەم بیرورا بانگەشەى بۆئەکات قوربانى دەستى ئەو ئامیریبونەى تايبەت بەخۆیەتى ، ئەمە وای کردووہ کۆمەلگا روت و ئەبستراکت بێت ، بازارپیکى درێژى بى کۆتایى بێت لەگۆرانکاری ، بەلام ھیچ بايەخک نادات بەو رفتارنەى کەدەرئەچن لەبازنەى ئەم نەزەعە تەسکە . ئەمە گەرپانە بەرگریکارەکان تەفسیرناکات دەربارەى شوناس و بەرپۆوەبردنى ھاوسەنگیەکان . ھەرودھا لەمەیلی نیشتمان پەرودەى و رۆشنیری خەلکە پەرراویزکەوتووەکان ناگات ، بەکورتى ئەمە ئایدۆلۆژیای ئەوانەى و گۆرانەکان بەرپۆوە ئەبەن و ھەست بە شایستەیی خۆیان ئەکەن لە ( یاریەکەدا ) ، بۆئەوہى جولانەوہ لە ناکاریی بەباشتر بزانییت و ھیرش کردنىش لەبەرگری . بەلام ھاوکات کەسایەتى سیستەمەکانى پەيوەندى لەخودگەرايى بەباشتر نازانییت ، ئەمانە دەستەبژیریکن ناتوانین توانایان لەبەرچاو نەگرین بۆراکیشانى زۆرىنە بیدەنگەکان بەدواى خۆیاندا .

نەزەعەى لیبرالیەت بەھیچ شتیکەوہ پێوەست نابیت تەنھا بەرپوخساریک لەرپوخسارە تەقیوہکانى مۆدیرنەوہ نەبیت ، ئەویش مۆدیرنەى کارو گۆرانکاریە . کەئەمەیش بەدابراوى لەرپوخسارەکەى تری ، کە مۆدیرنەى

شوناسیكى ھەلقوللۆھ لەھەموو کارەکۆمەلایەتیەکان . دەربارەى خودییتى شوناسە خنکینەرەکان ، جیتۆکان و مافیا دزوارەکان ، یان ئەو شوناسانەى کەوا لەسەر دیوارەکان و ئۆتۆمبیلە نەفەر ھەلگرەکان ئەنوسرین ، شوناسیک ئەنوسن بەراستى ناتوانییت کۆدەکانى ھەلوەشیینریتەوہ و بخوینریتەوہ ، ئەمەییە شوناسیكى فەرامۆشبوو .

لیرەدا ھیچ کۆمەلگایەکمان نیە کەھەر بازارپیک بێت بەتەنھا ، جگەلەو ولاتانەى وادەکریت بازار تیايدا دراوسی جیتۆبیت و لەروپی گۆرانکاری و جولانەوہوہ خەلکى پەرراویزخراوى تیاکۆبۆبیتەوہ . ماوەیەکى زۆرە ولاتە یەکگرتوہکانى ئەمریکا نمونەى دیارو رۆن و ترسانكى خوى پێشکەش کردووہ لەبوارى کۆمەلگا تەقیوہکانەوہ . ولاتە ئەوروپییەکانیش بەشیوہیەکى خیرا لیى نزیك ئەبنەوہ سەرەپای راگەیانندنە ئاشکراکانیان دەربارەى نزیكخستەنەوہى یەکانگیری کۆمارى و ئاسایشى کۆمەلایەتى و تیکۆشانى پپیویست دژبە نایەکسانى . بەلام تیکۆشان چەند شیوازیكى زیاتر دراماتیکیان وەرگرت لەو رۆدوہ کەشۆرشیكى مەزەمان نیە ریکە بۆھەموو ھەزاران خۆشبات بژین و ھەندیک جاریش لەجیتۆکە دەرچن . ولاتە دواکەوتوہکان و تەنانەت ئەو ولاتانەیش کەوا پیکەییەکى مام ناوەندیان ھەییە وەك زۆربەى ولاتانى ئەمریکای لاتینى بەخیرایى بەرەو دوالیزمیک ئەبرین کە ھەزاران لەزیادبونیکى بەردەوامدان و وردە وردە لەو تووژانە دورئەکەونەوہ کەبەشدارن لەسیستەمى ئابورى جیھانىدا . ئایا ئەکریت دەربارەى نمونەى ئەم کۆمەلگانە قسەبکەین تەنھا بەبەکارھێنانى گوزارەکانى پزیشكى ناوہکى کۆمەلایەتى نەبیت ، لەگەل رەچاوکردنى ئەو راستیەى

كەنەۋى وا جىاى ئەكاتەۋە دوو ئەۋەندەى ھىزە پوچەلگراۋەكەيەتى لە  
كارىگەرى كردن لەسەر خۇى ، تانەۋ ۋادەى كەمەسەلەكە ئىتر پىۋەست نىە  
بە واقعى سىستەمە كۆمەلەيەتەكانەۋە ، بەلگۈ بەۋ كۆمەلگەنەى  
بەسەر خۇيدا دابەشبوۋە بەتايىبەتى لە ۋرۋەۋە كە ھەزارەكان لەجىھانى  
دەۋلەمەندەكاندا ئەژىن ، ھەر ئەمەشە پىكەۋەژيانى كۆمەلە مەۋىيە  
داخراۋەكان ۋ ناۋچەكانى كرانەۋە بەرۋى ئابورى جىھانىدا ۋىران ئەكات ،  
يان ھەر توانايەكى بەشدارىكردىنى سىاسى ۋ ناپەزايى كۆمەلەيەتى  
ئەۋخىنىت .

ئىمە ناتۋانن تەماشى كۆمەلگى خاۋەن جۈلە بكەين لەبەرامبەر نمۋەى  
عەقلاڭىيەتى سەرەتاكانى سەردەمى مۆڧىرنە ، ئەۋ سەردەمەى وا  
تىگەشستىكى گشتىرى پىكەھىنا . تەنەت لەۋ كاتانەش ۋامۆڧىرنە  
لەقەيرانىكىدا بوۋ كەھەۋلى ھەلۋەشانەۋەى خۇى ئەدا . بەپىچەۋانەۋە  
ئەم بىرۋا لىبرالىيە تەنە بەشەك لەكۆمەلگە ۋەسەف ئەكات ، ۋەك ئەۋ  
دەلىلەى كەناتبات بۇزىاتر لەبەشەكى شار ، گەرىمانەۋىت گوزارشەكەمان  
رۋنتر دىاربىت ئەۋا دەللىن ( ھەر گەرەكە جۋانەكانمان نىشان ئەدات ) ،  
ھەر بۇيە ھەمان رەخنە خۇى دۇى تىگەشستىنى ژيانى كۆمەلەيەتى جىتۋكان  
ۋ كۆمەلە پەراۋىزكەۋتەۋەكان پىادە ئەكرىت .

ئەۋپەراۋىزكەۋتەۋەى ۋالە بزوتنەۋە ھەمىشەيەكەى تازەگەرى  
ۋەبىرەكانىدا دورخراۋەۋە ئىستا پشت بەرۋشنىرىيەكى چىنايەتى ، يان  
ناۋەندىكى كرىكارى جەماۋەرى نابەستىن . ئەۋانە ئىستا بەۋكارانە دىارى  
ناكرىن كەپىي ھەلئەسن ، بەلگۈ بەۋكارانەۋە ئەناسرىن كە پىي ھەلئەسن ،

يان بەپىۋەرى بىكارى ۋ پەراۋىز كەۋتۋىيان . ئەم كۆمەلگى گۆرانكارىە  
كۆمەلگى ناكارايى ۋ چەقبەستە . ئەم دورخراۋانە ھەندىك جار ئەكەۋنە  
داۋى ئازاۋەگىرى ۋ ھەندىك جارى تر كەتن ۋ تاۋان كارى ، ھەر بۇيە  
بەتپىپىنى كات ئامىزان ئەبن لەكۆمەلگە رەگەزى ۋ ھاۋنەتەۋىيەكاندا .  
ئىمە لەماۋەيەكى زۆر بەرلەنئىستاۋە ئەم ھالەتە لە ئەمەرىكاۋ بەرەتۋانىدا  
ئەبىنن . ئەۋانەى ئەمەۋ بەگۋىرەى چالاكىەكانىان دىارى ناكرىن يەكسەر  
ئەچن شۋناسىك بۇخۋىان درۋست ئەكەن ، يان جارىكى تر شۋناسەكانىان  
تازمەكەنەۋە بەگۋىرەى بناغەى رەسەنايەتۋان .

ئەم دىاردەيە گرنگىەكى زىاتر ۋەرنەگرىت ئەۋكاتەى لەئاستى جىھانىدا  
تەماشى ئەكەين ، بەلام لىرەدا بوارى قسەكانمان دىارى ئەكەين بۇئەۋ  
كۆمەلگە پىشەسازىانەى ۋا بەكۆمەلگەى پۇست مۆڧىرنە ناۋەبىرىن . ئەمانە  
كۆمەلگەى دىنامىكى ۋ لىبرالىن چونكە لەۋ گۆرانكارىەۋە دىن كەھەمىشە  
شۋەژيانى كۆمەلگەۋ مۆڧىرنە تىايدا لەئالۋ گۆردان . ئەمەش دىسانەۋە  
كۆمەلگەى كۆمەلە مەۋىيەكان ۋ جىتۋكانە ، بەتايىبەتى ئەۋ كاتەى لايەنە  
كۆمەلەيەتەكان بەس لايەنىكە ۋ ھىچى تر ، لىرەدا بىكارەكان ۋ پەنابەران  
ۋ خۋىندكارانى ئامادەى بەتەۋاۋى نىگەرەنن بەرامبەر دۋارۋۇزى خۋىان ،  
تەۋاۋ داپراۋن لەسىستەمەكان ۋ لايەنەكانىش . بابەتى بۋنى بازارۋ  
گەرانى خودى بەدۋاى شۋناسدا ، لىرە بەدۋاۋە شۋناسىكى كۆمەلەيەتى ±  
پىشەيى نىە ، جوتىارىك يان كرىكارىك نىە كەپىكەۋە كۆبىنەۋە . ئەم  
دۋالىزمە لەناخەۋە ۋ زىاتر لەلايەن ئابورىيەكى (خاۋەن خىرايى) ۋەۋ  
گورزى بەرئەكەۋىت ، ئەمە ھاۋشۋەى ئەۋ ئابورىيەكەلە ۋلاتە

پیشەسازىيەكان ئىدىانە كراودە ، زىياتر لەئىدىانە كرىدى لەولائانى جىيەانى سىيەم .

لەئەوروپاي بەپيشەسازى كراودا لەم چەند سالەى دوايدا كۆتايى بزوتنەوەى كرىكارىيمان بىنى ، ئەوانەيان واتوشى گەندەلى بوون بەهۆى بەشداری كرىديان لەگەل نەزەى تۆتاليتارىزمى كۆمۇنىزمىدا ، يان لەبەر ئەوەى هاتنە ناو سىستەمەكانى برپارە ئابورى و كۆمەلایەتەكانەو و دواجار تەسك بونەو بەئەوەى كە لە " ھاوبەشىكى كۆمەلایەتى " زياتر نەبن ، ئەم مەسەلەيە بوو كە پۇلىكى گرىنگى پىبەخشی لەكۆسیستەمى سىياسىدا ، بەلام نەك لەگفتوگۆ ناوئەندىيەكانى پەيوەست بەئاراستە كۆمەلایەتەكان . گەر لىرەو تەماشای ژيانى كۆمەلایەتى بكەين وەك پىشپىكەيەك ، ئەوادەبىيىن ھەندىك تى ئەكۆشن بۆردنەوەى پىشپىكەيەك ، خەلكانىكى زۆرتريش ھەول ئەدەن بەس لەناو پىشپىكەياندا بمىننەو ، ھەندىكى تريش ترسى خۆيان ناشارنەو لەوەى جى بمىنن ، يان لەماندووئيدا بكەونە سەرزەويەكەو واز لەپىشپىكەيەك بەيئەن .

ئىمە لەمەلمانى كۆمەلایەتەكانەو گواستومانەتەو بەئەو ھىواو بى ئومىديەى گریدراو بە وەرچەرخانە خىراكانەو ، لەكىشە بونىاديە كۆمەلایەتەكانەو بۆكىشە كانى شىواى گۆرانەكان . بزوتنەوەكانى لاوان ، ھاوشىو ئەوانەى ھەرنسا سالى ۱۹۶۸ بەخۆو بىنى باشتري نمونەى ئەم پوانگە كۆمەلایەتە تازىيە . گەر خويندكارانى دواناوەندى ، بەتايبەت خويندكارانى شارە كەنارىيەكان خۆپيشاندان بكەن ، بەتايبەتى ئەوانەيان لەشوپىنگەلىكى واو ھاتبون لەپروى خويندن و فيربونەو نەگەيشتبونە

ھەمان ئاستى نەوەى پىشترى پەنابەران لەناو كۆچەرەكاندا ، گەربىتو ئەوانە خۆپيشاندانىك بكەن لەبەر ئەو ترسەيان كەھەيانە لەدواكەوتنىان لەچونە ريزى فراوانى بەرخۆرە مەدەنىيەكان . لەگەل ئەمەشدا ھەندىكى تر لەلاوان كە لە گەرەكە تازەكانى ليۆن و پاريسدا ئەژين بوون بەھۆى چەند روداويكى ترسناك ، ئەوكاتەى چەند شوپىنىكى بازركانىيان تالان كرى و برپىك ئۆتۆمبىليان سوتاند ، بەتايبەتى لەوكاتەدا كەدەستتۆردانى درپندانەى پۇلىس بوبەھۆى كوشتنى يەككىيان . ئەوانە ھىواى يەكانگىرى كۆمەلایەتيان لەدەست دابوو ، ئەوەى وا خويندكارانى دواناوەندىيەكان لىي بەھرمەند بون . بەلام ئەو ئاگرەى وائەيجولاندىن گوزارش لەمەحالى ئەو يەكانگىرىيە كۆمەلایەتە ئەكات كەزىاد لەحەدى خۆى رەتتەكرايەو (\*\*\*).

بەلام كام لەم دوو كاردانەو خالى دەرچونمان پىشكەش ناكەن بۆ ھەستان بەبزوتنەوەيەكى كۆمەلایەتى تازە ، وەكو چۆن لەسەدەى نۆزدەھەمدا بە كارە ترسناكەكانى چىنى كرىكاران ئەوترا لانكەيەك بۆ بزوتنەوەيەكى كۆمەلایەتى پىك دىنييت . ئەم چىيانە دەلالەت لە بەقەيرانكردى كۆسىستەمىك ئەكەن كەكار لەسەر چەند رەھەندىكى كارى كۆمەلەيى ئەكات زياتر لەوەى بۇنارەزى دەربرپىن ھانىيان بدات . ھەروەھا ھەمان شتمان لەئەوروپا و پىش ماوئەيەكىش لەولائە يەكگرتوئەكانى ئەمريكا بىنى ، ئەم دووركەوتنەوەيە لەجىيەانى بەرھەمھىنان و بەرخۆرى رەگەز پەرسى پىپاشە ، يان ھۆشياربون بەشوناسى رگەز ئەكاتە جىي بايەخ و گرىنگى پىدانى .

ئەوانەى وا لەرپىگای کارەکیانەووە ناتوانریت دیاری بکریڻ لەبەر ئەوەى کە بیکارن ، یان بەو بنەرەتە دیاری ئەکریڻ کە لەسەرى ئەرۆڻ ، دواجار زۆربەیان لەرپىگای ئینتەما رەگەزیه کەیانەووە پۆلین ئەکریڻ . ئەم رۆشنیریه دژکاریه کە لەرپىگای کاسیتى ( وینەکان و هەندیک جار شتى تریش ) دیاری ئەکریڻ ، یان لەگەڵ ئەوتەعبیرە مۆسیقیانەى واسەرچاوەیهکی بەهیزى نەتەوویان هەیه ئەبیتە چەند خالیک بۆ پشت پێبەستنى دانیشتوانە پەراویزکەوتەوکان ، بەلام لەناخی خۆشیاندا ئارەزووی چوێنە ناو ئەو جیهانەیان پاراستوو کە پێشتر رەتی کردنەووە . ئەوەى والەهەندیک گەرەکی نیۆرک و لەندەندا ئەیبینن ، یان بەشیوەیهکی تەسکتر لەپاریسیش ، جیاواز نیە لەو دابراى هەمووسالیک بەشیوەیهکی گەورە لەنیوان نەتەووە دەولەمەندەکان و هەزارەکاندا ئەیبینن . ئەو سەردەمە تیپەرى مرۆف بەو میللەتە هەزارانە بلیت جیهانى سییەم ، لەکاتیکیدا ئاواتى ئەو دەولەتى سییەمەى بۆئەخوارریت لەفەرەنسا سیستەمى کۆنى ژێرو بان کرد .

ئیمە کەئیستا قسە لەبارەى جیهانى چوارەمەووە ئەکەین ، لەبەر ئەو نائۆمیدیە شوینى هیواى گرتۆتەووە ، یان ئەو پەراویز بونەى شوینى هیوا ى چوێنە ناوپرۆسەى بەرەمەهینان و بەرخۆرى مۆدیرنى گرتۆتەووە . ئەم مەسەلەیش ئەبیتە هۆى هەلۆهەشاندنەووەى کارى دەستە جەمعی ، کەوا لیڤرە بەدواوە توانای ناپەرەزای دەرپرینی نیە دژى مولگداریتی کۆمەلایەتى بۆدەزگاگانى بەرەمەهینان . ئەوانەى وا لەنیوان چەقبەستنى لەسەر شوناسیک کە هەتادیت ئەفسانەیی تر دەبیت و گەشەنەووە و دلخۆش بوون بە روناکیە ساختهگانی بەرخۆری تیکشکان.

## نەزە پۆست مۆدیرنەکان

جیاپوونەووەى نیوان عەقڵنامیری کە ئیستا بوو بەستراتیجى بازارە ناجیگیرو خاوەن جوێلەکان و ئەو کۆمەلە مرۆییانەى لەجیاوازیەکانى خۆیاندا داخراون دۆخى پۆستمۆدیرنەمان بۆدیاری ئەکات . نەزەى مۆدیرنە جەختى لەسەر ئەو دەکردەووە کەوا پێشکەوتنى عەقڵانیەت هەر ئەو نیە کە ئەنجامە خراپەگانی وەک پێشکەوتنى کردنى لایەنە باشەگانی بیرو باوەر و نەریت و شتەباشەگانی دەربارەى رابردوو لى ئەکەوێتەووە ، بەلکو ناوەرۆکی رۆشنیرى تازەیشى بەرەمەهینا . وەهەر بەم جۆرە بوو نەزەى بەمۆدیرنکردن جەختى لەسەر یەکتەتەواو کردنى عەقڵ و چێژ کردەووە بەشیوەیهکی نازاوە گیرانەى ئەرستۆکراتیانە لەسەدەى هەژدەهەمدا و ، بورجوازیانە لەسەدەى نۆزدەهەمدا ، جەماوەریش لەسەدەى بیستەمدا ، ئەمەش بەهۆى بەرزبونەووى ئاستى ژيانەووە بوو . دواى ئەوەى مرۆفى مۆدیرن لەو گریى هەست بەگوناھکردنە قوتار بوو کە لە ئاینەکانەووە بۆى مابوووە ، ئیتەر لەو کاتەووە توانای ئەوەى پەیدا کرد کە پیکەووە گونجانییک دروست بکات لەنیوان چێژى جەستەو چێژى رۆحیدا ، تەنانەت هەلچوێنە دەرونیەکانیشدا ، هەر بۆیە ئیتەر ئەم مرۆفە ناچار بوو هەستیارو لیژان بلیت بەرپادەى زیرەکیەکەى . وینەى ( kalos kagathos ) ( چاک و جوان ) وەک ئەوەى یۆنانیەکان ئەیانوت ، بەهیچ جۆریک ئیستا جیى رەزا مەندى نیە . چونکە بەراستى دەلالەت لە جەند دەربەستیهکی بیزارکەر

ئەكات بەرامبەر ھەلومەرجە ۋاقىيەگانى ژيانى زۆرىنە . بەلام بىرۆكەى پىكەوگريدانى راستەوخۇى نيوان ھزرى بە عەقلانىكردن و نەزەى تاك گەرايى نەخرايە بەردەم گومانەوۋە جگە لەچەند حالەتتىكى دەگمەن ، لەوانە رەخنەگرتن لە جياوازى كۆمەلايەتتى و خراپ بەكارھيئانى ئابورى ، ليرەدايە كە ئيمە داواى ئەوۋە ئەكەين ھەموان بىنە ناو جىھانى مۆدیرنەوۋە ، يان جىھانىكى لىيرالى و بەرھەمەينەر و بەختەوۋەر لەھەمان كاندا . ئەم وینە گشتگىرەى مۆدیرنە بوو تىكشكا داواى ئەوۋە لەنيوۋەى دووھى سەدى نۆزدەھەمەوۋە ھەندىك بىريار بىرى مۆدیرنەيان خستە بەردەم رەخنەوۋە دۇخى بەقەيران كردنەوۋە .

بارودۇخى گەشەكردنى ئابورى و ئازادى سياسى و بەختەوۋەرى تاكەكەس ليرە بەدواوۋە پىكەوۋە گریدراو و تيۆريزەكراو نىە . ھەربۇيە ستراتىجە ئابورىەكان جياكرايەوۋە لە بونياتنانى رۆشنيرىەك و كەسايەتەكى جياواز و رەوتىكى كۆمەلايەتتى ديارىكراو ، ھەموۋئەمانە بەشيۋەيەكى زۆرخيرا روياندا ، ھەر ئەم جياكارىەشە ناوئراوۋە بىرى پۆست مۆدیرنە و دواجار تايبەتمەندىەكانىشى ديارى ئەكات .

ئەگەر مۆدیرنە پىشكەوتن و كولتور پىكەوۋە گریدات ، لەھەمانكاتدا كولتورو و كۆمەلگا تەقلىدىەكان لە بەرامبەر كۆمەلگا و كولتورە مۆدیرنەكان دائەنىت ، ئىتر بەم پيودانگەيش ھەموو ۋاقعە رۆشنيرى و كۆمەلايەتەكان لە پىگەى پىگەو شوينگەيەوۋە لەتەوۋەرى : نەرىت ± مۆدیرندا شىكارئەكات. بەلام پۆستمۆدیرنە ھەموو شتە ھاوبەشەكان لەيەك جىئەكاتەوۋە . گەر بىتو سەرکەوتن گونجاو نەبىت بۇعەقلانىەتى

ئەندازيارىك بەلكو گونجاوتر بوو بۇ ۋاقىيەتى ستراتىجىك ، ياخود گەر يەككىك نەرىتى رەوشتە پىرۇتستانتيەگانى نەزانى ، ئىدى ئەمە لە ئەنجامى بلىمەتى دابىنكەرى بوجەكەوۋە بىت ( بازىرگانەكە ) ، يان زىرەكى يارىزانەكە بىت ( بەومانايەى ۋالەتيۆرى يارىەكاندا قسەى لەسەرئەكەين ) ئەوا دەكرىت ئيمە ۋاز لەكەلەپورەكەى ماكس فيبەر و ( كۆندۆرس ) كەيشى بەينىن ، ئىتر لەمەوۋە لايىش تەعريفى رۆشنيرى بكەين بەبى گەرەنەوۋە بۇ پىشكەوتنى بەعەقلانىكردن ، دواجارىش دەرچوون لەبوارى كارى ميژوۋى .

جىيانى فاتىمۇ ئامازە بۆدوۋ گۆرانكارى بنەرەتى ئەكات لەديارى كردنى پۆست مۆدیرنەدا : كۆتاي ھەژموۋنى ئەوروپىەكان بەسەر ھەمووجىھاندا ، لەگەل پىشكەوتنى دەزگاكانى راگەيانندن كەوا گويپايەلى دەنگى رۆشنيرىە ناوچەيىەكان و كەمىنەكان بوو . بەم جۆرە لەناكاتىكدا بەجىھانى كردن ( Globalization ) ھاتە ئاراوۋە و بايەخى ناوۋەندى خۇى دا بەبىزوتنەوۋە كۆمەلايەتەكان ، ئەوانەى ۋا ئەوروپاي سەدەى ھەژدەھەم و نۆزدەھەم بەدوۋ جۆر تەماشايان ئەكردن ، كە يان ئەوۋەتا لەپىناۋى عەقل و پىشكەوتنا تىنەكۆشن ، يان لەدژىدا . سەرەراى ئەمەش كۆمەلگا ئەو يەكيتىەى نەماوۋە كەوا ھىچ كەسايەتەك ، يان ھەر توپىزىكى كۆمەلايەتى ، يان ھەر گوتارىك بتوانىت بەتەنھا ماناكان بۇخۇى قورغ كات ، ئەم مەسەلەيش بوە بەھۇى رۆشنيرىونىكى فرەلايەن كەبەزۇركار و ئامرازى جىاجيا بەرگرى لىئەكرىت . لەلايەكى ترەوۋە ، ئەو دلەپراوكىى ۋاپىشتر ئامازەمان بۆكرد لەپروى لىكجيا كردنەوۋەى رەقتارەگانى بەرھەم ھىنان و

بەرخۆری ژيانى سياسىيەو ، دواجارىش لەبەرانبەر ئەو ناکاتىيونەى کۆمەلگاوە وابىرى خۆرئاوایی وینای ئەکات ، ئەم دڵەراوکی ئەگاتە ڕادەى ئاگاداربون و ھۆشیاربون بە ونبونى ھیزە دروستەکەرەکانى مێژوو . لەگەڵ ئەمەشدا کارەکتەرى تاک خۆى ھەلئەوھەشیئەتەو تائەو ڕادەى ( ئىرفىنگ گوفمان ) دەيگەرپنیتەو ھۆزنجىرەيەك نمایشى خودى کەلەرپىگای کۆنتىکستەکانیەو ( سياق ) دیارى ئەکرپت ، یان لەرپىگای کارە ئالوگۆرکراوەکانەو نەك لەرپىگای ئاراستەکردنیان بۆ کارو پرۆژەدیاریکراوەکان ، ئەمەيش مەسەلەيەكە خود کورت ئەکاتەو ھۆبپىکى ھەزار .

لەکۆتایی ئەم سەدەى بیستەمەدا دەرکەوت کەوا تىکشانى (من) و (کۆمەلگا) و ( ناين ) ئەو ھى و نیچەو فرۆید دەستیان پیکرد گەشتە ئەو پەرى . ئەم داروخانە بەھزرى نیکلاس لومان بەھیز تر بوو ، کەوا ھەردوو بىرۆکەى خود و لایەنى کۆمەلایەتى دورخستەو ، وەك ئەو ھى لە ھزرى ئەرکخوای ( وظيفية ) ى تالکوت بارسونز دا دەرکەوتەو ، ئەمەيش ھەر لەرپىگای چرکەردنەو ھى شیکردنەو ھەمان کۆسیستەم ، ھەروەھا لەسەر ئەو جیاوازیە زۆرەى سیستەمە لاوەکیەکانى ، ئەو ھى و ئەوانى تر بەلایەو لە چوارچىوەيەك زیاتر ھىچى تر نین ، ھەروەھا ژيانى کۆمەلایەتیش بەلایانەو ھىچ نیە جگە لەو ھى چوارچىوەيەكە بۆسیستەمە سياسىيەکان .

شتىكى ئاسانە ڕەخنە لەو فرەواتایەى پۆست مۆدیرنە بگىرپت ، بەلام ئەم ڕەخنە گرتنانە ناگاتە شتە بنەرەتیەکان . نەزەى پۆست مۆدیرنە وەك

ئەو ھى پىشتەر تەعریفم کرد و ئىستایش وەسفى ئاراستە بنەرەتیەکانى ئەکەم ، زۆر لەو زیاترە کە ھەر ئاراستەيەكى فکرى بپت بەتەنھا ، بەلکو ڕاستەوخۆ ئەبپتە تەواوەکەى ئەو ڕەخنە ڕوخینەرەى کەلەعەقلانیت ئەگىراو مارکس و نیچەو فرۆید بانگەشەیان بۆئەکرد . ئەمە ئەنجامى بزوتنەو ھىەكى دورودرپژى فکریە . ئەم بزوتنەو ھىە بەدرپژای سەدەى نۆزدەھەم بەشیو ھىەكى ھەمیشەيى ڕوبەرپوى بەمۆدیرنکردنى تەکنۆلۆجیاو ئابورى ئەبوو ، ئەو ھىو ھىچ نوسەرپىكى گەورەى سەدەى نۆزدەھەم ئەم دیاردەى شینەکردەو جگە لەکارەکانى جۆن دیوى کەوا بیروباوەرەکانى خۆى لەنەزەى داریونیزمەو بەھیزئەکرد . چۆن ئەتوانین ئەو ڕاستیە نەبینین کەوا نەزەى پۆست مۆدیرنە لەرپىگای ئەم ئىشکالیەتە جیاوازانەيەو ناگونجپت لەگەڵ شتە بنەرەتیەکانى ئەو ھزرە کۆمەلایەتیەى وا لەھەردوو سەدەى نۆزدەو ھەژدەھەمەو بەمیرات بۆمان جیماو ، بەتایبەتى بەبوونى ھەندىك چەمكى وەك مێژووگەرايى ، بزوتنەو ھى کۆمەلایەتى ، بکەرى کۆمەلایەتى . من بەرگرى لەم چەمکانە ئەکەم سەراى ھەمووشتىك دزى ئەم بىرى پۆست مۆدیرنیزمە .

ئەم ھزرە لانى کەم چوار ڕەوتى فکرى تیا کۆبۆتەو کەھەر یەکەیان جۆرپک لەجۆرەکانى دابراپنە لەگەڵ ئایدۆلۆژياى بەمۆدیرن کردن :

١) ڕەوتى یەکەم :

نەزەى پۆست مۆدیرنەمان بۆ دیارى ئەکات لەسەر ئەو بنەماى کە ئەو دیوى مۆدیرنەيە ( یان مۆدیرنەى زیادەرپۆیە ) ، وەك چۆن دانیال



بیل کۆمەلگای پۆست پېشەسازى تەعریف ئەکات بەو جۆرەىگە کۆمەلگایەکی ئەودىوى پېشەسازىيە . مادام بزوتنەوێ مۆدیرنە دەست لەخێراییهکەى خۆى هەلناگریت ئەوا پېشپەرەى کردنى شتیکی ئیستاییه . بەرهەمهێنانى رۆشنیرى ، وەك ئەوێ ژان فرانسۆ لیوتار ئەلیت لەپېشینەى هەمووشتەکانە بەهۆى ئەو بەرخۆریەى بۆزمان و نیشانەکان هەیه . مۆدیرنە خۆى بەخۆى رەت ئەکاتەو . لەکاتیگدا بۆدلیر تەعریفى کرد بەوێ کە ئامادەییەکی نەمرە لەئىستایدا ، ئەمەیش ناکۆک نیه لەگەڵ ئایدیالیستی ئەو رۆشنیریانەى واپابەندن بەپاک کردنەوێ هزرە نەمرەکان لەشیواندن و رایی کردنیکی ژيانى کارەکی و هەستەکان تیايدا ، ئەم مۆدیرنە دواى یەك سەدە بوبە زیندانى یەكێك لەساتەکانى خۆى و ناچاربوو بەشیوەیهکی پلەبەند ماناکان رەت کاتەو . ئەمەش رۆشنیریهکی فەرامۆشکاریه ، بەلام واز لەمۆدیرنە ناھینیت ، بەلکو دەگێرپرتەو بەس بۆ بونیادنانى چەند رېڤیکستنیکی تەکنۆلۆجى کەوا ئیتز سەرنج راکیش نیه ، تەنها مەگەر لەرێگای جیدیەتى کارىگەرپە تەکنۆلۆجیەکانى ، کە بەخیرایی تێنەپەرپنریت .

٤٢ رەخنەى مۆدیرنەى کۆمەلایەتى و سیاسى تەواوگەرى رەخنەى مۆدیرنەى تەکنۆلۆجیە هەرچەندە جیاوازیشە لێى .

مۆدیرنەى کۆمەلایەتى و سیاسى نموزەجیکی کۆمەلایەتى ناکۆکی داھینا ، جی بەجیپونى ئەمەیش پېویستی بە دەستتێوەردانى ئەو دەسلاتە موتڵەقە هەبوو کەوا داپرانیکی گشتگیری لەگەڵ نموزەجە کۆنەکاندا سەپاند . من لە سەرەتاوە و تەم بێرۆکەى شۆرش لەوەتەى هەبوو گرێداربوو بە بیری مۆدیرنەو . سەرکەوتنە کانى بیری پۆست مۆدیرنە لەکۆتایى حەفتاکاندا ئەنجامى ئەو قەیرانە بوو وا رەوتە چەپە شۆرش گێرەکان تیا ئەژيان . ئەو لیبرالیزمە نوێیەى وا لەهەشتاکاندا سەرکەوتنى بەدەست هینا لەژيانى ئابورى و سیاسیدا ، هەروەها بیری پۆست مۆدیرنەى رۆشنیریش ، هەمووى ئەنجامى هەلۆشاندنەوێکانى رەوتى چەپ بوون ، ئەمانەش شیوازیکى توندپەرەوى مۆدیرنە بون ، بەتایبەتى ئەو ترۆتسکیانەى وا لەسەرەتای شۆرشى سۆڤییتیەو بەباخیان بە وەھمى ( ئامیری ناوەندى ) ئەدا ، کە بوبە پلانیکى ناوەندى و پېش ماوێیهکی کەمیش گۆرا بۆکۆمپيوتەریکی ناوەندى کەئەیتوانى حکومەتى مرۆڤ بکاتە بەرپۆیەرایەتى شتەکان ، دواجاریش ئازاد کردنى هەموو ئەوانە لە کۆت و بەندى ئەو نەزەخە خودى و سیاسیانەى کەهەمان شیوازی ستالینیەت و هیتلەرى هەبوو . لەفەرنسایش ئەو جان بۆدلیار بوو کەوا بەنەخشەیهکی مەزن لەرەخنەى چەپی توندپەرەوێ گواستەوێ بۆرەخنەى پۆست مۆدیرنەى چەپی توندپەرەو ، یان رەتکردنەوێفاکتەرى کۆمەلایەتى .

ئایا ئەمە بەمانای ئەوێ دیت کەوا چوینەتە ناو سەردەمى تۆنەوێ فاکتەرى کۆمەلایەتیەو ، زۆربەى بیریارەکان لەبۆدیارەوێ بۆلیۆڤتسکی ، وەها ئەم ماناقولەى هەلۆشاندنەوێ ئەبیین کە هزرى پۆست مۆدیرنەى تیا

نابیننەو جگە لەدابراپ لە نەریتیکی فکری یان پۆشنیری دیاری کراو .  
 دۆخی پۆست ± کۆمەلایەتی بەرهەمی جیاکاریەکی تەواوی نیوان رەوتی  
 ئامیری و ماناکانە : رەوتی ئامیری لەلایەن چەند پرۆژەییەکی ئابوری و  
 سیاسی کێبەرکیکار (منافس) لەنیوان خۆیاندا و لەناو بازاردا بەرپۆ  
 ئەریت ، بەلام ( و تا ) ئیستا بوو بەواتایەکی تایبەتی و خودی ، هەربۆیە  
 ئیتر هیچ پرەنسیپێک نەماوەتەو بۆرێکخستنی ژيانی کۆمەلایەتی جگە  
 لەلیکوردن . لیبوفتسکی لەکتیبەکەیدا : " سەردەمی بۆشاییەکان " ± ل ±  
 ۴۶- ئەلیت : هەموو چیژێک و هەموو رفتارێکی بەگشتی ئەتوان  
 پێکەو هەلێکەن بەبێ ئەوەی لەسەر حسابی یەکتەر دورخستەو بێت .  
 دەکریت هەمووشتێک بەهێمی بخوازین گەرتوانیمان ژيانی ساکار  
 هەلێزێرین ± وەک ئەوەی کۆمەلە ژینگە پارێزەکان داوی ئەکەن ±یان  
 ژيانیکی زۆرنالۆز لەزەمەنیکی کەهەستیارەکە نەهێلراو .: وەک چۆن  
 لیکجیاکردنەو شتە تایبەتیەکان لە گشتیەکان کۆمەلە شتیکی تیادیارە  
 بۆئاراستەکەمان . سیاسەت ئیتر قسە لەتوانای " گۆرینی ژيان " ناکات ،  
 وەک چۆن پەرلەمانەکان رۆلی خۆیان لەدەستداوە لەنۆینەریەتی کردنی  
 داواکاریە کۆمەلایەتیەکان . ئیتر ئەوانە هیچی تر نین جگە لەوەی کەچەند  
 شوێنێک ( بەجۆرێک کەبیانووگەرایەکە هەموورۆژێک زیاتر  
 دەرئەکەوێت ) زیاتر وەک بنکەییەکی پشتگیرکردنی دەسلاتی  
 جیبەجێکردنە . لایەنەکان لەو وەستاوان کە کۆمەلایەتی بن ، بەلگو  
 بەسەرخواياندا داخراوان بەئاراستەي گەرانیکی نەرجسیانە بەدواي شوناسی  
 خۆياندا ، بەتایبەتی ئەو کاتانەي ناتوانن یەکانگیربوون دروست کەن لەنیو

چینی ناوەندا کەزیاتر بەپیشەکانیان و بەرخۆریەکی زیاتر ئەناسرین تا  
 ئەوەی کەلەرێگای چەند پێوەریکی رفتارێوە بناسرین . لەکاتیکیدا کە  
 کۆمەلە خەلکیک هەبە ، منیش یەکیکم لەوان ، وەها بیرنەکەنەو کە ئایاری  
 ۱۹۶۸ ، یان لەناو ئەو بزوتنەو کۆمەلایەتیانەي لەوسەردەمەدا لەدروستبوندا  
 بوون ، بانگەشەیک بەدی ئەکرا لەبارەي دروستبوونی جیهانیکی  
 کۆمەلایەتی نوێو لەلایەن رەوتە کۆمەلایەتیەکانەو ، ئەمانە گرەوکانیان  
 و ململانێکانیان زیاتر یەکگرتوو ناوەندی بوو لەگرەو و ناکۆکیەکانی  
 کۆمەلگای پیشەسازی ، هەر ئەمەیش بوو بزوتنەوێکی قوڵتری پێک هێنا  
 لە پرۆسەي سرپینەوێ نایدۆلۆژیا . دواچار ئەلێین ، ئەم مەسەلە  
 کۆمەلایەتیە ، دواي دەرکەوتنی گەردوون بەو جۆرەي کە کێشەکانی پیس  
 بوونی ژینگە و زۆربوونی تەکنۆلۆجیايەکی داپراو لەهەموو شێوەکانی  
 ئامیزانبوونی کۆمەلایەتی و پۆشنیری هەپەشەي لێنەکەن .  
 لەسەروی ئەمەیشەو هەر سێ ئاراستە گەورەکەي سەردەمی ئیستامان :  
 سەرکەوتنی جۆرێک لەئامیگرەرایي ( الاداتیە ) کە وەک شێوەیەکی لەکاری  
 ستراتیجی لێهاتوو ، بەسەرخۆدا داخراوان بەرەو ژيانی تایبەتی ، گشتانندی  
 بانگەشەکانی ژینگەپارێزەکان بۆئەو مەسەلەي و تەکنۆلۆجیا ئەپخاتە  
 بەردەممان . هەموئەمانە پێکەو بواي پۆست - کۆمەلایەتی پێک دێنیت ،  
 لەو رۆو کەپەيوەندیە کۆمەلایەتیە رۆتەکان ، ئەوەي وائاراستە کراو  
 بەرەو لایەنە کۆمەلایەتیەکانی تر جیائەکاتەو ، وەک پەيوەندی لەگەل  
 خودو لەگەل سروشتیش . سۆسیۆلۆجەکان خۆیان واهەست ئەکەن و شەي  
 کۆمەلایەتی سەرسامی کردوون ، وەک ئەوەي کەدەلالەت لەهەموو کێشەکانی

ئاسایی گردنەوہ بکات ، لەتیکۆشان دژی مادە سڤکەرەکان و ( جیتۆکان ) ،  
یان دژی ھەژاری و ڤەگەزەپەرستی ، وەك ئەوہی تازەبونەوہی چەند  
ھەستییکی باش و زیندوبونەوہی چەند دەسلاتیکی بچوک بیئت ، یان  
ھۆشیاریەکی نوئی چینی ناوەرپاست بیئت کەوا لەدەرەوہی خۆیدا ھیزیکی نا  
کۆمەلایەتی بلاو ئەکاتەوہ بەپێی ئەو ھیزی ھەیانە ، ھەرئەمە یشە ،  
توانای گۆرپینی ڤەتارەکان و سازکردنە کۆمەلایەتیەکانی ھەییە . بەلێرەدا  
بیرسین چەندە سەردەمیانەییە ئەو بانگەشانە واداوای ئامیزان بوون و  
ھاوکاری کۆمەلایەتی ئەکەن ، لەکاتیکیدا کەلەھەموولایەکەوہ و بەھەنگاوی  
گەورەگەورە ژیانی کۆمەلایەتی ھەلئەوشیتەوہ و دەبیئتە ھۆی ئازاوە توندو  
تیژی لەھەژارتیرین و فشۆلتیرین ناوچەکانی جیھاندا . بەلام ئەم  
ھەلەشانەوہ ھەندیک تیا ئەژین وەك ئەوہی تیرو پری یەکی خۆش بیئت  
، یان لاواز بونی ریساو کۆت و بەندەکانی کۆمەلگا زۆردەوڵەمەندەکان بیئت  
، ھەرەوہك ئەوہی کەمبونەوہی تەریزکردنی یاساو توندبونەوہی جی  
بەجیبونی بسەپینیت ، کەئەمەش بوار بەکۆمەلگایەکی دەوڵەمەند ئەدات  
کە لەرێگای خۆرێکخستەوہ پێشبکەوێت ، بەبێ ھیچ دەستتێوەردانیکی  
ناوەندی .

ھەر چەندە گرانیش لەسەرم بکەوێت ، چاودێری کردنی ئەم بیزاریە  
کەبووہ بەھۆی دروست بونی ئەم تیگەیشتنە لە لام تەواو دورە لە بارو  
دۆخیکەوہ کە قابیلی چاودێری کردن بیئت ، من دان بەوہدا ئەنیم کەئەم  
ھەرزە پاش - کۆمەلایەتیە ، ئەو کاتە ئایدۆلۆژیایکانی مۆدیرنە تیکشکا  
ئازادی کردین لەو مژدە خۆشانە کەوا دەسلاتە پێشکەوتن خوازەکان پێی

ئەبەخشین ، تەنانەت ئەو دەسلاتانەیشیان کە زۆر سەرکوتکاربون بەرامبەر  
برێک لەو رۆشنیرانە ئەیوانویست ئازادیە تایبەتیەکانی خۆیان لەدەست  
نەدەن .

✠ ئەم دوو ھەولدانە : سەر و مۆدیرنە ، یان مۆدیرنە دژکار ،  
لەتوانایاندایە دەرچن لەبوار مۆدیرنە ، بەلام دەرکێت  
دەرچونەکەیان بەدوو ئاراستە یوو لەیەکتەر بیئت .

ئەو ئاراستەیان کە بەزۆری جێگیردەبیئت بریتیە لە : دابراپ لە  
میژووگەرای ، داواچاریش ئالو گۆرکردنی شیوازە رۆشنیرییە بەدوایەکیدا  
ھاتوہکان بە شیوازی ئیستایان . ئەوکارە و بەدەلالەتە ئایینی و  
کۆمەلایەتیەکانی کۆمەلگافورس ئەکات ، ئەو کۆمەلگای کە زۆرجیاوازییە و  
پێویستە لەخەیاڵگەماندا و لە مۆزەخانەکاندا دابنرێت لەگەڵ رێکخستنیکی  
جوانی شیوازەکانی ، یاخود کارێک کەھەلگری مانایەکی بازارگانی یان سیاسی  
بیئت . ئەمە نەك لەبەر ئەوہی ھەمووی بەرەو بیروباوەرپێکی ئەبەدیمان  
ئەبات ، بەلکو لەبەر ئەوہی لێردا ھیچ شتێک نیە رێگەمان پێدات لەنیوان  
ئەو ئەزمونانە کە شتێک لەرەسەنایەتی تیا دایە پێویستە قبوڵی بکەین  
وەك ئەوہی ھابرماس ئەلێت . ئەم پلورالیزمیە رۆشنیرییە و گەڕانەوہ بو  
بیروپایەکی ھاو جوت لەگەڵ بێ ئیمانیدا تائەو پەری پالی نا بە  
بیرۆکەکە ی ماکس فیبەرەوہ کەپیشتر لەکانتی وەرگرتبوو ، ئەیوت :  
مۆدیرنە پشت بەلێکجیا کردنەوہی شتە جەوھەری و رۆالەتیەکان  
ئەبەستیت ، ھەر بۆیە کاری تەکنۆلۆجی و زانستی بەس دەکەوێتە بوار

دووومی ئەو دووئاستە مۆدیرنەو ، ئەمەش دەبیئتە ھۆی ئەووی بواری  
 رۆشنیری و سیاسیمان حەتمەن بواریکی فرە برۆایی بێت ،(برۆابەفرە  
 خودایی ) ، چونکە تاکایەتی شیکردنەووی عەقلائی بۆدیاردەکان جیاوازی  
 لەجیھانی خوداکان ، کەوا لێرە بەدواوە لەھیچ کام لەپەرنسیپەکانی  
 یەکبۆن بەھەرمەند نابن . ئیتر لێرەدا پۆست مۆدیرنە ھەر ھەمان پۆست -  
 میژووگەرایییە کەمانا بنەرەتیەکەیی خۆی و گەرنگیەکەیشی ھەر لەووەو  
 وەرئەگرێت . ئەم پۆست مۆدیرنە گرێدراوی ئەزمونی ئەوانەییە و  
 لەچەرخی خۆماندا ئەزین ، ئەوانەیی و بەھەموو شوپن و کاتیکی تێنەپەرپ  
 بەھۆی کۆچ و سەردانی مۆزەخانەکان و ، خۆپەندەووی کتێب و ھونەر ،  
 ھەر وەھا کەلک وەرگرتن لەو کاسی و شریتە تۆمارکراوانەیی وائەبیئتە  
 ھۆی ئەووی بەھەستیارییەو ھەلەسوکەوت لە گەل ئەو کارانەدا بکات  
 کەلەپۆی مادییەو لێیەو نزیکن ، کەچی بەپێچەوانەیشەو چەندین سەدە  
 ، یان ھەزاران کیلۆمتر لێیەو دوورن . ئەووەبوو جان کازنۆف بابەتە کە  
 ئێرنست بلۆخی ھینایەو دەربارەیی ئیستایی بونی نا ئیستا ، لەپەینویدا  
 بەتەلەفزیۆنەو پێداگری کرد لەسەر توانای ئەم ئامیرە لەنزیک کردنەو  
 ئیستاکیکردنی ( وای لێبکریت لەئیستادابییت ) ئەوانەیی و لەپۆی شوپن و  
 کاتەو دوورن . بەمجۆرە بیرۆکەیی یەکییتی رۆشنیری تیکشکا ھەرچەندە  
 تانیستاییش بەدیاری و ناوداری ماوەتەو ، چونکە بیرۆکەیی فرەیی رۆشنیری  
 بەھیز بوو ، ئەووی و کۆلۆد لیقی شتاروس زیرەکانەلەبارەییەو وتی :  
 جۆرێک لەبەرگری داخراوانە ھەییە لەناو ھەموورۆشنیریەکا کەئەبیئتە  
 ھۆی تەسک بونەووی ، ئەمەیش دەبیئتە ھۆی داروخانی ئەو رۆشنیریانە

دەرنگ و زووبییت ، ئیتر یان بەھۆی دەزگایەکی رۆشنیری بالادەستەو بێت  
 ، یان بەھۆی دەزگایەکی تەکنۆلۆجی و ئامیری بیرۆکراتییەو ، دواچار ئەمە  
 لەجیھانی رۆشنیریەو دوورە ، پۆست مۆدیرنە راستەوخۆ رێبازی تایبەتی  
 بونی رۆشنیری ، یان ژینگەیی بونی رۆشنیری بەھیز ئەکات ، کەئەمە  
 بۆخۆی ناکۆکە لەگەل جیھانی بونی ئایدۆلۆژیایکانی مۆدیرنەدا . بەتایبەتی  
 لەقوناخە دیارەکەیدا و لەو ولاتانەیی و تێھەلکیش بوون لەگەل مۆدیرنەدا .  
 بۆنمۆنە لە گەل ئەو بەھا جیھانیەیی کەلەسەردەمی شۆرشدا لەفەرنسادا  
 ھەبوو ، یان لەولاتە یەگرتووەکانی ئەمریکایش لەو سەردەمە توندە  
 کەماووی بالادەستی ئەوانی پیکئەھینا .

✎ بەلام ئەگەر کارە رۆشنیریەکان لەو شوپنگە میژوووییە دابیرن و  
 تیاوەرکەوتووە ، ئەوا ناکریت بەھاکی دیاری بکریت تەنھا  
 لەرێگەیی بازارپەو نەبییت .

لێرەدا گەرنگیەکی تازە ھەییە کەبازاری ھونەر بەدەستی دینییت ، لەکاتیکیدا  
 کارە ھونەری و ئەدەبیەکان ^ بۆماوویەکی دورو درێژ تەنھا لەلایەن  
 سەرکردەکانەو ، یان لەلایەن خۆپەندەکارە ئارەزو مەندە بۆرجوازی  
 ئەرستۆکراتەکانەو ئەخواران . ھەر ئەو مەسەلەیش ئەمانبات  
 بۆشیکردنەووی کۆمەلگالیبرالیەکی ئیستامان کە دوو لایەنی پەرتەوازی  
 کۆمەلگا تیایدا سەرئەکەویت بەسەرھەموولایەنەکانی تری مۆدیرنەدا ،  
 ئەم دولایەنەش کۆمپانیای بەرخۆرین (الاستھالک) و زال ئەبن

بەسەرھەردوو بەشى ئىرۇس و نەتەوودا ، دواجارىش سەرگەوتنى بزوتنەوود و گۇرپان بەسەر بوندا .

ئەمەيە پال ئەنئەت بە فكىرى پۇست مۆدیرنەوود تابگاتە ئەو پەرى كاولكارى بەرامبەر نوپنەرايەتيە مۆدیرنە كانی جیھان ، لیرەشەوود نكۆلى لەجياكارىە ومزىفيەكان ئەكات لەنپو بوارەكانى ژيانى كۆمەلایەتیدا وەك – هونەر ، ئابورى ، سیاسەت و ھەموو بوارەكانى تر وا تەواوگەريانن . ئەمەيش خۆى بۇخۆى بریتىيە لە بەكارھىنانى عەقل ئامپىرى لەھەر يەك لەم بوارەندا .

بەمەش جياوازی لە نیوان رۇشنپىرىەكى سیاسى بالا و بوارى كۆمەلایەتیدا ئەكات ، وەك چۇن ئەو رۇشنپىرە ستاتىكىە رەت ئەكاتەوود كە ئەگەرپیتەوود بۇچەند دابىنكەرىكى سەروى كۆمەلایەتى كە پابەندن بە سیستەمەكانى :

كۆمەلایەتى ±عەقل ، میژوو ، تازەکردنەوى جینی كرىكاران و ئازادکردنیاں ± رۇشنپىرى جەماوەر . ئالیرەدايە دروشمى " دژبەزانستى جوانناسى "

كەوا فریدرىك جیمسۇن پىداگىرى لەسەر كرد ( بەتایبەتى لەو كتیبەى وا ھال فۇستەر سەرپەرشتى ئەكرد ( the Anti-Aesthetic ) . ئەو جۆرە وینانەى وادەربارەى جیھان پىكھینرابون دیسان بەشیوویەكى قولتر رەتكرايەوود ، ئەمە گەر ھات و ئەو وشەيەمان ھینایەوود كە ھايدگەر بە مۆدیرنترین وشەى دائەنا لەروى دەلالیەوود . بىرى پۇست مۆدیرنە ئیتەر ئەوود قبول ناکات مەرۇف بکرىتەوود قوتبى بەرامبەر جیھان ، بەلگو چاوپىكى پىائەخشیئیتەوود جارىكى تر بەشیوویە چەند وینەيەكى تر بەرھەمى دىئیتەوود ، چونكە ئەم ھزرە مەرۇف ئەخاتە ناو جیھانەوود و ھىچ لىى دورناخاتەوود ، يان گەر دوریەكیش لەئارادا بىت كە بە دروستکردنى تۆرىك

لەپەيوەندى و بونىكى پىشودخت بۆھەموو شتەكان دیتە ئاراوود ئەوا ئەم ھزرە نايەنئیت ، دواجارىش زمانىك ئەدۇزیتەوود وەك زمانى ھاوبەش لەنیوان وینەكیش و ئەندازيارى بىناسازى و نوسەر لەلایەك و شتەكانى تر لەلایەك . وەك چۇن جاندىبىفى وینەكیش پەننەبات بۇ روپۇش کردنى واقعى بونىادە دروستکراوەكانى رۇشنپىرى .

كۆى قسەكان ئەوویە كەوا عەقلمان توانای ھەستکردنى ھىچى نىە جگە لە شتە تەنیا كراوەكان ، يان شیوودەكان ، دواتر ئەم شیوانە بەكاردىنئیت ھەر وەك ئەووى كە يارى وەرقە ئەكات ، تىكەلى يەکیان ئەكات و ھەزاران ھەمەرەنگى و ناویتەيان لىپىك دىنئیت ، ئەمە ھەمان حالى مۆسقىارەكانیشە كەلەپشتى ئامپىرى پىانۇوود دائەنیش و ھەر دوانزە نیشانە مۆسقىەكانیان لەلای خۇياندا داناوود . دیسانەوود ، ناوەرۇكى شتەكان ، جەوھەرى شتەكان لەموتلەقدا جياوازن لەشیوودەكان ( ئەو شیوانەى وا لەپىشچاومانە و ئەیبىنین ) . لیرەدا ھىچ شتەك نىە بەرپەھایى ، ھەمووشتەكان لەرپىگای روخسارىەوویە ، روخسارەكەيشى بەتەواوى لەرپى لادراوود ( چەند نامەيەك بۇ ج . ب . لاپەرە ۲۲۸-۲۲۹ )

پۇست مۆدیرنە لەگەل ئەم عەقلەدا بىت يان ھەر عەقلىكى تر ، ھۆکارە سروشتیەكانى رپبازىكى دژ بەمرۇقى دۆزیەوود كە تەواو ناکۆكە لەگەل فەلسەفەى رۇشنگەرى و بىرى جۇن لۆك بەشیوویەكى تايبەتى ، ئەم ھەلۆیستە زۆر بەتوندى گوتارە ئایدۆلۆژیەكان و ویزدانى زیندوى شارستانیەتەكان رەتەكاتەوود . ھەر ئەمە بوو لەوتە بەناواینگەكەى جان فرانسۇ لیوتاردا رەنگى دایەوود دەربارەى كۆتایى چیرۆكە مەزنەكان ، ( يان

گېرپانەو مەزىنەكان ) : ئىمە چەمكى گېرپانەو بۇئەزمونى مرقاھىتە نەك  
 ھەر ناوەرۇكە ئايدۇلۇجىيەكەى بەلگو بەتەواوتى رەتى ئەكەينەو ،  
 ھەرلېرەشەو ھۆكارەكانى پاشەكشەكردنى بىرۇكەى بىكەرى كۆمەلایەتى  
 دەستپىئەكات .

لېرەدا ھىچ بىكەرىك بەمانا ھىگلىيەكەى نەماوتەو ، دوارۇزى جېھان و  
 ھەررەھا مۆدیرنەش لە بىكەرىكى عەقلاىى ئازاد لە باوەرە تەقلىدىيەكانەو  
 سەرچاوە ناگىرىت . ئىستا نە : ( من ) ، نە ( رۇشنىرى ) يەكىتەكەى  
 تايبەتى نىە . ئەو قسەى لە رۇشنىرىخۇرئاويدا دەربارەى يەكىتى و  
 گشتىرى ئەكرا ، ھەررەھا بابەتى راناو و كۆجىتۇى ( من بىرئەكەمەو  
 كەواتە من ھەم ) بەگوزارەى ئەو ھاينەرى ( من ) پىويستە  
 رەتبكىتەو . جىسمۇن شىكردنەو رەخنە گرانەكەى دورتر لەمە برد ،  
 ئەو كاتەى پىناسەى رۇشنىرى پۇست مۆدیرنەى كرد بەو ھەى كە رۇشنىرى  
 ھەكايەتبىزى PASTICHE ، و دوقاىبونى كەسايەتە . گوتى  
 ھەكايەتبىزى لەبەرئەو ۋىبونى يەكىتى لەھەررۇشنىرىيەكى ديارىكراودا  
 ئەبىتە ھۆى جارىكى تر بەرھەم ھىنانەو ھۆى شىۋازە كۆنەكان : ئايا ناتوانىن  
 بلىين ، بە تايبەتى ، كۇتاييەكانى سەدەى بىتسەم ھەموو پەيوەندىيەكانى  
 خۇى لەمۆدیرنەى ھەردو سەدەى نۆزدەيەم و بىستەم دابىرپو و ئىستا  
 ھەكايەتەكانى سەدەى ھەژدەھەممان بۇئەگىرپتەو ، بەتايبەتى لەوخالەدا و  
 پەيوەندى بە دنيا خوازىيە ئەرستۇكراتىيەكەيەو ھەيە ، يان گەشەكردنە  
 زىادەرۇيەكەى و چەمكە لىبرالىيە - ئازاۋەگىرەكەى دەربارەى رەخنەكردنى  
 دەسلات ؟ يان ئەو دابەشبونى كەسايەتەى ۋاھەندىك كەس بە

نەرجسىيەت ناويان ئەبىرد . چونكە داخران لەئىستايەكى ئەبەدىدا ئەبىتە  
 ھۆى رەتكردنەو ھۆى ئەۋشوپنەى كەرىگە بە دروستكردنى يەكىتى رۇشنىرى  
 ئەدات .

نەزەى پۇست مۆدیرنە كۇتاي ئەو بەشەمان بۇديارى ئەكات ۋا نىچە  
 قسەى لەسەر كرد ، ئەۋىش رۇخاندىنى ھەزمونى تەكنۇلۇجىاۋ  
 عەقلاىىرە . ئەزمون و زمان جوۋە شوپنى پىرۇژەكان و بەھاكان ، كارى  
 دەستەجەمىش تەۋاۋ فەرامۇشكرا ، ۋەك چۆن مېژوۋىش ماناى خۇى  
 لەدەستدا . نەزەى پۇست مۆدیرنە ئەۋەى بۇرۇن كىرەنەو كە ئەو  
 پىرۇسەى پاش بە پىشەسازىكردنەى ئىستا ھەيە نابىتە ھۆى دروستبونى  
 كۆمەلگايەكى پاش پىشەسازى . بەلگو بەپىچەۋانەو بەرەو پەرتەۋازەكردنى  
 ژىنگە رۇشنىرى و تەكنۇلۇجىيەكەى ئىستا ئەبات . ھەرئەمەيە ئەو  
 بىرۇكە دائەرۇخىنىت كەتا ئىستا كۆمەلناسى پىشتى پىبەستبو ، ئەۋىش  
 بىرۇكەى پىكەو گىردانى ئالۇگۇزى نىۋان ئابورى و سىياسەت و رۇشنىرى  
 " مۆدیرن " . ۋادىارە ھىچ شتىك تواناى گرد كىرەنەو ئەۋەى نىە  
 ۋالەسەدەى رابىردوۋە لىكجىاكرەۋتەو . بۇيە ئايدۇلۇجىا سىياسى و  
 كۆمەلەيەتەكان توشى لادان بون و ھىچىشيان پىنەگۇرا جگە لە راگەياندەنە  
 رىنمايىكارەكانىان بۇجولاندنى ناخى تاكەكان بۇتەنھا ساتىك ، بەلام  
 ھەرزوۋ ئامانجە كاتىەكانىان دەرگەوت ، دوورپوى ۋەلخەلەتىنەرىيان  
 ئاشاكرابو . مەسەلەى ۋىران بوونى ئەم ئايدۇلۇجىا مۆدیرنە ، لەۋكاتەدا  
 ۋا دىعايەكارەكان خەرىكى ئاھەنگى يادى دووسەد سالى شۇرشى فەرەنسى  
 بوون ئەو يادە ھەموو مانايەكى لەدەستداۋ بو بەيادىكى كۆنى بەسەرچو ،

ئىتەر دەرگەوت ئەم كىشەيە گەشتتۆتە ئەو پەرى . ئەوانەش وادىدا  
گەرەنە بۇدۇزە گەورە و بەھامەزەكانيان ئەكرد و ئەيانويست مانايەك  
بەمىژوو بەخشەن ، تەنەت شوناسى ولاتەكەيان وەك ، فەرەنسا ، ولاتە  
يەگگرتەوكانى ئەمريكا يان ھەرولاتىكى تر ، تەماھى بکەن بەم ئاراستەيە ،  
يان بەپرەنسىپەگشتگىرەكان ، ئەوكاتە وەك ئايدۇلۇجىيە پەسمىيە  
دواكەوتەكان دەرگەوتەن بەرامبەر بە كەمبەنەوى بايەخى ئەو ئاھەنگە ،  
ئەمەيش ئەنجامى رۇشنىرىيەكى جەماوهرىيە كەناوەرۇكىكى ھەمە رەنگى  
ھەيە و بەخىرايى تازە ئەبىتەو ، وەك خىرايى تازەبەنەوى بەرنامە  
تەلەفزيۇنيەكان .

فەرىي پىناسە و شىواندىنى زۆرىيە ئەو شىكرەنەوانەى دەربارەى پۇست  
مۆدیرنە پىش كەش ئەكرىت بيانوى پىويست نىيە بۇ رەتكردنەوى بىرى  
پۇست مۆدیرنە ، چونكە ھەموو ئەو گرۇپانەى وا مىژوى كولتورەكان دانى  
بەگرنىگاندا ناو ھەر لەرۇمانتىكىيەتەو تائەگاتە بونىادگەرى بەشپەويەكى  
زۆر پۇشن و زۆرسەقامگىر دىارى نەكران . بەلام لەھالەتى پۇست  
مۆدیرنەدا مەترسىيەكى ترسانكترەيە پىويستە تىيىپەرىپىن ، ناوى پۇست  
مۆدیرنە خۇى بۇخۇى ناكۆكىيەكى سەيرى ھەلگرتوو ، چونكە بۇناسىنى  
پەنئەبىرىت بۇپىناسەيەكى مىژووىيى ± پاش – بۇناولپىنانى بزوتنەوھەكى  
رۇشنىرى كەھەولئەدات لەگەل مىژووگەرايدا داپرانىك دروست بكات . ھەر  
ئەمەيشە واى كىردوو كە لە يەكك لەھالەتەكاندا كۆمەلگا بەدواى  
تەفسىرىكىياندا بگەرپىت كە : كۆمەلەيەكى رۇشنىرىن و ھەول ئەدەن خۇيان  
وەك ( دەقيك ) پىناسە بکەن . گرنگ گواستەنەو نىيە لەكۆمەلگايەكەو

كەلەسەربنەماى عەقلاىيەتى بەرھەمەيىنان و زك ھەلگوشىن و باوهرپون  
بەپىشكەوتەن پىكھاتوو بۇ كۆمەلگاي بەرخۇرى ، لەم رەوھە تاك بەشدارى  
لەرايكرەنى سىستەمەكاندا ئەكات نەك لەرپىگاي كارو بىرو باورەكەيەو ،  
بەلكو لەرپىگاي ئەو ئارەزوو پىداويستيانەيەو كە بەرخۇرىيەكەى ئاراستە  
ئەكات ، ئىتەر لىرەبەدواو ھىچ كام لەم خەسلەتەنە تايەتمەندى پىگەو  
مەكانەتى نىن لەكۆسىستەمى بەرھەمەيىناندا . ھەر ئەمەيە پەيوەندى  
نىوان مۇرۇف و كۆمەلگا سەرو ژىرئەكات ، پىشتىرمۇرۇف لەپىگەيەكى  
داھىنەرانەى بەرھەمەيىنەرى مىژووگەرايدا بوو ، بەلام ئىستا ئەوھتا  
ئەبىنەن نەك ھەر لەبەردەم ئەو سىروشتەى كەبەنامىرەكانى خۇى ئەيوپىست  
بىگۇرپىت چۆكى داداو ، بەلكو لەھەمانكاتدا تەواو يەكانگىر بوو لەگەل  
جىھانىكى رۇشنىرىدا كە لەناو كۆمەللىك نىشانەو زماندايە كەسەرچاو  
مىژوويەكەى خۇيان لەدەست داو . ئىستا وادىارە بەتەواوى ئەيەوئىت  
بىرۆكەى بکەرى مۇرقانە بتەقىنىتەو كەوا ھەمىشە بە پابەندى بىرۆكەى  
داھىنان و زۆرجارىش بىرۆكەى كارى عەقلاىى ماوئەو . ھەر بۇيە ھەموو  
شتەكان بەرەو پارچەپارچە بوون ئەچن ، ھەرلەكەسايەتى مۇرقەو  
تائەگاتە زىانى كۆمەلەيەتى .

ئەم بىرۆكەيە ئەو ھزرە كۆمەلەيەتە كلاسكىيە وپران ئەكات كەپىيى واپوو  
سەركەوتنى عەقل رپىگە خۇشكەرە بۇ سەپاندىنى پەيوەندىيەك لەنىوان  
پىوەرەكانى كۆسىستەمى كۆمەلەيەتى و پالئەرى لايەنەكان ، ئەمە گەشتە  
پادەى ئەوھىكە بونەوھى مۇوىي پىش ھەمووشىتىك ھاوولائىيەك و  
كرىكارىك بىت . بەلام لىرەبەدواو لىك جىابونەوھەك دروست بوو لە

نیوان کۆسسەتمە کۆمەلایەتی و لایەنە کۆمەلایەتیەکان . بەمەیش ئەو ماوە دورودریژە کۆتای ھات کە سەرکەوتنی ھزرە مۆدیرنەکانی بەخۆوە بینی ، ئەوانە وازاڵ بوون بەسەر بیرى خۆئاوادا ھەر لەفەلسەفەى سەردەمى رۆشنگەریەو تائەگاتە فەلسەفەکانى پێشکەوتن و پەوتى کۆمەلناسى . بەلام سەرکەوتنى پەخنى پۆست مۆدیرنە وامان لێناکات واز لەگەران بێنن بەدواى پێناسەىەکی تازەى مۆدیرنەدا ، پێناسەىەک پشت بەسەر بەخۆى زاتى رێژەى بێستى بۆکۆمەلگا و بۆ لایەنەکانیش . چونکە مەحالە بەئاسانى ئەو قەبۆل بکەین گەجیاوازی نیوانیان جیاوازیەکی یەگجەرەکیە ، ئەو پێکەو ژیانەى لەکۆتایى سەدەى بیستەمدا لەنیوان لیبرالیزمى نوێ و پۆست مۆدیرنەکاندا ئەبیینن ئەو وەمان نیشان ئەدەن کە یەکەمیان کۆمەلگایەکمان بۆ پێشنیار ئەکات کەھیچی تر نیە جگە لەبازارێکی خالی لە لایەنەکان ( لەم رۆووە ئەکریت چاوەرپێ رەتارەکانیان بکەین بەدەرچونیان لەیاساکانى ئازادى ھەلێژاردنەو ) ، ویناکردنى دوو وە ئامادەى لایەنە کەنە بى کۆسیستەم ، ئەمانەیش چەندلایەنێکی زیندانى ناو خەیاڵ و یادەو مەریەکانى خۆیان .

دابرانیکی تەواوەتى بەم جۆرە چەند ئەنجامیکی درامى تری بەدوادا دیت زیاد لەو وە واپێشتر وتمان . ج لایەنێک ھەبە ئێمە بیناسین و لەدەرەو و سەرچاوەکانى کارى عەقلاى بێت ؟ ئەو لایەنەى کەتوشى ئەم دابرانە بوون بەشوناسەکەى خۆیانەو سەربوون و ھیچ لەئەوانى تری جیاوازا دا نابینن جگە لەو جیاوازیانەى لەپەکتەر دوریان ئەخاتەو . لەم جۆرە کۆمەلگادا کە ھیچی تر نیە جگە لەو وە بازارپێکەو مەرفەەکانى ناو ھەموو

ھەولێکیان بۆخۆدورگرتنە لەئەوانى تر ، یان ئەزمونى پێکەو ژیانیان ھەر بەئالوگۆرکردنى کالاکانیانەو وەستاو و تەواو ، لەھەمان کاتدا ئەو تر زۆربەسادەى وەک ھەرەشەبەکی رەھا دەرئەکەوێت لەجۆرى ( یان ئەو یان من ) ، یاخود ئەو بۆچونانەى کە ئەلین : ئەمە خاکەکەم داگیرئەکات و رۆشنبیریەکەم وێران ئەکات و بەرژەوئەندى و رەتارو نەریتە کانى خۆیمان بەسەردا ئەسەپێنێت کە جیاوازی لە بەرژەوئەندى و رەتارو ئێمە و وەک مەترسیەکیش وایە لەسەرمان . ئەم نەزەعیە بۆجیاوازی مۆتەق و ئەم پلورالیزمى رۆشنبیریەى کەھیچ سنوویکی نیە ، وەک ئەو وە کەلە چەند بەشێکی فراوانى جیھاندا ئەبیینن و گەلێک جارو بەتایبەت لە باشترین زانکۆکانى ئەمریکادا ، فشارێکی ئایدۆلۆجى پێک دینن و بانگەشەى پلورالیزمى رۆشنبیری رەھا ئەکەن کە ئەیانەوێت بێسەپەین بەسەر خەلکانى جیاواز لەخۆیان ، ئەم نەزەعیە لەھەناو خۆیدا ئارەزوێ رەگەزپەرستى و و شەرى ئاینى ھەلگرتوو . ئەمانە ئیستا کۆمەلگایان گۆرپو بۆ مەیدانیکی جەنگ کە جەنگاوەرەکانى لەنیوان رۆشنبیریە جیاوازدەکاندا یە ، وەک رەشپێست و سپەکان ، پیاوان و ژنان ، ھەلگرانى ئەم برۆای ئاینى یان ئەوتریان ، یاخود عیلمانیەکان ، ھەمووئەمانە ئیستا دوژمنى یەکن . ئەو مەملانی کۆمەلایەتیانەى والەسەدەکانى پێشتردا رۆیان ئەدا سنورداربوون ، چونکە جینە کۆمەلایەتیەکان بون ھەلئەسان بەو مەملانیانە و ئەوانیش ھەمویان ھەرھەمان بەھای کۆمەلایەتیان قەبۆل ئەکرد و جەنگى نیوانیشیان بۆئەو بوو لەئاستى کۆمەلایەتیدا پیاو و بکەن ، ئەم مەملانیانە ئیستا گۆراو بەشەرە رۆشنبیریەکان . ئەم شەرە



لەتوندو تیزیدا گەیشتە ڕادەى ئەوەى گەنەم فائوسە ڕۆشنیریه جادووویه توشى بەریهك كهوتن بوو له گەڵ ھیزی دەزگایهكى بالادەستی ساردا كه هیچ كهسایهتیهكى نیه . ئەم دەزگا وەكو ئەو كەشتیه فەزاییانە وایه كه مێرد منداڵەكان لەفیلمى یاریه فیدۆییهكاندا تەماشای ئەكەن و چەند سیستەمیكى كۆمپیوتەرى و ئیرادەیهكى سەرسوڕهێنەرى ھیز لێى ئەخوڕن . لایەنە كۆمەلایەتیهكان لەڕۆشنیریه تاییبەتەكەیاندا خۆیانیان زیندانى كرد بەرامبەر بە ھیزبەرھەمھێنەرە مەدەنیەكان و ئەوسەربازانەى بەھیزی خۆیان خۆپاریزی ئەكەن : لێرە بەدواوە جەنگى نیوان ئەم دوولایەنە زەنگى مەترسى لێئەدات .

## لەنیوان ئەم دووانەدا :

قەیرانى فکری مۆدیرنە لەسەرەتای ڕەتکردنەوێکانى نیچەو فرۆیدەوێ لەدايک بوو ، بە دواى ئەوانیشدا چەند گروپیكى کۆمەلایەتیی تر ھات . ئەم ڕەتکردنەوانە بریتى بوو لە قبوڵنەکردنى بەرتەسکبەونەوى ژيانى کۆمەلایەتیی و میژووی کۆمەلگا مۆدیرنەکان بەتەنھا بۆسەرکەوتنەکانى عەقڵ ، ھەتا ئەو کاتەى ئەم عەقڵە ھەولێ پێوەستبوون بەنەزەحی تاکگەرايى ئەدا . ئەم جۆرە ڕەتکردنەوێ بەترسان لەدەسلات بەھیز کرا ، ئیدى ئەو دەسلاتە ھەر جۆریك بێت ، دەسلاتى سەرکوتکاریك بێت ، یان دەسلاتى کۆمەلگای جەماوەرى خۆى بێت ، ئەم دەسلاتە لەگەڵ عەقڵانیەتدا کەوتە ڕێکەوتن و ھاوجوت بونەو ، ھەموو ئەو لایەنە

کۆمەلایەتیانەى وابەناغەقلائی دای ئەنان سەرکوتیکردن و پەراوێزی خستن و بەشیوێ خراپ بەکاریھێنان . دواچارھەموو ئەو شتانەى بەقازانج بۆ ناگەرێتەو ، یان ئەرکێك جێبەجێ ناکەن لە بەھیزکردنى دەسلاتی عەقڵانیەتەكەیدا لەژيانى تاکەكەس و کۆمەلایەتیی دەری ئەكات . ئەم ڕەتکردنەوێ لەلایەكى ترەو بەرەخەنەىكى زۆرھێرشکەرانی دژ بە لایەنەکانى تری مۆدیرنە خۆى بەھیزکرا ، لەوڕووە پەناى بردەو بۆخودى ژيان ، یان بۆپیداویستى ئەتەو و ئەو کۆمپانیانەى کەناکریت هیچ شتێك لەناویا بگێرێتەو بۆڕوخساریك لە ڕوخسارەکانى عەقڵانیەت . بەرپادەى خێرابون و زیادکردنى ڕۆسەکانى بەمۆدیرنکردن modernization ، وادیارە مەحەللە پێناسەى ئەولایەنانە بکەن لەسەر ئەوێ کەچەند لایەنیك خۆبەخۆی لەدايک ئەبن ، یان ناوھێنانیان بەوێ ئەنجامیكى کارەکانى مۆدیرنە خۆین . ئەمانە لەھەمووشوینیکیدا ھەن ، لە دەولەت ، لە بزوتنەو نیشتمانیهكان ، لە ئارمەزوى قازانج لای ڕۆژەکان ، لە دەسلاتی ئەو داگیرکەرانی کە ڕۆژەبەى بەمۆدیرنکردن پیاوێنەكەن ئامادەن ، ھەرگیز تەکنۆلۆجیهكان بەتەنھا بەم جۆرە ڕۆژانە ھەلنە ساون .

ئەو جیھانە ھاوچەرخی کە وەك سەرکەوتنێك بۆعەقڵانیەت خۆیمان پێشکەشئەكات ، وادیارە بەپێچەوانەو جیگەى داروخانیەت . لەسەرتاكانەو بێرۆكەى عەقڵی بابەتیی لەھزرى یۆنانى و مەسیحیەتدا سەرکەوت کە زیاتر لەئەرەستۆو سەرچاوەى ئەگرت . ئەم ھزرە دلتیا بوو لەوێ کە خواوەند بەشیوێبەى عەقڵانیانە ئەم جیھانەى ئەفراندووە ، ئەم

مەسەلەيەش بوو بوارى گرانبەدەيە پۇخى و زانستى رەخساند . پىيى وابوو كۆمەلگا خۇي لەبنەرەتدا لەسەر بنەماي كۆمەلگىك بىرپارى عەقلانىيەنى ئازاد بونىادنراو ، وەك ئەوئى كە ھۆبزو رۇسۇ ئەللىن . لىرەداو بەرپادەي دروستبونى كۆمەلگاي مۆدیرن لەدەرەوئى ھزرى مۆدیرنە ، ئەم سەرگەوتنەي عەقل جىگەي خۇي چۆل كىرد بۇ گواستىنەو لە عەقلانىيەتى مەبەستەكانەو بۇعەقلانىيەتى نامرازەكان ، ئەم پەيوەندىيەش خۇي بۇخۇي ئەبىتە تەنكۆلۇجيا نەك شتىكى تر ، ئەم مەسەلەيە بوو بۇشايبەكى دروست كىرد لەبەھاكاندا ، كەھەندىك كەس ئەمە وەك ئازادىيەك بۇ ژيانى رۇزانە ئەبىن . بەلام خەلكانىكى زۆر وای ئەبىن ئىستا ئەم بۇشايبەكى پرکراوئەتەو ، ئەمەيش يان بەودەسلاتە كۆمەلەيەتەي كەفرىاي ھەموو لایەنە كۆمەلەيەتەكان ئەكەوئىت ، يان لەرپىگاي بانگەشە چەواشەكارەكانەو ، يان لەرپىگەي ھەلقولانى نەتەوايەتى و ئاينەو ، يان دواچار لەرپىگاي توندو تىژى و نەبونى سىستەمەو .

چۆن ئەتوانىن بەقەناعەتەو رۆبەرپوى ئەم رەخنە عەقلانىيەنى مۆدیرنە نەبىنەو ؟ ئەمرو چەند لاواز بوو ئەو زمانەي كەلەرەقەنە بەرگى ئەكەرد ، بەلام بەبى كارىگەرى دانان لەسەر وینەي فریادەسانەي عەقلانىيەتى مۆدیرنە ! ئەمە لەبەرئەوئى كۆمەلگا راستەقىنەكان تەواو دورە لەوئەو كە ھەر كۆمپانىيەك بىت ، يان چەند خزمەتگوزارىيەكى گشتى بىت و بەشپەيوەيەكى عەقلانىيەنە بەرپۆە بىرپىت . لىرەدا عەقلانىيەت ھەرتەنھا بە خویندنگاوە وەستا بەبى ئەوئى جىدەيتى پىوہ ديار بىت ، چونكە ئەو فشارانەيش لەسەرى زيادى كىرد كەدەبوايە تىبکۆشىت

بۆدۆزىنەوئى پەرورەدەيەك رېنمايىكەر بىت لەگەل كەسايەتى منداalda بەھەموو پەيوەندىيە خىزانىيەكانەو ، ئەو پەيوەندىيەنى و لەرۇشنىرپەو ھەلقولان ، خەسلەتە تايبەتەكانىان ، ھەرورەھا مېژووى ژيانى تايبەتەشيان . لەوانەيە ھەندىك لە كادىرەكانى بوارى پەرورەدەو فىرکردن بەھوى كەم بونەوئى شايسەيە پىشەيەكانىان لەكۆمەلگايەكدا كەئاستى زانستى و فىربونى لەپەلەيەكى بالادايە ، بەرگىلەخۇيان بکەن بەرامبەر ئەو بزوتنەوانەي و بانگەشەئەكەن بۆپەرورەدەو فىرکردنىكى نوئ ، لەھەمان كاتدا دژى بزوتنەوئەكانى مافى مروف و فشارەكانى خویندكارەكانى خۇيشيان ، ئەوانەيان كەحەزلەمانەو ئەكەن ، يان ئەيانەوئىت بىنە راھىبىك ، يان راسپاردەي نىوان خویندكاران و ئەوانەيان ئەيانەوئىت عەقلىك پىك بىن ، بەگشتى ئەمانە داوايان لىكراو منداالن دەرکەن لەزىركارىگەرى كەس و كارو خانەوادەكانىان و دواچارىش كارىگەرى ناوئەندە كۆمەلەيەتى و رۇشنىرپە خۆمالىيەكەيان . ئەمەش بەمەبەستى بەشدارى پىكردنىان لەچەند بىروباوەرپىكى بىركارىانەو چەند كارىكى رۇشنىرى مەزن . بەلام ئەم ھەولە ملکەچى زمانە ئەرستۆكراتەكەي نابىت بۆئەوئى لاوازيەكەي داپۇشىت ، چونكە ئەرکىك بەسەر خویندنگاكاندا ئەسەپىنىت كە رۇزلە داوى رۇز سەرکوتكارىيەكەي زياترئەبىت و ھەمىشە جىيازىيەكان گەرەتر ئەكات ، ھەريۆيە لىرەدا مەسەلەكە پەيوەندى بەجىاكرەدەوئى شتە گشتىيەكان لەشتەتايبەتەيەكان ھەيە ، وەك چۆن دانەوئىلە لەخەرماندا پاك ئەكرىتەو .

ئەم چەمكە بەس ئەبىتتە ھۆى جياكردنەوھىەكى سەرچاۋە گرتوو لەنەزەى نامىرگەراییەو  $\pm$  مەبەست لىردەا بوارى تافىكردنەوھو وتارىيىزىيە — دەربارەى كەسايەتى منداڭ ، يان دەربارەى ئەو گەنجانەى كە لە ژياندا ھەر داۋاى پەخساندىنى دەرفەتى كاركردن و شوناسى پۇشنىبرى و ئاينى و نىشتەمانى ئەكەن لەگەڭ پۇشنىبرىەكى تايبەت بەلاۋان . ئايا ئەتوانىن قسە لە سەرگەوتنى قوتاىخانە بكەين لەدۇخىكدا كە بەم شىۋەى ئىستاي دابەشبوۋتە سەر ھەردوو بەشى :- لەلايەك ئەو مامۇستايانەى كەرۇلەكەيان بەس برىتيە لە گواستەنەوھى مەعريفە رىگە پىدراۋەكان لەپىناۋى بەرژەۋەندىيە كۆمەلايەتيەكانىخۇيان ، لەلايەكى ترىشەوھ ئەو منداڭ و گەنجانەى كە لە ژىنگەيەكى پۇشنىبرىدا ئەژىن بە تەۋاۋى جياۋازە لەژىنگەى پەرۋەردەو فىركردن ؟ خۇش بەختانە زۇرلەمامۇستاكان ئەم تىگەيشتنە رەت ئەكەنەوھ ، ئەوان كارەكەى خۇيان بەشىۋەيەكى تايبەتى جى بەجى ئەكەن ، بەلام زۇربەى ئەوكاتانەى كۆئەبنەوھ بەرگرى لەم تىگەيشتنە ئەكەن .

بەلام تىكشكانى ئەم گوتارە قوتاىخانەيىيە پوخانى ئەو نەزەعە قەلانىيەى بۇدەرخستىن كەبەرەستى پىۋىستە رەتبكىتەوھ : لەبەرئەوھى ئەبىتتە رۇپۇشكىك بۇئەۋدەسلاتەى كەۋا دەستەبىزىرك لەقەلانىيەكان پىكى ئەھىنن ، ئىستا ئەم گوتارە رەتكراۋەتەوھ لەلايەن ھەموو ئەۋانەى رقىيان لىى بوو ، يان بەكەم تەماشايان ئەكرد ، ئەم رەتكردنەوھىيە ئەمپۇ بەتەۋاۋى بوۋتە ھەلۋىستى باۋى مېژۋوى كۆمەلايەتى و تاكەكەسى . دۋاجاردەكرىت گوى لە بەشدارىكردىنى عەقلىكى ئازاد بگرىن ، ئەۋانەيش وائامادەنىن

گوبىگرن رۇژىك دىت بگەنە قۇناخىك كەسىش گوى لەئەۋان نەگرىت . ئەو تىگەيشتنە كلاسكىيەى مۆڧىرنە كە تەماھىيونى لەنۋان مۆڧىرنە و سەرگەوتنەكانى عەقڭ و رەتكردنەوھى نەزەعە تايبەتيەكانى ۋەك يادەۋەرى و ھەلچونەكان ئەكرد ، تائەۋ رادەيە كۆن و بىمتەمانە بوۋە كە ئىتر ھەلگرى ھىچ كام لەپەرنىسپەكانى يەكبون نىيە بۇئەم جىھانەى ئىستامان كە تىايدا ھەموۋئاراستەكان لەرۋىيەرويونەوھو بەريەك كەوتنىدان ، ۋەك رۋىيەرويونەوھى تەسەۋفىكى ئاينى و تەكنۇلۇجىيەكى مۆڧىرنە ، يان زانستە بنەرەتيەكان بەرامبەر دىعايەۋ پىكلام ، يان دەسلات بەرامبەر سىياسەتەكانى بەپىشەسازى كرىنى خىرا .

سەدەى بىستەم سەدەى دارۋوخانى مۆڧىرنەيە ، لەكاتىكدا گەربلىين سەدەى سەرگەوتنە كانى تەكنۇلۇجىايە . ژيانى فكىرى ئەمپۇ ملەكچى دەسلاتى رەتكردنەوھىيە  $\pm$  رەتكردنەوھىيەكى بەجىماۋو توندوتىژ  $\pm$  بۇئەۋ نەموزجە كۆمۇنىزمىيەى  $\pm$  كە دەكرىت بېرسىن ئايا تا ئىستائىش قابىلى بىركەوتنەۋەن ؟ — كە ھىۋاى گەۋرەى ئەم سەدەيە بوو نەك ھەربەلاى كرىكارە تىكۇشەرەكانەوھ ، يان كۆمەلە نەيارەكانى كۆلۇنىالىزم ، بەلكو بەلاى زۇربەى پۇشنىبرانىشەوھ . ھەرۋەھا تايبەتمەندە بەرەتكردنەوھى ھەر بىرىكى مېژۋىيەوھ ، يان ھەر شىكردنەوھىيەكى لايەنەمېژۋىيەكان و پۇژۇ و مەلمانى و بارودۇخ و بەريەككەوتنە دىموكراسىيەكانيان .

جىھانى خۇرئاۋاى ، دۋاى سەرگەوتنە سىياسىى و ئايدۇلۇژىيەكانيان نەشئەى خۇيان ۋەرگرتەۋو بوون بەلىبرالى و بەرەۋ لىكدورخستەۋەى تاكەكانى كۆمەلگا لەيەكترى ئەرۇن ، يان بەرەۋ چەند پەرنىسپىكى جىھانى

بۆرپىكخستىن ، ئەوۋى وا ئىمە ناومانناون بەرژمەندى و بازار ، يان عەقل ، كە لە ئاستى پەرۋەدەيى و چالاكىيە پىشەيەكاندا بەرپرسەكان لىي بەهرەمەندى . ئىستا ژيانى فكىرى و سىياسىشمان دابەشبوۋە لەنيوان ئەوانەى وا تىئەكۆشن بۆديارى كرىنى لايەنە تازەكان و گرەو تازەكانيان و ، ئەوكۆمەلگانەيش كەدەكرىت ناويان بنىين كۆمەلگا پاش پىشەسازيەكان ، يان كۆمەلگا گەشەكردەكان ، لەلايەكى ترەو ئەوانەيش بانگەشەى ئازادى نىگەتيف ئەكەن ، وەك رپسا دامەزراۋەيەكان و رپبازە ئابوريەكان كەوا رپگە بەمرۆف ئەدات خۆى بپارپىزىت بەرامبەر چەوساندنەۋەكانى دەسلالت .

هەندىكيان برۋايان وايە ئەم رەتكردنەۋەيە بۇ سۆسيۇلۇجىيەكى ديارىكراو ، يان بۇ گەرموگورپەكى كۆمەلەيى كە جۆرى گەرانندنەۋە بۆنەزەى تاگگەرايەكى ئابورى وەرئەگرىت ، ئەيانەۋىت ئەو پراگەيەنن كە تاكەكان پىش ھەمووشتيك بۆبەدەست ھىنانى بەرژمەندىيە تايبەتيەكانى خۆيان تى ئەكۆشن ، ھەريۆيە پىيانوايە كارى دەستەجەمەى ئامرازىكى پىويستە بۆبەرگى كرىن لەو بەرژمەندىيە تايبەتانە ، ئىتر لىرەو كارى دەستە جەمەى بۇخۆى ئەبىتە ئامانجىك ، ھەرئەمەيش بوو نزيكەى سەدەيەك پىش ئىستا رۆبەرتمىتشلز راى گەياند . خەلگانىكى تر ھەيە واى ئەبىنن ئەم رەتكردنەۋەيە وەك بانگەشەيەكە بۆكۆت و بەندەكانى عەقل و بەلگە كانى ، كە ئەمە تەنھا پەرنسىپى پتەويەتى كە يەكىتى كۆمەلەيەتى لەسەرپىك ئەھىنرىت و تەنھا روناكيەكى چالاكىشە دزى فشارى كەنيسەكان و تائىفەو كەمىنەو نەزە ناعەقلانەكان .

ئەمە ھەئويستىكى زۆربەرگى كارانەيە ، سەرەرايى سەرگەوتنى خۆرئاۋا بەسەر سىستەمە كۆمۇنىزمىەكان ، بەلام ھىشتا ھەر ھەست بەھەرەشەى فشارىكى دانىشتوانى و سىياسى ئەكەن كەلەجىھانى سىيەمەۋە بۆيان دىت .

ھەرچەندە وىنەزالەكە چەند ھەلمەتتىكى خىرى دلىياكەرە ، ئەمە لەكاتىكدايە كەجىھانى سىيەم لەگەرەكىكى دراوسىماندايە ، يان لەكۆمەلگانى نىشتەجىبوندا ئامادەيە و وەك ئەوانە ئەزى كەوا ھەست بەئىنما بۇ كۆمەلگا خۆرئاۋايەكان ئەكات ، ھەريۆيە رەتكردنەۋە بەرۋشى و بە بى ھىچ تەم و مژىك ديارە . جارى وا ھەيە رەتكردنەۋەكان شىۋەى راستەوخۆ وەرئەگرىت لاي ئەوانەى كەھەست بەھەرەشەو مەترسى ئەكەن ، بۆنمەنە سىپى پىسە بچوكەكانى باشورى ولاتە يەكگرتەۋەكانى ئەمريكا لەكاتى جەنگى جىابونەۋە خوازىدا ھالەتتىكى وايان ھەبوو . رەتكردنەۋە لىرەدا راستەو خۆ بوو بەشىۋەيەكى كۆمەلەيەتى و سىياسى گوزارشى لىئەكرا . بەلام ئەوانەى واپەرۋەدەكەيان و ئاستى ژيانىان جۆرپىك پاراستنىان بۆدروست ئەكات لەم زەفەرپىردنە ئەوا رەتكردنەۋەكەيان شىۋەيەكى بالاتر وەرئەگرىت ، ئەم شىۋازەيش جەخت لەسەرئەۋە ئەكاتەۋە كە كۆمەلگاى خۆرئاۋايى بەجۆرپىك لەجۆرەكان لەبەجىھانى كرىن ( globalization ) دلىيابوۋ ، ھەرۋەھا پىويستە لەسەرى و بەرژمەندىشى لەۋەدايە كە بەرگى لەخۆى بكات دزى ھەموو جۆرەكانى تايبەتمەندىتى .

ئەگەرچى لەماۋەى ئەم سەدەيەدا ھەلمەتە يەك لەدۋاى يەكەكانى بانگەشەكردن ھەبوۋە بۇ مافەكانى ئەم توپىزى كۆمەلەيەتى ، يان ئەۋى

تریان ، بەلام ئەم بانگەشەنە ئەمپۆ گومان و ترس ئەوروژینیت زیاتر لەوەی کە پشتگیری بەدەست بێنێ . لەم ڕۆمە کۆمەلگای خۆرئاوایی و ھەست ناکات ھێندە توانای ئامیزان بونی پێویستی ھەیە کە بتوانیت پارێزگاری ئەو کرانەوھە بکات کەپیشتر ڕێگە دا بەبەریتانیای مەزن و ھەرنسا لەسەدە نۆزدەھەمدا ببە دوو کۆمەلگای فرەپەگەز ( کۆمۆپۆلیت ) ، یان خاکی میوان داری و پەناگەھە بۆئەوانە و ڕوایان تێئەکات . ئەم کۆمەلگایە و ھەست ئەکات لەلایەن ئەو دۆژمن و نامۆ و ھەزارانەو یان ئەوانە ڕۆشنیرەکی زۆرجیاوازیان ھەیە غەرق ئەبێت و کەلێنی نیوان ئەوانە و لە ھەر دەروە ھاتون و ئەوانەیش و ھاوھەن مالن فراوانتر ئەبێت ، ئەوھوو توێژی یەکەمیان ڕۆژ لەدوای ڕۆژ توشی بیزارای و دلەپراوکێیان کردن .

لە ئەبستراکت ترین ئاستیدا ڕەتکردنەوھە سۆسیۆلۆجی ھەیە کە ھەمیشە بریتی بوو لە شیکردنەوھە ئەو نیگەرانی و ڕەخنانە لەمەپ مۆدیرنە ھەیە ، بەلام لەبەرئامبەردا ھەر بە پۆزەتیفی ماوئەتەو ، نەك ھەر لای دۆرکھایم و فیبەر ، بەلکو لای تۆکفیل و مارکسیش ھەبوو ، ھەرودھا لای براسۆنز و قوتابخانە شیکاگۆیش . ئەوھوو سۆسیۆلۆجیا کەوتە گفتوگۆکردن لەسەر بەپیشەسازی کردن و چینی کۆمەلایەتیەکان و دامەزرادە سیاسییەکان و مەملانی کۆمەلایەتیەکان ، سۆسیۆلۆجیا پرسیاری لەو شیوازە کرد کە لەپێگای تازەگەری ئابوری و بەشداریکردنی ژمارەییکی زیاتر لەئەنجامی گەشەکردن و کەرەستەکانیەو پێک دێت . بەلام ئەمپۆ مەسەلەکە وادەرئەکەوێت کەزۆر لەسەری ڕۆشتوین ، ھەر مەسەلە

بەپێوە بردنی گەشەکردن نیە بەلکو مەسەلە تیۆشەنە دژی سەرکوتکاری و توندو تیژی و ھەرودھا پارێزگاری کردنی لەپۆچی لێبوردەیی و داننان بەئەوی تری جیاوازا . من یەکیکم لەو کەسانە کە برۆیان بەو وەلامانە ھەیە کەلەسەر گرەو ڕۆشنیرەکان و لایەنە کۆمەلایەتیەکان پێک ھاتوو ، من دان بەوھدا ئەنیم ، پێش ئەوھە بچمە ناو بێرکردنەوھە تایبەتیەو ، وەلامی لیبرالیەت دژ بە زیانەکانی نەزەعی تۆتالیتریەت وەلامیکی رازیکەرترە لەو وەلامانە کەئیم بەرامبەر یان ڕامان گرتوو ، یان لەلایەکی ترەو ھیزی بزوتنەو کۆمەلایەتیەکان بە تایبەتی ئەو کاتە پشت بەئیمانیکێ ئاینی ئەبەستیت ، یان ھۆشیاریەکی نەتەوھیی .

ئەکریت چاوەروانی ئەگەری ئەم شەو درێژە فکری کۆمەلایەتی بکەین ، ھەر وھا ئەکریت ماوئەییکی درێژتر چاوەرپێ بکەین دوا سەرکەوتنی بورجوازیەتی دارایی و کالایی و پێکھێنانی بزوتنەوھەکی کرێکاری . ھەرودھا پێویستە چاوەرپێ دان نان بە بایەخی ناوھندی " بزوتنەوھە کۆمەلایەتی " و دەرکەوتنی نیشانە سەرەتاییەکانی دیموکراسییەتی پیشەسازی بکەین ، ئیمە لەکۆتای سەدەییکی پەرلەنئۆمییدی و ھەرودھا گەشەکردنیشدا ( مەبەست سەدەیی بیستەمە . و کوردی ) . ئیستا چارەکە سەدەییەکی تێپەریو بەسەر دەرکەوتنی کتابە سەرەتاییەکاندا ، ھەرودھا کتابەکانی منیش دەربارە کۆمەلگای پاش پیشەسازی . زۆر زەحمەت بوو وەك پێویست ئاگاداری بەدین دەربارە وینە گواستەو یەکی ھەلەشانە لەکۆمەلگایەکەو بۆکۆمەلگایەکی تر ، ھەرودکو ئەوھە کۆمەلگای دووھم کۆتایی بەکۆمەلگای یەکەم بێنیت لەو ساتەوھە کە تیی ئەپەرپینیت . بەلام

ئەمىرۇ ئىمە بەپېچە وانەو ئەزانىن گەوا ناکرىت گواستەنەو لەزنجىرە چىايەكەو بۆزنجىرە چىايەكى تر بەشپۈدەيەكى راستەوخۇ بکرىت. ئەوکات ئەكەوينە دۆلىكەو و ئەبىت بە تەپۆلکەکاندا سەرکەوينەو ، بەلام لوتکەى داھاتو لەبەرچاومان ون ئەبىت . ئەو مەترسىەى واهەرەشەمان لىئەکان مەترسى برۋابون نىە بەبەردەوامى ئىستا ، بەلکو بەپېچەوانەو لەو بىرکردنەو سەرچاوى گرتووە کەچىايەکمان لەپېشە نابىرنىت ، يان ئەوۋى کەناچارىن لىرەدا بوەستىن . من قبولمە بەبى خۇپارىزى رەتکردنەى مېزووگەرايى ، يان قەيرانى سۆسىۋۆلۇجياکانى پېشکەوتن ، بەلام پىم وایە مەترسى وازەيىنان لەنارەزوى شوناسى تاك يان دەستە جەمەى ھاوتايە لەگەل مەترسى دابەزىن بەرەو ئسولئەتیکى عەقلانىانە . باجاریكى تریش ئەو بزانىن کەتگەیشتنى ماتریالیزمى بۇ مۆدیرنە تانیستایش فەزىلەتە نازادىخوایەکەى خوۋى ئەپارىزىت ، بەتایبەتى لەزەمەنى گەشەکردنى " فەندەمینتالیزمەکاندا ، بەلام توانای رېکخستنى ھەندىك رۆشنىرى و کۆمەلگای دیارى کراوى تايبەتى لەدەست داو ، ھەر بۆیە ھەلۋەشانندەوى ھزرى مۆدیرنە گەوا بابەتى ناوەندى ئەم بەشى دوەمەیە ، ئەمان بات بۇچەند ناکۆکیەك کە مەترسیەکانى وردە وردە زیاد ئەکات . ژيانى تايبەتى جىائەبىتەو لەژيانى گشتى و کایەى پەيۋەندىە کۆمەلایەتەکان ھەلۋەشەتەو ، بەھەمان شىۋە واز لە شوناسە تايبەتەکانیش دىنئىت بۆنەوۋى رۋبەرۋى ھەلقولانە جىھانىە رۆشنىرىەکان بېنەو و بکەونە ئالوگۆرەو لەگەلئيا . ھەموو مرۇفیک خوۋى لەخودىتى خۇيدا زىندان ئەکات ، ئەمە لەباشترین حالەتدا ئەبىتە ھۆى لەبىرکردنى

ئەوانى تر ، ئەم خۆزىندانى کردنە زۆربەى جارەکان لەرېنگای رەتکردنەوۋى بيانىە کانەو بەرجەستە ئەبىت . ئەمە لەلایەکەو ، لەلایەكى تریشەو ، ھەلقولانى ئالوگۆرەکان بەبەردەوامى ولات وگروپە کۆمەلایەتەى ناوەندىەکان بەھىزترئەکەن ، بەمەش دوالیزمىك قولتەکەنەو لەسەر ئاستى نىشتمانى ھاوشىۋەى ئەو دوالیزمەى لەسەر ئاستى باشورو باگورى جىھان ھەيە . ئەو ملەلانى کۆمەلایەتەى لەسەر ئاستى جىھانى کۆمەلگای پېشەسازى پەرتەوازە کرد لە چەند ناکۆکیەكى قولتەپىك دىت. ژيانى سىکسى ، بەرخۆرى ، کۆمپانىاکان ، نەتەوۋەکان ، وردە وردە خەرىکە چەند جىھانىكى لەیەك جىاوازی دورلەيەك پىك دىنن و ھەمويان توشى بەرىەك کەوتنى یەکتەر ئەبنەو . يان لەجىاتى ئەوۋى گفوتوگۆى یەکتەر بکەن یەکتى فەرامۇش ئەکەن ، لەم نىۋەشدا فەزای گشتى بەتال ئەبىتەو ، يان ھەر دەبىتە خاکیكى بۆش کە کۆمەلە مافىايەكى رکاىەر لەسەرى ئەکەونە شەرەوۋە لەھەناوى ئەمانەشدا توندوتىزى لەدايک ئەبىت .

چ رېگەيەك ھەيە بۇ چاکسازى کردنى ھەلۋەشانندەوى تىگەیشتنى عەقلانەيتى کلاسیكى ، کەئیمە ئەزانىن ھەلۋەشانندەوى شتىكى دلئىايەو بەلکو نازادى خوازانەیشە لەگەل پەرنسىپەکانى ژيانى کۆمەلایەیتدا ، گەر ئەو نەبوايە ھەم نازادىمان نە ئەبوو ھەم عەدالەتیش مەحال بوو . ؟ ئايا لىرەدا رېگەيەك ھەيە بۆھلەھاتن لە تۆتالیتارىيەتى بالادەست و پلورالیزمى رۆشنىرى قورسبوو بەجىاکارى رەگەزى و جىاوازی قول ؟ چۆن خۇمان لەکاول کارىەکانى (بکەرى مرۆبى) دەرپازکەين کەبۇخۆى ئەبىتە ھۆى

بالادەستى بەرژمەندى و ھېز ، بەھەمان شىۋە دىكتاتورىيەتى خۇدى (زاتى) كەوا ژمارەيەكى زۇرى سىستەمى تۇتالىتارىيەتى بەسەرا سەپاندىن . جىھانى ئەمپۇ كەھەندىك كەسى ھەلەشە پىيان وايە بەرەو يەگگرتنەوہ ئەپوات لەدەورى بەھاگانى " خۇرئاوا " بەسەر فاشىيەتدا سەرکەوت ، ھەرودھا بەسەر گۆمۇنىزم و نەزەى ناسىۋنالىزم ولاتانى جىھانى سىيەمىش ، كەئەمە لەپاستىدا جىھانىكى دارزاوہ لەنپۇ جىھانى بابەتى و جىھانى خود ، لەنيوان گۆسىستەم و لايەنەكانىشدا ، ئەمپۇ ئەوہ دەبىنىن كەچۇن لۇژىكى بازارى جىھانى بەرامبەر لۇژىكى ئەو دەسلاتانە ئەوہستىت كەبەناوى شوناسىكى رۇشنىريەوہ ئەدوین . جىھانى ئەمپۇمان لەلايەكەوہ تۇتالىتارىيەنە دەرئەكەوئىت و لەلايەكى تىرىشەوہ پلورالىزمىكى بېسنورى رۇشنىريە . چۇن ئەتوانىن ئىمە لەم دارزانە تەواوہدا ھەرەشەى دوولايەنەى ھەسارەكەمان نەبىنىن ؟ لەكاتىكدا ياساى بازارەكان بەپاكتاوكردنى كۆمەلگاكان و رۇشنىريەكان و بزوتنەوہ كۆمەلەيەتيەكان ھەلئەسن ، لىرەدا ئارەزوى شوناس وابەستەى ئەو ھەرەمەكيە سىياسىيە يە كە گەيشتۆتە رادەى تۇتالىتارىيەتيكى وەھا كە لەپىگەى سەرکوتكارى و دەمارگىريەوہ نەبىت ھەلئەسەنگاندنى مەحالە . ھەر بەتەنھا بىرکردنەوہ دەربارەى مېژووى ھزرەكان نىە كەھانمان ئەدات جارپكى تر پىناسەى مېژووى مۆدیرنە بكەينەوہ ، بەلكو ئەو روبەرۋوبونەوہ ئاشكرای نيوان ھەردوورۇشنىريەكە يە ، بەجۆرىكى تر بلپىن نيوان دوو رەوت لەرەوتەكانى دەسلالت كە ناچارمان ئەكات تاجارپكى تر ئەو شتانە كۆكەينەوہ وا پەرتەوازە بوون ، بەلام بەبى وازەھىنانمان لەسۆزى

يەگگرتنەوہى جىھانە لەدەستدراوہكەمان . گەر نەگەيشتىنە ديارى كردنى تىگەيشتنىكى تر بۆمۆدیرنە كەوا كەمتر سەرەپۇ بىت لە تىگەيشتنەكەى سەردەمى رۇشنگەرى و ھەرودھا بەتواناترىش بىت لەبەرگى كردندا لە فرەپەنگى موتەلق بۇرۇشنىريەكان و بۇتاكە كەسەكان ، ئەوا ئىمە ئەچىنە ناو چەند گەردەلولپكى توند تر لەوہى كە لەكاتى روخاندنى سىستەمە كۆنەكان و پىرۇسەى بەپىشەسازى كردندا ھات .

سەرچاوە : پيڭەى المايا . وەرگىراپنى بۆعەرەبى / قاسم مقداد و محمود موعد / گۆفارى الكرمىل پايزى ۱۹۹۸ژمارە ۵۷/ لاپەرە ۷۵ - ۹۴  
www.Maraya.net

(\*) جيتۆ : ناوى ئەو ژينگە پەراويزخراوانە ، يان ئەو كۆمەلە پەراويزخراوانەيە كەبەدەست مادە سىركەرەكان و كيشەكانى ھەژارى و بىكارىيەوہ ئەنالپىن . ( و.كوردى )

\*\* نوسەر لەم بۆچونەيدا باسى گۆرپنى چەپەكانى ئەووروپا ئەكات ، بەلام چەپەكانى كوردستانىش زۇريان ھەربەھەمان شىۋە توشى ئەو خۇشبينىيە ساويلەكى تىرمەكانى لىبرالىزمى نوئ بوون . ( و.كوردى )

\*\*\* رپكەوت وابوو بەوەرگىراپنى ئەم بابەتەوہ خەرىك بووم ئەو كاتەى ناپەزەبى و خۇپيشاندانەكانى پاريس سەرى ھەلدا ، روداوەكە زياتر وەك خۇدوبارەكردنەوہيەكى مېژوو دەرئەكەوئىت بەلەبەرچاوكرتنى روداوەكانى

.....چارەنوسەگانى مۆدىرنە.....

سالى ۱۹۶۸، لەگەل ئەوئەشدا وەك گەواھىيەك وايە بۆھەستىارى بۆچونەكەى ئالان تۆرىن . زۆربەى ئەوانەى ئەو روداوانەيان شىكرەدەو ھەر ھەمان ھۆكارى كۆمەلەپەتى و ئابورىان ئەبىنى لەپشتى رودانىەو ەكە نوسەردىارى ئەكات ، ئەگەر چى نوسىنەكە نزيكەى ۱۰سال پيش ئەم روداوانە نوسراوہ (و. كوردى ).

.....تېكىستى وەرگىرراو.....

**ئەفسانەگانى جىھانى مۆدىرن**

**مىرسىا ئىلياد**



لە سەرەتای لیکۆلینەو دەگەماندا ئەپرسین ،ئەفسانە لەحەقیقەتی خۆیدا چیە ؟

بەگوێرەى ئەو زمانەى لە سەدەى نۆزدەهەمدا داھینرا ،ئەفسانە بریتىيە لەهەمووئەو شتانەى بەواقع ناکۆکە .هەموو ئەوانەى لەسەرمرۆف ئەوتریت بەشیوەیەکی چاودەرواننەکراو ،یان نەبیینراو بەئەفسانە دائەنریت .میزووی ئەو جیھانەى واخیلەکانى زولو (1)نەووەکانى ئەو خوداوەندانەى کەواھزیۆد قسەى لەبارەیانەووە ئەکرد ئەگەرپیتەووە بۆبوارى ئەفسانە .

ئەمە بەشى زۆرى ئەو قسانەى کەلەلایەن ئەوانەووە ئەکریت واخاوەنى رپیازى ئیشراقن ، (3)یان رپیازى پۆزەتیفیزم کەبونىاد و پیکھاتیکی مەسیحیانەى ھەيە .ھەربۆیە بەلای مەسیحیەتى سەرەتایيەووە ھەر کردەو روداویک پاساوو دانپیانانى خۆى لەسەردەمە کۆنەکان و سەردەمى ئیستایش نەدۆزیتەووە ئەواھەلبەستراوو و بوختانە ،یاخود بریتىيە لەخەيالبازی و وھەم .بەلام لیكۆلینەووەکانى زانیانی رەگەزى مرۆیى ناچارى کردین چاو بەئەو کەلەپورەدا بخشینینەووە کەلەدەلالەت و مانا ئەفسانەییەکانەووە وەرمان گرتبوو .ئەویش بریتی بوو لەپاشماووەکانى ئەو ھېرشە توندەى وامەسیحیەت دژبە جیھانى کۆنى بیروایى بەرپای کردبوو .

دواجار ویستمان لەبەھای ئەفسانە تیبگەین و بیناسین وەك ئەوہى لای کۆمەلگا سەرەتایيەکان ھەبوو .یان ئەو نەتەوانەى لەسەر دەمە کۆنەکاندا ژیاون ،مەبەست لەو کۆمەلگا مرۆپیانەى ئەفسانە لەلایان

بناغەيەك بووہ بۆزیانی رۆشنییری وکۆمەلایەتییان .بەلام ھەر لەسەرەتاوہ مەسەلەيەك ھەيە زۆر سەرنجمان رانەکیشت کەبەم جۆرە باسى ئەکەین : لەو کۆمەلگانەدا وەھاپۆیست بووہ ئەفسانە تەعبیر لەحەقیقەتیکی موتلەق بکات ،چونکە میژوویەکی پیرۆزى بۆئەگێرپاینەووە ،یان پەيامیکی بۆئاشکرا ئەکردین سنورى مرۆفى تیئەپەراندا و ئەگەرپایەووە بۆبەرەبیانی سەردەمیکی مەزن ،کە سەردەمى سەرەتا پیرۆزەکانە (ھەمان سەردەمى کۆن (5) (ئیتەرلەبەرئەوہى ئەفسانە واقعی و پیرۆزیش بوو ،کرایە نمونەيەك ،بووبە پېشپەویك و ھەمیشە دووبارە ئەکرایەووە ،پاساوى بۆھەمووئەو کردەوانە ئەھینایەووە کەمرۆف ئەنجامى ئەدا .بەمانایەکی تر ئەفسانە دەلالەت لەو میژووہ راستەقینە ئەکات کەروداوەکانى لەسەرەتای زەمەنەووە رویداووە دەکریت وەك نمونەيەك بۆرپتارى مرۆف وەرى بگړین . مرۆف لەکۆمەلگا دیرینەکاندا بەلاسایى کردنەوہى کارە نمونەيەکانى خوداوەندیک ،یان پالەوانیکى ئەفسانەيى ،یان کاتیک سەردەپۆییەکانى خۆى ئەگێرپیتەووە خۆى لەزەمەنى جیھانى دائەبریت ،زەمەنيك کەبەتالە لەپیرۆزى ،ھەربۆیە بەشیوەیەکی جادووگەرانە خۆى گریئەدات بەزەمەنى مەزنەووە ،کە زەمەنى پیرۆزە .

وەك ئەوہى کەدەبینین مەسەلەكە وەرگەرانیکی گشتگیر دروست ئەکات لە بەھاکاندا .لەکاتیکدا کەزمانى باو تیکەلى لەنیوان ئەفسانەو وەھم و خەيالبازیدا ئەکات ،ئەوا تەواو بەپێچەوانەووە مرۆفى کۆمەلگا کۆنەکان ئەو تەنھا نامازەیان تیا بەدى ئەکرد کە راست ییت بۆشیکردنەوہى واقع . زۆردوانەکەوتین لەپوختە کردنەوہى ئەم ئەنجامانەى لەو دۆزینەوانەووە

وەرمانگرت ، دواتر بەشیوەیەکی پلەبەند بەسوری و پێداگیری نەماینەووە لەسەر ئەو بۆچونەکی کەپێی وایە ئەفسانە قسە لەسەر دۆزە مەحالی و ئاستەمەکان ئەکات ، یان ئەوانەکی لەواقعەووە دورن . ئیئمە ھەر بەو بۆچونەووە وەستاین کەئەلیت ئەفسانە رەوتیکی بیرکردنەووە پێک دێنیت جیاواژە لەبیرکردنەووەی خۆمان . بەھەر حال نابیت حوکمی پێشوەختی لەسەر بدەین ، نابیت وەھا ھەلسو کەوتی لەگەڵ بکەین وەکی ئەووەی لادان و ناویژەییە . بەلکو دورتر لەمە رۆشتین ، ھەولماندا ئەفسانە بەینینە ریزی میژووی گشتی فکری مەروفاپەتیەووە ، بەو پێیەکی کەشیوازیکی زۆر راستگۆی گوزارشکەری ھەزری بەکۆمەلە . ھەر بۆیە ھەزری کۆمەلەیی کەلەکەبوی ھەلگیراوە قەت بەتەواوی ناسرپێتەووە لەکۆمەلگادا ، چەندە پێشکەوتوویش بێت ئەو کۆمەلگایە —ئەمە ئەووەمان بیرئەخاتەووە کەجیھانی مۆدیرن تانیستایش بەشیکی لەرەوتی ھەلسوکەوتی ئەفسانەیی تیا ماوەتەووە . بۆنمونە ئەبیین خەلکی کۆمەلگای مۆدیرن بەشداری ھەندیک سیمبولی ئەفسانەیی ئەکەن کەووە بەشیکی لەپاشماوەکانی سەردەمە کۆنەکان تەماشائەکریت .

ئەتوانین ئەووە بسەلمین کەئەرکی ئالای نیشتمانێ لەگەڵ ئەو ھەمووئەزمونەھەستیانەکی لەخۆی گرتووە ، بەھیچ جۆریکی جیاواژ نیە لەو سیمبولانەکی لەکۆمەلگای کۆنەکاندا بەکارئەھێنرا . بەم جۆرە بەرەو ئەو بۆچونە ئەرپۆین کەئەلیت مەسەلەکی بەردەوام بوون لەنیوان جیھانی کۆن و جیھانی مۆدیرندا مەسەلەکی بەرباس نیە لەسەر ئاستی ژیاکی کۆمەلەییەتی ، لەکاتیکی جیاوازی گەورەکی نیوان کۆن و تازە لەلای زۆرینەکی ئەو

ھاوولاتیانەکی کۆمەلگای مۆدیرن پێک دێنن لەبیرکردنەووەی تایبەتیانداپە ، لەکاتیکی ئەم جۆرە بیرکردنەووە ناامادە و تارادەییەکی شەنورداری بوو لای خەلکی کۆمەلگای نەریتی و پێشینیەکان .

لێرەناامانەوویت ھەزری کۆمەلەیی و ئەو بۆچونانەکی دەربارەکی ھەییە نیشان دەین ، کێشەکی زۆر لەووە خاکی ترو سادە ترە . بەم جۆرە رونی ئەکەینەووە :کە ئەفسانە داھینانیکی بێناوەرۆک نیە لادانیکی نیە لەواقعەتی مەئولفی مەروفا سەرەتایی ، بەلکو گوزارش لەشیوازیکی ژیاکی ئەکات لەجیھاندا . ئەتوانین لەبارەکی ئەو چارەنوسە بپرسینەووە کەوا ئەفسانەکان لەجیھانی مۆدیرندا توشی ھاتن ؟ یان وردتر بلیین ئەو شوینگە گرنگەکی ئەفسانە لەکۆمەلگای مۆدیرنەکاندا ھەیبوو ئیستا بەچی پەرکراوەتەووە ؟

بێگومان ھەندیک بەشداری لەجیھانی ئەفسانەکان و سیمبولە کۆمەلەییەکاندا (الجمعیە (تانیستالەجیھانی مۆدیرندا ھەر کاری خۆی ئەکات . بەلام ئەو رۆلە سەنرالەکی نەماوە کە ئەفسانە لەکۆمەلگاکۆنەکاندا ھەیبوو . کۆمەلگای مۆدیرن گەر بەراوردی کەین بەکۆمەلگای سەردەمە دیرینەکان وادەرنەکەوویت بەتالە لەئەفسانە . زیاتر لەمەیش ھەندیک لەلیکۆلیارەکان سورن لەسەرئەووە کەوا ئەو دڵە راوکی و کەشتەنگیەکی ( چیق (کۆمەلگای مۆدیرنی گرتۆتەووە ، ھەمووئە قەیرانانەکی توشی دیت ، دەگەرپێتەووە بۆنەبوونی ئەفسانەییەکی تایبەت بەخۆیان .

ئەو کاتەکی کارل یۆنخ یەکیکی لەکتیبەکانی ناونا "مەروفا ھەولەدر بۆدۆزینەووەی خۆدی خۆی "مەبەستی ئەووە بوو جیھانی مۆدیرن — کەلەقەیرانداپە لەوکاتەووەی بەقوڵی لەمەسیحیەت دابراوە — بەدوای

ئەفسانەيەكى نوپىدا ئەگەرپىت كەتەنھا بوار بەخۇى بدات سەرچاوەيەكى نوپى رۇخى بدۇزىتەو ،ئەفسانەيەك لەئىستايىدا ھىزى داھىنەرانەى بۇيگەرپىنئەو (6).

لەراستىدا جىھانى مۆدیرن بەئەفسانە دەولەمەند نىە ،لانى كەم لەرپووە ديارەكەيەو ،بۆنمونه ئەمرو قسە لەسەر ئەو مانگرتنەگشتيانە ئەكرىت كەجەماوەر ئەبزوینىت ،وەك ئەووى يەككە بىت لەو ئەفسانە دەگمەنانەى كەخۇرئواى مۆدیرن داى ھىنانەو ،لەكاتىكدا مەسەلەكە پەيوەندى بەخراپ تىگەيشتنىكەو ھەيە بۆئەم دياردەيە .ئەو بۆچونە گەشەى كرد كەپى وایە مادام ئەم دياردەيە ئەگاتە جەماوەرپىكى فراوان دەكرىت بگۆرپىت بۆئەفسانە ،ھەر لەبەر ئەووى لەساقى مۆزوودا جىبەجى ئەبىت و دواترىش بەسەر دوارپۇژدا دائەبىرپىت .لەراستىدا بەم جۆرە مەتۆدانە ئەفسانە پىك ناھىنرىت .لەوانەيە مانگرتنى گشتى يەككە بىت لەئامرازەگانی تىكۆشانى سىاسى ،بەلام ئەمە پىشىنەى ئەفسانەيى نىە ، ئىتر ئەوئەندە بەسە بۆئەووى لەجوارچىووى مەتۆلۇجىاى دوورخەينەو .

بەلام كۆمۇنىزمى ماركسىيەت شتىكى جىاوازترە ،باقسە لەسەر چارەنوسە مۆزوويەكەى نەكەين و وازىش لەو پشتيوانىە فەلسەفەيەى ماركسىيەت بەيىنن .بەلكو لاى بونىادى ئەفسانەيى كۆمۇنىزم بوەستىن ،لاى رىبازەكەيى و ئەو دوارپۇژ و كۆتايىە توندەى نىشانى ئە داين ،لاى ئەو بەئىنانەى پىشكەشى ئەكردىن و توشى پەواچىكى جەماوەرى فراوان ئەبەووە .بەبى پەچاوكردنى بۆچونمان لەسەر مەبەستە زانستىەگانی ماركس ،شتىكى ديارە خاوەنى مانفىستى كۆمۇنىزمى يەككە لەئەفسانە

گەرەگانی پەيوەندىدار بە دوارپۇژو كۆتاي ھاتن دىنئەو كەلەئەفسانەگانی ئاسىاى ناوينە .ئەمە ئەوئەفسانەيە كەتايەتە بەو دەورە فرىادپرەسيەى كە دادپەرور ،يان پەغمبەران ،يان پياوى ئاينى پىرۇز و مژدەدەرى بى گۆناھ ..لەرپۇزگارى ئەمروپىشماندا پىرۇرلىتاريا ،پىى ھەئەسىت .ھەر بۆيە ئەو فرىادپرەسى بانگ ئەكرىت بۆئەووى گۆران لەبونىادى ئەنتۆلۇجى جىھاندا بكات توشى ئازارو نەھامەتيەكى زۆرئەبىت .لەراستىدا ئەو كۆمەلگا بىچىنەى ماركس بانگەشەى بۆئەكرد و ئەوەيشى لىيەو بەئەنجام ئەھات لەنەھىشتى گىزىە مۆزوويەگان ،ئىمە نمونەيەكى پىشەختى باشترى ئەدۇزىنەو لە ئەفسانەى سەردەمى زىپىندا كەوا بەپىى —كەلەپورى ھەندىك مىللەت —سەرەتاو كۆتايى مۆزوويشى ھەژماركردبوو .

ماركس ئەو ئەفسانە بەناوبانگەى دەولەمەند كردبوو بەكەك وەرگرتنى لەنايدۆلۇجىايەكى بەئىندەر بەسەرفرازى لەھەر يەك لەمەسىيەت و جولەكە دا .لەلايەنى يەكەمەو رۆللىكى پىغەمبەرەو فرىادپرەسانەمان ھەيە كەئەدرىتە پىرۇلوتاريا ،لەلايەكى تىشەو مەلانىيەكى بىكۆتايى نىوان خىرو شەرمان ھەيە ،كە ئەتوانىن بەراوردى كەين بەروداوى مەسىح و دەجال كەخۇى ئەكات بەمەسىحى درۆينە .

ئامازەيەكى ترى ماركس دەيىنن بۆخاترى رىبازەكەى بەكارى ھىنا ، ئەویش ئەو ھىوايە كە پىشتر مەسىحىەت و جولەكە بۆخۇيان دروستيانكرد دەربارەى ئەوكۆتايە توندەى وەك دواوایى بۆيان ديارىكراو .لەم بوارەدا ماركس جىاوازە لەزۆربەى فەيلەسوفەگانی تر كەخاوەنى رىبازى مۆزوو گەراين (7).وەكو :كروشى ، (8)ئاور تىجائى كاسى (9)ئەوانەى

كەبەرپوایان وایە ئەو گرزى و ئالۆزبانەى میژوو پېشكەشمان ئەكات بەناوەرپۆك پېویستە بۆرەوشى مرۆفایەتى ، دواجاریش ناکریت بەتەواوى بېرەوتەوه و پەرتهوازه بێت .

ئەو ئەفسانەى وا سۆشیالیستی نیشتمانى —مەبەست نازیه کانه —بەکاریان ئەهینا جۆرێك له كرج و كالى پېوه دیاربوو كه هەر باسناکریت بەبەرورد بە مەزنى ئەو گەشبینیه فراوانەى ئەفسانەى کۆمۆنیزم لای شوین کەوتوانى دروستى ئەکرد . ئەو حالەتەى نازیهکان ناگەرپتەوه بۆسنورداری ئەفسانەى رەگەزپەرستى بەتەنها ، کەبەشیکی زۆرى ئەوروپا خۆبەخۆی قبۆلیان نەکرد ، بەلکو ئەگەرپتەوه بۆلاوازی میتۆلۆجیای جیڕمەنى بەشپۆهیهکی تاییبەت ، دەگەرپتەوه بۆئەو نەزەعە رەشبینیهى کەلەبنەرپتەوه تیاپەتى . لەگەڵ ئەمەشدا ئەمە کەوتۆتە سەر سۆشیالیستی نیشتمانى کەرەنجى پېویست بدات لەپیناوا زیانندنەوهى میتۆلۆجیای کۆنى جیڕمانیدا ، لەم پیناوەیشدا کارى ئەکرد بۆ نەهیشتنى بەها مەسیحیهکان بە مەبەستى هەلگرتنەوهى ئسولە رۆحیهکانى رەگەزى جیڕمەنى کەبریتیه لەو بى برپواییه لێ سەردەمەکۆنەکاندا لەباکوری ئەوروپادا هەبوو .

لەرپوانگەى دەرونزانى قۆلەوه هەولێكى وەك ئەم هەولێ گەرپانەوه بۆئسولێ رەگەزى جیڕمانى وەكو بانگەشەى خۆکوشتنێكى دەستە جەمعى وایە . کە ئەمەیش دواواوییەکی توندی ئەبێت و پېشتەر لەلایەن پېشینیانى جیڕمەنەوه وەك کاولبونى یەكجارەکی چاوەرێ ئەکرا .

راینارۆك , Rignarokیان ئەوهى كەكۆتایی جیهان بە کارساتێك

ئەبیینت . ئەو دواواوییە یە کە پېویستی بەشەرپکە لە نیوان خوداوەندەکان و شەیتانەکاندا دروست بێت و بەمردنى هەمووخوداوەندەکان و پالەوانەکان کۆتایی بێت ، جیهانیش بەرەو لیلى و هەرپەمەکی بون ئەبات . دواتر جیهانیکی نوێ ئەژیتەوه لەنیوان شوینەوارەکاوەلەکانى جیهانى کۆندا و جارێكى تر ئەگەرپتەوه بۆزیانیکی نوێ . بەم جۆرە دەبینین پېشینانى جیڕمەن لای خۆیانەوه ئاگاییان هەبووه بەرامبەر ئەو رېپازەى کەدان بەخولى گەردونی و ئەفسانەى خولقاندنى جیهان وکاول کردنى بەشپۆهیهکی بەردەوامدا ئەنیت .

هەربۆیه جیگیربوونی میتۆلۆجیای کۆنى ئەوروپای باکور لەشوینی مەسحیەت ، بۆ پشتبەستەن بەدواواوییەکی رەشبینانە لەشوینی ئەو دواواوییە کە مەسحیەت بەمژدەو بەلێنى گەشبینانە دەولەمەندى کردبوو ، کۆتایی جیهان بەلای مەسحیەتەوه بەمانای تەواو بوونی میژوو جارێكى تر زیانندنەوهى لەهەمان کاتدا دیت .

ئەم هەلۆیستە بەمانا سیاسیهکەى لای ئەندامیكى شۆشیالیستی نیشتمانى بەم جۆرە دیت :

دووربکەوهرەوه لەمیژووی کۆنى مەسیحی و "جولەکەى کۆن" ، "کاربکە بۆزیانندنەوهى باوەر لەقولاى دەرونتدا بەباپیرانى جیڕمەن و پېشینیان . دواتر خۆت ئامادە بکە بۆجەنگێكى یەكلاکەرەوهى مەزن لەنیوان خوداوەندەکانى جیڕمەن و ئەهریمەنەکاندا ، لەو شەرپەدا کەوا پېشبینیهکۆنەکان قسەى لەسەر ئەکەن ، خوداوەندەکانى جیڕمەن و پالەوانەکان دەمرن ، ئێمەیش لەگەڵیاندا . ئەوکاتە کاولبونى یەكجارەکی و

گشتگیری دیت . بەلام جیهانیکی نوی دواى کارساتەگە لەدايک ئەبیت .  
ئىستا ئەپرسین ئەم بۆچونە تانەم رادەپە رەشبین بوو چۆن توانیویەتی  
مەسەلەیی کۆتایی میژوو لەخۆی بگریت و لانی کەم هەستی توپزیکى  
فراوانی خەلکی ئەلمان گەرمکات . ئەم جۆرە پرسیارانە گەلیک گرنگ ,  
هەر ئەوە بەسنیە پرسیارەکان بخەینە بەردەم زانا دەرونیەکان و لێگەرپین .

لەبوارى سیاسیدا لەدەرەدەى ئەم دووئەفسانەووە , کۆمۆنیزم و سۆشیالیستی  
نیشتمانى , دەبینین کۆمەلگا هاوچەرەکان هیچ ئەفسانەییەکی تری  
نەبینیوە بەم جۆرە بلاویتەووە . لەگەڵ ئەم جۆرە بۆچونەدا بەردە ئەوە  
ئەرۆین کە وەك رەفتاریکی مەروۇی ئەفسانە بپینن , لەهەمانکاتیشدا  
رەگەزیکى شارستانیەتی گەلانە , یاخود وەك ئەوە تەماشای ئەکەین کەلە  
کۆمەلگا نەریتیەکاندا هەبوو . لەپاستیدا ئەفسانە لەسەرئاستی ئەزمونی  
تاکەکەسى و نەبوو , بەلکو لەرێگای خەونەکانەووە یان خەیاڵاتەووە خۆی  
دەر ئەخاتەووە , لەرێگای ئارەزو و سۆزەووە بۆشتە تیپەرەکان , دواجار  
بەرەمە ئەدەبیە کان بەو فراوانیەى خۆیەووە بواری ئەوەى پى بەخشین  
بچین بۆدۆزینەووی میتۆلۆجیای —گەورەووە بچوک —لەچالاکى نەستىو  
نیووە هەستىەکاندا لای تاکەکەس .

بەلام زۆرگرنگە بەلامانەووە بزانی ئەو بابەتانە چیه لەکۆمەلگای مۆدیرندا  
ئەو شۆینە سەنرالەى گرتۆتەووە کەئەفسانە لەکۆمەلگا نەریتیەکاندا کارى  
تیا ئەکرد . بەواتایەکی تر لەگەڵ دانانمان بەو راستیەى کەوا بابەتە  
ئەفسانەییە گەورەکان هەروا لەکارى خۆی بەردەوامە لەقۆلاپیە تاریکەکانى  
دەروندا . دەکریت ئەم پرسیارانەى خوارەووە پێشچاو خەین .

ئایا ئەفسانە بەومانایەى نمونەییەکی ئایدیالی رەفتارى مەروۇیە تانیستا  
بەشیوپیەکی ژێرەوانکى ماووە تەووە لەسەردەمى ئىستاماندا . بۆ وەلامى ئەم  
پرسیارەیش ئەلین .

وادیارە ئەفسانەیش وەکو سیمبۆلەکانى تر وایە , هەرگیز لەبوارى چالاکى  
دەرونیەکان ون نابیت , بەلکو تەنھا شیووە روخسارەکەى ئەگۆریت و  
والەخۆی ئەکات ئەرکەکانى تەمومژاوى و نادیاربیت , هەر بۆیە  
دەستکردنمان بەلێکۆلینەووە و بەدواداچونی ئەو تەم و مزانەى  
بەئەفسانەکانەووە ئەلکین لەسەرئاستى کۆمەلایەتى لەوانەى زۆربەکەلک  
بیت بۆ زیاتر تیگەشتن .

لەم بوارەدا چەند نمونەییەکمان لەبەردەستدايە : رۆن و ئاشکرایە کەوا  
هەندیک لەجەژنەکان لەجیهانى مۆدیرندا دنیاين و لەدەرەدەى هەم و  
کەشیکی پێرۆزیەکانن , ئەم جەژنانە تانیستایش بونیادو ئەرکە  
ئەفسانەییەکانیان پاراستوووە , لێرەدا ئاماژە بۆئەو دڵشادیانە ئەکەین  
کەلەگەل هاتنى سەرى ساللە نوپیەییەکاندا هەمووان دەگریتەووە , یان  
ئەودلخۆشیەى دواى لەدايک بوونى منداڵ و دواى پیک هینانى مال و خانوو  
دروست ئەبیت , هەموو ئەمانە پێداویستیەکمان بۆئاشکراکەن بەووە کە  
مرۆف سەرەتایەکی رەهای ئەووت بۆئەووە تیايدا هەستیکی نارۆشن دروست  
بکات , تازیانیکی نوی دەست پیئەکاتەووە ( 11 ) و بگاتە ئەو حالەتەى  
بەتەواوى ئەزیتەووە .

جیوازی نیوان ئەم دلخۆشیانەو نمونە ئەفسانەییە کۆنەکەى هەرچەند بیت  
—کەوا ئەمانگەرپینیتەووە بۆ دوبارە بونەووە دەوریەکەى خولقاندن —گومان

ناكەين لەوێ كە مەرۆف ھەست بە پێداویستی ئیستایى كردنەوێ ئەو دراما كۆنانە ناكات بە شىۋەيەكى ھەميشەيى ئەگەرچى زۆر لە پىرۆزىيەكانىشى لە دەست داييێ . ناتوانين ئەو ديارى بكەين تاج رادەيەك مەرۆفى ھاوچەرەخ ھۆشيارە بە ناوەرۆكە مەيتۆلۇجىيەكانى ناو ئەو دىخۇشيانە . ليێردا مەسەلەيەكى سەرنج راكيش ديتە بەردەممان كەبەم جۆرە نيشانى ئەدەين :

تائىستايىش ئەو دىخۇشيانە دەنگدانەوێيەكى تەمو مزاوى و شاراوێ ھەيە لەقولاى بونماندا ، ئەمە تەنھا چەند نمونەيەكيەتى كە لەگەڵ خۆيدا ئەمانبات ، بەلام ئەتوانيت كۆمەلە بارودۆخيكمەن بۆ رۆن كاتەوێكە گشتى و ھەمەلایەنە . بەمجۆرە دەليين : ھەندىك بابەتى ئەفسانەيى ھەيە تارۆژگارى ئەمەرۆ شمان ھەر ماوەتەوێ لەكۆمەلگا مۆدىرنەكاندا و كارى خۇيان ئەكەن ، بەلام بەئاسانى ناسرێنەوێ بەھوى كەوتنە ژيەر كارىگەرى پىرۆسەي بە عىلمانى كردنى دريژخايەنەوێ . ئيمە ماوەيەكى زۆر ئاگادارى ئەم مەسەلەين . بەم جۆرە كۆمەلگا مۆدىرنەكان ديارى دەكرين بەسيفەتى مۆدىرن بوونيان ، چونكە ھەنگاو گەليكى دووريان بپيەو لەبوارى داماليني پىرۆزى لە ژيان و گەردوون . ھەر وھا گوزارش لە و تازە بوونەوێ ئەكرت لەجىھانى مۆدىرندا ، لەپىگاي جاريكى تر ھەلسەنگاندەوێ ئەوێ وا پيشچاوخراو لەسەر ئاستى دنيايى بۆ بەھاپىرۆزە كۆنەكان .

گرنگە بزاني ھەموو ئەو شتە پۇحيانەي لەجىھانى مۆدىرندا ماونەتەوێ ، تەنھا بەشىۋەي رۆخساريكى گشتى دەرئەكەوێت ، بەشىۋەي بەھايەك كەجاريكى تر لەسەر ئاستى ژيانى دنيايى راڤە دەكرتەوێ . گەر ئەم رەوشە لەھەموو شوپىنيك جەختى لەسەر كرايەوێ ئەوا پيويستە ئەو قەبۆل

كەين كەجىھانى مۆدىرن بە شىۋەيەكى بنەرەتى ناكۆكە لەگەڵ ھەموو شىۋەكانى ميژوو گەرايى كە پيشتر ھاتوون . بەلام ئامادەيى مەسيحييەت بەتەنھا ئەم گريمانەيە بەدوور ئەزانيت . بۆيە مەسيحييەت بەھيج بارىكدا قەبۆلى نيە دان بە ئاسۆيەكى بى پىرۆزىدا بنيت بۆ گەردوون ، كە ئەمەش ئاسۆيەكى تايبەتى ھەموو كولتوريكى مۆدىرنە .

مەسەلەكە ھەروا ئاسان نيە . ناتوانين خۆمان بە دوور بگري ھەقسە كردن لەسەر مەسيحييەت و رۆلى لەبەرچاوەنگرين ، مادام تا ئەمەرۆش زۆر بەي جىھانى خۆرئاوا ئەلييت مەسيحيم . ليێردا زۆر لەسەر ئەو رەگەزانەي والەرابردوودا بەرەگەزە ئەفسانەيەكان ئەناسران لەمەسيحيەتدا ناپۆم ، ئەم رەگەزانە ھەرچۇنيك ھەبن ماوەيەكى زۆر شىۋە و فۆرميكي مەسيحيانەي وەرگرتووە ، بەھەر حال پيويستە لەپروانگەيەكى ترەو سەيرى مەسيحيەت بكرت ، ئەوێ ناشاردريتەوێ كەناوێ ئەو ھەندىك دەنگ بەرزئەبيتەوێ ئەلييت ، جىھانى مۆدىرن ئيت لەئىستاماندا مەسيحى نيە . بەلای ليكۆليينەوێكەمانەوێ پيويست نيە خۆمان بەوانەوێخەريك كەين كەبەپيويستى ئەزانن --ئەفسانە دامالئ --لەمەسيحيەت بۆئەوێ ماھيەتە راستەقینە كەي بۆگيرنەوێ .

ھەندىكيان بەرپازيكي حياوازتردا ئەپۆن ، بۆئەمۆنە كارل يۇنڭ پيى وايە قەيرانى جىھانى مۆدىرن ، بەلای زۆرەوێ دەگەرپيتەوێ بۆئەوێ مەرۆفى خۆرئاوايى بەھەموو قەوارى خۆيەوێ ( سيمبول و ئەفسانە ) كانى مەسيحيەت ناژيئەتەوێ ، بەلكو گۆراوێ بۆكۆمەليك وشەو كەردەوێ لەژيان بەتال و لەكۆمەليك قالى مەيشتودا دەرکەوتووە كەزۆر رۆكەشە و ھيج

پەيوەندىيەكى بەناخى مرقۇفەو نىيە ،دوچارىش ھىچ كەلگىكى بۆزىانى دەرونى قول نىيە .

بەلام ئىمەدەمانەوئىت بەجۆرىكى تر كىشەكە بخەينە ۋو :دەپرسىن لەو كۆمەلگا مۆڧىرنانەى پىرۋزى لىدامالراو ،يان فۆرمىكى عىلمانانەى پى بەخشراو ،تاج ۋادەيەك مەسىحيەت لە ئاسۋيەكى ۋۇخى ھاوشىۋەى ئاسۋى باۋى كۆمەلگاى سەردەمە كۆنەكاندا ئەزى ،ئەو سەردەمانەى ئەفسانە تىياندا زال بوو .بايەكسەر بلىين مەسىحيەت ناچار نىيە لەم جۆرە بەراوردە بترسىت ،چونكە تايبەتمەندىيەكى دئىيايى تىايەو گومان ھەلئانگريٹ .دەگەرپىنەو بۆباۋەر بەو مانايەى وتەزايەكە لەوتەزاكانى ئەزمونى ئاين ،بۆئەو بەھايەى كەدەببەخشىنە مۆۋو .

ئەو ھىرشەى مەسىحيەت كرىيە سەر جىھانى ئاينى فرە خودايى ئىستا بوو بەشتىكى كۆنى بى ناۋەرۋك لەۋويى مۆۋويەو ،چونكە مۆركى ئەو سەردەمەى ھەلگرتو كەلپىيەو سەرچاۋەى گرتوۋ .ئىتر مەسىحيەت سەرەرۋىيى ئەو ناكات دەست وەرداتە ھىچ ئاينىكى تر ،يان ھەر ئاراستەيەكى ترى لاھوتى .لەگەل ئەم جۆرە ھوكمدانەشدا بە ۋەرچاۋ كرىنى دۆزىنەو تازەكان :ئەفسانە ۋەوتىكى دىارى كراۋى بوون پىك دىننىت .بەھەلەدا ناچىن گەر بلىين :مەسىحيەت ۋەكو ئاينىك پىۋىستە لەسنورى جىھاندا ۋەتارى ئەفسانەى بىارپىزىت ،لپىردە زەمەنى لىتورجى ۋەبىر دىننىنەو (12) يان بۆرەتكردنەو زەمەنى دىيايى و كاركرن بۆگەيشتە زەمەنى مەزن ،ھەمان زەمەنى كۆن بۆسەرەتاكانى بىنەرەتى مەسىحيەت .

لەبارەى مەسىحيەتەو يەسوعى مەسىح كەسايەتەكى ئەفسانەى نىيە ، بەلگو بەپىچەوانەو ئەو كەسايەتەكى مۆۋويىيە .مەزنى ئەو لەو مۆۋويى بونە ۋەرچاۋەى گرتوۋ .بۆيە مەسىح ھەر ئەو نەبوو مرقۇفك بىت )مرۇف بەگشتى (بەلگو قايىل بوو بەو ۋەرەشە مۆۋويەى ئەو گەلەى كەلەدامىنيا لەدايك بوو .خۆشى بەپىۋىستى نەزانى پەنا ببات بۆكارى سەرەرۋىيەى بۆئەو خۋى لەو مۆۋويى بونە دەرگات ،سەرەرۋى ئەو كارە سەرەرۋىيەى ئەنجامى دا لەپىناۋ ھەموار كرىنى ۋەرەشى مۆۋويى خەلگانى تردا ،ئەو كاتەى ئەبىرسى چاك كرىدەو كارى كرىد بۆزىندو كرىدەو ئەل عازەر لەمردنەو .

لەگەل ئەمەشدا ئەزمونى ئاينى لاي مەسىح پىشت بە لاسايى كرىدەو مەسىح ئەبەستىت ،بەواتاى نمونەيەك كەدەبىت بىرىتە پىشەنگ ، تانەگاتە ئىلھام ۋەرگرتن لەپىناۋەكەى لەزىانداۋ گەراندەو مەردن و زىانەكەى بۆشۋەى سىروشتىكى ئاينى ،لەپىگاى خواپەرسىتى و رپورەسمەكانىيەو .ئەمانە ھەلئەسن بەھاۋچەرخ كرىنى مەسىح و شوپىن كەوتنى ئەو كارانەى كەئەو لەكاتى خۆيدا پىي ھەستاۋ L ILLUD TEMPUS ئەو زەمەنەى كەلەگەل لەدايكبونى لە )بىت لحم (دەو دەست پى ئەكات و بەبەرزبونەۋەشى بۆئاسمان كۆتايى پى دىت .

ئىمە ئەزانىن لاسايى كرىدەو كەسى نمونەى لەدەرەو تۋانائى مرقۇفە ، دۋبارەكردنەو ھەمان دراما پىشەنگ و نمونەى بالائى ئەۋىت ،دروست كرىنى دابىرانىش لەگەل زەمەنى دىيايى خالى لەپىرۋزى بە ھۋى كرانەۋەيەكەو دەبىت بگاتەو زەمەنى مەزن ،كە نىشانە بىنەرەتەكانى

رەوشتی ئەفسانەیی پێک دێنێت ،یان رەوشتی مرۆفی سەردەمە  
تێپەرپووەکان ،کەوا لەئەفسانەدا سەرچاوەی بونی خۆی دۆزیوە .  
مرۆف هەمیشە خۆی وەها ئەبێتەووە کە لەگەڵ ئەفسانەدا ئەژی ،هەر  
لەبەر ئەوەی بەشیوەی زنجیری پوداوەکان ئەبێت ،یان لەکاتی  
گیراوەی ئەو کارانە کەسایەتییە ئەفسانەییەکان پێی هەستاون .هەر بەم  
مانایە بوو کیرگگار (13)داواي لەمەسیحیە رەسەنەکان ئەکرد لەگەڵ  
حەزەرتی مەسیحدا بن ،بەلام تەنانەت گەر مرۆف مەسیحیش نەبێت بەو  
مانایە کیرگگارد مەبەستییەتی هەر ئەتوانی تەواوەتی هەرچی حەزەرتی  
مەسیح بێت .هەر ئەبێت بەم جۆریش بێت ،چونکە زەمەنی تاییەتی  
بۆخاوەنرستی لەکاتی نوێژ و جێبەجێکردنی سروتە ئاینیەکان و  
ئەرکەکانیان ئەزێنێتەووە .بەهیج شیوەیە کە ئەمەدریزگراوەی دنیا یی بوون  
نیە .ئەمە زەمەنی پیرۆزە تائەو پەری سنوری پیرۆزی ،کەتیايدا خودا  
بەرجهستە ئەبێت و ئەبێتەووە مرۆفێک ،ئەمە ئەو زەمەنەییە ئنجیلەکان  
قسەي لەسەر ئەکات .

مەسیحی لەکاتی خزمەتی ئاینیدا ئازارەکانی مەسیح نابینێت بەتەواوی ،  
وەک چۆن مرۆف یادى هەر روداویکی میژوویی ئەبێت کەهەمووسالێک  
زیندوو ئەکرێتەووە .بۆنمونه 14ی تەموزیان 11ی نۆفەمبەر ،ئەمە  
یادی روداوەکە زیندوناکاتەووە بەلکو ئەیهوویت نەینیهکی ئاینی چالاک  
بکاتەووە و جاریکی تر ئیستایی بوونی پێ ببهخشی ت ،بەلای مەسیحیەکەووە  
یەسوع ئەمریت و جاریکی تریش لەبەردەمیا ئەزێتەووە ،جاریکی تر هەر  
لەو کات و شوێنەدا ( 14 )مەسیحی بەبۆنەي نەینى ئازارەکانی مەسیحەووە

یان زیندووکردنەووەی مردووەکانەووە ،زەمەنی دنیا یی رەتتەکاتەووەو  
ئەکەوێتە داوی زەمەنی سەرتایی پیرۆزەووە .

گرنگیەک لەپیداگریماندا نیە لەسەر ئەو جیاوازیانەي مەسیحیەت  
لەجیهانی فرەخودایی کۆن جیاکاتەووە ،ئەمە هیندە پۆشنى تیايە کە  
ناکۆکی قبول ناکات ،بەلام ماوەتەووە قسە لەسەر جیهانی ئەو رەفتارانە  
بکەین کەئامازەمان بۆکردن .

زەمەن بەلای کەسی مەسیحیەووە وەک هەر کەسیکی تری کۆمەلگا  
سەرتاییەکان زەمەنیکی چونیەک homogeneous نیە ،بەلکو پێک  
هاتوووە لەکۆمەللە دابرائێک کەبەشیوەی دەوری هاتوووە ،دابەشیان کردوووە  
بۆدریزبۆنەووەیکی دنیا یی کەدابەشکردن قبولناکات ،تەنها زەمەنی پیرۆز  
دوبارەبۆنەووەی بێ کۆتایی قبول ئەکات .

لەم وتەدا تێگەیشتی کەدوبارە بۆنەووە هیج سنوریکی نیە بێ ئەووی واز  
لەخودی تى خۆی بێت .کاتێک جەخت ئەکەینەووە لەسەرئەووی مەسیحیەت  
بەپێچەوانەي ئاینە کۆنەکان چاوەروانی کۆتایی زەمەن ئەکات ،ئەم قسەيە  
بۆدریزبۆنەووەی دنیا یی )بەواتای میژوو (راستە .بەلام پاشەکشەي  
پێناکری ت لەسەر ئەو زەمەنەي کەباوەردار لەجێبەجێکردنی سروتەکاندا  
ئەبباتە سەر ،ئەووی لەگەڵ بەرجهستە بوونی مەسیحدا دەست پێئەکات ( ،  
15)ئەو زەمەنەي کەبەرۆای مەسیحی لەسەری ئەدوویت لەگەڵ کۆتایی  
میژوودا پەرتەواوە نابێت .

ئەم مانایە ئامازەمان بۆکرد ئەووەمان بۆدەرئەخات بەج شێوازیک  
مەسیحیەت لەجیهانی مۆدیرندا هەر شوین رەفتارە ئەفسانەییەکان کەوتوووە



گەر ئىمە ئەركى ئەفسانەو سروشتە راستە قىنەكەيمان لەبەر چاۋ گرت ئەوا وادەرنەكەوئىت مەسىحىيەت شىۋازى ژيانى مەۋقە كۆنەكانى تىپەپراندىيىت .تواناى ئەم تىپەپراندىنە و دوركەوتنەو لەپەتارەكۆنەكانىشى نىە .ماوەتەو بەزانين لەسەردەمى ئىستاماندا چ شتىك جىي ئەفسانەى گرتۆتەو لای ئەو كۆمەلەى هىچ شتىكى لەمەسىحىيەتەو هەلنەگرتووە جگە لەپەيامە مردووەكى .

واديارە مەحەلە كۆمەلگەيەك بەو بەهيز بىيىت تەواو ئازاد بوبىيىت لەئەفسانە , چونكە ئامازەيەكى بنەپەرتى پەتارى ئەفسانەيى ئەوئەكە پشت بەنمەنەيەكى مەزن ئەبەستن و بەردەوام دووبارەى ئەكەنەو ,ئەمە پىداويستىەكى قولى هەمووھەلومەرجى مەۋىيە ,سەرەپاى نىشانە گرنگەكانى تەرى كەلە ھەول و كۆشى مەۋقە بۆدابران لە پاشخانە دنيايەكەى و كەوتنە دواى زەمەنى سەرەتايى كۆندا خۆى ئەبىيىتەو . بەم جۆرە زۆر زەحمەت نىە ئەو ئەركانە بناسيين وائەفسانە لەكۆمەلگا كۆنەكاندا ھەيىووە ,لەپەتارەى ئەوانەى وائەمەپۆ بە بەپەركردن ,پەروەردەو فەركردنى رەنمايى كار ناويان ئەبات ,ئەم قسانە لەبەر ئەو ئەفسانە پاست نىە وائىستا پەوەرپەك پەك دىنن ,ئەو پەوەرەنەى پەوئىستە پەپەزىرپەت ,يان كۆمەلەك نەريىتى لەپەپەرانەو جەماوە ,ھەر وەھ لەبەر ئەو پەروەسى گواستەنەو ئەفسانە نىە –زۆرەى جارەكان بەشىۋەى نەپەنى ئەبىيىت 16 ) -- (كە ھاوتەى ئەوئەركەيە وائەركردنى فەرمى پەي ھەلنەسىت لەكۆمەلگاى مۆدەرنە .بەلكو لەبەر ئەوئە ھاوشىۋەبەنى ئەركى ئەفسانە لە گەل پەروەسى فەركردندا بەشىۋەيەكى تەپەتەى ئەو ئەسەلەنپەت ,گەر

ئەسلى شىۋە نمونەيەكانى پەتارمان لەبەرچاۋگرت كەوا پەروەردە لە ئەوروپاى ھاۋچەرخدا رەبەپەرى ئەبىتەو .

لەزەمەنى كۆندا ھىچ كەلەپەك لەنەپەرى مەۋو زانستى ئەفسانەكاندا نەبووە .ھەر بۆيە كەسايەتە مەۋوئەكان ھەولەكى زۆرپان ئەدا بۆلاساى كەرنەوئەى نمونە سەرەتايە كۆنەكە ,ئەوئە والە خەواوئەندەكان و پەلەوانەكانەو دەست پەتەكات .ھەر لەپەشەو كەردارو ژيانى ئەو پەلەوانانە ئەبووە كۆمەلەك پەوەر كەبۆ ئەو بەشىت مەۋقەپەتەى لەسەر بنەماى لەو جۆرە ژيانى خۆى پەك خات .

مەۋو نوسى پەمانى )تەت لىف 17( كۆمەلەك نمونەى دەوئەمەندى پەتارى پەشكەش كەرد و داۋاى لەگەنجانى پەمانىا كەرد وەرپەگرن و قەۋلى بەكن ,دواى ئەوئەى پەتارەك ( 18 )ژياننامەى ھەندەك گەورەپەواى نوسىووە .بۆئەوئەى بىنە نمونەو پەشەنگ بۆئەوئەكانى سەردەمى ئىستا . جىي وەپە ھەنەنەوئەى كەلەلەپەنى پەتارى و مەدەنىەو فەزىلەت و سود و كەلەكى ئەو كەسايەتەگەنەنە لەپەشكەشكەردنى نمونەيەكى سەرەكەوتەى ئەرەستۆكراتى بۆپەروەردەى ئەوروپى بەردەوام بوو ,بەتەپەتەى دواى سەردەمى رەنسانس .بەو جۆرە تەكۋتەيى سەدەيى نۆزدەھەم پەروەردەى نىشتەمانى كەلەكى لەرەنمايەكانى نمونە سەرەتايەكانى پەتار وەردەگرت كە دەگەپەوئە بۆسەردەمى كلاسەك .ھەرەھا ئەو نمونانە ئامادەپەيان ھەبووە لە سەردەمە كۆنەكاندا ,in illoTempore ئەو سەردەمانەى پەپەن لەئەتەپەزات و دەسكەوت ,كەوا دائەنەپەت بەلەى ئەوروپاۋە ھۆكارەكانى مەعەرىفەو زانستى تەپە وەرگەپراو .لوتكەى رۆشەنپەرى پەنانى –لاتىنى .

لەپاردوودا گەپان بەدوای چونیەکی میتۆلۇجیاو ئەو پۆلەى وا پەرورەدە پىي ھەلنەسا جىگەى سەرنجى كەس نەبوو ، چونكە يەككە لەخەسلەتە جياكارەكانى ئەفسانە ئەوھىيە كە بەشىوھىيەكى گشتى جەخت ئەكاتە سەر دۆزىنەوھى نمونەيەكى ئايديالى كۆمەلگايەك كەوا فەرامۆشكراوہ . ئىمە لەم لىكۆلینەوھدا جۆرە مەيلىك ئەناسين كە بەشىوھىيەكى گشتى دەشيئت ناوبىرئىت مەيلى مروفانە . بەواتاى گۆرپىنى ژيانى مروف بۆپۆوھرو و پۆوانە ، گۆرپىنى كەسايەتى ميژوويى بۆنمونەى سەرەتايى ، كەتائىستا پوخسارى ئەم جۆرە مەيلە لای نوپنەرە بەناوبانگەكانى عەقلى مۆدیرن ئەبينين . ئەندريە جيد (19) راستى كرد ئەوكاتەى وتى ، گۆتە (20) بەتەواوى ئاگاداربوو لەو پەيامەى كەپىكەتەبوو لە پشت بەستن بەرپيازىك لەژياندا ، تابوارى ئەوھى بداتى نمونەو پىشەنگ بىت لەھەموو كارىكدا ، ھەر بۆيە ھەميشە تى ئەكۆشا بۆدۆزىنەوھى ئەو نمونەيە . ئىتر ئەوھ گەر لاسايكەرەوھى ژيانى خوداوەند و پالەوانە ئەفسانەيەكانيش نەبووبىت لەژيانى تايبەتى خۆيدا ، لانى كەم رەتارەكانى ئەگىرانەوھ بەشىوھىيەكى گشتى . بۆل قاليرى (21) دەربارەى گۆتە سالى 1932 وتويەتى : ئەو بەلای ئىمەوھ ، ئىمەى مروف ، يەككە لەبالايرين ھەولەكانە بۆ رۆيشتن بەئاراستەى ھاوشىوھبوون لەگەل خوداوەندا . جگە لەمە لاسايى كردنەوھى نمونەى كۆن ھەر بە ھۆى رۆشنيرى فيركاريەوھ لەرپىگەى قوتابخانەكانەوھ نابىت . مروفى ھاوچەرەخ ملكەچى ميتۆلۇجيايەكى كاريگەرى فراوان كراوہ ، لاسايى كردنەوھى كۆمەللىك نمونەى رەتارى خرايە بەردەست كەتەبابوو لەگەل پەرورەدەى فەرميدا .

ئەوھى وا لەجىبەجى كردنى پۆلەكەى خۆيدا لەماوھىيەكى زۆرلەپىشتەرەوھ لەكاركەوتووھ . پالەوانەكان -ئىتر ئايا لەجىھانى خەيالىدا بن يان واقع - نوپنەرايەتى ئەو نمونەئەكەن ، رۆللىكى دياريش ئەگىرن لەپىگەياندىنى نەوجوانانى ئەوورويپدا . لەكەسايەتى ناو رۆمانە عاشقانەكاندا ئەيانبينين ، لەپالەوانە جەنگيەكاندا ، لەناودارانى جىھانى سينەمادا . ھتد . مروف ئەو ھەستە داى ئەگرىت كەوا ئەم ئەفسانەيە لەگەل تىپەرىنى سالىا زياتر دەولەمەند ئەبىت . ھەرودەھا ئەو نمونە ئايدياليەى رەتاريش ئاشكرا ئەكات وا رەواجى ميللى پىكى دىنيئت بەكارىگەريە وروژينەرە بەردەوامەكانىەوھ . رەخنەگران بەزۆرى لای كۆپىيەكى نوئ و وپنەيەكى تازەى دۆن جوان و پالەوانى شەرەكان وەستاون . يان لای كەسايەتەيە بەناوبانگەكانى جىھانى سياسەت ، لای عاشقە ناووميدەكان و شويىكەوتوانى ناينزى سەگى ، (22) يان شويىكەوتوانى رپبازى پوچكەرا NIHLISM . (23) يان لای شاعيرىكى بىھيوای دلتنەنگ . بىگومان ھەمووئەو نمونانە دريژكراوھى ميتۆلۇژياى كۆن ، ھەلەسو كەوتكردينش لەگەلئاندا لەئىستادا ھەر دەلالەت لەرەتارىكى ميتۆلۇجى كۆن ئەكات ، جىي سەرنجە كە خويندەنەوھو رۆبەرۆبونەوھى نمونە كۆنەكان حالەتيك لە بى ئۆقرەيى و بىزاريمان بۆدەرئەخت لەپنناو گەيشتن بە (زەمەنى مەزن . (ئيدى ئەو زەمەنە ھەر چۆنىك بىت ، ئايانەو زەمەنە ئەفسانەيەيە وا رەنگدانەوھى يەكەم تيا رويدا ، ئەوھى كەدەكەويپتە سەروى بوونەوھ ؟ شيكرەنەوھىيەكى راست دەربارەى ئەو ميتۆلۇجيا فراوانەى لای مروفى

مۆدیرن ھەيە پېۋيستی بەنوسینی دەیان کتیب ھەيە ، چونکە ئەفسانەو وینە ئەفسانەییەکان لەھەمووشتیکدا دەرکەوتوون ،ئەو کاتەي شێوہیەکی عیلمانی دوور لە پیرۆزی وەرگرت ،یاخود پێگە مەزنەکەي دابەزی و توشی جۆریک لە ونبوون بوو .ئەمە ھەر ئەوئەندەي بەسە مرۆف چاوەکانی بکاتەوہمو بیانبینیٹ .

پیشتر ئاماژەمان بۆئەو بونیادە ئەفسانەییەي ئاھەنگ و بۆنە دلخۆشکەرەکانی سەرەتایی سال کرد ،یان دەربارەي ئەو جەژنانەي کەبۆسەرەتاگانی سال دەگیريٹ ،تائیستایش ھەر ئارەزوو (حنین ) NOSTALGIAبۆھەموو سەرەتاو دەستپیکردنیک ئەبیريٹ ،دوچار ھیوايەک مرۆفی گرتۆتەوہ بەوہي جیھان تازە ئەبیٹەوہ ،یان بەتوانای دەست پیکردنەوہي میژوو لەجیھانییکدا کە جاريکی تر ئەژیتەوہ ،لەو جیھانەدا کەبونیکي تر ئەخولقینیٹ .

ئەتوانین نمونەو بەلگە نامەکانمان لەم بوارەدا زیاتر بکەینەوہ ،ھەرچەندە ئەفسانەي فیردەوسی لەدەست چوو تائەمرۆش ماوەتەوہ وەک نمونەي ناو زەنیەتمان ،لەرپگای وینەکانی ناو دوورگەي فیردەوسەوہ ،یان نمونەکانی بەھەشتی عەدەنەوہ ، .ئەمەش چەند زەمینەییەکی جیاکارە کەتیايدا ھەم کات ئەسرپريٹەوہ و ھەم رەوہوہي زەمەنیش ئەوہستپنريٹ .

لەم سیاقەدا سەرئەنجام بەرەو ئەمە ئەروات :

بەشیکردنەوہي ھەلۆیستی مرۆفی ھاوچەرەخ بەرامبەر زمان بەشێوہیەکی تايبەت دەتوانین ئەو ونبون و ناپۆشنیە ئاشکرا کەین کەبەسەر رەفتارە ئەفسانەییەکاندا ھاتوہ .نابیٹ لەبیرمان بجيٹ کەيەکیک لەئەرکە

بەرپەتیەکانی ئەفسانە بەدیاری کراوی ،ئەوہیە کەھەلئەسیٹ بەکردنەوہي دەرەزەيەک تامرۆف لێیەوہ بگاتە زەمەنی مەزن .بەشێوہیەکی دەوریش ئەگاتەوہ زەمەنی یەکەم ،ئەم مەسەلەيە لەو ویستەي مرۆفدايە بۆ وازھینانی لەزەمەنی ئیستای ،وازیان لەوہي وابەبارودۆخی میژوویی ناوی ئەبەین .

نەوہکانی بۆلیزیا ،بەئازادیەکی سەرسورپھینەرەوہ بەرەو سەرودری ئەچن ، ھەولیکي بیوچان ئەدەن بۆنکۆلی کردن لە جديەتي ئەو گەشتەیان ، دواجاریش ھەموو ئەو بوارانەي بۆ ئازادیەکانی بواي ھەلئوکەوتکردن و رەھایی لەرەفتاردا ئەپرەخسین .بەلام بەلای دەریاوانەکانەوہ مەسەلەکە پەيوەندی دارە بەگەشتیکەوہ کەپالەوانیکي ئەفسانەيي پيی ھەستاوہ لەزەمەنە کۆنەکاندا .بۆئەوہي مرۆف رپگایەک نیشاندا بیٹە نمونەيەک و پیشرەوپیکش دابھيینیٹ بۆ ئەوانەي داوی خۆي ديٹ ،گەر مرۆف سەرەپۆییەکی تايبەتي بکات ،بەو مانایەي ھینانەوہي داستانیکي ئەفسانەییە کەھاوتای ژيانە لەگەل رابردوو شارەدەوہي ئەوہي لەئیستادا ھەيە .

ئەو تەنگانەییەي مرۆفی گرتۆتەو بەرامبەر زەمەنی میژوویی ھاوپیە لەگەل ئارەزوویەکی ناپۆشن لەبەشداری کردن لەزەمەنیکی سەرودرا ، زەمەنیکی سەرەتایی (\*)و گشتی ،ھەندیک جار بەلای میژووی ئەم رۆژگارەمانەوہ دەلالەت لەھەولیکي ناوئەمیدئەکات لەپیناو تیکشکاندن یەکانگیربوونی زەمەن .یان لەپیناو دەرچوون لەدریژبونەوہو گەشتن بەزەمەنیکی حیاواز بیٹ لەو زەمەنەي کە بوونی خۆي تیا سەرگەردان

ئەبیت ،ئالیردا یە بۆھەر مرۆفیک زەمەنیکی تایبەت ھەبە .  
لەم بوارەداو بەشیوەیەکی تایبەت و بەئاراستەییەکی باشتر مرۆف ھەست بەو  
ئەکات کە چارەنوسی ئەرکەگانی ئەفسانە لەجیھانی مۆدیرندا جی  
بەسەرھات .ئەتوانین بڵیین مرۆفی مۆدیرن بەگەلیک ئامرازی چونیەک  
لەلای خۆیەو تێئەگۆشیت بۆدەرچوون لە (مێژووھەکی خۆی .(ھەولێکی  
زۆر ئەدات بۆئەو لەرپیتەکی زەمەنیدا بژی جیاواز بێت لەگەل زەمەنی  
ئاسایدا ،گەر ئەمەکی کرد ئەو جارێکی تر رەفتاری ئەفسانەیی  
ئەگەرپێتتەو .

ئیمە باشتر لەم قسانە ئەگەین گەر بەوردی سەیری ئەو دوو رێبازە  
سەرەکیەمان کرد کەبەرەو (ھەلھاتن و لەدەست دەرچوون (ئەرپوات .  
مرۆف ئەمەرۆ لەرپێگای نمایشە شانۆیی و سینەمایییەکانەو ،یان لەرپێگای  
خویندەووە ئەیانبینیت .نامەوێت لای پێشینە ئەفسانەیی زۆربەیی  
شانۆو فیلمەکان بوەستم ،ھەرۆھا بنەرەتی سروتی شەرە فۆچی گا و  
پیشرپکێی ئەسپ ،یان یاریە وەرزشیەکان ،ھەمویان لەیەک خالدا  
یەکدەگرنەو ئەویش ئەوہیە (لەزەمەنیکی چرو پرپدا ئەنجام ئەدریت ، )  
ئەم زەمەنە زۆرتوندە .ئەمە بەجیماوی پاشماوی زەمەنی سیحری –  
ئاینی کۆنە ،یان جیگرەوہیەتی . ALTERNATIVE دەکریت بڵیین  
زەمەنی چرو پر رەھەندی چۆنایەتی شانۆو سینەمایش پیکدینیت .

گەرھات و بونیادە سروتی و میتۆلۆجیەکانی تراژیدیا لەشانۆو فیلمی  
سینەمادا رەچاو نەکرا ،ئەو مەسەلە گرنگ دەمێنیتەو بەم جۆرە  
گوزارشێ لێئەکەین :ھەردوو ئەم جۆرە لە دیمەنی شانۆیی و سینەمایی

پەنئەبات بۆزەمەنیکی جیاواز لەدریژکراوی زەمەنی دنیایی و دوریش  
لەکەش و ھەوای پیرۆزی ،لەھەمان کاتیشدا رپیتەکی زەمەنی چرو شکاو  
بەکاردینیت ،کەلەدەرەوہی بەشداریە ھونەری و ستاتیکیەکان زەنگیکی  
قول دەزرنگینیتەو لەویژدانی بینەردا .

لەپەییوہنیدا بەخویندەووە ئەو مەسەلەکە جیاوازەو تایبەتمەندی خۆی  
ھەبە .مەسەلەکە لەسەرەتاوہ بونیادی ئەفسانەکان و بنەرەتیان لەجیھانی  
ئەدەبدا دەگریتە خۆی .لەلایەکی ترەو ئەو ئەرکە ئەفسانەییە  
خویندەوہ جیبەجیی ئەکات ،لای ئەوانەکی کەخۆراکی عەقڵی لی  
دەستگیرئەکەن .گەلیک جار گەتوگۆ لەسەر ئەفسانەو چیرۆکی سەیری نامۆ  
و داستان لەئەدەبی مۆدیرندا کراو .ئیمە رپێگەمان بەخۆمان نەدا  
ھەلۆستەکی لەسەر بکەین ،لەم سیاقەدا ئامازە بۆئەو ئەکەین ،ئەو  
تەنگانەو سەرەرۆییەکی کەپێویستە لەسەر پالەوان زال بیتە سەریا ،  
نمۆنەییەکمان پێش چاو ئەخات کەپالەوانە ئەفسانەییەکانی زەمەنی کۆن  
دایان ھیناوە .لێکۆلارەکان ئامازەیان بۆزۆربابەتی ئەفسانەیی کرد لەناو  
ئاوہ سەرەتاییەکان و لە دورگەکی فیردەوسی و لەتیکۆشان بۆکۆرالی پیرۆزدا ( )  
، (24)لەخۆحسابکردن بەگروپی سۆفیەکان یان پالەوانەکان .ھەربۆیە  
راگەیانندەکەیان بەردەوام چۆنیەتی ھەژمونی ئەو بابەتانەکی لەسەرئەدەبی  
ئەوروپی مۆدیرن دەرخستوو ،ماوہیەکی زۆریش نیە سوریالیزم  
ھەنگاویکی سەرسامکەری ناوہ لەبەکارھینانی بابەتە ئەفسانەییەکان و  
سیمبولە سەرەتاییەکان .

لەبارەکی ئەدەبی میلی کارگەر لەسەر جەماوەر ،ئەو بونیادە

ئەفسانەییەگەى بەرپونى ديارە . ھەرۋەھا ھەموو رۆمانىكى مىللى مەملانىيى  
نەمۇنەيى نىوان پالەوان و تاوانكارو خىرو شەپمان نىشان ئەدات :  
ئەۋەبەرچەستە كىردنىكى مۆدېرنى شەپتانە ، ھەرۋەھا گەلىك بابەتى تر  
ئەدۋزىنەۋە لەئەدەبى مىللى و لەرۆماندا كەلەبارەى كچىكى ستەم لىكاراۋەۋە  
،يان خۆشەۋىستىكە كەفرىاي دوو عاشق ئەكەۋىت ، يان ئەو  
سەرپەرشتىارە نەناسراۋەى كەھەزاران بەخىو ئەكات و دەپارېزىت ،  
تەننەت لەرۆمانى پۇلىسىشدا ۋەك چۆن رۆجىە كىلۆى دەرى خست roger  
scillois كەچەند بەپىرى ئەفسانەى تيا ديارە .

ئايا دەتوانىن ئەۋە پىشچاۋ خەين كە تاج رادەيەك شىعرى لىركى  
ئەفسانەى ۋەرگرتوۋە و بەردەۋامە لەبەكارھىنانى ئامازەكانىدا ؟ ۋاى  
دەبىنىن ھەموو شىعرىك ھەۋلىكە شاعىر لەپىناۋى جارېكى تر  
خولقاندەۋەى زمان ئەيدات . بەدەرېپىنىكى تر دەلىين ، لەپىناۋى  
سپىنەۋەى زمانى باۋى رۆزانەۋە داھىنانى زمانىكى نوئى ، زمانىكى تايبەتى  
و تاكە كەسى ، كەدۋاجار زمانىكى نەپنىە . سەرەرپاى ئەمەش داھىنان  
لەشىعدا ۋەك داھىنان ۋايە لەزماندا ، پىۋىستى بەرپەتكردەۋەى زەمەن و  
مىژۋى چىپوۋەى ناۋ زمانىشە . كەتەماحى ئەۋەى ھەيە بگاتە دۇخى  
فېردەۋسى سەرەتايى ، ئەۋكاتانەى داھىنان بە شىۋەيەكى خۆبەخۇيى )  
غەۋى (دەكرىت ، يان ئەۋكاتانەى رابردوۋ ھىچ ئامادەيەكى نىە ، چۈنكە  
ھەست كىردن بەزەمەن بونى نىە ، بەم جۆرە يادەۋەرىەك درېزبونەۋەى  
زەمەنى لەخۆبىگرىت بونى نىە .

لەرۆژگارى ئەمروپىشماندا لەم جۆرە قسانە ئەۋترىت ، بەلەى گەۋرە

شاعىرىكەۋە رابردوۋ ھىچ ئامادەيەكى نىە ، شاعىر جىھان ئاشكرا ئەكات  
ۋەك ئەۋەى شايەتلىكى خولقاندەى گەردون بىت ، يان ھاۋچەرخى رۆژى  
يەكەمى خولقاندەى بىت . لەرۋىبىنايەكى (ۋجە نچر) تايبەتى ترەۋە  
ئەتوانىن بلىين شاعىرى مەزن جارېكى تر جىھان دائەرېزىتەۋە ، چۈنكە  
ۋاى ئەبىنىت زەمەن و مىژۋو ھىچ بونىكىان نىە ، ئەم جۆرە قسانە  
بەشىۋەيەكى سەپىر ۋەك رەتارى سەرەتايى ، يان رەتارى مەۋقى كۆمەلگا  
نەرىتىە كۆنەكان دەخرىتە بەرباس .

بەلەى ئىمەۋە ئەركى مېتۇلۇجىاي خويىندەۋە گىرگە بەشىۋەيەكى تايبەت ،  
چۈنكە بەجۇرىك لەجۆرەكان خۇمانى تيا ئەبىنىنەۋە ۋەمان خاتە بەردەم  
دياردەيەكى چۇنايەتى تايبەتەۋە بەجىھانى مۆدېرن ، كە زۆربەى  
شارستانىەتەكانى رابردوۋ بىئاگان لىي . خويىندەۋە ھەر ئەۋە نىە جىگەى  
ئەدەبى زارەكى ھەلقولۇ لەزىانەۋە دەگرىتەۋە ، ئەۋەى تائىستايىش  
لەگونەدەكانى ئەۋرۋوپادا سەرنجى ئەدەپىن . بەلگو جىگەى گىرپانەۋەى  
ئەفسانەكانىشى گىرتۆتەۋە كەلەسەردەمە كۆنەكاندا ھەبوو ، لەۋانەيە  
خويىندەۋە لە بىنىنى شانۇيش زياتر بىتە ھۆى داپران لەدرېزبونەۋەى  
زەمەن ) ، لەۋىشەۋە دەرجۈن لە زەمەن ، (ئىتر ئايا مەۋقى مەبەستى بوو  
كاتەكەى بكوژىت بەخويىندەۋەى رۆمانىكى پۇلىسىيەۋە ، يان بچىتە ناۋ  
جىھانىكەۋە كەزەمەنىكى نامۇى ھەيە ، جىھانىك كەھەر رۆمانىك  
بخويىنەۋە نوپنەرايەتى ئەكات ، خويىندەۋە لەم ھالەتەدا كار لەسەر  
فەرەمۇشكردى مەۋقى مۆدېرن ئەكات بۇدەرەۋەى رەۋتى خۆى و ۋاى  
لېئەكات لەگەل ھەندىك رېتىمى تردا بىروات و ھەندىك مىژۋوى تر بىزى .

بۆئەو خۆپىندىنەو پىگايەكى ئاسان پىك دىنىيەت ،بەواتاى ئەوئەي كەدەكرىت بەنرخىكى سنور دار ئەزمونى زەمەن رىك و ھەمواربكرىتەو بەلای مرقى مۆدیرنەو .ئەمە بەلای مرقى مۆدیرنەو رابواردنىكى تايەتە تائەو پەرى مەداى خوى و بواری ئەو خەيالەى بۆئەرخسىت كە كۆنترۆلى زەمەن ئەكات ،خوى لەرەوتىك دەر باز ئەكات كە مردن ئەنجامىكى حەتمىەتى .

ئەم بەرگرى كردنە دزى زەمەن كەھەموو رەفتارىكى ئەفسانەى ئامازەى بۆئەكات و پىداوېستىەكىشە لەقولاى ھەل و مەرجى مرقىدا ،بەشاراوىي ئەيدۆزىنەو لای مرقى مۆدیرن ،بەتايەتە لەرپىگای ئەو كارانەو كە بۆئارەزوو رابواردن ئەنجام ئەدرىت .رىك لەم بواردەپە جىاوازی بنەرەتى نىوان كولتورە مۆدیرنەكان و ھەمووشارەستانىەتەكانى رابردوى پى ئەپيۆن .ھەر كارىكى بەرپرسانە لەكۆمەلگا نەرىتەكاندا بكرایە نمونەپەكى ئەفسانەى تيا ئەھىنراپەو كە سنورى مرقى تىئەپەپاند و داوجارىش لەسەردەمىكى پىرۆزدا ئەنجامەدرا .ئەو كارو پىشانەى كەمرۆف ئەنجامى داو ،وەك بەشدارى كردن لەجەنگ ،عیشق ،شەيدايى ... ھەمووى لەپىرۆزىەو ھەئەقولايت .ھەر ئەوئەو كە مرقى جارىكى تر ئەو بۆزىنەتەو كە پالەوان و خوداوندەكان لەسەردەمە كۆنەكاندا كرويانە خوى بۇخوى دەلالەت لەبەخشىنى پىرۆزى بە بونى مرقىپەتەى ئەكات ،وەك سەربارىك بۆپىرۆزى گەردون ) .ئەم مرقى كەپىرۆزى بەدەستەپىنا ،بەروى (زەمەنى مەزن (دا كراپەو ،تواناى ئەوئە لادروست بوو تادارادە ماندوو كەشتەنگ بىت .بەلام ئەم پىرۆزىە ماناپەكى زۆرى

ھەبوو بۆيە مرقى بەخاترجەمىخوى قىوئى كرد . (بەگۆپەرى ئەم دەرپىنە ئىتر مرقى لەلەيەن زەمەنەو پاكتاو ناكرىت .

تىكشكانى راستە قىنە لەزەمەندا ،لەگەل دامالنى پىرۆزى لە كار دەستى پىكرد .لەكۆمەلگا مۆدیرنەكاندا ئەو ھەستە دروست بوو لای مرقى كە زىندانى ئەو پىشەى خوىەتى وا رۆزانە پىي ئەزى .ھەر بۆيە ئىتر لەتوانايدا نىە لەزەمەن دەرچىت ،ھەرودھا لەتوانايشيدا نىە كاتەكانى خوى بكوزىت لەكاتى كاركردندا --ئەوكاتەى ھەست بە شوناسى راستە قىنەى خوى ئەكات و چىزى لى وەرئەگرىت --ئىتر ئەم مرقى ھىندەى پىي بكرىت تىئەكۆشەى بۆئەوئەى لەكاتى بىكارىدا لەزەمەن دەرچىت ، ئالېرەداپە ئەو رپىزە بەرفراوانەى ئامرازەكانى رابواردن و كات بەسەربەردن ھاتۆتە ئارادە كەشارستانىەتى مۆدیرن داپەپناو .بەدەرپىنىكى تر ھەر لەبنەرەتەو مەسەلەكان بەجۆرىك ئەپوات تەواو پىچەوانەى ئەوئە لەكۆمەلگا كۆنە نەرىتەكاندا ھەبوو ،كەتارادەپەك رابواردنەكان ھىچ ئامادەپەكىيان نەبوو ،چونكە )دەرچون لەزەمەن (ئەوكات ھەمووى لەرپىگای كارى بەرپرسانەو ئەنجام ئەدرا .ھەر بەم ھۆپەشەوئەپە كەپەتارى مېتۆلۇجى ،لای زۆرپەى ئەوكەسانەى بەشدارى راستەقىنەى ئەزمونىكى ئاينىان نەكردووە .لەرپىگای رابواردن و ئامرازەكانى زەووق و خۆشپەوئە ئاشكرا ئەبىت .سەرەپاى چالاكىەسەرەتايپەكانى وەك :خەونەكان ،خەپال ،نوستالىزىيا ،ئەم قسانە بەواتاى ئەوئە دىت )كەتىكشكان لەزەمەندا ، ( ھاوپىي دامالنى پىرۆزىە لەكارو لە ھەموو ئەو رەنگدانەوانەى تىرىش لەھاتنە ژورەوئە تەكنۆلۇجىا بۆناو بونى مرقى دىت .ھەر وەھا ئەمە

دەبىتتە ھۆى لە دەستدانى ئازادىيەك كەوا بەجۆرێك لەجۆرەكان رۆپۆشكراوە دەمىنیتەو بەلێن كە راکردن لەوتىكشكانە تەنھا ھەلبژاردنى مرۆفە كە بکریت لەسەر ئاستى دەستەجەمعى ،كە لە خوگرتن بەرپاواردن و ئامرازەكانى كات بەسەر بردندا خۆى دەبىنیتەو .

واديارە ئەم تىببىيانە بۆلىكۆلىنەوگەمان بەسە ،ناتوانىن بۆلێن كەوا جىھانى مۆدیرن بەتەواوى رەفتارى ئەفسانەى رەتكردەو ،بەلكو تەنھا لە بواری كارکردنىدا رەنگى داوەتەو ،كەوا ئىتر ئەفسانە زانێيە بەسەر كەرتە سەرەكیەكانى ژياندا ،بەلكو لەھەندىك ناوچەى قولایى ناخدا ، لەچالاكیە كۆمەلایەتیە ناوەندیەكاندا ،ھەتا لەو چالاكیانەى بەرپرسانە ئەنجام ئەدریٹ چەپێرا .

راستە رەفتارى ئەفسانەى لەكارى خۆى بەردەوامە بە رۆپۆشكراوى و ژێرەوانكى ،لەرێگای ئەو رۆلەو پەرەردە ئەيگێرێت ،بەلام پەرەردە بەدیاری كراوى بايەخ بەتەمەنى منداڵیتى و نەوجوانى ئەدات .جگە لەمەش ئەو ئەركەى كە پەرەردەى قوتابخانە پێى ھەئەسا پێشكەش كردنى نمونەيەكە بۆرەفتار كە ئیستا لەقوناخی لەناوچوندايە ،چونكە پەرەردەى مۆدیرن كەوتە ھاندانى خۆبەخۆى .ئەفسانە لەدەرەوى ژيانى ئاینى راستەقینەدا وەك ئەو لەسەرەو ئامازەمان بۆكرد ،پالپشت و دەستگیرۆییەكانى بۆرپاواردن و كاتبەسەربردن بەشیوہیەكى تايبەت پێشكەش ئەكات ،ھەندىك جار لەسەر ئاستى دەستە جەمعى بەھێرێكى زۆرەو لەفۆرمى ئەفسانەى سیاسیدا دەرئەكەوێت (25).

بەپێى ھەمان رۆانگە ئەلێن ،رۆژێك دیت كەوا تىگەپشتنى ئەفسانە

یەكێك لەدۆزینەو ھەنگەكانى سەدەى بیستەم پێك دینیت . ئىتر مرۆفەى ولاتانى خۆرئاوا سەرورەى جىھان نین ،ئیستالەبەرەمبەرەیاندا خەلکانىكى گەتوگۆكار ئامادەيە ،نەك ھەر ئەوھەندەى دانیشتوانى ولاتە تازە گەشە كردەكان بێت ،شتىكى باشە گەر بزانیٹ چۆن دىالۆكیان لەگەل ئەكات .دەكریٹ دان بەوھدا بنیڤن دابراڤ لەنیوان (جىھانى سەرەتایى دواكەوتوو (و دانیشتوانى ولاتەخۆرئاوايیەكاندا نیە .ئیستا مرۆفە ھەر بەوھەو ناوەستیت كە ھونەر لای زنجیەكان (خەلكى دورگەكانى ولاتە كەناریەكان (بدۆزیتەو پێى سەرسام بن وەك ئەوھى سەرەتای سەدەى بیستەم ھەبوو .پێویستە جارێكى تر سەرچاوە رۆحیەكانى ئەو ھونەرە بەدۆزینەو لەناودەروماندا .پێویستە بزانیڤ وئاگامان لەو بێت كەوا ئەفسانە چەندە لەژيانى مرۆفەى مۆدیرندا ماوەتەو .یان ئەو پاشماوانەى كەھەلگى خەسلەتەكانى ئەفسانەن لەرەفتارى مرۆفدا ،كە رەفتاریكى پەرلەكەش و ھەواى ئەفسانەییە .بەو مانایەى گوزارش لەدەلەراوكیەك ئەكات بەرامبەر زەمەن ،كەلەقولايدا پێویستىەكى بارو دۆخى مرۆییە .

..... / \*مرسیا ئیلیاد /لەدیارترین زانای ئەفسانە ناس و بیریارێكى بەناوبانگى سەدەى بیستەمە .

1-زۆلۆ /چەند خێلێكن لەباشورى ئەفریقا نیشتەجین و ژمارەیان دەگاتە ھەوت ملیۆن كەس ،لە سالى 1879لەبەرەمبەر بەرىتانىەكاندا بەرگریان كردو دوریانخستەو لەولات ،دواتر كەوتنە ژێر ركیفى بەرىتانىاوہ سالى

1899 زۆلۈ بەزمانى بانئۆ قسە ئەكات كەوا نيوەى كيشومەرى ئەفريقاى باشور قسەى پيئەكات .

2-هزىود /شاعىرىكى يۆنانى سەدەى ھەشتەمى پيش زاینیە ,كۆمەلە شىعیرىكى ھەيە بەناونیشانى (نەوەكانى خوداوەند (بە شىعیرى رېنمایى كارو فیركارى بەناوبانگە .

3-ئیشراق /بیدارىونەوہیەكى خودى و درەوشانەوہیەكى ناوہكى و دەرونىە كە رېگە بۆتىگەيشتن لەشتە رۆحیەكان خوش ئەكات , سۆفیگەرەكان كارى لەسەر ئەكەن .

4-رېبازى پۆزەتيفىزم /رېبازىكى فەلسەفە و لە بیرىارى فەرەنسى ئۆگست كۆنتەوہ دەست پيئەكات ,ئەم رېبازە لىكۆلینەوىمیتافىزىكى رەتئەكاتەوہ ,پيى وایە تیببىنى كردنى واقع و ئەزمون كردنى تەنھا بەرەتیکە بۆفیربوون و مەعریفە .

in illo tempore ÷ 5-دەستەواژەىكى لاتینیە بەواتاى "لەو زەمەنە كۆنەدا "دیت .

6-مىرسىا ئىلياد لەپەرەزەكەدا قسە لەسەر "جیھانى مۆدیرن "ئەكات , مەبەستیشى چینە كۆمەلایەتیە چالاكەكانى دانىشتوى شارەكانە ,كەوا رۆخسارە سەرەتاییەكانى بەشپۆہیەكى راستەوخۆ لەرېگای ,فیركردن و پەرەردەى فەرەمیەوہ پيک ھاتوہ .

7-رېبازى مېژووگەراى شىوازیكى فەلسەفە و ھەموو رەودا و دیاردەىەكى مرؤیى ,بەتایبەتى لەبوارى بیرو باوەر و بەھاكاندا ئەگەرپيئیتەوہ بۆناو جوارچپۆہیەكى مېژووویى .

8-بىرفید تۆكروشى /فەیلەسوف و سیاسەت مەدارو مېژووناسىكى ئىتالیە ,سالى 1866بۆ 1952ژیاوہ ,رېبازىكى مېژووگەراى رۆحى ھەبووہ , قسەى لەسەرگونجاندى فەلسەفەو مېژوو کردووہ .

9-ئۆرتيجا ئىكاسى :كۆمەلناس و فەیلەسوف و نوسەرپيى ئىسپانى بووہ سالى 1883بۆ 1955ژیاوہ ,رۆحیەتیکى تازەى ھینایە ناو فەلسەفەى ئىسپانىەوہ .

10-رېاناروك ئەو ھالەتى كاوبونە گشتگىرەىە كەوا چەرخى گەردوونى بەیەكجارى پي تەواو ئەبیت ,ھزرى ھندى كەلكى لى وەرى گرت ,بېروانە كتيبى "ئەفسانەى گەرەنەوہى ھەتاهەتايى ( "ل ( 174مىرسىا ئىلياد : وەرگېرانى حسیب كاسوہ -بلاوكراوہكانى وەزارەتى رۆشنبرى .

11-ژيانىكى تازە دەست پيئەكات :وەرگېرانى دەستە واژەى لاتینی incipit vita nova :

12-لىسورجيا :وشەكە یۆنانیە و بەواتاى كارى گشتى دیت . لەمەسیحیەتدا بەو مەبەستە دیت كە كۆمەللیك رېسای گشتیە بۆخواپەرستى و جیبەجیكردنى سروتە ئاینیەكان .كەواتە زەمەنى لیسۆرجى بەواتاى زەمەنىخواپەرستى و جیبەجیكردنى سروتە ئاینیەكان دیت .

13-كىرگگارد Kierkegaardفەیلەسوف و لاھوتیەكى دانیمارکیە و سالى 1813بۆ 1855ژیاوہ .ئەو قەلەقى كردە ئەزمونیكى بنەرەتى لاى مرؤف .

14-رېك لەم شوین و كاتەدا دەستەواژەى لاتینی hic et nunc وەرگېراوہ .



Lillud tempus christollogique , 15-هەندیک جار میرسیا ئیلیاد لەیەكدەستە واژەدا وشەگەلی لاتینی و فەرەنسی بەکار دێنیت , Lillud tempus لەلاتینییدا بەواتای "ئەوزەمەنە" دیت , Christologie لەزمانی فەرەنسییدا بەواتای زانستی بیروباوەری مەسیحی دیت .

16-وشە فەرەنسی و ئینگلیزی initiationبەواتای وەرگرتنی ڕەگەزە سەرەتاییەکانی زانست و ھونەر دیت , ھەرودھا بەواتای چوونە ناو کۆمەڵەیەك , یان ڕێکخستنیك دیت دواي ئەووی بیرو باوەرو نەتیئەکانیان ئەبێنیت . میریا ئیلیاد ئەمانە مەبەست بوو بۆیە ئیلمیەش بە "تنسیب" وەرمان گیرا , بڕوانە کتابی "تنسیب و لەدایکبوونە سۆفیەکان" ل 10 / -میرسیا ئیلیاد , وەرگیرانی حسیب کاسوحو -بلاوکراوەکانی وەزارەتی ڕۆشنایی سوری ( لەزمانی ئینگلیزیدا بەواتای تەلقین دیت : وەرگیرێ کوردی )

17-تیت لیف : میژوو نووسیکی ڕۆمانی بوو سالی 59ی پێش زاینی بۆ 17دواي زاینی ژیاو , میژووی ڕۆما ھەر لەسەرەتاکانیووە تاسالی 9ی پێش زاینی نوسی , نوسینەکانی تام و چێژ و زیندوویەتیەکی تایبەتی تیاپە .

18-بلوتارك میژوونوسیکی یۆنانیە سالی 45بۆ 125ز ژیاو , ئەو گەرەكەری ئیمپراتۆر ئەدریان بوو , کتابیکی ھەبوو بەناونیشانی ژیانامە پیاو بەناوبانگەکانی یۆنان و ڕۆمان و کتابیکیشی ھەبوو لەسەر ڕەوشت , كاھینی پەرستگای ئەبولون بوو لەدیل .

19-ئەندریە جید : نوسەریکی بەناوبانگی فەرەنسی بوو , لە 1869

بۆ 1951ژیاو . نوسینەکانی لایەنگیری لە ئازادی و پابەندبوون بەپەرەنسیپەکان و دلسۆزی ئەکرد . خەلاتی نۆبلی سالی 1947ی بەدەست ھێنا .

20-گۆتە : نوسەریکی بەناوبانگی ئەلمانیه و لە سالی 1749بۆ 1832 ژیاو . . خاوەنی کتابی فاوستە , کە بە ڕەوانی زمان و کەشخەیی شیواز و قولای فکری بەناوبانگە .

21-بول فالیری سالی 1871بۆ 1945ژیاو نوسەریکی فەرەنسیە و لەشاعیرە ڕەمزیه کانه و خاوەنی قەصیدە "گۆرستانی دەریاییە" لەبواي زمان و مۆسیقاو زانستەکاندا نوسیویەتی .

22-رپیازی سەگی Le Cynisme : وشەیکە لەفەرەنسیەو وەرگیراوە بەواتای سەگ دیت . رپیازی سەگی زۆربەتوندی ھێرش ئەکاتە سەر پەرەنسیپە ئەخلاق و نەریتیە کۆمەلایەتیەکان .

23-رپیازی پوچ گەرایي le nihilisme : لەئەنجامدا ھەر ئەبیتە ھۆی نکوئی کردن لەھەموو بنەمایەکی بەھا رفتاریەکان و ھەموو مانایەك بۆ بوون و بانگەشە ئازاد کردنی تاک ئەکات لەھەموو دەسلاتیك .

24-کوران Le grailکاسەیکە لەزەمەرود و ئەوتریت گواپە مەسیح لەخواردنی نەتیئەواراند بەکاری ھێناو .

25-ئەفسانە سیاسی -میرسیا ئیلیاد ئاماژە بۆ (شۆسیالیستی نیشتمانی) ئەکات . ئەووی کەوا ھیتلەر دروستی کرد , کەدەیان ویست لەرەوتەکانی رفتاریاندا بگەرێنەو بۆجیرمانی کۆن

.....چارەنوسەگانی مۆدیرنە.....

.....تیکستی وەرگێڕاوە.....

## بەرەو بە مەروئیی کردنی تەکنۆلۆجیا \*

سەرچاوە گۆڤاری ئەدەبی بیانی / ژمارە ۱۲۱ / زستانی ۲۰۰۵

### زوقان قرقوت

ئەریک فرۆم ساڵی ۱۹۰۰ لەخیزانیکی چۆلەگەیی ئەرسۆدۆکس لەشاری فرانکفورتی ئەلمانى لەدایک بوو ، لەزانکۆی فرانکفورت وهايدلبیرغ لەهەر سێ رشتەى کۆمەڵناسى ودمرونزانى وفەلسەفەدا خویندویەتى وپلەى

ئەریک فرۆم ۱۹۰۰ ۱۹۸۰<sup>2</sup>

دکتۆرای لەفەلسەفەدا بە دەست هێناوە ، تیزى دکتۆراکەى بەم ناونیشانە بوو Jewish law : A contribution to the socio logy of jewish diaspora (( یاسای جولەکە : بەشدارى بەک لەکۆمەڵناسى پەرتەوازی جولەکە )) . هەر وەها لەزانستى شیکردنەوێ دەرونىدا لەمىونخ و بەرلین و ولاتە یەکگرتوێکانى ئەمەریکا بەشیوەیەکی زۆر چۆ پراگماتى راھینراوە ، سەرەپای پراکتیکى شیکردنەوێ دەرونى فرۆم بەوانە بێژى لەکۆمەڵکە زانکۆى بەناوبانگى ئەمەریکیدا کارى کردووە . لەسالى ۱۹۸۰ لەسووسرا کۆچى دواى کرد .

نوسینەکانى فرۆم بەهەولێکى گەرنىگ دائەنرێن لەبوارى لیکۆلینەوێ دەروستى مەوۆفدا ، لەبەر رۆشنای ئەو گونجاندنەى کە لەنێوان هەردوو میتۆدى فرۆیدیزم کەتەرکیزى کردۆتە سەر لیکۆلینەوێ تاکە کەس و بونیادە دەرونیەکەى ، مارکسیزم کەوا بەپەلەى یەکەم تەرکیزى کردۆتە سەر پیدراوە ئابوریەکان . لەوتاریکیدا بەناونیشانى the application of psychoanalysis to sociology of religious studies فرۆم وای ئەبێنێ تیکەلکردنى هەر یەک لەمیتۆدەکانى دەرونى زانى و کۆمەڵناسى و ئابورى پیکەوێ دەکرێت رێگای تیکەلەشتنى ناوەرۆکە مەعەنەویەکان ((دەورن)) و ناوەرۆکە مادىەکانى (ئابورى) پێشکەوتنى مەوۆفایەتیمان نیشان دات . وەلەهەوێدا بۆدەرشتنى میتۆدیکى تازە فرۆم چارەسەرەکانى مەسەلەى پیکەتەى غەریزى و پەپوێندى بە دەروستى مەوۆفەوێ لەفرۆید وەرگرت ، لەژێرکارگەریەکی ئاشکرای میتۆدى مارکسیزمدا پێى وابو پیکەتە ناوێکى و غەریزەکانى تاکە کەس هۆکارە

پیکەلەکانى دەروست نیه ، بەلکو دەورو بەرەکەى و کارى گەرى ژینگەکەى ئەم هۆکارانە پێک دێنێت .

گەرنێکترین کتەبەکانى فرۆم ئەمانەن ( ترسان لەئازادى ۱۹۴۱ ، مەوۆف بۆخودى خۆى ۱۹۴۷ ، کۆمەڵگای تەندروست ۱۹۵۵ ، هونەرى خۆشەویستى ۱۹۵۶ ، دلی مەوۆف ۱۹۶۴ ، شۆرشى هیوا کەدواھەمین کتەبیەتى ۱۹۶۸ .

فرۆم : چەند هەلێاردەبێک لەشۆرشى هیوا .

بەرەو بەمەروێ کردنى تەکنۆلۆجیا :

دوربان :-

دوچار تارماپیەک هەیه . تارماپیەک کە جگە لەژمارەپەکی کەممان کەس هەستى پێناکات ، ئەم تارماپیە بەخیرای تى ئەپەرێت ، ئەمە وەهەمە کۆنەکەى کۆمۆنیزم و فاشیزم نیه ، بەلکو تارماپیەکی نوێیه . کۆمەڵگایەکمان هەیه خاوەنى هەمو توانایەکەو ملکەچى بەرەمەهێنان و بەرخۆریە لەبەر زترن پەلەى دا و بەرپێکخەرى تەکنۆلۆجیش ئاراستە ئەکرێت ، مەوۆف لەم سیاقە کۆمەڵایەتیەدا خەریکە ئەگۆرێت بۆدۆلابێک لەناو نامێرێکى گەورە دا . ئەم مەوۆفە تیر ئەکرێت و ریز ئەکرێت بەباشى بەلام لەگەڵ ئەمەشدا هەر نیکەتێفە ' سلبیە ^ ، لەروى هەلچونەوێ هێچ زیندوویەتیەکی تیا نیه ، وەبەسەرکەوتنى ئەم کۆمەڵگا تازەیه تاکگەرایى و ژيانى تايبەتى لەناو ئەچن . بوارەگشتیەکان قالدگیر دەکرێن بەرامبەر شتى ترو بەپێى گونجاندنى سايکۆلۆجى دەزگاکانى تر ، بەپینەو پەرۆ جۆرێکى تری ئەزمونی خودى و ناوێکى مەیسەر دەکرێت ، هەر وەک ئەوێ "

زېښنيۇبريزنسكى وتى : لهكۆمهلگاى تەكنۆلۇجىيائى ئەلكترونىدا<sup>١</sup> ((١)) مەرۇف ئارەزوى ئامېزانبونى ھەيە لەگەل مەلەين ھاۋلاتى بېگانەدا و بەناسانى لەژىركارىگەرى كەسايەتەكى بەھىزو سەرنج راكېشدايە كەزىرەكانە دەسكەوتە كانى تەكنۆلۇجىيائى پەيوەندى كردن بەكار دىنيت بۇچاودىرى كردنى عەقلى خەلك و دەست كارى كردنى ھەلچونە دەرونيەكانيان . جۇرج ئۆرئىل وئالدوس ھاكسلى لەسالى ١٩٨٤ پېشېبىنى باشتىن دەركەوتەكانى ئەم كۆمەلگا تازەيان كردبو .

واديارە ئەمپۇ ئەۋەى لەھەمو شت زياتر توشى دلە راوكېمان ئەكات لەدەست دانى چاودىرىە بۇستەمە تايپەتەكەمان . ئىمە تەنھا بېرىارى رېكخەرە تەكنۆلۇجىيە كانمان جېبە بەجى ئەكەين ، وەكو بونەۋەرىكى مەرۇيى ھىچ ئامانجىكى ترمان نەماۋە جگە لەھەۋلى بەرھەمەينانى زياترو بەرخۇرى زياتر . تواناى خواستمان بۇشتەكان زۇرلاۋاترە لەتوانانى رەتكدنەۋەمان بۇى . بەلەبەر چاۋ گرتنى ئەۋەى ئىمە لەبەردەم ھەرەشەى چەكى كۆكۆژداين ، يان ئەو ئفلىجى و گۆجىەمان كەۋا دورىمان لەبېرپارە بەرپرسيارىەكانەۋە ناكاراۋ نىگەتېفى كردوين .

ئەمە چۇن رويدا ؟ چۇن سبەينى ئەو مەرۇفەى كەۋا لەلوتكەى سروشتدايە دەبېتە زىندانى داھىيانەكانى خۇى ، چۇن وا خۇى توشى وئران بون كىردۆتەۋە ؟

مەرۇف لەگەلپانيدا بەدۋاى حەقىقەتى زانستيدا ئەۋەندە مەعريفەى بەرھەم ھىناۋە كەتۋانيت بۇزالبون بەسەر سروشتدا بەكارى بىنيت . لەم رەۋە گەلېك سەرگەوتنى مەزنى بەدەست ھىنا ، بەلام بەپېداگىرى لەسەر

تەكنۆلۇجىياۋ بەرخۇرى مادى ئەم مەرۇفە بەريەك كەوتنى لەگەل خودى خۇى و لەگەل ژيانىش لەدەستدا . مادام بايەخ بەھىچ نادات جگە لەتەكنۆلۇجىياۋ بەرخۇرى مادى ، ھەمو شتېكى لەدەست دا ، نەك ھەر بېروا ئاينى و بەھامرۇيەكان بەلكو تواناى ھەست كردن ۋەلچونە قولەكانىشى لەدەستدا ، وەك - دلشادى وخەم ناكى- كەھەر لەسەرەتاۋە ھاۋرېى سروشتى مەرۇف بون . وئەو ئامپىرى كەمەرۇف خۇى دروستى كرد ئىستا پىروگرامى تايپەتى واى بۇ بەرھەم ھىنراۋە ئەو ئىستا رۇشنىرى مەرۇف ديارى ئەكات . ديارترين ئەو مەترسيانەى ئىستا لەسىستەمەكەماندا ھەيە ، ئەۋەيە كەئابورى گرى دراۋە بەبەرھەمەينانى چەكەۋە ، ئەمەش بەپرەنسىپى ئەو پەرى بەرخۇرى " بى رەچاۋكردنى كۆى ئەو بېرى كەبۇبەرگى پىۋىستە " . سىستەمى ئابورى ئەمپۇ لەسەر بناغەى بەرھەم ھىنانى ئەو مادانە ئەۋات بەرپۇە كەۋا ھەرەشەى كاۋل كردنى جېھان مان لى ئەكات . ئەو كالانەى كەتاكە كەسى خنكاندوۋە دۋاجارىش گۇرپويەتى بۇبەرخۇرىكى نىگەتېف ، ئەمەش بەدروستكردنى سىستەمىكى بىرۇكراتى كەۋا كە دەستە ۋەستانىن بەرامبەرى .

ئايا توشى تەنگانەيەكى ترسناك بوين و ھىچ چارەسەرېكى نىە ؟ ئايا پىۋىستە نەخۇشەك بەرھەم بەھىنن بۇئەۋەى ئابورىەكى تەندروستمان ھەبېت ، ئايا ئىمە ناتوانىن سامانە مادىەكەمان و داھىيان و سىستەمە تەكنۆلۇزىيەكەمان بۇمەبەستى مەرۇيى بەكاربەھىنن ؟ ئايا پىۋىستە ئىمە تاكى شۇنكەتەۋە نىگەتېف بىن بۇئەۋەى سىستەمە بەھىزەكانمان بەچاكى رى بكنە .

وہلامی ئەم پرسیارانە لیکترجیوازان ، لەنیوان ئەوانەى گەدان ئەنێن بەو گۆرانیە رادیکالەى بەهیز بون وگەرەبونی ئامیر لەژیانی مەرۆفدا دروستی کردوو ئەو نوسەرانی ئەبیینەووە کە پێیان وایە دروستبونی کۆمەلگایەکی نوێ مەسەلەیکەى حەتمیەو بێ ھودەیشە ھەر لەئێستاوہ گفتوگۆی خەسلەتە چاوەروان کراوەکانی بکەین . ئەوان کەبەتەواوی لایەنگری دروستبونی ئەم کۆمەلگا نوێیەن ، ھەندیک ترسیشیان ھەیە دەربارەى پێگەو چارەنوسی مەرۆف لەنیو ئەم ئاراستەییەدا . "زەینیۆبەرزیزنسکی "کەگاہینیکە و لەو لایشەوہ "جاک ایللول "مان ھەیە کەلەکتیی "تەکنۆلۆجیو سەرەرۆیی سەردەم "دا ئەلیت . ئەو کۆمەلگا نوێیەى خەریکە لێ نزیك ئەبیینەووە و چاوەرپیی وێرانکاریەکانی ئەکەین بەھۆی نامرۆیی بونە ترسانکەکەییەو لەپیشی ئەو تارماییەوہیە ، بەکورتی پێی وایە کۆمەلگای مەرۆفایەتی وەک پێویست نامادە باشی سەرکەوتن نیە ، بەلام برۆایەکی وای ھەیە بەوہى کەدواجار مەرۆفایەتی ئەتوانیت زال بیتە سەر کیشەو مەینەتیەکانیدا ،ھەر بۆیە بەھیوای ئەوہیە رێگری بکریت لەسەر کەوتنی کۆمەلگایەکی نامرۆیی . ژمارەى ئەو مەرۆفانەى کەئاگیان لەمەترسیەکانی سەرژیانى رۆحی و تاییەتیان ھەیە پێوستە بەردەوام لەزیادبوندا و لەناو کرۆکی ئەم پێشھاتانەیدا پێداگری لەسەر ئازادیەکانی خۆیان بکەن . ( م ۱ ) ( 3 ) ھەلۆیستی لويس مۇم فۆرد تارادەییەک وەک ھەلۆیستی اللول وەھایە . لەو کتابە گرنگ وھۆلەى بەناوی ئەفسانەى ئامیر ( ۴ ) موم فورد باسی گەورەیی و بەھیزی ئامیر ئەکات لەپەکەم دەرکەوتنیەووە لەکۆمەلگاکانی مسرو بابلدا . زۆرکەس ھەم ئەوانەى

خاوەن پلەو پایەن وھەم ئەوانەیش کە ھاوولاتی ئاساین ھەست بەھیج تارماییەک ناکەن کەھەرەشەیان لیبکات ، بەپێچەوانەى ئەو نوسەرانی کەپێشتر ئامازەم پیکردن ، کەھەیانە بەچاوی رەھوہ سەیری دیاردەکە ئەکەن و ھەشیانە بەرەزامەندیەوہ ، ئەوان ئەو بۆچونە کۆنەى سەدەى نۆزدەھەم بەنەمرى ئەھیلنەووە کەدەلیت ئامیر ئەک وھورسایییەکانی سەر شانی مەرۆف کەم ئەکاتەووە و ھەمیشە وەک ئامرازیک دەمینیتەووە لەپێناوی مەبەستدا و لەھەمان کاتیشدا ھیج مەترسیەکی تیا نابیینەووە . گەر بوار بەریتە تەکنۆلۆژیا بەپێی لۆژیکی خۆی گەشە بکات ئەواگەشەکردنەکەى گەشەییەکی سەردەتانی ئەبیت ، ئەوکاتەیش ئەبیتە ھەرەشەى سەر ژیانى تاییەتی و کۆمەلایەتی مەرۆف . ئەو ھەلۆیستەیش لەناو ئەم کتابەدا وەرگیراوہ ( 5 ) لەپروى پەرنسیپەوہ نزیکە لەھەلۆیستی مومفورد وایللول . دەرکریت جیوازییش بیت لیان لەپروى ئەو توانایانەووە کە چاودیری کردنى سیستەمى کۆمەلایەتی ئەگەرپیتەووە بۆمەرۆف . ئەو ھیواییانەى لێردەدا دروستبوە لەم فاکتەرانیە پیک دیت . ۱-دەرکریت زۆر باشتر لەم سیستەمە کۆمەلایەتیەى ئێستاکە تیبگەین گەر بیتو سیستەمى مەرۆف گری بەدینە سیستەمەکانی تری ئابوری و کۆمەلایەتی . سروشتی مەرۆف ئەبستراکت و خۆش دەست نیە بۆگۆران ، بۆیە دەرکریت لەپروى دینامیکیەووە فەرامۆشیکریت ، بەلکو ئەمە پیرۆسەییەکە خەسلەتی چۆنایەتی و یاسا و ئەلتەر ناتیشی خۆی ھەیە . ھەر بۆیە خۆیندەنەوہى سیستەمى ( مەرۆف ) بوارى ئەوہمان ئەداتى کەکاری گەری ھەندیک فاکتەری سیستەمەکانی کۆمەلایەتی - ئابوری لەسەر مەرۆف ببیین

لەلایەکی تریشەووە تا ڕادەیک تیکچونەگانی سیستەمی ( مەرۆف ) لەدایک بوی چەند کیشەیهکی ترە لەسیستەمە کۆمەلایەتیەکاندا . وەگەر بێتو ڕەگەزی مەرۆیی بخەینە ناو شیکردنەوێ سیستەمی کۆبیەووە ئەوا زۆر باشتەر لەم ڕەوتە خراپە تیئەگەین . بەم جۆرە ئەو کات ئەتوانین ئەو ڕیکخەرانیە دیاری بکەین گەوا سیستەمی کاری ئابوریمان ئەجولێنێت . لەسیستەمی کۆمەلایەتیدا لەپێناو خۆشەوێکی باشتری ئەو خەلگانی کەبەشداریان تیا کردووە . هەمو ئەمانە قبوڵ ناکرێت تاوەکو ڕیک نەکەوین لەسەر بێکردنەووە لەوێ کەپیشکەوتنی ئۆرگانی بۆسیستەمی مەرۆفایەتی ئەرکیکی بونیادە تایبەتیەکەیتە ، چونکە خۆشەوێ مەرۆف ئامانجی بنەرەتیە .

۲- ئەو ناپازی بونە بەردەوام لەزیادبوندا یە هەلقولوی ئەم جۆرە ژيانە ئیستەو هەمو ئەو بیزاریه بیەدنگەو ئەو خراپیهیە کەلەنەمانی ژيانی تایبەتی و ونبونی کەسایەتی تاکدایە ، یان لەلایەکی تەرەو لە ئارەزووی بەدەست هێنانی خێرای ژيانیکی بەختیاری پەر لەخۆشی کەبتوانیێت وەلامی ئەو پێداویستیانیە مەرۆف بداتەووە کەلەرۆی چۆنایەتیەووە لەم هەزار سالە دوایدا تەواو گەشە کردووە . ئەو پێداویستیانیە کەمەرۆف لەحەیان و لەو ڕیکخەرە تەکنۆلۆژیە بیگیانەش جیانەکەنەووە . بەهێز ترینی ئەم ئاراستەیه ئەوێ کەکۆمەلێک هەمو ئەو شتانەیان هەبێت کەپێویستیانیە و هەمو داواکاریەکانیان جی بەجی بکریێت . بەم جۆرە دەرکەوت فیردەوسی بەرخۆری نەبوووە جی ڕەزامەندی ئەوانە کەوا بەلێنیا پێدراوو . ( کەتائیستایش پێداویستیەکانی خۆیانیا دابین

نەکردووە ، بەلام لەهەمان کاتدا تیبینی لەدەستدانی دلشادی ئەکرێت لای ئەوانە کە خاوەنی هەموو ئەو شتانەن کەوا مەرۆف دەیهوێت . زۆر لەچەمک و ئایدۆلۆژیاکان جازبیەتی خۆیانیا لەدەستدا ، کلێشە نەریتیەکانی وەک زانست و چەپ و کۆمۆنیزم و سەرمایه‌داری مانایەکی ئەوتۆیان نەماوە ، ئەمەرۆخەلکی بەدوای ئاراستەیهکی ترو فەلسەفەیهکی تردا ئەگەرێت کەبەرەو بایەخ دان بەپێداویستیە مادی و ڕۆحیەکان بپروات نەک بەرەو مردن . ئەمە دو جەمسەرێکی زۆر خراپ لەئەمریکاو جیهانیشت دروست ئەکات ، لێردا ئەوانە هەن کەوا هیژ ، یاسا ، سیستەم ، ڕێگە بێرۆکراتیه‌کان ... سەرنجیان ڕائەکیشیێت . وەنەوانەیش هەن کەپرن لەئارەزووی ژيان و ئەیانەوێت هەلوێستیکی تازەیان لەژيان هەبێت تا کاربکەنە سەر نەخشە ناو جوارچێوە حازر بەدەستە کان . ئەو پێشپەرەوانە دەبنە جولاندنەوێ کەتەموحی گۆرانی قول لەچالاکیه ئابوری و کۆمەلایەتیەکانمان و لەگۆرینی کەف وکۆلە ڕۆحی و دەرونیەکانمان بۆژيان دروست ئەکەن . ئامانجیان بریتیە لەچالاک کردنەووە تاک و چاودێری کردنی بۆسیستەمی کۆمەلایەتی مەرۆف و ڕکێف کردنی تەکنۆلۆجیا . ئەمە بزوتنەوێ کە بەناوی ژيانەووە ، مەبەستەکانی زۆر سادەو گشتگیر ، مەترسی ئەمەرۆی سەرژيان هەرتەنھا نەتەوێ کە یان چینی ک ناگریتەووە بەلکو هەمو تاکەکەسی ک دەگریتەووە . لەبەشەکانی داهاودا هەول ئەدەین قسە لەسەر چەند مەسەلەیهکی گشتگیر بکەین ، بەتایبەتی ئەوانە کەپابەندە بەپەيوەندی نیوان سڕوشتی مەرۆف و سیستەمی کۆمەلایەتی وئابوری .

خالىكى گىرنگ تر ھەيە پېۋىستە پۇشن بىرىتەۋە . ئەمپۇ نائومىدىيەكى فراۋان ھەيە لەپىۋى تواناى گۇرپىنى شتەكانەۋە ، تارادەيەكى زۇر ئەم نائومىدىيە نائومىدىيەكى نەستانەيە ،بۇيە دەيىنن مرۇقەكان لەپىۋى ھەستەۋە گەشېنن ، ھىۋاى پىشكەۋىتىيان ھەيە لەسبەيىنىدا . پىش پۇچونە ناو پەۋشى ئىستەۋە و گەپان بەدۋاى ئەۋ ھىۋايەى نامادەيە لەناۋىدا پېۋىستە لەدىاردەى ھىۋا بىكۇلىنەۋە .

## ۲ / ھىۋا .

### ۱- ئەۋانەى ھىچ ھىۋايەكىيان نىە .

ھىۋا پەگەزىكى گىرنگى ئەكلاكەرەۋىيە لەھەر ھەۋلەدانىكىدا بۇگۇرپانكارى كۇمەلەيەتى بەئاراستەى دىنامىكىيەتى ھۇشيارى و ھزرىكى گەۋرەتر . بەلام سىروشتى ھىۋا ۋەھايە زۇرجارىبەھەلە لىي تىئەگەين وتىكەلى زۇرحالەتى تر ئەكرىت كەھىچ پەيۋەندىيەكى بەھىۋاۋە نىەۋ زۇرىش جىۋاۋزە لىي . باشە بابېرسىن ھىۋا چىە ؟ ئايا ھىۋا ۋەك ئەۋەى كەھەندىك كەس لىي تىگەپىشتون برىتيە لە خواست وئارمەزۋەكانى مرۇق . لەحالىكى ۋەھا دا ئايا ئەۋانەى ئارەزۋى ئۇتۇمبىل وخانۋى جوانيان ھەيە خاۋەن ھىۋان . گەر بابەتى ھىۋا جۇرىك بىت لەپىۋى ، حالەتتىكى بىداربونەۋەى گەۋرەبىت ، يان بەمانايەكى تر رزگارېون بىت لەبىزارى ، يان گەربابەتى ھىۋا سەرفرازى وشۇرش بىت ئايا ئەۋە ھىۋايە . دەكرىت چاۋەروانىيەكى لەم جۇرە ھىۋابىت ، بەلام گەر ھات ۋەھىچ دەنگدانەۋەيەكى نەۋو جگە

لەسلىبەت چاۋەروانى ئەۋ كاتەيش ھەر ھىۋا دەبىت بەلام ھەركاتىك ھىۋا ۋىبۇ ئىتر بەۋ جۇرە تەسلىم بون و ئايدۇلۇزىيەت شانسىيان لەبەردەمدا ئەكرىتەۋە .

كافكا زۇر بەجۋانى ئەم جۇرە ھىۋا نىگەتىقەى ۋەسەف كىردۋە لەبەشەك لەكتىيى (( دۇز )) دا ، ئەۋ ۋىناى پىۋاۋىكىمان بۇتەكىشىت ئەۋاتە بەر ئەۋ دەرگى ئەۋرات بۇئاسمان و لەۋى لەپاسەۋانەكە ئەپارپىتەۋە رىگەى بدات بىچىتە ژورەۋە ، پاسەۋانەكە پىي ئەللىت ناتۋانىت رىگەى چۈنە ژورەۋەى بدات ،ھەرچەندە دەرگى چۈن بۇئاسمان ( شەرىعەت ) بەكرەۋەى ھەر ئەمىنىتەۋە بەلام پىۋەكە پىي باشە ھەر بەچاۋەروانى بىمىنىتەۋە تاۋەكو رىگەى چۈنە ژورەۋەى پى ئەدرىت ، ئەۋسا بەۋەرگىرتنى رەزا مەندىيەۋە ئەچىتە ژور . بەۋ جۇرە چاۋەروانىيەكەى رۇزان وسالان دەخايەنىت و ئەۋ ھەر دەمىنىتەۋە ، بەشۋەيەكى رىك ۋىك داۋاى چۈنە ژورەۋە ئەكات بەلام ھەمۇ جارىك ھەر ھەمان ۋەلامى ئەدەنەۋە كەناتۋانىت بىچىتە ژورەۋە ،ماۋەى ئەم چەند سالە پىۋەكە ھەر بەچاۋەروانىيەۋە تەماشى پاسەۋانەكە ئەكات . دۋاجار كاتىك ھەست بەخۋى ئەكات تەۋاۋ پىرېۋە ھالەپەناى مىردندا ، بۇيەكەم جار لەپاسەۋانەكە ئەپىرسىت : چۈن ۋەھا ھىچ كەسىكى تر جگە لەمەن لەماۋەى ئەم سالانەدا ھەۋلى چۈنە ژورەۋەى نەداۋە ، پاسەۋانەكە ۋەلامى ئەداتەۋە ئەللىت :جگە لەتۇ ھىچ كەسىكى تر ناتۋانىت بىگاتە ئەم بەر دەرگا ، مادام ئەم رىگەيەش تايىبەتە بەتۇ ئەۋا مىن داي ئەخەم .

پیاوگە چوبوہ ناو سالەوہو پیر بوبو زیاتر لەوہی گەبۆئەوہ بشیٹ تیڭگات ، بەلام نہیئەتوانی لەوہ زیاتر تیڭگات گەر تەمەنی گەنجتریش بواہ . ئەمڕۆ بیرۆکراتەکان خاوەنی دوا بریارن ، گەر بلێن نا ئەوا کەس ناتوانی بچیتە ژورەوہ . گەر پیاوگە شتیک لەم هیوا نیگە تیڭە زیاتری ھەبواہ ئەیتوانی بچیتە ژورەوہ . گەر ھیندە زیرەک بواہ ناکۆکی ئیرادە ییرۆکراتەکە ی بکردایە ئەوا کارێکی ئازادی دەکرد کەلەوانە یە بیگە یەندایەتە کۆشکە درەوشاوەکە . زۆرکەس وەکو پیاوہ پیرەکە ی کافکا وەھان ، ھەر بەھیواوہ دەمیننەوہ بەلام ئەوہیان لێناوہشیئەوہ کەبەپیی حیکمەت کارێک بکەن تاوہکو بیرۆکراتەکە پێگە ی چوہ ژورەوہیان پینەدات ھەر بەچاوەروانی ئەمیننەوہ (٦)

ئەم جۆرە هیوا نیگە تیڭە بەتوندی گریڊراوی جۆرە هیواہەکی مۆتەلەقە کەدەکریت واوہسفی بکەین پارانەوہیە لەزەمەن ، زەمەن و دواپۆزیش دوو مەقۇلە ی سەرەکی بۆئەم جۆرە هیوا . ناکریت ئیستا گریمانی رودانی ھیچ شتیک بکەین ، بەلام دەبیٹ چاوەرپی دواپۆز بکەین ، پۆزگارێکی ترو سالیکی تر ، یان جیھانیکی تر . لەکاتیکیدا مەحالە برۆا بەوہ بکەین لەم جیھانەدا هیواہەکی وەھا دیتە دی ، لەپشت ئەم جۆرە باوەرەوہ جۆریک لە بت پەرستی بۆ ( دواپۆز ) ( مێزو ) ( نەوہی داھاتو ) ئامادە ی کەلەگەل شۆرشی فەرەنسیدا سەری ھەلداوہ ، کەسانیکی وەک رۆبیسیر کەوا عیبادەتی دواپۆزی ئەکرد وەکو خودایەک ئەیبینی: من ھیچ ھەولێک نادەم ، من ھەر بەدەستە وەستانی دەمینمەوہ چونکە بێتواناو ھیچ لەبارانەبوم ، بەلام دواپۆز وتیپەرپینی زەمەن ھەمو ئەو شتانە دینیە دی کەمن

نەمەتوانیوہ جیبەجیی بکەم . ئەم عیبادەتە ی دواپۆز جۆریکی تری عیبادەتی ( پێشکەوتنە ) لەفکری برژوازی مۆدیرندا ، پێک ئەمە نەھیشتنی ھیواہە ، لەجیاتی ئەوہی من شتیک بکەم و دەواریک بگیڕم بتەکان دەبنە ھەمو شتیک ، بتەکانی دواپۆز و نەوہکانی داھاتو ھەمو پڕۆژەکانی من جیبەجی ئەکەن بۆ ئەوہی پێویست بیٹ خۆم شتیک بکەم . گەر چاوەروانی نیگە تیڭ جۆریک بۆ هیوا ی دەستە وەستانی نیشان دات ، دواچار جۆریکی تریشە لەمەل کەچی و ماندو بون کەبەتەواوی رۆپۆشی بەرامبەرەکە ی وەرئەگریت ، رۆپۆشی سەرەپۆیی و زارەکی ، رۆپۆشی بۆ دەرەستی بەرامبەر واقعی دۆنکیشتۆتانە ، ئەمە یە ھەلۆیستی وەھا دارە درۆزنەکان و ئینقلابیەکان putchistes ئەوانە ی کەوا ھەمو ئەو کەسانە ئەخنکیئن کە مردنیان لەدۆران پێباشتر نیە ، ئەم پەردە رادیکالیە خوازاوہ لەناویمیدی و عەدەمیەت ئەمڕۆ گرژ بووہتەوہ لای خەلکانیکی زۆر بەئیلزام تر لەنەوہی لاوان ، ئەوان بەجەسارەت و کۆلنەدانیان کاریگەریان زۆر زیاترە ، بەلام ھەمو رۆبەرپوونەوہیەک لەدەست ئەدەن لەبەر نەبوونی واقعیەت و ھەستی ستراتیزی و ھەندیک جار نەمانی ژیان دۆستیش (٨)

### پارادۆکس و سروشتی هیوا :

کاری هیوا دەکریت بچویندیریتە ھەر ناکۆکیەک ، ئەمە لەوہوہ ھاتوہ چاوەروان ناکەین لەحالەتیکی نیگە تیڭدا ، چاوەروانی روداویکک بین کەتوانای جیبەجی کردنیمان نەبیٹ . هیوا پلنگیکی خەوتووہ ھەئاسیئەتەوہ



تاچرگە ساتى خۇى نەيەت . نەچاكسازى خوازە ماندوۋەگان و نەسەرپۇرى كەرى برودار بەرپادىكالىيەت گوزارش لەهيوئا ناكەن ، كەمرۇقۇڭ بەهيوئا بوو بەواتاى ئەوۋە دېت ئامادەيە كەلەهەمو كاتىڭدا پېشوازى ئەو شتانە بكات كەتائىستا دروست نەبوون ، بى ئەوۋە توشى ئائومىدى بېيت. لەگەل ئەمەشدا گەر پوداۋىڭ نەيەتە ناو رەوتى ژيانمانەوۋە ، ئەو هيوئا بون بەوۋە كەهەيەو ئەوۋەش كەنەيە هيچ مانايەكى نەيە ، هەمو جارېڭ بى هيوئا كان يان لەدئاشادىدا سەقامگىر ئەبن يان لەتوندى تىژىدا . ئەوانەيش كەهيوئا يەكى بەهيزيان هەيە هەمو ئامازە تازەگانی ژيان لەيەكتىر جيا ئەكەنەوۋە پەناى بۇئەبەن . ئەوان لەهەمو كاتىڭدا ئامادەى بەشدارى كردن لەهەلقولانى ئەوۋە كەپپويستە لەدايك بېت .

لەدەست دانى جياوازى لەنيوان هيوايەكى ھۆشيارانەو هيوايەكى نەستيانە يەكېكە لەو شىۋاويانەى ئەمەرۇ . بېگومان هەمان ھەلەيىش ئەكرېت دەربارەى ئەزمونە ھەلچونەكانى تىرى مرۇق وەك بەختيارى ، نىگەرانى ،دلتەنگى ، بېتاقەتى ،رق لېبونەوۋە . ئەوۋە سەرسورپەنەرە كەوا چەمكى نەست سەرەپاى ناوبانگى تيۋرەگانى فرۇيد تائىستا زۇر كەم بەكار ھىنراوە لەسەر ئەم جۇرە دياردە ھەلچونيانە . دەكرېت ئەمەيش دووھۇكارى سەرەكى ھەبېت .

يەكەم : دياردەى نەست بەگشتى (( ھەرۋەھا چەپاندنىش )) لەنوسىنى زۇرلەشىكەرەوۋە دەرۋنەگان ۋەھەندىڭ لەفەيلەسوفانى شىكردنەوۋەى دەرۋنىش پەيۋەندى دارە بەئارەزوۋە سىكسىيەگانەوۋە ، ئەوان بەشىۋەيەكى ھەلە مەسەلەى چەپاندن بەكار دېن . وەك ئەوۋە ھاومانائى سەرگوتكردىنى

خولياۋ چالاكىيە سىكسىيەگان بېت ،بەو جۇرە برېكى زۇر لەدۇزىنەوۋە زانستىيە گرنگەگانى فرۇيد فەرامۇش ئەكەن .

ھۆكارى دوۋەم : بەلەى نەوۋەگانى دواى چاخى فېكتۇرىاۋە ھۆشيارى بەئارەزوۋە چەپپىنراۋە سىكسىيەگان كەمتر وروژىنەرەلەئەزمونەگانى وەك ناكاراكردن و ئائومىدى و چاۋچنۇكى . بەم جۇرە زۇربەى خەلڭ ناتوانن دان بنېن بە ھەستكردىن لەترس و دلەپراۋكىۋ تەنبايى و ئائومىدى و و خۇيانى لى كەر ئەكەن ( ۹ ) . ئەمەش لەبەر ھۆيەكى زۇر ساكا رتەويش ئەوۋەيە كە : پىلانە كۆمەلەيەتەگانمان چاۋەرپى ئەوۋە لەمرۇق ئەكات كەھەر گەيشتە خواستە گانى نەلەبىزارى و نەلە تەنھايىش نەترسىت . پېويستە واسەيرى ئەم دنيايە بكات باشترە لەوۋە كەھەيە ، وەبۇئەوۋەى دەرەفەتى گەشەكردىنى كۆمەلەيەتى ھەبېت ھەزئەكات ھەمو ترسەگانى بچەپپىنېت بەرپادەى چەپاندنى گومان و بېزارىيەگانى ، بەرپادەى چەپاندنى ئائومىدىيەگانى . ئەمە لەكاتىڭدا ئەو لەنەستەوۋە ئائومىدە ، بەدەگمەن حالەتى پېچەوانەى ئەمانەمان ھەيە . لەلىكۇلېنەوۋەى هيوئا ئائومىدىدا گرنگ ئەوۋەنە كەخەلگى بىرى لى ئەكەنەوۋە لەپروى سۆزەوۋە بەلگو ئەوۋەيە كەوا ھەستى پېئەكەن لەرەستىدا . كەدەكرېت لەتۋىي ۋشەو رستەگانىانەوۋە ھەستە راستە قىنەگانىان دەرگەويىت ، لەتەعبىرى رۇخسارىانا ، لەشىۋازى رېكردن وتواناى كاردانەوۋەيان بەبايەخدانىان بەرامبەر ئەو شتانەى دېتە بەر چاۋيان ، لەنەبونى دەمارگىريان كاتىڭ بەبەلگەوۋە شتىكىان بۇئەسەلېنرېت .

ئەو رېوبىنا<sup>۱</sup> ۋە نىچر<sup>۲</sup> دىنامىكىيە لىم كىتابىدا لەبەر چاۋگىراۋ لەسەر دىياردە دەرونى ± كۆمەلە تەبىئەتە كەن جىياۋزە لەو شىۋازە وسفە پەتارىيە كەلەزۇر لىكۆلەنەۋە زانستە مۇقايەتە كەندە ھەيە . ئىمە بەم رېوبىنا دىنامىكىيە ھەل نەدەين بۇتەۋە بەشۋەيەكى بىنەپەتى بزانين خەلەك بىر لەچى ئەكەتەۋە ، يان چى ئەلەيت و چۆن پەتارنەكەت ، بەلكو ئىمە خۇمان بەبۇنىادە سۈرۈشتە كەيەۋە خەرىك ئەكەين ، ئەۋە كەبۇنىادى نىۋە ھەمىشەيى وزەكەنەتە ، ئەۋنارستانە كەۋا ئەم وزانە دەۋلەمەند ئەكەت ، ئەو تۇندەي كەۋا تيا دەرئەكەۋىت . گەر ئىمە ھەيىزى بزوینەرى ھۆكەرەكەنى پەتارمان بدۇزىيەتەۋە ، ئەو كەت نەك ھەر ھەستمان بەھەلەسۈكەۋەتەكەنى ئىستە ئەكەرد ، بەلكو ئەمان تۈانى گرىمانى ئەو رېگەيەنەش بەكەين كەۋا كەسەك لەبارو دۇخەكى تازەدا چۆن ھەلەسۈ كەۋەت ئەكەت . ئەنەگەرى دىنامىكىدا ئەكەرىت گۇرەنكەرى لەنەكەت لەبەر كەندەۋە ۋە ھەلەسۈكەۋەتە كەسەكەدا كەپۋەدەت پېش بىنى بەكەرىت .

ئىمە بەمەرجى زانينى بۇنىادە سۈرۈشتە كەي دەتۈانين بەدەرىزى قسە بەكەين دەربارە ئەۋانە كە ھىۋايان نىە ، بەلەم باشتر ۋايە بېرسىن ئايا ۋە ئەتۈانەيت ۋەسفى ھىۋامان بۇبەكەت ؟ يان ناتۈانين تىنى بەگەين تەبەقەسەيدەك ، گۇرانىەك ، ئامازەيەك ، گۇزارشەكى پوخسا رنەبەيت . ۋە بىتۈانەترە لەۋە بەشە ئەزەمۇنىكى مۇيەمان بۇبەكەت ، بەلكو زۇرچار تەمۇ مزاۋ ئەكەت ، بەم جۇرە ھەركەتەك قسە كرا لەسەر خۇشەۋىستى ، پەق ، ھىۋا ، دەگەتە ئەۋە كەھىچ سەنۇرىك نەھەلەيت لەگەل ئەۋ شتە كە گرىمان ئەكەرىت بابەتە قسە كەندەكەيە ، شەيەرە مۇسقىقاۋ جۇرەكەنى تىرى

ھونەر باشتىن ئامرازى ۋىنا كەندى ئەزەمۇنى مۇيە ، چۈنكە زۇر ۋەدەۋ دۈۋرەكەۋىتەۋە لەتەجەرىد ۋەتەم ۋەمۇر . دىيارە مەھال نىە سەرەپراي ئەم ھەمۇ خۇپارزىيەمان ھەلە سەرەتايەكەنى ئەزەمۇنىكى ھەست پەكەرەۋ بەكەشىن ۋە بەجەند ۋەشەيەكى جىياۋز لەۋانە شەيەر بەكەرى دىنەيت ، ۋەسفى ھەر ئەزەمۇنىك بەمانا يەكەلەكەندەۋە ھەمۇ رەكەنى دىت ، گەر بىتۈ گەتۈگەيەكى تيا دامەزىنەيت كەنوسەر خۇۋى ۋە خۇيەنەكەنىشى بزانين كەدەگەپتەۋە بۇھەمان شت . مەن لىرەدا داۋالەخۇيەنە ئەكەم كەھەۋكەرىم بەكەت ۋە چاۋەرۋانى مەن نەبەيت ۋەلەمۇ ئەم پەرسىيارە بەدەمەۋە .- ھىۋا چەيە ؟ دەكەرىت داۋا ئەۋەش بەكەم ئەزەمۇنە تايەتەكەنىيان ساز بەكەن بۇتەۋە گەتۈگەكەمان سەرەگەرىت .

كەردە ھىۋا ھالەتەكە لەبۇن . زىندەيەتەكە ناۋەكەيە ، زىندەيەتەكە چالەكە (۱۰) زۇر تۈندۈ بەھەيىز ئامادەيە (۱۱) . چەمكى چالەكى پەشتى بە يەكەك لە بىلەۋەتەين ۋەھمى مۇيى كۆمەلەكەي پەشەسازى مۇدەيىر بەستۈۋە . شارسەنەتەكەمان ھەمۇ لەدەۋرى تەۋەرى چالەكى دەخولەتەۋە ، چالەكى بەمانا ئەۋە خەرىك بىت ، خەرىك بون بەمانا مەندۈۋ بون ، ( مەندۈۋ بون پەۋستە لەپەكەي ھىۋا كەندە ) . لەرەستىدا زۇرەيە خەلەك چالەكە تەپادەي ئەۋە ناتۈان تەھەمۇلى كەنەكەردن بەكەن ، ئەۋان كەتە بۇشەكەنىشىيان ئەگۇرەن بۇجۇرىك لەچالەكى . گەر ھەت ۋەلەپارە پەيدا كەندە ھىلەك نەبۇن لەگەشت ۋىارى شەترەنج ۋەھەۋەپەكەي زۇرساكار دەربارەي ھەمۇ شتەك ۋە ھىچ شتەكەش نا خۇيان مەندۈۋ ئەكەن . ئەۋە كە ھەمۇ زىاتەر جەكەي ترەس مۇقە ئەۋ كەتەيە كەپەستى ئەۋ كەرە نازانەيت

كەنەيكات . ناولینانی ئەم جۆرە ھەلسوگەوتانەیش بەچالاکى تەنھا مەسەلەى زاراوەیەگەو بەس ،زۆربەى ئەو كەسانەى كەزۆر خۇیان بەچالاک ئەزانن بەداخەو ئەگایان لەووە نیە كەچەندە ناکاراو پاسیقن سەرەرای ماندوویی زۆریشیان . ئەوان ھەمیشە پێویستیان بەپالئەریكى دەرەكى ھەیە ، ئیتر ئەمە خەلكى تربیت یان سینەماو سەفەرەو جۆرەكانى ترى وروژاندىن بێت كەدەببێتە ھۆى تێكشكان و شلەژان ، ئەمانە پێویستیان بەھاندان ھەیە بۆپالئان لەبەشدارى كردنى راستەو خۇدا ، پێویستیان بەكەسێكە ختوكەیان بەدات بۆئارەزوو بزواندىن . ھەمیشە لەپراكردىن و قەت ناوەستن . خۇیان زۆربەچالاک ئەزانن لەكاتێكدا واسواسى ئەووە ئەیان جوڵینبیت كەھەر كارێكیان دەست كەوێت بىكەن بۆپراكردىن لەو خەمەى كەروپەروپونەوھیان لەگەل خۇیان تیاپاندا ئەژینبیتەو .

ھىوا بەھیزكەریكى خودیە بۆژیان وپێكشەوتن . گەر ئەو دارەى خۆر لێى نادات روى كردە ئەو لایەووە روناكى لێووە دیت ئەواناكریت بلیین داریش وەك مەرۆف ھىواى ھەيە . چونكە ھىوا دروست نابیت گەر پەيوەندى دارنەبیت بە كۆمەلە شتێكەووە كەوا ھەر دارێكى ئاسایى نیەتى . وەك سۆزو ھۆشیارى ...ھتد ، لەگەل ئەمەشدا لەووە ئەچیت ھەلە نەبێن گەر بلیین دارەكەیش ھىواى بەخۆر ھەيە ، چونكە بەدواى ئەم ھىوادا ئەگەرپیت بەپروكردىنە لای روناكیەكە . ئایا ئەمە جیاوازە لەمنداڵ و ئەو پێداویستیانەى ھەيەتى بۆھەناسەدان و ئەو ھىواى ھەيەتى بۆژیان ، ئایا كۆرپەى پالئان نیە بەرەو مەمكى دایك ، ئایا كۆرپەلەيەك بەھىواى ھەستانە سەرپێو رێكردن نیە ، نەخۆش بەھىواى چاكبونەووە نیە ،زیندان

بەھىواى ئازادبون وبرىسى بەھىواى تیربون نیە . ئایا ھىوامان بەسەبەینى نیە لەكاتێكدا ئەنوين ، ئایا كارى خۆشەويستى پێك نەھاتووە لە ھىواى پیاو بەھیزو توانای خۆى لەبێداركردنەووە ھىواى ژنەكە بۆئالوگۆركردنى سۆزو عیشق لەگەلیدا .

### ۳ - برۋا ،الایمان ٨:-

كاتێك ھىوا ون دەبیت ژیان ھىچ مانایەكى نامینبیت لەئىستادا . ھىوا رەگەزێكى ناوەكیە لەژيانداو دینامیکیشە لەفكردا . دواچار رەگەزێكى دیکەیشە لەبونیداو زیندەگیەكاندا ، ئەووەى كە پەيوەندیەكى پتەو بەھىواىووە گرى ئەدات برۋایە .برۋا جۆرێكى ناوەكى بۆچون ومەعریفە نیە ، برۋا ئەوونیە كەلەم ولەودا ئامادە ببت ، برۋاى مەرۆف ئەوویە كەوا برۋابھینبیت بەووەى كەبۆى نەسەلمینراو لەلایەن كەسى ترەووە ، دەكریت ئاگای ھەببت بەو واقعە گونجاوێ و ھۆشیار ببت بەووەى كەبەرھەم ھینەرە . دەكریت برۋایەكى عەقلاى ھەببت لەكاتێكدا وابەستەى واقعێكى زانراو ئەببت ، ئەمە پێویستى بەتوانای پیزانین و ناسینی ئەو بناغانەووە ھەيە كەلەپشتى دیاردەكانەوویە ، برۋاش وەكو ھىوا بریتى نیە لەبیینى دواپۆز بەلگو بینینی ئیستایە كەلەدايك ئەببت .

ئەو بۆچونەى كەدەللیت برۋا مۆتلەقە جۆرێك خۇپاریزیمان لادروست ئەكات ،ئەمە بەواتای برۋاى مۆتلەقەدیت بەشتێكى مومكن نەك مۆتلەق بەمانای پێشبینكردنى جیھان . دەكریت مندالێك بەمردوویی

لەدايک بېت ، مردوو بېت ئەو سا لەدايک بېت ، دەکریت دووھەفتەى سەرەتای تەمەنى بمریت ، ئەمەيە ناگۆکی بپروا ، بپروای مۆتلەق بەبى دُنیا بون (۱۲) . مەبەست لەمەش بپروای مۆتلەق لەسنورى ھەست و بىننە مۆيەکان نەك بپروای مۆتلەق بەسنورى دواين حەقیقەت و واقع . ئیمە پپويستمان بەبپروا نیە بۆسەلماندى ئەو شتانەى لەپروى زانستىوھە سەلمینراوھ .يان ئەو شتانەى سەلماندى مەحالە .بپروا پیک دەھینریت لەسەر بنەماى ئامادەيى ئیمە بۆزبان و گۆران ، بپروا بەگۆرانی ئەوانى تر ئەبیتە ئەزمونیک لەتواناماندا بۆگۆران . (۱۳) .

پپويستە جیوازیەکی گرنگ لەنیوان باوەرپى عەقلانى و باوەرپى ناعەقلانى دروست بکەین (۱۴) ، لەکاتیکدا باوەرپى عەقلی ئەنجامى چالاکی ناوەکی فکرو سۆزمانە ،بۆیە باوەرپى ناعەقلانى ملکەچيە بۆھەر شتیکی دیارى کراو کەوھک حەقیقەت قبوڵ بکریت بى بايەخدان بەزانینی ئەوھى کە راستە یان نا . بۆیە رەگەزى سەرەکی ھەموو جۆرە باوەرپیکى ناعەقلانى خاسیەتە بنەرەتیەکەيەتى ، ئیدی ئایا بابەتەکەى بتيك بېت ، يان سەرکردەيەك يان ئایدۆلۆژیایەك .

تەنانەت زاناگانیش پپويستیان بەنازاد بونە لە باوەرپى ناعەقلانى و بیروباوەرپە کۆنەکان ، بۆئەوھى باوەرپیکى عەقلانیانەى خاوەن توانای داھینەرەنەیان ھەبیت . لەکاتیکدا دۆزینەوھەکەى سەلمیندراو بېت پپويستى بە بەبپروا نامینیت گەر بیتو لەپیناوى ھەنگاوى داھاتوى نەبیت کەخەریکی ھەلھینانیتى . لەچوارچێوھى پەيوەندیە مۆيەکاندا باوەرپى مۆرۆف بەکەسیکی تر بەواتای ئەوھ دیت

بەشیوەيەکی مۆتلەق دُنیا بېت لەسۆزى خۆى بەرامبەرى ، يان بەسەقام گیربونی ھەلۆیستە بنەرەتیەکانیتى بەرامبەرى ،دەتوانین ھەر لەوێو بپروامان بەخۆمان ھەبیت . نەك لەدریژبونەوھى بۆچونەکانمان بەلکو لەھەلۆیستە بنەرەتیەکانمان بەرامبەر ژيان و سروش . بپروایەکی لەم جۆرە ملکەچى ئەزمونى "منە" ، بۆتوانامان لەسەر وتنى "من" بەمانای نمونەيەكە لەئیمە .

ھیوا یەكسانە بەبپروا ، ناکریت بپروایەك دریژە بكیشیت بى رۆشیتنیکى سروشتى بەرەو ھیوا ،ناکریت ھیوا بناغەيەکی ترى ھەبیت جگە لەبپروا .

### ھیزی رۆح:

تانیستایش رەگەزیکى ترى پەيوەندى دار بەھیواو بپرواوە لەبونىادی زیندەگیدا ئامادەيە ، ئەویش چاونەترسیە ، يان وەك ئەوھى سپینۆزا ناوى نابو ھیزی رۆح (۱۵) . دیارە ناویلنانی ھیزی رۆح کەمتر تەمومژاويە ، چونکە وشەى چاونەترسى زۆرجار بۆزیرەکی لەمردندا زیاتر لەزیرەکی لەژياندا بەکارئەھینریت .

ھیزی رۆح بریتیە لەتوانای بەرگری کردن لە چەواشەبوون و دواجاریش کەوتنە مەترسى ھیواو باوەرپەوھ ، ئەوانەىکەھەر ئەوھندە گۆران بۆگەشبینیەکی بۆش و باوەرپیکى ناعەقلانى ئیتردەکریت تیک بشکین .

ھیزی رۆح بریتیە لەتوانای وتنى "نەخیر" لە کاتیکدا ھەموو خەلکی حەزدەکەن "بەللى" ت لى بیسن . بەلام چەمکی رۆح تەواو رۆشن نیە

گەر تەماشای پروکارەکانی تری نەکەین کەبریتیە لە :- جوامیری ، 'البسالە  
^ جوامیری نەلەهەرەشەووە دروست ئەبێت و نەلەمردنیشەووە ، هەر بۆیە  
وشەى جوامیری زۆر هەلۆیستی جیاواز دەگرێتەووە ، من لێردا سیان  
لەگرتنێن ئەو هەلۆیستانە دینمەووە پێشچاو .

یەكەم / دەشیئ كەسیك جوامیریئ لەبەر ئەوێ گۆی ناداتە ژیان ،  
ئەنجامی ئەمەش وەها دەبێت كەجوامیرانە رۆبەرۆی مەترسیەكان  
دەبێتەووە ، بەلام لەكاتێكدا ئەو لەمردن ناترسیت ئەوا دەكریت لەژیان  
بترسیت . هەر بۆیە ئەم كەسانە بەجوامیری نامیننەووە ئەو كاتانەى  
رەوشێكى وایان دەست ناكەوێت تاسەرەرۆی بەژیانی خۆیانەووە تیا بكەن  
، ئەمانە بەشیۆدەبەكى پراگماتی بەدوای هەلۆیستی مەترسی داردا  
ئەگەرپێن بۆخۆشاردنەوویان لەو ترسەى كەلەژیان و لە خۆى و  
خەلكانى تریش هەیهەتى .

دووهم / جوامیری ئەوكەسانەیه كەلەحالهتی ملكەچى بارمتهیدا ئەژین  
( symbiotic ) بۆپەرستراویك ، ئیتر ئایا پەرستراوەكە كەسیكە یان  
دامەزرانەیهك یان هەر هزرێكە .لای ئەمانە راسپاردەكانی پەرستراو  
پیرۆزە هەر بۆیە ناچارى پەرستنى دەبێت بەبایەخێكى زیاتر  
لەخەمى پاراستنى ژيانى خۆى . گەر بێتو توانای ناكۆكى  
راسپاردەكانی پەرستراوى هەبوايەو گومانى لیبكرایە ئەوا دەیتوانى  
رۆبەرۆى لەدەستدانى سەرچاوە رۆحیەكەى ببیتەووە . بەم جۆرەش  
خۆى توشى مەترسى تەنھا كەوتنەووە دەكات . ئەو كاتەیش مردنى زۆر  
لەم ژيانەى ئیستای پى خۆش ترە .

سییەم / جوامیری كەسیكى پێشكەوتوى دلتیایە كەژیانی خوش  
ئەوێت .ئەو كەسەى كەوا زال ئەبێتە سەر چاوچنۆكیدا و ملكەچى بۆ  
هیچ پەرستراویك و هیچ بابەتێك ناكات ، دواچار شتیكى نیە  
كەپێویست بێت لەدەستى بدات .ئەم كەسە زۆر دەلەمەندە چونكە  
هەر خۆیەتى بەرپۆتى abstract ، وە بەهێزیشە چونكە نەبۆتە  
كۆیلەى ئارەزووەكانى . توانایەكى باشى هەیه لەخستەنە روى پێشنیاری  
ئارەزوو ناعەقلائیەكانى و بتەكانى چونكە لەگونجانیكى تەواوایە  
لەگەڵ واقەدا ، لەناوخودى خۆیداو لەدەرەوێشدا ، گەربیتو كەسیكى  
وابگاتە حالەتى رابونى تەواو ئەوا دواتر لەهیچ شتێك ناترسیت.  
هەر وەها جوامیریەكەى تەواو نابێت گەر بەرەو ئامانجێك بروت و پپی  
نەگات ، وەهەمو كەسیك بەرەو حالەتى كاملاً بونى خودى دەروات و  
هەست ئەكات كەهێزێكى لەهەست و دلخۆشى لادروست ئەبێت  
لەهەمو هەنگاویكى تازمیدا ، بێدار ئەبیتەووە هیچ بوارێك بۆگومان  
ناهیلتەووە .هەست ئەكات قۆناخێكى نوێى ژيانى دەستى پێكردووە ،  
ئەتوانیت هەست بەدەنگى خەيالى خۆى بكات كەئەلیت " لەبى  
هیچ كۆشكێكم دروست كردووە ، هەر بۆیە جیهان هەموى ملكى منە " .  
هيوو باوەر بەسيفەتى ئەوێ ئەوێ دوو جەووەرى ژيان ،بەسروشتى  
خۆيان رۆبەرۆى بالابونىكى ناكۆك دەبنەووە لەحالهتى ئیستایاندا ، ئیتر  
ئایا بەشیۆدى تاك بێت یان كۆ ،هەر بۆیە گۆران ونەمانەووە لەسەر  
دۇخى سەقامگیر لەهەر كاتێكدا یەكێكە لەسيفەتە تايبەتیەكان  
بۆهەموو ژيان .(١٦) . ئەو ژيانەى توشى مەيشتن وەستان دەبێت بەرەو

مردن ئەرۋات ، گەر ھاتو ۋەستانەكەى بەتەۋاۋى بىت ئەۋا بەتەۋاۋى دەمرىت . لىرەۋە ئەۋەمان بۇدەرئەكەۋىت كەژيان بەتايەتمەندىيە پىرچولەكەيەۋە ئەيەۋىت زال بىت بەسەر ۋەزى ئىستايدا و خۇى لى درىزكات ، لەۋەۋە ئىتر ئىمە بەھىز و لاۋىشىن ،عاقلى و شىتىشىن ، ئازاۋ ترسۇكىشىن ، ھەمو چىركەيەكى ژيانمان دەبىتەجۇرىك لەھەلھاتن لەپىناۋى باشىرو خراپىردا ،يان ئەۋەتا كەئىمە تەمبەلى و چاۋچىنۇكى و رىمان بەھىز ئەكەين ، يان ئەۋەتا لاۋازى ئەكەين ، ھەركاتىك بەھىزمان كىردىبىت بەھىزۋە دەرچوۋە ھەر كاتىكىش لاۋازمان كىردىبى لاۋاز بوۋە .

ئەۋە دەربارەى تاك راست بوۋە دەربارەى كۆمەلگىش راستە ، كۆمەلگا ھەرگىزلەدۇخى ۋەستاندا نابىت ،گەر پىش نەكەۋىت ئەۋا بەرەۋ نەمان ئەرۋات ،گەر رەۋشى ئىستى تىنەپەراند بەرەۋ باشىر ئەۋا بەرەۋە خراپىر ئەرۋات . زۇر جار ۋەھمىكى ۋا ئەكرىت كەۋا ئەۋا خەلكانەى كۆمەلگا پىك دىن دەشىت بەنەگۆرى بىننەۋە و نەتوان ھىچ بارو دۇخىك بەھىچ ئاراستەيەكدا بگۆر ، لەسەر ئەم بىنەمايش گەر ئىمە بەردەۋام بىن ،لەمانەۋە ئەۋا ماناى ۋايە ئىمە دەستمان كىردۆتە روخان .

## 5- ژيانەۋە :-

چەمكى گۆرۈنى كەسايەتى و كۆمەلەيەتى ناچارمان دەكات جارىكى تر تەعريفى وشەى ژيانەۋە بىكەين ، بى گەرۋەمان بۇناۋەرۋەكە لاھوتىە

مەسىحىيەكەى ، وشەى ژيانەۋە لەماناتازەكەيدا كەۋا دەكرىت مانا مەسىحىيەكەى يەككە لەگوزارشە رەمزىەكانى بىت برىتى نيە لەخولقاندنى ۋاقىكى ناكۆك بەۋەى ئىستا . بەلام ناردنى ئەم حەقىقەتە ۋاقىيە بەئاراستەيەكى دىنامىكى گەرەتدا مرۇف و كۆمەلگا لەھەمو چىركە ساتىكدا لەھىۋاۋ باۋەردا دەژىنيەۋە ، لەئىستاۋ لىرەدا ھەموۋ كارىكى خۇشەۋىستى و بىداربىنەۋەى نۇستالىژيا 'حنىن ^ ژيانەۋەيە .ھەموۋ كارىكى تەمبەلى و چاۋچىنۇكى و نەرجسىيەت مردنە .لەھەمو چىركەساتىكدا(( بون )) رۋبەرۋمان ئەبىتەۋە بۇھەلباردىنمان لەنىۋان ژيان ۋەمردندا . ديارە ھەمو جارىك ۋەلامدانەۋەمان ئەبىت .ۋەلامەكەمان لەۋەدا نيە كە دەپلىين و بىرى لى ئەكەينەۋە ، بەلگو لەۋەدايە بەج رىگايەكداھەئسو كەۋت دەكەين و بۇچ ئامانجىك تىدەكۆشىن .

## 6- ھىۋاى راستگۆيانە :-

ھەر يەك لەھىۋاۋ برۋاۋ ئەم ژيانەۋە دىناخۋازەپىش گوزارشى كلاسىكى خۇى لى پىغەمبەرەن دۆزىيەۋە ،ئەۋان ۋەكو كساندەر (۱۷) ناچنە پىشەۋەى دوا رۇژيان و نەمىندەيەك بىن لەتراژىدىيى يۇنان . ئەۋان تەماشى ۋاقى ئىستا ئەكەن كە پوخت ئەبىتەۋە لەدىيارى كىردنى راي گشتى و دەسلاتا . ئەۋان نايانەۋىت خۇيان پىغەمبەر بىن ،بەلام ۋاھەست دەكەن ناچارن بە راگەيانندى دەنگى ۋىژدانى خۇيان ، راگەيانندى مەعريفەتيان و تواناكانى بىننىان خەلكى ئاگاداركەنەۋە ھەمو خىيارىكيان بۇرۋون كەنەۋە بەشپەۋەيەكى رۇشن .، ھەمو مەبەستەكانيان لىرەدايە ،خەلگى بايەخيان ھەيە بۇخۇھۇشيار كىردنەۋەيان و گۆرپىنى رىگاكانى درىژبىنەۋەى مانەۋەيان

، چونكە زمانی پېغەمبەرایەتی بەردەوام زمانی خیارو ھەلبژاردن و ئازادی بوو . قەت زمانی حەتمیەت نەبوو بەرەو باشترین خراپتر ، کورتترین دارشتنی خیار پېغەمبەرانە ئەم ئایەتە " دۆتیرنوم " ھ : " ئەمپۆئیمە ژیان و مردنتان پېشکەش ئەکەین ، دەنیویش ژیان ھەلبژیرن ، " (۱۸) . ئەمە روئایەکی پوختەییە لەئادابی پېغەمبەرانەدا چرپووتەو ، لەگرزی نیوان ئەوێ نامادەییەو ھەییەو ئەویش کەلەگواستنەو و دەمینیئەو بۆجیبەجی بون . (۱۹) بیرۆکە سەرفرازی لەسەر دەمەگانی دوا قۇناخی پېغەمبەرایەتیدا ماناکە دەگۆرپیت ، لەکتەبەگە دانیالدا نزیکە سالی ۱۶۴ پێش زاینی . لەدوا ئەمەو ئەدەبی ھەلکۆلراوی نەناسراو ھەییە کەنەخراپە ریزی سەردەمە کۆنەکانەو ، ئەم ئەدەبە لەبیرۆکەییەکی ستونی پێک دیت بۆسەرفرازی بەرامبەر بەو بیرۆکە ئاسۆییە پېغەمبەران لەپرو میژویییەو (۲۰) . ھەربۆیە جەختی کردەو لەسەر نارەدنی تاکە کەس لەچارچێوئەییەکی فراواندا لەکۆتاییەکی ناخۆشی میژودا کەبەکارەساتی کۆتایی ھەمووشتەکان دوا دیت . ئەم گێرپانەو قیامەتیە گێرپانەوێ خیارەکان نیە ، بەلکو گێرپانەوێ پېشبینیکردنە ، ئەمە گێرپانەوێ ئازادی نیە بەلکو گێرپانەوێ حەتمیە .

روئای سەرەتای پېغەمبەرانە ی خیار لەنەریتە تەلەودی و خوداییەکانی دواتر سەر ئەکەوئیت ، وەبیرۆکە مەسیحیەکانی سەرەتا زۆر کاریگەر بوو بەگێرپانەوئەکانی بیرۆکە مەسانی قیامەتی . سەرەپای ئەوێ کەنیسە بەشپۆئەییەکی ناکۆک و لەچارەروانیەکی نیگەتیفیدا وەک دامەزرانەوئەییە تادەھات زیاتر سەربازی دەکرا .

وادیارە بیرۆکە پېغەمبەرانە لەجەمکی " ھاتنی دووھ " بەزیندویی مایەو ، ئەو بوو لیکدانەوئەییەکی پېغەمبەرانە بۆباوەری مەسیحی دۆزیەو ، زۆرجار گوزارش کردنەگە لەچارچێوئەییە تایفە شۆرەگێرو ھەرتۆقیەکاندا بوو ، بالی کەنیسە کاسۆلیکی رۆمانی دەری خست کەچۆن وەک عەقیدە مەسیحیەکانی تر بە ئاشکرا گەرانەو بۆپەرنەسییە پېغەمبەرانە . ئیت ئایا بۆھەئسو کەوتە خیارەگە بێت یان بۆئەو جەمکە کەوا دەکریت بەپێئ ئەو مەبەستە رۆحیەکان لەسیاقە سیاسی و کۆمەلایەتیەکاندا جی بەجی بکریت .

لەدەرەوێ کەنیسەدا ، مارکسیەتی شۆسیالیستی سەرەتایمان ھەییە کەوا گوزارشکردنیکە زۆر لەبینینی مسیانی دەچیت (۲۱) . ئەمە بە زمانیکی عیلمانیانە رۆشن کراوەتەو بەلام دواچار لادانەکانی کۆمۆنیزم لەپەیامەگە مارکس روخاندیان . پەگەزی مسیانیانە مارکسیەت ئەو زمانە دۆزیەو کەلای مارکسیە ھیومانیزمەکان گوزارشیان پێئەکرد ، بەتایبەت لە یوغلایا ، چیکو سلۆفاکیا ، بولونیا ، ھەنغاریا . ئەوئەو مارکسیەت و مەسیحیەت لەئاستی جیھانیدا دیالۆکیان دەست پیکرد بەپشت بەستن بەکەلەپوری مسیانی ھاوبەشی نیوانیان . (۲۲)

## ۷- داروخانی ھیوا :

لەکاتیکی ھیواو باوەر و ھیزی رۆح پێوستە بۆژیان ئەوانە و ھیواو باوەر و ھیزی رۆحیان لەدەستداو و ھەز لەکۆیلەییەتی و پاشکۆییەتی خۆیان ئەکەن چۆن دەتوانن بژین و درێژە بەبونی خۆیان بدەن ، ئەمە جوړیکە

لەتوانای ون بون کە بەدیاری کراوی زۆر تاییبەتمەندە لەبونی مرۆفایەتیدا ، ئیئمەلەو ڕوانگەووە خۆشەویستی ئەکەین کەلەهیاو باوەرو ھیزی رۆحەووە سەرچاوەی گرتووە ،ئەمانە تاییبەت مەندی نەستین " بئى بىرۆکە و بئى جوت بونی بايۆلۆجى و بئى گەشە کردنى ( جينات ) و تەوا بونی دروست ئەبێت . بەلام ئەو ئالو گۆرانی بەسەر ژینگەدا دیت یان بە پیکەوت لە سەرەتای ژيان دا ڕوئەدات ڕۆلێ خۆی ھەيە لەسەر مەيسەريونى ھيوا ، يان کۆسپ خستە ڕيگەي .

زۆر لەئیمە لەھەولێ ئەوھەدایە خۆشەویست بێت لای خەلکی تر ، ئەمە نەك لەبەرئارەزوی نازداربونیان ، بەلکو بۆئەوھى تێيان بگەن وبایەخيان پێبدەن و پزیزيان لێبگرن . زۆرمان بەئاواتەووە يە توانای بەدەستھێنانى متمانەى ھەبێت . ئیمە لەمنداڵیماندا ھیشتا فیزی درۆکردن نەبویین وەکو داھێنانی مەرویی ، مەبەست ھەر درۆکردن نیە لەفسە کردندا ، بەلکو درۆکردن لەنواندن و ھەلسو کەوت و گوزارشى ڕوخساریش ئەگریتەووە . باشە بەج جۆریك منداڵ ئامادە ئەكریت بۆئەم داھێنانە تاییبەتییەى مرۆف کەدرۆکردنە ، ئیمە ھەموومان دەرك بەوئەكەین زۆرجار خەلکی ڕوایان بەووە نیە كە ئەیلێن ، يان ئەوھى ئەیلێن پێچەوانەى باوەرپانە ، مەبەستمان ھەر خەلک نیە بەگشتى . بەلکو ئەوانەى كەمتمانەمان پێیانە ، وەك خزم وەكسو كارمان ، مامۆستاكانمان ، سەرکردەكانمان .

ئەو كەسانە زۆر كەمن كەوا دەر باز ئەبن لەساتیك لەساتەكانى پێشكەوتندا لەناوئومێدى حەتمى ڕوئیاكانیان و ھزرەكەیان ، يان ھەندىك جار داروخانى تەواوى . ئایا دەكریت ئەمە شتیكى باش بێت ، گەر كەسیك ئەم

بێھوايیە ئەزمون نەكات چۆن ھىوايەكى بەھیزی پى دروست ئەبێت ، چۆن ئەتوانیت خۆى دور خاتەووە لەمەترسى ئەوھى بېیتە خەون بینىكى گەش بین ، سەرەراى ئەمەش زۆرجار ھىوا بەھۆى ئەوھى كەنادۆزریتەووە توشى ناسەقامگىرى زۆر ئەبێت .

لەراستیدا وەلام و كاردانەوھى داروخانى ھىوا ھەمە ڕەنگەو پەيوەندى دارە بەزۆر بارودۆخى جىاوازەووە وەك :- مېژوى ، كەسايەتى ، سايكۆلۆجى ، بونیادی .. ھەموو خەلك وەلامى بێھىوايیەكەیان ئەدەنەووە بەخۆگونجاندنیان لەگەل گەشبینیەكى میانرەودا . ئەوانەیان كەھىوايەكى باشیان ھەيە ئەوانەن كەوا ئەم گەشبینیە ڕائەگەيەنن بئى ئەوھى كەمەبەستیان بێت قول ببەووە لەوھى كەئەوھى ڕوئەدات نەك ھەر باشتر نیە بەلكو دەشیئ خراپتریش بێت . خەلکی ڕەنگى زەرد ھەلئەگەرپێت كاتیك ببینن كەسیكیان ڕەنگى زەرد بۆتەووە ، لەجیاتی ئەوھى ھۆشیاربن بەناوئومێدیەكەیان ، لەكاتى ناوئومێدى كۆییاندا وەك ئەووە خۆیان دەر ئەخەن كەبەشداری قستیقالیكى جەماوەرى گەورەبوون .

ئەوان بارودۆخى خۆیان دەگونجێن لەگەل ئەوانەى دەتوانن بەدەستى بینن و ئەو شتانەیش لەدەرەوھى توانای بەدەست ھێنانیاندايە و تەنانەتەخەونیشى پێوە نابینن . وەك چەند ڕەگەزێكى پێكەووە گونجاو كەھەر لەبناغەووە گونجاو بێت قەت ھەست ناكەن بەوھى كەناوئومێدین ، چونكە كەسیان ئەوھى پێوە دیار نیە كەھەست بەناوئومێدى بكات . ئەمانە وێنەى ڕەوتیكى گەشبینى كۆسپ دروستكەرن كەدەتوانین شوێنیان كەوین



و لە کۆمەلگای خۆرئاوایی ھاوچەرخدا بیان بێننەووە . بەو پێیە کە گەشبینیەت ھۆشیارە لەراھاتنی بۆکۆسپ دروستکردن لە نەستدا . یەکیەک لەئەنجامەکانی تری داروخانی ھیوا : توندکردنەووی دڵە ، زۆربەیی خەلک ، گەنجه نیمچە ھەرزەکارەکان ، یان خەلکانی تری ناپازی ھەن کە ئیتر لەھیچ کاتیکیدا تەحەمولی ئیھانە ناکەن . بەشیوەیەکی لەناکات یان لەژێرھەر کاریگەرەیدا بێت ھەندیکیان بپاری ئەوھیان دا کە بیزار بوون و ھیچ ھەستیکیان بەرامبەر دوا رۆژ نیە . ھیچ کەسیک نیە بتوانی ئیھانە ئیھانە بکات لە کاتیکیدا کەتوانای ئیھانەکردنی خەلکی تریشیان ھەبێت . ئەم جوۆرە خەلکە گلەیی لەخراپی شانسی خۆیان ئەکەن ،بەھۆی نەدۆزینەووی ھاوڕۆی چاک و خۆشەویستەووە . بەلام لەراستیدا ئەمە کەم بەختی نیە بەلکو قەدەریان وەھا ھاتوووە . ئەوان کاریگەری ناکەن سەر ھەستی ھیچ کەسیک لەکاتیکیدا بەزەیی و مەعریفەیان لەدەست ئەدەن ، وە توانای زۆر ھەلچونیشیان نیە . سەرکەوتنەکانی ئەمانە لەژیاندا دەگەرێتەووە بۆئەو کە پێویستیان بەکەس نیە . شانازی بەووە ئەکەن کەخۆپاریزن لەھەمو لایەکەووە ،لەتوانای خراپە کاری خۆیان پازین بەشیوەی شەری ،بیانوی ئەمەش دیننەووە بەدەلالەتی ھاکتەری کۆمەلایەتی زیاتر لەسایکۆلۆجی ،ووزۆربەشیان بەچەق بەستویی دەمیننەووە بیزارو ناویمید دەبن تادوا رۆژی ژانیان .وہ زۆر جار ئەوھیش پوئەدات کەبتوانن ئەم حالەتەیان تێپەرین و بەشیوەیەکی موەجەزە ئاسا ، ئەمە مانای وایە کەتوشی کەسیک ئەبن کەبایەخیان پێ ئەدات و ئەو

ھەستەیان لادروست ئەکات کەمتەمانی پێ ئەکەن و پێیەووە پابەند ئەبن ، دواچار بەسەر چەند رەھەندیکی تازە ھەستە کاندای ئەکرێنەووە . ئەنجامیکی زۆر ترسناکتر ھەبە لەداروخانی ھیوادا ،ئەویش ئارەزووی روخاندن وتوندو تیزیە ، چونکە مرۆف ناتوانی بەبێ ھیوا بژی ، ھەر بۆیە ئەووی ھیوا روخا ئیتر رقی لەژیان ئەبێتەووە ،بۆیە ئەو کەسە توانای دروستکردنی ژیا نیە ئەبێت بپروخی نییە . دیارە روخاندنیش زۆر ئاسانترە لەدروست کردن ،ئەو دەبێت تۆلە لەژیانی بکاتەووە کەنەژیان تیایدا ، ئەوا ئیتر دەربەستی روخاندنی ھەمو ژیاگە ئیھانی تر ، یان روخاندنی ژیا خودی خۆشی نیە ،(۲۳)

ھەمو جاریک کاردانەووی کاوکارانە ھەلقولۆ لەداروخانی ھیواووە لای ئەوانە ئەبێننەووە کەوا بەھۆی بێبەشی ئابوری و کۆمەلایەتیەووە بێبەش بوون لەو ئمتیازانە کەزۆربە کۆمەل لێ بەھەر مەندن ، وەلەم حالەشدا نازانن ژیا خۆیان بەچ ئاراستەبەیدا ببەن لەروی کۆمەلایەتی و ئابوریەووە . ئەووی کەوا دەبێتە ھۆی رق و توندو تیزی بەشیوەیەکی سەرەکی بێ بەش بون نیە لەمافە ئابوریەکان ، بەلکو ئەو بەلێنانە کەمانەووی بارو دۆخە ناویمیدەکە کردۆتە شتیکی حەتمی . گومان لەوھشدا نیە کەوا گرۆبە ناویمیدەکان کەبەو پەری توندو تیزیەووە ھەلسو کەوت ئەکەن ناگەنە تەنانەت نزمترین پلە ناویمیدیش ، چونکە ھیچ تروسکەبەک ھیوایان نیە . ئەمانە کەمتر توندو تیزن لەوانە کەوا ھەمو توانایەکیان بەکاڤەھین بۆئەووی ھیوایان ھەبێت . کەچی لەھەمان کاتیشدا دەسکەوتی مەحال لەھیواکەیان بەدەست دین . گەر بەزمانی دەرون زانی

وەسفی بکەین ئارەزوی کاوڵ کاری بەدیلى ھیوايە ، پێک وەکو چۆن مردن بەدیلى ژيان و خۆشەویستى و دلخۆشیش بەدیلى خەمە .

هەر تاکە کەس نیە کەوا پێویستە بەھیوا بژی ، بەلکو نەتەوکان و چینه کۆمەلایەتیەکانیش پێویستیان بەھیواو باورو ھیزی رۆح ھەيە . گەر بێتو ئەم وزە شارەوانیان لەدەست دا ئەوا ئیتر ھەموو ئەو وزانە لەدەست ئەدەن کەوا بۆ پێشکەوتن پێویستیان پێیەتی ،ئیدی بەکەم بونەوێ زیندوویەتی بێت یان گەشەکردنی ئارەزوی کاوڵ کاری . هەر بۆیە تیبینی ئەو دەکەین کەوا گەشەکردنی ھیواو بێھیوايی لای تاک تاناستییکی فراوان پابەندە بەنامادەیی ھیواو ناوومییدی لای کۆمەلگاکە یان چینهکەى . ئەو ناسەقامگیرى کەھیوا تاکە کەس لەمنداڵیدا توشی ئەبێت ھەرچۆنێک بێت ئەوا گەر بێتو دواى ماویەکی تر بۆزەمەنیکی کورتیش بێت بەھیواو بژی ئەو کات دل بەژيان خۆشەنەکاتەو . سەرەپای ئەمەش ئەو کەسە کە ئەزمونی تایبەتی خۆی بەرەو ھیواى ئەبات گەر بێتو گەلەکەى و چینهکەى ھیواى تیا نەبێت ئەوا زۆربەى جارەکان بەرەو بێزارى و ناوومییدی ئەپروات .

لەسەرتای جەنگی جیھانى یەکەمدا ،بەتایبەت لەتیکشکانی یەگگرتوی دژبەئیمپریالیزم لەئەمریکا لەکۆتایی سەدەى رابردوودا ، بەشیۆدیەکی خیرا ھیوا لەکۆمەلگا خۆرئاواییەکاندا بەرەو نەمان چوو ، پیشتر باسی ئەو دەم کرد کەچۆن ناوومییدی ھەندیک جار لەپشتی رۆپۆشیکی گەشبینانەو ھەندیک جاری تریش لەبەرگی پوچ گەرایبەکی شۆرڤگێرپو ھەو خۆی دەشاریتەو .ئەو ھەو کەمرۆف بەلای خۆیەو ئەتوانیت

بیری لێ بکاتەو ھەو گرنگی زۆر کەمترە بەبەرەو بەو ھەستی پێنەکات راسنۆگۆیانە . بەلام زۆربەمان بێناگاین لەو ھەستی پێنەکەین .

نیشانەکانی ناوومییدی ھەموو لەویدایە ، تەماشای گوزارشیکى دلتنەنگانە بکە لای ھەر کەسیکی ئاسایی ، لەدەست دانى پەيوەندى لەناو خەلکیدا لەکاتیکیدا ھەولێ درەستکردنی پەيوەندى ئەدەن بەشیۆدیەکی زۆر ناوومیدانە ، سەرنجی ئەو بێ تواناییە بدن کەلە پیلانەکانی زāl بون بەسەر پیس بونی ژینگەو ئاوو ھەوای شارەکاندا ھەيە ، یان ، لەرێگە گرتن لەو برسییتیە چاوەروان گراوێ کە ھەرپەشە لەھەندیک لەولاتانی ھەزار ئەکات ، ئەمە بێئەو ھەو بچینە ناو گفتوگۆکردن لەمەر بێ توانای لەچارەسەر نەکردنی ئەو مەترسیە کە ھەمومانی گرتۆتەو ، ئەویش چەکی ھایدروچینە . سەرەپای ئەو قسانە کە ئەتوانین دەر بارەى ھیوا بیکەین کەم تەر خەمی و بێتوانایمان لەکارکردن و نەخشە کێشان لەپێناوی ژياندا ناوومییدیەکەمان شەرمەزارئەکات .

بەگشتی ئێمە ھۆکارەکانی ئەم ناوومییدیە نازانین کەپۆژ لە دواى پۆژ زیاتر ئەبێت ، پێش سالی ۱۹۱۴ خەلکی پێی وابو جیھان لەئارامیدا یە . ئیتر ئەو شەرەبیەکانە کە لەژيانى مرۆفایەتیدا رۆیان دابوو بوبونە بەشیک لەکەلەپوری رابردوو .ئەو ھەو ھەو جەنگی جیھانى یەکەم رویدا ، شەپى ناوخواى ئیسپانیاش رویدا لەگەل گالتە جارى ئەو قسانە دەکرا لەسەرى لەلایەن ولاتانی خۆرئاواو یەکییتی سۆفیتەو ، دواتر شەپى جیھانى دوو ھەم رویدا کەو ھەو بلایەک گەرایەو ھەو بۆسەر دانیشتوانی شار نیشینی جیھان . جەنگی فیتنامیش رویدا کە ھۆمەتی ئەمریکا ھەولێ

ئەدا گەلپكى بچوكى نازادىخوۋى تيا پاكتاو بكات .جگە لەمانەش ھىچ كام لەدەولتە گەورە كان ھەنگاۋىكىيان نەنا بەئاراستەى بەخشىنى ھىوا يەك بەھەموما ن ، وەك وازھىنان لەجەكى نەوھوى و متمانە كردن بەھىكمەتى ولاتانى تر بۆئەوھى كەلك لەھەنگاۋىكى وا وەربگرن ، تائىستايىش ئەم ناومىدىيە ھۆكارى ترى ھەيە بەتايىبەتى پىكھاتەى كۆمەلگەى پىشەسازى وەرچەرخواو بۆ بىرۆكراتىيەت بەتەواوى ، من لەبەشى داھاتودا ھەول ئەدەم كار لەسەر كەم و كورپەكانى تاك بكەم بەرامبەر مىكانىزمەكانى رىكخستن . گەر ئەمريكائى جىھانى خۆرئاواىى حالەتى ناومىدى نەستى و كەمى باوەرپو ھىزى رۆخ وەكو خۇى دەھىلپتەوھ ، واپاوەروان دەكرىت ئىتر تواناى ئەوھىان نەبىت بەرگى چەواشە بونى تەقاندنەوھى چەكى نەوھوى بەھىزىان ھەبىت ، كەئەمەش دەبىيە ھۆى دانانى سنورىك بۆھەمو كىشەكان – كىشەى زۆربونى دانىشتوان تارادەى تاسان و برسىتى و غەمناكى – لەسنورىكدا كە ھەمو زىان دەسپتەوھ .

پىشكەوتن بەئاراستەى سىستەمىكى روناكبىرى و كۆمەلەيەتى كەبكىرىت مروق پابەند كات ، گرېدراوھ بەتواناى ئىمەوھ لەكۆنترۆلكردنى ناومىدىماندا . سەرەتا دەبىت وشىار بىن و بگەرپىن گەر توانايەكى راستە قىنە ھەيە بۆگۆرانكارى رۆشنىرى و ئابورى و كۆمەلەيەتى بەئاراستەيەكى تازەدا ،بۆئەوھى بوارى ئەوھمان بەداتى ھىوايەكى نوئ بونىاد بنىن ، ھىوا بەبى ئەو توانا راستە قىنە دەبىتە شىتتەكى روت ، بەلام گەر توانايەكى وەھا ھەبوو ئەوا ھىوا يەكى دارپژراوېشمان ئەبىت ، ئەوكاتە ھىوايەك ئەبىت كەلەسەر بنەماى ھەلپژاردنى خۆمان و

وەرگرتنى ئەلتەرناتىفى نوئ دروست بووھ ، وەك چۆن پىشتەر بونىادنرايو لەسەر كارى نەخشە بۆگىشراو بۆبەدەست ھىنانى ئەم ئەلتەرناتىفە تازانە .

.....

- ۱- وشەيەكى تىكەلە لەھەردوو عىبارەتى تەكنۆلۇجىاو ئەلكتروئ .
- ۲- روبيەروبوئەوھى " كۆمەلگەى تەكنۆلۇجى ئەلكتروئى " / بەرگى يەكەم (پناير ۱۹۶۸ / ل ۱۹ )
- ۳- لەتەكنۆلۇجىاو سەرەپۇيى سەردەمدا / كىتپخانەى ا . كولان (۱۹۵۴)
- ۴- ئەفسانەى ئامىر : لوىس موم فورد ( نيورك ،ھارگور،ترايس اند وړلد ، ۱۹۶۶)
- ۶- لەزمانى ئىسپانىدا وشەى ھىوا بەماناى esperar چاوەروانبە ، attendre وھىواو esperar لەيەك كاتدا . بەرۆشنى ئەوھ ديارە پەيوەندىان ھەيە بەم ھىوا نىگەتىقەوھ كەمن ئەمەوېت وەسفى بكەم .

۸/ لە ( غەریزەو خۆشەویستی وشارستانیەتدا ) وەلە ( مەرۆفی تاک رەهەند ) ی ھیربەرت مارکیوز دا ناھومیدیەکی وەک ئەم ناھومیدیە بەناشکرا دەرئەگەویت ، ھەمو بەھا نەریتیەگانی وەک ، سۆز ، خۆشەویستی ، دڵەراوکی ، بەرپرسیاریتی ، ھیچ مانایەکی ناھیت لەکۆمەلگای پێش تەکنۆلوجیدا ، بەلام لەکۆمەلگای تەکنۆلوجیدا ( کۆمەلگای بېسەرکوتکاری و بئ ئستغلال ) مەرۆفیک دینیت کەھیچ شتیکی نامینیت لئی بترسیت تامردن . مەرۆف ئەو پیداوپیستیە بئ سنورانە ی خۆی گەشە پئ ئەدات . وەدەرفەتیشی ئەبیت بۆزای کردنی ئارەزوو سیکسیە ھەمە رەنگەگانی ، ( خوینەر دەنیرم بۆسئ لیکۆلیەنەوگەکی سیکس لەتیۆری فرۆید ) وەبەکورتی وچاوەرئ دەکریت کەمەرۆفی کۆتای توشی لادان بئیت تارادە ی ژیانیکی مشە خۆرانە . گەرئانەو بۆبەختیاری زک تیرکردن بەشیۆە ی مندالی شیرخۆر . ھیچ سەیرنیە مارکیوز بەو ناھومیدیە کۆتای ھاتو ، تیۆریکی پەشیۆانە یە لەکۆمەلگادا ، کەرەستە ی ئەو ی پئ نیە ئەو جیاوازیانە نەھیلئیت لەنیوان ئیستاو دوارۆژدا ھە یە : ھیچ بەلئین و مژدە یە ک نادات ، سەرکەوتونەبو و ھەر بەنیگەتیقی مایەو . لەشوینی خۆیدا بەئەمیننی مایەو بەرامبەر ئەوانە ی ھیچ ھیوا یەکیان نیە ، کە دەکریت ھەمو ژیان ی خۆیان ببەخشن بۆرەتکردنەوہ یەکی مەزن . ( مەرۆفی تاک رەهەند / ل : ۲۸۱ ) . ئەم قسانە رادە ی ھەلە ی ئەوانە دەرئەخات کەسەرسامی ماکیوزن ، یان ھیرشی ئەکەنە سەر بەسیفەتی ئەو ی مامۆستیایەکی شۆرش گیربوو . لەکاتی کدا شۆرش ھەرگیز لەسەر بنەمای ناھومیدی بئنا ناکریت . مارکیوز زۆر بابەخی بەسیاسەتی ش نەئەدا . گەر

مەرۆف ھەستی نەکرد پەیوەندیەکی بەگۆرینکاریەگانی ئیستاو دوارۆژوہ ھە یە ئەو بەدوای سیاسەتدا ناگەرپت ، ھەر جۆرە سیاسەتیک بئیت رادیکالی بئیت یان پێچەوانەگە ی . مارکیوزیش وەک ھەر روناکییریکی تری بئبەش و دامو ناھومیدیە تایبەتیە گە ی خۆی کردە تیۆریکی رادیکالی ، نەزانینی و تارادە یەکی ش ھەست نەکردنی بەفرۆید بوو ھۆی ئەو ی بەداخەوہ بواری ئەو ی بداتی تیکەلە یە ک بکات لەنیوان فرۆیدی زم ، ماتریالیزی برجوازی و ھیگلیەتیکی شارەزا کەبەلای ئەو و رادیکالەگانی تریشەوہ دروست بوو . کەئاستی تیۆریان زۆر پێشکەوتو بو ، لیئردا بواری ئەو نیە بیسەلمینن کەئەمە زیندە خەونیکی ساویلکە ی دەماگی ونامەعقوڵ بوو ، زۆر ناواقعی و خالی لەزیاندۆستی بوو .

۹- پیم خۆشە سەرنجتان بۆقسە کردن لەسەر " نەست " رابکیشم کەئەمەش دەبیتە شیۆە یەکی تری زمان و فکری ئەوانە ی کیشە یان ھە یە ، دیارە ھیچ شتیک نیە وەک ئەندامیک یان ھەر شتیکی تر لەبۆشاییە ک پرېکاتەوہ و ناوی نەست بئیت . ئەو ی بەم ناوہ مەبەستمانە ئەرکیکی دەرونیە نە ک ئەندامیکی جیگرو دیار .

۱۰- وەک ئەم تیبینیە ی خواروہ نامازە ی بۆئەکات دانەر ( activity ) زیندویەتی ، چالاک ی ، جیانە کاتەوہ لە ( activiness ) پرلەچالاک ی و زیندویەتی ، ھەر وەھا ھەمان جیاوازی ئەبیینەوہ لەنیوان ( passivity ) سلبی و ( passiveness ) .

۱۱- لەبەکارھێنانی activiness لەجیگە ی گوتە ی activity قەرزازی پەوہندیەکی تایبەتە بەمیخایل ماکوبی یەوہ بەو جۆرە من

زاراودی passiven ess بەگاردینم لەجیگە passivitty ئەمە لەو چوارچۆی کەزاراوەکان پەيوەندیان بەحەلەتییکی عەقڵیەووە هەبێت . من لەچەند کتایبیکما باسی کیشی چالاک و ناکارایم کردوووە لەپەيوەندییدا بەئاراستە کردنی بەرھەم ھینەرانیەدا ، پیم خۆشە سەرنجی خۆپنەر ڕاکیشم بۆئەو لیکۆلینەووە بەنرخ و قولە دەربارە چالاک و ناکارایی لەکتایب Metamorphosis ی ئەرنست شاشتیل ( نیورک : بازیک بوک ۱۹۵۹ .

۱۲ ± لەزمانی جولەگەدا وشە باوەر بەواتای مۆتلەق دیت ، وەوشە ( amen ) بەواتاتی ( بەدلتایپەووە ) دیت .

۱۳- پۆیستی بەمۆتلەق لەبەشی سییەمدا باسی دەکەین .

۱۴- لەبەشی چوارەمدا گفتوگۆلەسەر مەدلولەگانی " عەقلانی " و " ناعەقلانی " دەکەین .

(۵) تیبینی وەرگێری عەرەبی / ڕەوشت : سبینوزا . چاپی کلاسیکی : غارنیر ۱۵۲ وەرگێرانی ( شارل ئەبو ھن ) بەشی سییەم : شەرحی دۆزەکە ۵۹. ھیچ بواریک نیه بۆقسەکردن لەسەر ژیانی ئۆرگانی و مادی و نائۆرگانی ھیچ سنۆریکیش نیه لەنۆانیاندا . جیاکاریە تەقلیدیەکان لەپۆی بایۆلۆجی و زانستی بۆماوە زانی ئیستاووە بەتەواوی جیگە پرسیارن ، بەلام لەوانەپە بکەوینە ھەلەووە گەر واتیبگەین کەئەم جیاکاریکردنە تەواو کەلکی نەماوە . ۱۷- ( cassandre ) کوپی بریانە و ھیکوب لەلایەن ئەبوللۆنەووە بەھەری پیشبینی کردنی دواڕۆژی پێبەخشا ،خودا وای نوسی کەھیچ کەسێک بپوا بەپیشبینیەکانی نەکات .بەتیکشکانی تەرۆادە کەئەو پیشبینی

کردبوو ھەرچەندە کەس بپروای پینەئەکرد، ئیتەر لەو کاتەووە بوووە کۆیلەپەکی ( ئاغامنون ) و ھەر کە گەشتە یۆنان کوژرا .ئیتەر لەو کاتەووە ناوەکە یو بەنمۆنەپەکی دوربینی .

۱۸- بەشیوہیەکی زۆرورد باسی سڕوشتی خیاریانە ی پێغەمبەرانیەم کردوووە لەکتایب You shall be as gods (nyw york:Holt, 1967 . Rienhart andwinsion . تەماشای ھەمان کتایب بکە گفتوگۆی ئاراستە ی بینینخوای لەفکری یەھودی مسیانی بەبەرورد لەگەڵ ئاراستە ی خیار ی ڕەسەندا .

۱۹-جولکەو مەسیحیەت :لیوپییک . New York: The Jewish) Leo Baek (Publication Society of America, 1958

وەرگێران و پێشەکی بۆنۆسینی . کوفمان .

۲۰ - ئەم گوزارشانە بیک بەکاری ئەھینا لەسەرچاوەی پێشودا ، وەتیلھاود دی شاردان لە : دواڕۆژی مرقفدا ھەولێ دا پیکھاتەپەک لەم چەمکانە دروستبکات .

۲۱- مسیانی : جۆرە بیرو باوەرپیکە فەناعەتی بەچاوەروانی کردنی مەسیحیەت ھەپە .

۲۲ - ئارنست بلوخ لەکتابەکەیدا بەناوی " پرنسپیپ ھیوا " ھیوای پێغەمبەرانیە ی لای مارکس دۆزیووە زیاتر لەھەر کەسێکی تر . زۆر لەشۆسیالیستە ھیومانیزمە ھاوچەرەخەکان بەشداریان کرد لەچاپکردنی کتیبەکە ی ئەریک فرۆمدا symposium of sovialist humanism ( نیورک / دوپل دی ۱۹۶۵ ) ھەروەھا تەماشای چاپی

ئنگلیزی پۇژنامەى یوگزلانی بکە " گفتوگۆو جیبەجی کرد " .ئەمە گۇفاریکی نیو دەولەتی بوو فرۆم دەری ئە کرد و ج . نینینگ چاپی ئە کرد ، ناوەرەکەکەى بریتی بوو لە ئالوگۆر لەنیوان مەسیحیەکان و خەلکانی نامەسیحی .

ئەو جەخت کردنە باوەى گەنەئیت مارکس تیگەیشتنیکی حەتمی هەبوووە بۆمێژوو ، بەمانای ئەوەى شۆسیالیزم حەتمیەتیکەو ناکریت خۆمانی لی لایدەین . بەپای من ئەمە راست نیە ، سروشتی حەتمیەتگەرەى مارکس بەهەندیک رستەیهووە وادیارە گەدریژبونەوہیەکی ئەو شیوازی هاندانەیهتی کەزۆرجار تیکەلی کردووە بەشیوازی شیکردنەوہى زانستی ، پۇزا لوکسمبورگ کە واناوبانگی دەرکرد کە توێژەرەوہیەکی مارکسە جەختی کردووە لەسەر ئەو روبینای کەپیی وایە دەبی لەنیوان " شۆسیالیست و بەرەریەتدا یەکیکیان هەلبزیرین "

۲۳ ± ئەم کیشەو کیشەى دیاردەکانی تری ئارەزووی کاولکاری لەکتابەکەى ترمداباسی ئەکەم : ھۆکارەکانی ئارەزووی مرۆف بۆکاولکاری .

• / لەدەقە عەرەبیەکەدا ناوینشانى دووہم نیە ، لەبەر ئەوەى بەشى ھەرە زۆری بیروپای فرۆم لەدەورى ئەم تەوہرە ئەخولیتەوہ (بەمرۆی کردنى پەيوەندیەکانى نیوان مرۆف و تەکنۆلۆجیاو کیشەکانى عەقلنامیىرى ) پیم باش بوو ئەم ناوینشانەى دووہم لەناوینشانیکى لاوہکی ناو ناودەقەکەوہ بکەم بەبەشییک لەناوینشانى یەکەمى دەقەکە . / وەرگیرى کوردی .

• دەقى عەرەبى ئەم بابەتە لەسایتى گفتوگۆى شارستانی rezgar.com وە وەرگیراوە  
★★ / ئەم بابەتە لەدواژمارەى گۇفاری ئایدیا بلاویۆتەوہ ، کەوہرزە گۇفاریکی بواری وەرگیران و لیکۆلینەوہیە .

**ئسۆلیەت وەك ئەوہى ئەمرۆ ھەیه « راکردنە  
لەواقع یان بەرگری کردنە لەشوناس ؟**

## نەسر حامد ئەبوزەید

بیری ئسولی لەئێستادا بەتایبەتی لەخۆرئاوا و ابەستە ئەکریت بەئێسلام و جیهانی عەرەبی ئیسلامیە و ، سەرەرای ئەوەی هەمو ئاینەکانی تر ( یەهودیەت ، مەسیحیەت ، بوزیەت ، هیندۆسیەت ) دروست بونی هیزی ئسولی توندپەرەیی بەخۆوە بینیوە . وەك چۆن ولاتە پێشکەوتوەکانی خۆرئاوا و بێزاربوە لە گەشەکردنی چالاکى ئاینی و سیاسى ئاراستەکراو دژیەو کۆمەڵەو سیستەم و پێکخراوانەى کەجیاوازن لیان ، وەك ئەوەی کەئەمپۆ نازیەنویکان ئەبینین ،یان ململانێی ئاینی ئیرلەندیەکان

وزیندوبونوی هەندیک نەزەعی فاشیانە ئیتەر لەولاتانی باشوور و خۆرەلاتی ئەوروپا و ییت یان ئەمریکای باشوور . هەموئەم بێزەنەو و ئاراستە فکریانە بەشیوەیهکی گشتی لەئێسلامیە توندپەرەکان جیاواز نین لەپروە ئۆپست و ئاراستە فکریەکانیانەو .

وەك چۆن کارین ئارمسترنغ لەکتابەکەیدا بەناونیشانی 'جەنگەکان لە رێگەى خوادا ^ کەسالى ٢٠٠٠ بىلاو بوو و تى (( ئسولیهت لەیهودیهت و مەسیحیهت و ئیسلامدا : بەواتا ی هەموئسولیهکان دەرپەستى کێشەکانى دیموکراسیەت و پلورالیزم و لیبروردنى ئاینى و ئازادى بىروپا و جیاکردنەو و ئاین لەدەولەت نایەن ، ئەوان هەمویان سەربەیهک رەوتن کەحەزەکەن بچنە جەنگى ( دوژمنەکانیانەو ) لە عیلمانى خوازەکان . ئەوان تەماشای ئەم ناکۆکیە ناکەن وەك ناکۆکیەکی سیاسى ،بەلکو وەك جەنگی گەردونی لە نیوان هەردو هیزی خێرو شەپدا ئەبینن ، ئەمانە بىروپاگانیان لەهەندیک تیۆرەو وەرئەگرن کەلەپاردودایە و حەزە پاشە کشی ئەکەن بەرامبەر واقعی ژيانى رۆژانەى کۆمەلگا و بوخویان رۆشنیریەکی داخراوی دژیەروشنیری باوی کۆمەلگاپێک دینن . بەم جۆرە هەمو بێزەنەو ئسولیهکان ئارەزوێ پەنابردنیان هەیه بۆتوندو تیژی وەك شیواز و نامراز بۆبەدەست هیئانی ئامانجەکانیان ، لەم پێناوەشدا سل ناکەنەو لەکوشتن و تیرۆرو ئازاوەو ناکۆکی خوینین ،تائەگاتە رادەى جەنگ وەك ئەوەی لەیوگسلافیا بینیمان ، ئەمە بەمانای ئەوەیه کەئسولیهت هەر لە ئیسلامدا و لەکۆمەلگای ئیسلامی و بێزەنەو ئیسلامیە توندپەرەکاندا کورت نابێتەو ، بەلکو دیاردەیهکی گشتیەو هیج ئاین وروشنیری و دەولەتیک لێی بێبەش

نەبوە لەھەمو سەردەمەکاندا .بەلام ڕوداوەکانی ۱۱ سپتەمبەر ئسولێهەتی ئیسلامی کردە جیگای سەرنجی ھەموان بەکاریگەریی بانگەشەکانی دژایەتی تیرۆر ھەموئەو مەسەلانە ی تر پێیەو پەيوەستن، وەك تۆمەتبار کردنی ئیسلام بەدواکەوتوی ،دژایەتی کردنی پێشکەوتن ،پەتکردنەوێی مۆدیرنیزاسیۆن ، ھەروەھا پێویستی شەڕکردن دژی دەوڵەتە سەرەپۆکانی وەکو ئەفغانستان و عێراق (لانی کەم تائێستا ) ،یان گۆڕینی ھەندیک لەتایبەتمەندیەکانی پێکھاتە بنەرەتیەکانی کولتوری ئیسلام .

وادیارە ئەمریکا کەئەمرۆبانگەشە ی دژایەتی ئسولێت ئەکات ئەوێ لەبەر چوو کەخۆی ھەرلەسەدە ی ۱۹ وە چەند جۆریکی تری ئسولێت بەرھەم ھێناو ، ھەرئەوان بون زاراوی Fundamentalsm یان بەرھەم ھێنا کەھاوجوتی ئسولێتە عەرەبیە . وەبۆیەکەم جار بەکارھێنانی ئەم زاراویە بەمانا باوەکە ی ئیستای لەوتاریکدا بو کەسالی ۱۹۲۰ گۆفاری watchman /xaminer کەگۆفاریکی ئاینی بوو بلاوی کردووە . بەکارھێنانی ئەم زاراویە لەکاتی قسەو باسەکانی کۆبونەوێ یەکیک لەگروپە پروتستانتیەکانی سەر بەکەنیسە ی معدانی بوو ، کۆبونەوێکە بۆگفتوگۆکردن لەسەر چۆنیەتی ڕوبەرۆ بونەوێ ھەندیک ئاراستە ی فکری بوو کەداوای تازەکردنەوێ چاکسازی ئاینی ئەکرد ، بۆدژایەتی کردنی بانگەشە عیلمانیەکان وگەرپانەو بۆبنەما ئاینیەکان وپابەند بون بەرێنمایییەکانی ئاینەو بوو . بەم جۆرە دەبینین سەرەتای بەکار ھێنانی زاراوەکە بەواتای گەرپانەو بۆبنەماسەرەتایییەکانی ئاین سەرەتایەکی ئەمریکیانە ی ھە یە ، کەچی دوا ی زیاتر لەھەشتا سال ئەمریکا ھەمان

چەمک بەکار ئەھێنێت بۆ جیاکردنەوێ ئیسلام وەك ئاینیک کە توندو تیژی بەکار ئەھێنێت ، لەسەر بنەمای تیرۆر و دەمارگیری و نالیبوردەیی و زۆرکردن لەئەوانی تر ئەپروات، ئارەزو ی پاکتاوکردن و سەپینەوێ ھەمو جیاوازیەکانی ھە یە، ھەر بۆیە وای ئەبینن کە ئەم ئیسلامە پێویستە سزابدرێت .

سەرەپای ئەوێ دەنگی نەرەزای و پەتکردنەوێ ئسولێتە توندو پرەو لەزۆرشوین ئەبیسرێت بەلام ھەندیک لایەن ھە یە بەگەر میەو ئەیانەوێت دەمارگیریە ئاینیەکان بوروژین و بۆھەندیک ئامانجی سیاسی وئابوری تایبەتی خۆیان بەکاری بیین . ئەمانە لەپیناو جیەجی کردنی نەخشەکانیان دودل نین لەدروست کردنی ڕوداو و ھەلوێستی وەھا کەببێتە ھۆی شەڕۆ بەریەک کەوتنی ئاینی . بۆئەمۆنە لەئەیلولی ۲۰۰۱ لەھند لەکاتی بۆنە یەکی ئاینی گەرەدا ھەندیک خەلکی مەبەست دار ئەوێان بلاو کردووە کە کۆمەلێک موسولمان چەند کچیکیان فراندووە بۆئەوێ بیان کەنە ئیسلام ، ئەوێو گۆرەپانی ئاھەنگەکە بوبەگۆرەپانی شەڕۆ یەکتر کوشتنی نیوان موسولمان وھیندۆسەکان ،لەھەردو لاخەلکیکی زۆربونە قوربانی ،ھەرئەم قسەوباسە ناراستانە لەھەمان کاتدا گەیشتە بەریتانیا و لەویش شەڕۆ ئازاوی دروست کرد لەنیوان خەلکی ھەردو ئاینەکەدا ،پیش ئەوێ دەمرکەوێت مەسەلەکە ھەمو ی درۆیە . ئەم ڕوداو ڕادە ی ئەوئالۆزی و بەدگومانی و پەقەمان پی نشان ئەدات کەبەھۆی جیاوازی برۆای ئاینیەوێ دروستبوو ،ئامادەگیەکی مەترسیدارمان پی نشان ئەدات بۆقبولکردنی ھەمو خرابە یەک بەئەوانی ترو خیراییان لەرۆبەرۆ بونەوێ یەکتر لەپیناو



پاراستنى شوناسى خوددا . ئەو كاتەى ئافرەتییكى فەرەنسى وتى چەندەموسولمانىكى باكورى ئەفرىقا ھېرشىيان كىردۆتە سەر خۆى ومندالەكەى ھەلۆیتىسكى ترى وەھا دروست بوەو ھەرچەندە نەگەىشتە ئاستى توندو تىژى خویناوى بەلام بەخیرایىەكى كوتوپرەو لەناو راي گشتى و دەزگاكانى راگەيانندە ھەوالەكە ئالۆزىەكى زۆرى دروست كىرد پىش ئەو ھى پون بىتەو ە نافرەتەكە درۆى كىرد .

كۆمەلگای مرقاىەتى مافى خۆیەتى ھەست بەدلەراوکیى و گرژى بکات بەرامبەر گەشەسەندى چالاكى ھىزە ئسولئەكان و پەنابردنىان بۆتوندو تىژى وەك تەنھا نامرازىك بۆ تەعبىر كىردن لەبۆچونەكانىان ،يان بۆنارەزای دەربرىن بەرامبەر ئەو بارو دۆخە خراپەى كەئەو مېلەتەنە ئەنالئىن بەدەستىەو كەئسولئەكانى لىو ھاتو ، سىروشتى توندو تىژى وەھاىە دلەراوکیو تىكچونو ناسەقامگىرىەكى زۆر دروست ئەكات سەرەراى زىانە گىانى ومادىە بىشومارەكانى ترى ، بەلام ھەلەىە ئىمە سەیرى ئاینەكان بکەین بەتایبەتى ئاینە ئاسمانىەكان و ئاینە جىهانىە ترى وەك بوزىەت وکۆنفۇشىەت كەگواىە ئەمانە بانگەشەى توندەرەوى ورقەبەرى ئەكەن ،بەلكو لەزۆربەى حالەتەكاندا بارودۆخە كۆمەلەىەتى وسىاسى و ئابورىە خراپەكانە وای كىردووە خەلك ھەست بە بىدەسلالتى بکەن لەقبولكردنى و بەدەنگەوەچونى ، ھەرودھا ھەست بەبى تواناىش ئەكەن لەگۆرانىدا .لىرەدا ھىچ دەروازەىەكى تر نابىننەو ەگە لەپەنا بىردن بۆناین وەك پەناگەىەك كەبىانپارىزىت لەم واقە تالەدا . يان بەپىچەوانەو ەواھەست ئەكەن لەنىو گوتراو ە ئاینەكانىاندا و لەناو نمونەبالاكانىان ئەو ەیان دەست

ئەكەوئىت كەپالپشتىان بکات بۆرەتكردنەو ەى واقە تالەكەو یاخى بون لىى و دواچار گۆرپنى گەرىپووىستى كىرد بۆبەرگىركىردن لەبونى مرقاىەتىان وپىداگرى لەسەر خۆدىەت وشوناسىان دژى ئەو ھىزە دەست درىژى كارانەى كەئەىەوئىت شوناسىان بسپتەو ە . ئەمەىە پاسا ەداتە گروپە ئسولئەكان بۆتوندو تىژى وتىرۆر لەگەل دان نانمان بەپىووىستى رەتكردنەو ەى ئەنجامە تالەكانى كەلە زۆربەى حالەتەكاندا خەلكىكى بىگوناه توش ئەكەن .

بىزوتنەو ە ئسولئەكان دواچار جۆرىكەن لەجۆرەكانى تەعبىر كىردن لەشوناس ، كاتىك كەرەھەندە كۆمەلەىەتىو رۆشنىرىەكانى ترىان ئەروخىت و تىك ئەچىت ، ئەو رەھەندەنى ماناىەكى ئەداىە بونى مرقاىەتىان . ئىتر ئاىا ئەم شىو ە تەعبىر كىرنە شىوازە نىگەتىقەكەى تەعبىر كىردن وەرئەگرىت كەبرىتىە لە پاشەكشى كىردن لەزىانى كۆمەلەىەتى و داخران بەسەر خوددا ؟ يان شىو ە پۆرەتىقەكەى تەعبىر كىردنە كەبرىتىە لەنارەزای و یاخى بون لەبارو دۆخە خراپەكان و ھەولدان بۆ گۆرانكارى كەزۆرچار ئەگاتە رادەى نەھىشتنى ئەوى تر بەھەمو رىگەىەك و پەنا بىردن بۆ بۆپاكتاو كىردنو سىرىنەو ەى لەپىناو دابىن كىردنى مانەو ەى خود . وادىارە ئەمەىە كەوا ھەندىك گروپى ئىسلامى توندەرەو ەستى پىئەكات لەھەلۆپىستى رەتكەرەو ەى بۆخۆرئاوا كە دەرئىت ھەر گروپىكى ترى ئسولئە ەستى پىپكات لەھەلۆكەوت كىردنى لە بارودۆخە تايبەتىەكەى خۆىدا بەرامبەر ئەو رىكخستى و ھىزە نەىارانەى كەرىگەى زىانىكى مرقاىانە نادەن بەئەندامەكانىان و بەلكو بەولت و كۆمەلگاكانىشيان .

پەيوەندىيەكى پتەو ھەيەلەنيوان بزوتنەو ٺسولئەكان وخواست  
 وپیداويستىيەكانى شوناس و ھەست كردن بەخود بەرامبەر ھىزە ستەمكارو  
 دەسلاتگەرەكانى ناوخۆو ئەوانەيش لەدەرەو ٺەيانەو پت ھەژمونی خۆيان  
 بسەپيئن . بەتايبەتى كاتيك ئامانجى ئەو ھىزانە نەھيشتن وسرپينەو ھى  
 بونيادە پيئ ھينەرەكانى كولتورى كۆمەلگا ستەم ليكرەو ھەكانە ، ھەربۆيە  
 دەبينين چالاكى ئسولئەكان زياد ئەكات دواى كۆتاي ھاتنى شەرى ساردو  
 روخانى يەكيتى سۆفيەت وتاكرەوى ئەمريكا وەك گەورەترين زلھيزى  
 جىھان كەبالادەست بوە بەسەر كارو بارى جىھاندا بەگشتى ، دواجار ((  
 تايبەت بەجىھانى عەرەبى وئىسلامى )) لايەنگيرى ئاشكرای و پشتگيرى  
 بيشەرمانەى بۆئىسرائيل وبيئوانايى دەولەت و سيستەمە عەرەبى  
 وئىسلاميەكان لەرۆبەرۆبونەو ھيدا . ھەربۆيە ئسولئەت پەگيكي قولى  
 لەواقعى كۆمەلئەتى و سياسى وئابورى و نەتەو ھى و نيودەولەتيدا ھەيە ،  
 ياخود كيشەيەكى كۆمەلئەتيە زياتر لەو ھى ئاينى ولاھوتى بيئ . چارەسەر  
 كردنيشى يان كەم كردنەو ھى توندو تيزيەكەى پيويستى بەتيگەيشتن  
 لەھۆكارەكانى دەرکەوتن و دروست بونيان ھەيە ، پيويستى بەنەھيشتنى  
 ئەم ھۆكارانەو دان نان بەمافى ژيانىكى پركەرامەت وسەرەخوى سەقامگير  
 ھەيە ، بەبى ئەم چارەسەريانەيش مەسەلەكە بەرەو خراپتر بون ئەروات و  
 ھيچ ھيزىكى سەربازى ناتوانيت ئەو ريكخستە ئسولئە ھەوتينيت كەوا  
 ھيزى خۆيان ھەر لەئايەنەو وەرناگرن وەك ئەو ھى ھەندىك برۆيان پيى  
 ھەيە ، بەلگو ھيزى خۆيان لەحەزى مانەو و بەردەوام بون وئامادەيى  
 خود بەھيزکردنيش وەردەگرن ؟

ئەم بابەتە لەم سەرچاوەو وەرگیراوە  
[www.freemediawatch.org](http://www.freemediawatch.org)

## تاريك خوازەكان لەبازنەى شەرىكى دۆراودا

## هاشم سالح

زۆرلەرپۇشنېرانی عیراق و عەرەبیش چەپلەیان بۇرۇخانی دیکتاتۆریەتی بەعس لەبەغداد وپیشتریش حکومەتی تالیبان لیدا .بەلام ھەرئەوکات زۆرلەرپۇشنېران وکەنالە ئاسمانیەکانیش بەرگریان لەم دوو حکومەتە تاریکە کرد .ھەراو زەنای خۆیان کردو مەسەلەکەشیان زیادلەپیویست گەورەکردەو ..!ھەمان وتەزازیرو وسواوەکانی ئایدۆلۆژیای عەرەبیان بلاوکردەو ،ھەمان ئەو دروشمە غەوغائیانە ی کەبەدریژی پەنجا سالەکەری

کردوین جاریکی تربینیمانەو . بەلام ئیستا دواي دەرکەوتنی ئاسۆیەکی روناك لەعیراق ئایا ئەوانە ھەلۆیستی خۆیان گۆرپیو ؟تارادەیک بەھیواي بیینی ئەمەین .ئایا تیگەیشتون لەووی رۇخانی سیستەمیکی وەك تالیبان یان بەعس کەدزی ساکارتین پەرنسیپەکانی کەرامەتی مرقفە لەبەرژەوئەندی ھەمو مرقفایەتی دایە نەك ھەر گەلانی عیراق وئەفغانستان ؟لەوانەییە تیگەیشتب و بەھیواي کەتیگەیشتب . ئیمە خوازیاریوین ئەوان ھەرلەسەرەتاوہ راستیەکانیان بدیایەو سورنەبوايەن لەسەر ھەلەکانیان و بەکەلەرەقی خۆیان بەرھەلستی رەوتی میژوو یان نەکردایە بەوجۆری کەمایە سەرسورمان بوو . وەك چۆن ھەندیکیان تانیستاش ھەر سورن لەسەر چەواشەیی وسەرلێشیواویا ن . ھیگل پیناسە فەلسەفە کرد لەسەر ئەو بنەمایە کەوا کەوادەرگریبونە لەگەل واقعدا لەرێگای فکەرەو ، ئەمەش بەو مانایە کەفەلسەفە کاتی خۆی بەفەرپۆنادات لەگەل تەمو مژوگشتگریدا بەپێچەوانە ئەووی ئیمە تیی گەیشتبوین لەسەرەتای ژیان ی روناکبیریمانادا ئەو کاتە خۆیندکار بوین لەزانکۆی دیمەشق، چونکە فەلسەفە قسە لەسەر شتە بەرھەست و بەرجەستە کان ئەکات ،ئەو شتانە ی پەيوەندیان بەواقعی ژیانەو ھەییە .ھيگل وەھا تیگەیشتبو لەفەلسەفە کەدیاری کردنیکی قولە بۆکیشەکانی واقع لەساتەوختیکی دیاری کراوی میژودا . دۆزینەووی چارەسەرە بۆکیشەکان دواي ئەووی سەرکەوتو ئەبییت لەدیاری کردنیاندا بەوردی ،ھەرودھا دەلیت فەلسەفە کچی رۆژگارەکە ی خۆیەتی وفەیلەسوفی گەرود فەیلەسوفی تەنھا کیشەییەکە ، لەھەمو سەردەمییدا کیشەییەکی بنەرەتی ھەییە زال ئەبییتە سەرکیشەکانی تردا

وگەسیش نایبىنىت، لەگەل ئەمەشدا كىشەگەلىكى ترههيه لهپهراویزو سایهيدا كهوا رۆشنیرەماناوەندى و بچوکهکان بەردەوام خۆيانى پيوه خەريك ئەكەن .

خەسلەتیکى بیریاره گەورەکان ئەو هیه کهکاتى خۆیان بەكىشەناوەندى و پهراویز کهوتەکانەوه بەفیرۆنادەن بەلکو دەچنە کرۆكى بابەتەکهوهو راستەو خۆ دواى ئەوهى گرافتەکهیان بۆدەرئەکهوئیت ئەو نەخۆشیه ئەبىن کههەرپشە لەنەتەوهو کۆمەلگاکەیان ئەکات . گەرئەم پیناسهيه بهسەر واقعی عەرەبى و ئىسلام وەك گشتیک جېبەجى بکەین .دوچار چى ئەلئین ؟ كىشەبنەرەتەکانمان لەکوئید ائەبىنین .؟دیارەلەو شەرەهلگیرساوهدا دەبىنین کەلەنیوان تىگەیشتنىكى فەندەمىنتالىستىتارىك بۆجیهان وتىگەیشتنىكى مۆدیرن بۆهەمان جیهان ههيه .هەمو ئەو كىشانەى لەعیراق وئەفغانستان وپاکستان وجەزائىرو ئوردن و...هتد دەبىنین دەكریت كورتى كەینهوه بۆئەم هاوكىشە ساكاره ،هەمو شتەکان وەستاون لەسەرپەكلاکردنەوهى رۆژىك لەرۆژانى ،گەرهيگل رۆشنیرىكى عەرەب بوايه هەمو کاتى خۆى بەلىكۆلینەوهى ئەم بابەتەوه خەريك ئەکرد ،بەلام چونکە بىريارىكى ئەلمانى بو ولەسىبەشى يەكەمى سەدهى نۆزدەهەمدا ژيا وبىرى کردەوه نوسى ، ئەوهبو هەمو هەولەکانى خۆى چىکردەوه بۆ چارەسەرى كىشەى فەندەمىنتالىزىمى مەسىحى لەگەل جیهانى مۆدیرندا . هەرئەمەيه دەمانگىرپتەوه بۆهەمان خال . ئالیرەدايه گرنگى کانت وهیگل وگشت فەيلهسوفه رۆشننگەرەکانى تر بۆئیمە . ناکریت لەئەبو موسعەب زەرقاوى وبوغزو قینهکەى لەبەرامبەر مۆدیرنەو رۆحى شارستانیەتەکەى

تىبگەين تەنها ئەو کاتە نەبیت کەبەرەورديان ئەکەين بەو پاسەوانە برەوايانەى کەناگرى دادگاگانى تەفتيشيان بەردايە ئەوروپا ،تىگەيشتنيان زۆر زەحمەتە گەرگەر بەرەورديان ئەکەين بەوانەى زمانى ((جيوردانو برينو )) يان برى لەبەرئەوهى دانى نا بەراستى تىۆرەکەى کۆپەرنىکۆسدا ، ئەوهبو هەمو ئەندامانى جەستەيان برى ئەوسا سوتانديان . بەلام ئەو جەلاوزانە کۆتاييان هات وجیهانى مۆدیرنىش سەرکەوت ، بۆيه دەبىنين شەرى ئسولیهکانمان پيشوخت دۆراوه وەك چۆن ئسولیه مەسىحیهکان شەرەکهیان دۆراند ، ئەوانەى هەوليان دا ببنە کۆسپى بەردەم رەورەوهى مێژو . بەلام پيش ئەوهى ئەم شەرەبدۆرپين چەند قوربانى ئەدەن وچەندە خوین ئەرپژن ؟ لیرەدا دەبىنين هيگل لەرپگەکهماندايهو چاوەروانمانە پيمان بليت : مێژو هەنگاویك پيشناکەوئیت بى ئەوهى باجەکەى بدات ،مێژو هەرگیز پيشناکەوئیت گەرلەرپگای مەلمانىو زۆران بازیهوه نەبیت ،هەرودها زیاتر لەمەمان پى ئەلئیت کاتىك جەخت لەسەر ئەم وتەزا بەناوبانگە ئەکاتەوه ((مکراتارىخ )) فىلى مێژو ،هەندىك جار مێژو پيشناکەوئیت تەنها لەرپگای خراپترین دەروازەيهوه نەبیت ، يان لەدەرەوازه شاراوەکانیهوه ،ئەمە پيوستى بەخەلکانىكى وەکو بنلادن وزەرقاوى وزەواهرى ههيه بۆئەوهى بەوجودى خۆيان ئەو نەخۆشیه کوشندەمان بۆکەشف کەن کەلەهەناوى مێژودا ههيه ،گەرتوندرەوى وقەلبى ئەمانە نەبوايه ئیتىر بۆجى خەلکى هەستى بەپيوستى بەرەمەينانى تەفسىرىكى تازە ئەکرد جياواز لەو تەفسىرە حەرفیه چەقبەستوى ماوهى سەدان ساللە باوه ، ئالیرەدايه فىلى مێژو ،کەلەرپگەى ناھەمواریەکانەوه پيش ئەکەوئیت .ئەو تالیبانانەى

كەچەند سالىكى كەم حوكميان كرد خزمەتلىكى گەورە گەلى ئەفغانستانيان  
كرد چونكەوايان ليكردن ئيت قەت ملکہچى حوكملىكى لەو جۆرە نابن دواى  
ئەو ھەمو چەپەلىيە لەتالىيان دىيان . دواچار ھەر ھەلەكردنىك بۆخوى  
پيويستىيەكە بۆدەرکەوتنى راستىيە كان ، ھەرچەندە شەوگارتارىكتىيىت  
كازىيوى بەيان خوازواترە

ليبرەدا جارلىكى تر ئەگەرپىمەو بۆلى ناپليۇن پۇناپارت وبۆش وبليىر  
وھەموو كۆمەلگى نيودەولەتى كەبەم دوايانە پىيانەو لكا ، ليبرە بەدواو  
نەتەو يەگگرتوھكان وفەرەنسائو ئەلمانىاش ھاوپان لەسەر ناچار كردنى  
ئەژدىھاي فەندەمىنتالىيزم و پاكردەنەو نىشتامانى خۇيان لييان ، چونكە  
شەپكە ھەر شەپى بەرىتانىاو ئەمريكا نيە بەتەنھا بەلكو شەپى  
ھەموشارستانىيەتى مۇقايەتيە بەگشتى . ليبرەدا كۆمەللىك بەھاي گەردونى  
ھەيە كەخوى بەسەر ھەمو مۇقايەتيدا ئەسەپىنىت ئەمە باشتر دەرکەوت  
لەرگەيانندەكانى مافى مرف و مافەكانى ھاوولانتى بوون لەئەنجامى شۆرشى  
فەرەنسادا سالى ۱۷۸۹ دواچارىش راگەيانندى نەتەو يەگگرتوھكان ۱۹۶۸ . ئەم  
راگەيانندە بەناوبانگانە كۆمەللىك راستى بەلگە نەويستى سەلماند وەكو  
ئەوھى : تۆبەرپرس نيت لەشويىنى لەدايك بونت ، نابىت ھەتاھەتايە باجى  
لەدايك بونەكەت بەدەيت ، ھىچ ھەلېژاردنىكت لەبەردەمدا نەبووہ بەوھى  
لەخيزانىكى موسولمان بيت يان مەسىحى - يەھودى - بوزى - ھىندۇسى  
....ھتد لەدايك بويت . تۆمۇقايەت پىش ھەمو شتىك ، يەككىيت  
لەبونەوھەركانى خودا گەرھەر ئەسل وەرگەزو شىوہەكت ھەبىت ، دواچار  
كەرامەتت پارىزاوہ وەكو ھەر بونەوھەركى ترى مۇبىي بەسيفەتى ئەوھى

كە مۇقايەت . نەكەمترو نەزىياترىش ، ھەربۇيە خەللى لىت دەپرسنەوہ  
لەسەر كرددەوھكانت بەباش وبەخراپ بەلام نەك پىشئەنجامدانى . ئەمەيە  
چەوھەرى ناوہرپۇكى مافەكانى مۇق وھەمو فەلسەفەي مۇڧىرنەو  
رۆشنگەرى .

ئەمە تەواو ناكۆكە لەگەل تىگەيشتىنى فەندەمىنتالىيزمداكەپىك ھاتوہ  
لەسەر حياكارى مەزھەبى و تايىفى وئايىنى ، لەنيوتا تاكەكانى كۆمەلگا  
ومۇقايەتيدابەشيوہەكى گشتى ، ھەروہا ناكۆكە لەگەل ئەو وينا كرددە  
رەگەز پەرسىيانەدا كەزالبو لەرپۇژگارى سەركەوتنى نازىيەكان وفاشىيەكانى  
ئەوروپا دا.

ناكرىت فەندەمىنتالىيزمەكانى لاي خۇمان خەيالى ئەوہ بكەن بلىمەتى  
وتازەگەرن لەكاتىكدا تەكفىرى ديموكراسىيەت ئەكەن ، پىشئەوان زۆربەي  
پاپاكانى رۇما و كاسۇلىكە توندېرەوھكانىش تەكفىريان كرددوہ ، بەلكو  
ليبرالىيەت مافەكانى مۇق وەفلاانىيەتى فەلسەفەشيان تەكفىر كرد ، ئەتوانم  
فتواكانيان بىخەمە بەردەستى

خويئەران دواى وەرگىراني بۆعەرەبى كەلەرپاستيد اھىچ فەرقى نيە لەگەل  
فتواكانى بىلادن وزەرقاوى ، بەلكو ھەمان پىداويستىيە لاھوتىيەكان وھەمان  
عبارەتتىش بەكار ئەھيىن (( ئەمە بەشلىك لەو كتابەم پىك دىنىت  
كەبەناوى زانستى بەراوردكارى فەندەمىنتالىيزمەكان بەھىوام بلاو بىتەوہ  
لەكاتى گونجاودا )) ئەمانە دزى رەوتى مېژو رېنەكەن بەماناھەرفى  
وھىگلىيەكەي وشەكە ، دواچار تىك ئەشكىن وەك چۇن فەندەمىنتالىيەستە

.....چارەنوسەگانی مۆدیرنە.....

کانی تری پېش خویان لهئەوروپا تیک شکان کەترسناکی و فشارو وزۆریان  
هیچ کەمتر نەبو لهئەمانە .

.....

سەرچاوە :پۆژنامەی شەرق الاوست / ژ / ۹۵۶۹ ی پۆژی ۸/۲ / ۲۰۰۵

.....تیکستی وەرگیراوە.....

## دیاردەى فەندە مینتالیزم و ئیشکالیەتەکانی

گفتوگۆی هاشم سالح لەگەڵ محمد ئارگۆن

پیشەکییەك

دەموست لەم چاوپێكەوتنەدا دەربارەى دیاردەیهك پرسیار لە محمد ئارگۆن  
بکەم کە ئیستا هەمو جیهانی بە خۆوە خەریك کردووە ،مەبەستم دیاردەى

فەندەمىنتالىزمە ((ئسولەت ))دىيارە ۋەك شىۋازى ھەمىشەيى خۇى كەوتە باسكىردنى ھۆكارە وردو قولە كانى ،بەوتە كانىا ديارە پېى وايە دياردەيەكى بونىادىالوجوع:ھو بۇماۋەيەكى دورودرېژ كۆمەلگا عەرەبى و ئىسلامىيەكان بە خۇۋە خەرىك ئەكات .لەوانەيە ئەم شە پۆلەيان بېروات بەلام ئەو پرسىيارانەى خستومەتە رو ھەردەمىنئىتەۋە مادام دەستنىشانكىردنىكى راست و چارەسەرېكى گونجاۋى بۇ نەدۆزرىتەۋە .ئەرگۆن بۆنەۋەى زىياتر تىشك بختە سەر بابەتەكە لەگۆشەى مېتۇدى بەراورد كارييەۋە قسەى لەسەر ئەكات ، بەراوردى ئەكات بە فەندە مېنتالىزمى مەسىحيەت كەوا پۇژئاۋى بۇماۋەى دوو سەدە بەخۇۋە خەرىك كىرد .ھەروەھا لەچاۋ پېكەۋتەكەد ا رۋبەروى چەند مەسەلەيەكى تردەبىتەۋە كەوا تاييەتە بەلىكۆلىنەۋە لەكەلەپور ((تراپ)) ۋەك جياكارى نىۋان پىرۇژەى (رەخنە لەعەقلى عەرەبى )محمد عابد جابرى و پىرۇژەكەى خۇى (رەخنە لەعەقلى ئىسلامى ) .

هاشم

#### دەقى گەفتو گۆكە

هاشم : فەندە مېنتالىزم بوە بەبابەتى خەرىك كىردنى جېھانى عەرەبى بەدرېزى ئەم سالانەى دواى .چۆن لەم دياردەيە تىدەگەيت و،چۆن ھۆكارە كانى شى ئەكەيتەۋە ؟

ئارگۆن :ئاتۋانين لە فەندە مېنتالىزم تىبگەين لەناۋ ئىسلامدا تەنھا ئەو كاتە نەبىت بەراوردى بکەين بە فەندە مېنتالىزمى ناۋ ئاينە كانى تر .ۋەناكرېت بەشىۋەيەكى راست شىيەكەينەۋە تەنھا ئەو كاتە نەبىت مېتۇدە مېژوييە كانى بە سەردا جېبەجى ئەكەين ،ئەۋەى كەوا جېبە جېكرا لەسەر فەندە مېنتالىزمى مەسىحيەت، بۆنمۈنە ئىستا كاتى ئەۋە ھاتۋەۋە فكىرى عەرەبى ئىسلامىدا دەستىكات بە خويىندەۋەى ئەۋانەى وارۋەدات لە دەرەۋەى خۇيدا ،بە تاييەتى لە بوارى ئەو لىكۆلىنەۋە تازانەى لە سەرنائىنەكان ئەكرېت بەشىۋەيەكى گشتى .مەبەستم لىكۆلىنەۋەكانى پەيوەست بەدىاردەى ئاين و ئەۋ ئەركانەى بەجېى دېنى لە كۆمەلگادا .لىرەدا داۋائەكەم لەموسولمانان بايەخى زىياتر بدەن بەۋەى كە مېژوو فىرمان ئەكات ،بەۋەى لەزانستە كۆمەلەيەتەكانەۋە فىر ئەبىن لەبارەى ئاينەۋە .ۋە دۋاجارىش بۆنەۋەى لە دياردەى ئاين تىبگەين ناچارىن بەناۋ زانستە كۆمەلەيەتە كاندا بېين . مەبەستم ئەۋەيە زانستە كۆمەلەيەتى و مرۇفايەتەكان بەكايىنين بەسەر كەلەپورى ئىسلامىدا ۋەك چۆن ماۋەيەكى زۆرپىشتر بەسەر كەلەپورى مەسىحيەت لە ئەۋروپادا ھەمانشت كرا .بېگومان ئىسلامە كۆنزمەر فاتىف (كۆنەپارېز) و فەندەمېنتالىستەكان جۋابمان ئەدەنەۋە بەۋەى كە زانستە كۆمەلەيەتەكان لەسەر كەلەپورى ئىسلام جېبە جېناكرېت چۈنكە بەرھەمى خۇرئاۋايەۋ ھىچ پەيوەندىەكى بەئىسلامەۋە نىئەئەم ھەلۋىستە خراپە لەزانستە كۆمەلەيەتى و مرۇفايەتەكان ھەر لاي فەندە مېنتالىستە كان نىيە بەتەنھا ئەلگو ئەمە ھەلۋىستى زۆرېك لە رۇشنىرانى عەرەب و ئىسلامە تائىستا ،بەلام

خۆشەختانە ھەندیک ھەلاواردن (استسناو) ھەيە .بەم جۆرە ئیسلام بە داخراوی دەمینیتەو ھەناو بازنەپەکی کەلەپوری داخراو بەسەر خۆیدا ،ئەمانە نایانەوئیت دەرگای گفتو گۆیەکی فراوان بێخەنە سەر پشت بۆئەو ھەیکەلێکی تازە دروست کەن .نایانەوئیت زانستە کۆمەلایەتیەکان جیەجیکەن بەسەر کەلەپوردالەپیناوی تازەکردنەو ھەو جاریکی تر لیکدانەو ھەو ئیسلام وەک دیاردەپەکی دینی گەورە ھەناو کۆمەلایەتی دیاردە تەردا .ئەوان تێناگەن ھەو میتۆدی بەراورد کاری چەند بە کەلکە بۆتێگەشتن لە خود .چونکە ئاینی دیکە ھەپە لە جیھاندا جگە لە ئیسلام ،و ھەک مەسیحیت ،جولەکە ،بوزیەت ،ھیندۆسی ...ھتە .ئیسلا م و ھەو دیاردەپەکی ئاینی بەشپۆھەکی رەھا جیاواز نیە لە دیاردە ئاینیەکانی تری تاییبەت بەو ئاینانە پێشتر ناومان بردن .دیاردە ئەم ھەلۆیستەشمان ھەلۆیستیکی زانستیەنە و ناکوکە لەگەڵ ھەلۆیستیکی ئیمانی و برۆی یان تەسلیمی وسۆزداری کە لە با و بایرانەو ھەو مابیتەو ھەو .ئیسلا مکی تەقلیدی و ھەندە مینتالیست لە ھێچ شتیکدا جیا نیە لە ھەلۆیستی مەسیحیە کی تەقلیدی یان جولەکەپەکی تەقلیدی .ھەر یەک لەمانە ھەناو کەلەپورەکی خۆیدا داخراو ھەو بەرەھای ئەزانیت و ھێچ شتیکێکی تری جیگای برۆ نادۆزیتەو ئەمە نەپیت و ھەمو ئەوانی تریش بە ھەلە ئەزانیت .مەبەستم لە ھەلۆیستی تەسلیمی وسۆزداری ئەوانەپە کەدەیانەوئیت قسە لەسەر ئیسلام بکەن بەس لە رێگای ئیمانیکی تەقلیدیەو کە ھەمو رێچکەپەکی شیکاری و زانستی و ھەقلانی رەتەکاتەو .مادام ئەم رەتکردنەو ھەپەش باو ھەحالە ھەنگاویک پێشکەوین .بێگومان رەخنە میژویی ئازاد پێویستە بەسەر ھەندە مینتالیستەکان

وخەلگانی تریشدا جیەجی بکریت ،لەسەر فکری تەقلیدی بەشپۆھەکی گشتی .  
 ھاشم :ھەندیک دەلێن ھەندە مینتالیستەکان تەنھا رەوتیک ھەناو ئیسلا مدا و ھەردەگرن و رەوتە ھەقلانی و ھیومانیتەکانی تر ھەرامۆش دەکەن ،و ھەو موعتەزیلەکان و ھەپەسوفەکان ،رەت چپە لەسەر ئەم بۆچونانە .  
 ئەرگۆن :ئەمە راستە .بەلام ئەم تەپارە ھەندە مینتالیستە ((سەلەفییە)) سەرکەوتوو و جیگیروو ھەر لەسەدە سیزدەھەمەو ،ئەمە داھینانی ئەمرۆنیە .ھەندە مینتالیستەکانی ئیستا رەگیان لەرەدودا ھەپە ،بەلکو رەبردوپیەکی دوریش .ئەمانە کاردەکەن و پێگەشتون ھەناو زەمینەپەکی گونجاو ،زەمینە پەک کەواماوپەکی زۆرە ئامادە کاری بۆئەکریت .ئالیرەدایە نەپینی خیرا بلاوونەو ھەو ھیزیان .لەزۆرپەکی ولاتە ئیسلا مپەکاندا قوتابخانە فەقھیەکان بلاوونەو ھەرولاتەو ئاینزاییکی زیاتر لەئاینزاکانی تر خواست و ھەرگرت .لەتورکیا ئاینزای ھەنەفیان پێخۆشبو ،لەسعودیە ھەنەبەل ،لەمسەر شافعی ،لەمەغربی گەورە مالکی ،لەئێران جەعفەری شیعی .....ھتە .ئەم تاییبەت کردنە تەسکە و ھەو گەرانەو ھەپەک وابو ھەو فرەو پلورالیزمە فکری و برۆپاییە کەواباو بو لەسەردەمی کلاسیکیا یان سەردەمی زێپرینی شارستانیەتی ھەرەپە ئیسلا م،ھەمە رەنگی و فرەپیی ئاسایی بو پێش ھاتنی سەردەمی دواکەتن و خۆدوبارەکردنەو و داخستنی دەرگاکی ئیجتەھادکردن .بۆپە ھەرئەو بەس نیە بلێن ھەندە مینتالیست لادانە لەئیسلا م ،یان پەپوھندی بەئیسلا مەو ھەپە...ئەمە کێشەکەمان بۆچارەسەر ناکات .کێشەکە قوئترە لەمەو



فەندەمىنتالىستەكان وخەلكانى تىرىش دەگرېتەو .ئەوان خەلكانىك نىن ھەمو دەقەكانى فەكرى ئىسلامى بناسن ،بۆيە ئەوۋى دەيزانن ئەو ئاراستەيە لەمىژودا زالىبوو .ئەويش ئاينزاكانى شىعەو سونە .بەلام ھەردو مەزھەبى شىعەو سونەش توشى تەسك بىرى وچەقبەستنىكى ترسناك بوو ھەرلەسەدەى سىازدەھەمەو .،ئەمەش بەردەوامە تارۋۇڭارى ئەمپۇمان .ئەم داخراۋە مېژويىيە تائىستا لەلايەن ئىسلامەكانەو لىي نەكۇلراوۋەتەو بەشىۋازىكى زانستى .گەرلىكۇلئىنەوۋەيان تيا بىكردايە تىئەگەيشتن ئەو بارودۇخەى ئىستادەنالىنن بەدەستىەو دەگەرېتەو بۇئەو سەدە تارىكانەى تائىستا يىش لىي دەرئەچوون .

ئەمەش ماناى واپە ئىمە مىراتگرى ئەو سەردەمانەين كەبەتالە لەھەمو دەولەمەندى وپلوراليزمىكى فەكرى و بىروايى ،مىراتگرى ئىسلامى سەردەمى كلاسيك نىن ((ئىسلامى سەردەمى كلاسيك شەش سەدەى سەردەتاي مېژوى ئىسلام دەگرېتەو ،يان تاوۋەكو مردنى ئىبين الروش ))ئەمە راستىەكى مېژويى بەلگە نەويستە .دواجار پىويستە لەروانگەيەكى مېژويىەو سەيرى مەسەلەكان بىكەين بۇئەوۋى تىبگەين بۇچى ئەمپۇش دەشلەژيىن لەوشتانەى كەھەمىشەتيا شلەژاوين .گەرئەمە نەكەين ئەواتىناگەين بۇچى فەندەمىنتالىزم گەشە ئەكات ولەھەمو شوپىنىك بلاۋ ئەبىتەو .ناكرىت لەم شتانە تىبگەين گەرلەمەدايەكى كورتى زەمەنىدا سەيرى بىكەين ،يان لەبىست سالى رابردوۋە بىبىنىن(بابلىن لەشۋرشى خومەينى ۱۹۷۸)وۋە .پىويستە مەسەلەكان لەروانگەى مەداى دورى مېژوۋەبىبىنىن وەك ئەوۋى مېژو نوسى بەناو بانگ (فرنان برۇدېل) كرىدى بۇئەوۋى تىبگەين لەنەينى

ئەم دياردە بلاۋى جىھانى ئىسلامى .بۆتىگەيشتن لەرېشەكانى ئەم دياردە پىويستە ھەشت سەدە بگەرېنە دواو .بەم جۆرە دەبىنىن زانستى مېژوۋرېبەباشى مەسەلەكانمان بۇرۇشن ئەكاتەوۋە گەربزانين چۆن مېتۇدەكانى بەكارئەھىنىن لەگەل كەلەپورى ئىسلامىدا .ئەوۋە فەكرى رەخنە گرانەيە ئىسلام لەناخەوۋە تازەنەكاتەوۋە كەوائىمە ئىستا زۆرپىويستمان پىيەتى .وھەر ئەمەش ھزرى ئىسلامى دەكاتەوۋە بەسەر مېتۇدەكانى زانستە مۇقايەتەكان و زاراۋەكانى و دەسكەوتە مەعرفىيەكانى كەزۆرمەحالە بتوانين لەمپۇبەدواوۋە فەرامۇشى كەين .بەوجۆرە دەبىنىن بەكارھىنانى مېتۇدەتازەكان لەكەلەپورى ئىسلامىدا زۆرپىويستە بۇئەوۋە ھزرى ئىسلامى پىئازاد كەين لەو وەستانەى ئىستاي .

ھاشم :بەلام لەكاتىكدا مېتۇدى مېژويى جىبەجىكرا لەسەر مەسىحيەت لەسەدەى نۆزدەھەمدا كاردانەوۋە ھەلچونىكى تونىد رويىدا لاي فەندەمىنتالىزمى مەسىحى ،تازەگەرەكانيان تاوان بارئەكرى بەتىكىدان وويىرانكرىنى كەلەپور ودرچون لەبىرواي ئاينى و...ھتد .

ئەرگۇن : بەلى.ئەمەراستە .بەلام دەتەوۋىت چىبىكەين ؟يان ئەوۋەتاجولئىين وشتەكان بىزوينين ،يان ئەوۋەيە تەسلىمى قەدەرەكان بين .پىويستە شتىك بىكەين بەرامبەر رەوشى ئىستا .ئاتوانين دەستە پاچە دانىشىن بەرامبەر ئەوانەى رپو ئەدات .ئەزمونى مەسىحيەت لەسەدەى نۆزدە لەگەل مۆدېرنەدا ئەوۋەمان نىشان ئەدات كەوائىمە لەبەردەم سايكۇلۇزىيەكى ئاينى ھاۋەشداين لاي فەندەمىنتالىزمى ئىسلام و مەسىحى وەك يەك .ئەمە گەرەتەين بەلگەيە لەسەر گونجاۋى ئەو مېتۇدەنە بۇبەكارھىنانيان لەسەر

كەلەپورە ئاینیەكان .پيىم وايە زانستە كۆمەلایەتى مرۇفایەتیەكان دەولەمەند ئەبیت و راستگۆییەکی زیاتر بەدەست دینیت گەربەكار بەینریت لەگەل کەلەپوری ئیسلامیدا .چونکە تانیستا هیچ ئەزمونیکى پراکتیکى نیە لەگەل کەلەپوری مەسیحی ئەوروپیدا نەبیت ،ئەمەش بەس نیە بۆسەلمانندى متمانەیان پيويستە بەسەر کەلەپوریکى قورسى وەكو ئیسلامیدا جیبەجی بکریت بۆئەودى مەداى راستگۆیى میتۆدو زاراوەكانیان تاقى بکریتەو .لەرستیدا ئەمەیه کەوارۆژەلەت ناسە گەورە کان دەستیان پیکرد لەسەدەى نۆزدەهەمدا .،لیکۆلینەووەكانیان کاردانەووی هەلەشانەى دروست کرد لەنیو ناوئەدە کۆنەزەرفاتیفە ئیسلامیەکاندا ،وەك چۆن لیکۆلینەووی هاوکارەکانیان هەمان کاردانەووی دروست کرد لای مەسیحیە کۆنەزەرفاتیفە کان لەکا تیکدا هەمان میتۆدیان جیبەجی کرد بەسەر کەلەپوری مەسیحیدا .لیرەدا میتۆدی بەراورد کاری زۆرشتەمان بۆرۆشن ئەکاتەو ،نابیت بەحەپسى وداخراوی لەناو مال وکەلەپوری خۆماندا بمینینەو .زۆرپیو یستە بکرینەو بەسەر کەلەپورەکانى تردا وببینین جى تيا پوئەدات .

مەبەستم چیه لەسایکۆلۇحیای ئاینى هاوبەش لای ئیسلام ومەسیحی وەكو یەك ؟مەبەستم پیکهاتنى ئەو عەقلىەتەكۆمەلایەیه كەبەدریژایى چەند سەدەیهك لەرپنگای سیستەمى فیكرکردنى قوتابخانەیی (سكولاستیکى )دو دروست بوو .ئیتز لەمەو زۆر زەحمەتە عەقلە کان لەم عەقلىەتە تەقلیدیه جیماووی بابو باپیران ئازاد بکەین .ئەم عەقلىەتە كۆمەلایە وەكو جیمەنتۆ چیاپەکی کەلەكە بوی لیپیک هاتوو بەهۆی بەجیگەیانندى ئەرك

وسروته ئاینیه پۆژانەییەكان وئاھەنگە ئاینیەكانەو وای لیھاتووہ ئازاد کردنى عەقلى خەلکی لیىکاریکی زۆر زحمەت بیت .بەلام حیواوای نیوان لایەنى مەسیحی ئەوروپی و لایەنى عەرەبی ئیسلامی ئەوہیە لایەنى ئیسلامی تانیستا روبەپروی لیکۆلینەوہیەکی زانستى نەکراوہتەوہ ، ئیمەچاوەرپۆین ئەمە بکریت دواى بەدەستەتییانى سەرەخۆی .بەلام زۆربەى سیستەمە سیاسیهكان سیستەمى فیكرکردنى تەقلیدى ئاینیان هیشتەوہ وەك خۆی ،فیكرکردنیکى تەسكى دلخۆشکەرە .ئەوہو فیكرکردنى ئاینیان جیاکردەوہلەخویندنى زانستە مرۇفایەتى و فەلسەفیەكان .بەلکو تیبینى ئەکەین تانیستا زانستە مرۇفایەتیەكان نەچۆتە ناو پرۆگرامى فیكرکردنمانەوہ بەشیوہیەکی چاک ،گەر وانیه چۆن دەکریت مەسەلەكان تەشەنە بکەن وتوشى ناسەقامگیرى بن ؟لەبارو دۆخیکی وادا بۆجى سەرگەوتنى پەوتى ئیسلامى فەندەمینتالیزمى توندپەوت بەسەر ئیسلامى عەقلاىى کراووی لیبور دەدا پیسەیرە ؟نابیت سەرسورماو بین بەرامبەر ئەو شتانەى کەئەمپۆ پوئەدەن .ئەووی ئەمپۆ لەجەزائیر ،مسر ،پاکستان ،...، هتد پوئەدات شتیکی ئاساییە ونابیت پیمان سەیربیت .

دواکەوتنیکى ترسناک هەیه لەسیستەمى خویندنى زانکۆیى عەرەبى - ئیسلامیدا.وتارى پۆژنامەو گۆفارو کتیبەكان بخوینەرەوہ ئەمەى تیا دیارە .ئەوئەدە بەسە لاپەرەكانیان هەلەدەینەوہ لەمە دلتیا بین .وہەرەوہا لەناو ئەو گفتوگۆساوو دوبارانەى لەجیہانى عەرەبیدا ئەکریت پنگى داوہتەوہ ،هەر هەمان قسە دوبارە ئەکاتەوہ و دەلێت :نا..نا تیکەلى مەکە لەنیوان هەمو موسلمانان وفەندەمینتالیزستەکان لەیەکترى جیاوازن بەلام ئەم قسانە

زۆر ئايىدىيالىستانەو تەمبەلنەيەو لەبەردەم ھىچ تاقى كەرنەو ھەيەكدا خۆى ناگرىت .ئەمە قىبۇل ناگرىت گەرسەيىرى مەسەلەكان بىكەين لەروانگەيەكى مېژويەو .چونكە لەفۆرمە فەندەمىنتالىستەكەى ئىسلامدا شتىك لەھزى ئىسلام نامادەيى ھەيە ،ئەم نامادەيەش برىتيە لەبىرى فەندە مىنتالىزىمى پشت بەستو بەئسولەكانى ئاين وفقەى ئىسلامى.ئەو فەندەمىنتالىزىمەى كەواسەرچاوەيەكى گىرنگى بىرى ئىسلامى ئەمىرۇپىك دىنىت تائىستا روبروى پىچاچونەو ھەيەكى رەخنەگرانەى جدى نەكراو لەبەررۇشنايى مېتۇدە نوپىكانى زانستى مېژوو،زانستى زمانەوانى مۆدېرن ،سۆسۇلۇجىا ،ساپكۇلۇجىا ،مىژويى ھەمو لەكەكانى تىرى زانستە مۇقايەتيەكان .تائىستا ئسوللى فقھى و ئسوللى ئاينى لەكۇلۇزەكانى شەرىعەت وپەيمانگاتەقلىدىەكان ئەخوپىنرىت وەك ئەو ھەى كە لەسەدەكانى ناوەرەستادەخوپىران .باشە چۆن ئەتەوئىت نەو ھەيەكى تازەى عەرەبى ئىسلامى دروست بېت و رېئىسانس بىكات ونەو ھەيەكى كراو ھەى ئازاد لەعەقلىەتى سەردەمە بەسەرچو ھەىكى لىدەرچىت .ئەم ئسولانە لەسەدە ناوەندىەكانى سەرەتادا دىخوپىران باشتر لەو ھەى كەئىستا ھەيە ،بۆچى ؟چونكە ئەو كاتەدىالۇكى نىوان ئاينزاكانى شافعى ،ھەنەفى ،مالكى و تەننەت شىعەو سونەش دەرگاو بەردەوام بو .دىالۇكى نىوان شىعەو سونە بەشىو ھەيەكى ئاشتىانە بەردەوام بو تاو ھەى سەدەى دەيەمى زايىنى،يان سەردەمى پلورالىزىمى داھىنەرانەى شارستانىەتى عەرەبى - ئىسلامى .دوچار ئەم دەسكەوتە شارستانىانە بەجۇرپىك كۆتايى پىھات ئاينزاكان كەوتنە ناكۆكى وگۆشەگىرەو بەرامبەر يەكترى وەك ئەو ھەى

دىوارى چىن لەنىوانىاندا ھەبىت .وايان لىھات وەك ئەو ھەى وابەستەى يەك ئاين وىەك قورئان وىەك پىخەمبەرنەبن ، گفتوگۆى نىوان شىعەو سونە لەگۆرەپانەكەدا تەواو ونىو دواى سەدەى ( ۱۱ز ) وسەرکەوتنى سەلجوقىەكانى تورک ،ئەوانەى كەوا گۆشەگىرەىكى مېژوو پىيان بەسەر ئاينزاكانى ئىسلامدا سەپاند و ھەرئەوان بون دەرگاى ئىجتىھادىيان داخست وئەو پلورالىزىمە برىوايىەى لەئىسلامدا ھەبو نەيان ھىشت ،بۆيە سەردەمى ئەوان بەسەرەتاي داروخان و تىكشكان دائەنرىت . ھاشم /تۆھمەو پرۆژە فەىرەكەى خۆت دەخەيتە ژېرئەم ناوئىشانە ديارەو :رەخنە لەعەقلى ئىسلامى مەبەستت چىە لەمە ؟ ئەرگۆن :ئەم پرۆژەيەبۆيەكەم جار دەستى پىکرد كاتى خەرىك بونەم بەتىزى دىكتوراكەم لەسەر مسكوىە ((ھىومانىزىمى عەرەبى لەسەدەى چوارەمى كۆچى :مسكوىەى فەيەلەسوف ومىژوناس )) ،ئىبن الخلدون ناماژەى بەچاكى مەسكوىە كىردو ،ئەمە بەلگەى گىرنگىەتى .ئەم بىرىارە ئاسۆيەكى فراوانى بۆكردەمەو ،مەن ئازادىەكى سەرسورھىنەرم لایەدى ئەكرد بەبەرارود بەدۆگماتىزىمى عەقلى ئاينى ئەمىرۇ.بۆم دەرکەوت كەو ھەقلى بەكارئەھىنىت بەشىوازى فەيەلەسوفەكانى يۆنان .تەواو ھزرى يۆنانى ھەرس كىردبو كەوادەقەكانى وەرگىرەپربون بۆسەرزمانى عەرەبى پىش لەدايك بونى ئەو لەسەدەى ( ۴ ك ) و ( ۱۰ز )ئەم بىرىارە ئىسلامە تەبەناى عەقلى رەخنەگرانەى فەلسەفى كىرد بەھەموو رەھەندەكانىەو .دوچار توشى بىرىارەكانى تىرى سەردەمى مسكوىە بوم پىشەھەمويان ،(ئەبوحەيىانى تەوحىدى ) .بەم جۆرە تىزىكى تەواوم نوسى دەربارەى ئەو نەو ھەى

نەھەدی مەسکویە و تەوحیدى .دیارە ئەوان کتایبکیان داناو بەشیوازی پرسیارو وەلام ونامە گۆرینەو ،ئەم کتایبە ھاوبەشە کتایبى ((الھوامل والشوامل )) ھاوشیوئى نادۆزمەو لەزمانە گانی تردا ،ئەمە یەکیکە لەگەنجینە بەنرخەگانی کەلەپوری عەرەبى ئیسلامى .ئەو خۆیندەوئى مسکویە و تەوحیدى بو ئازادى کردم لەعەقلىەتى دۆگماتیزمى تەسک ،ئەو عەقلىەتى کە تائىستازالە بەسەرماندازۆربەداخەو .

هاشم : حیاوازی نیوان پرۆژەکەى تۆ((رەخنە لەعەقلى ئیسلامى )) وپرۆژەکەى محمد عابد جابرى ((رەخنە لەعەقلى عەربى )) چیه ئەرگۆن : بروام وایە جابرى بەشدارى کرد لەبزوئەوئى بەرخۆرى (استهلاک ) ئایدۆلۆژى کەلەپوردا .بەمانایەکی ترههولئى ئەدا هەندیک خەسلەتى سەردەمى کلاسیک دەرخاب (سەردەمى زێڕینی شارستانیەتى عەرەبى - ئیسلامى )) و عەرەبى ئەمڕۆ رازى کات بەوئى رابردویەکی پرشنگداریان هەیه و دەتوانن پشتمى پى بەستن بۆئەوئى رۆبەرپى مۆدیرنیتەى ئەوروپى پى ببنەو .بەلام گرافتەکە لیڕەدایە کەچارەسەرلەبەررخۆرى ئایدۆلۆژى کەلەپوردا نیە،یان لەشانازى کردن بەباب وباپرانەو نیە ،بەلکو لەوئەدایە ئەم کەلەپورە وەکو خالى دەرچون بۆگەشتن بەرپەرپەرەوئى شارستانیەتى ھاوچەرخ دابنریت .کەلەپورى عەرەبى - ئیسلامى سەرپای گەورەى وگرنگی هەرلەناو ئەو بارو دۆخە عەقلىەى سەدە ناوەندیەکان دەرناچیت کەتیییدا سەوزبوو .لەپراستیدا چارەسەر لای ئەم رابردوو زێڕینە نیە، بەلکو دەرکریت وەك ئامرازیک گەربزانین چۆن بەکارى بێنین وگەشەى پێبدەین و تیپەرپینین بمانگەیهنیتە چارەسەریک

سەرپای ئەمەش چەمکی عەقلى ئیسلامى هەستپیکراو ترە تاجەمکی عەقلى عەرەبى . عەقلى ئیسلامى نامادەبى هەیه لەدەقەکان و عەقلىەکانیشدا ،دەتوانین دەستەبەرى کەین بەشیوئەیهکی بەرجەستەو هەمو رۆژیک لەگەلى دەرگیرین .دەتوانین لیکۆلینەوئەیهکی رەخنەگرانەى میژویى لەسەر بکەین نەك نەك رامانى و تەجریدى .ئەم رەخنە گرتنە لەعەقلى ئیسلامى هەنگاوى یەكەم پیک دینیت کەدەکریت موسلمانان لەرێگایەو بچنە ناو مۆدیرنەو و زالیش بن بەسەریدا .لەپراستیدا جابرى دورى گرتوو لەبەکارهینانى چەمکی رەخنە لەعەقلى ئیسلامى و گۆرپویەتى بە رەخنە لەعەقلى عەرەبى بۆئەوئى بەدوربیت لەکیشەو بەرپرسیارى .ئەمە فیلیکی ئاشکرایەو لەکەس شاراو نیە، کیشەى بەردەم ئەمڕۆ سبەپنیشمان کیشەى رەخنە کردنى عەقلى ئیسلامیەنەك عەرەبى ، چونکە عەقلى عەرەبى خۆیشى عەقلىکی ئاینیە،یان نەچۆتە قۆناخى پاش ئاینەو .چۆن دەرکریت رەخنە لەعەقلى عەرەبى بگيریت بى رەخنە گرتنى عەقلى ئاینى ؟!ئەمە مەحالە .دواجاریش زیاد لەسەدان سائە رەخنە گرتنى عەقلى لاهوتى سەدەناوەندیەکان وەکو ئەرکیکی گرنگ لەبەردەمماندایە ،بى هەستان بەم ئەرکە نەئازادئەبین و نەپیکای دەرپازبونیش ئەدۆزینەو .بەلگەى ئەمەش روداوەکانى دنیای ئیستامانە .

ئەمە مانای وانیه جابرى هیچى نەکردوو .هەولەکەى زۆربەکەلکەو یەکیکە لەگرنگترین هەولەکانى ناو رۆشنیری عەرەبى . بەلام بەس نیە .پێویستە تیپەرپنریت بۆهولئى قولترو دورتر .بەکورتى پێویستە بچینە کرۆکی کیشەکانەو و لیى دورنەکەوینەو بەبیانوى رازى کردنى خەلک و جەماوەر

پېۋيىستە رەخنە بېجىتە ناونامە پۈكۈپ، پېشە شەكەنە نەك ھەر ختوگەيان بىدات يان بەتەنكى بەريان كەۋىت .

ھاشم : بۇچى ئەۋرپا رېنسانسى بىنى وداپرا لەسەدە ناۋەندىەكان كەچى ئىمە نەمان دى .

ئارگۇن : ئىمە دوھەۋى لەبارچومان ھەيە بۇرپىنسانس . يەكەميان لەسەردەمى كلاسك بو ۋەك ئەۋەى وتمان و دوۋەميان سەدەى نۆزدەھەم گەرپىنسانسى يەكەميان بواری بەردەوام بونی ھەبوايە ئەۋائىمە پېشەنگى بزوتنەۋەى مېژو ئەبوين . ئىمە پېش ئەۋرۋوپا گەيشتىنە پۇشنگەرى ۋەكەئىكى زۇريان لىۋەرگرتىن . بەراستى پېشەنگ بويىن لەبۋارەكانى زانستەكان و ئەدەب ۋەفەلسەفە بەدرىزاىى ھەردو سەدەى (( ۹ و ۱۰ ز )) (( ۲ و ۴ ك ))، ئەۋرۋوپا زۇرشتى لىۋەرگرتىن تاسەدەى دوازەھەم . بەداخەۋە ئەم رېنسانسە جوانە زۇرنەزا ، ۋەپشتگىرىەكى كۆمەلایەتى چىنىكى كراۋەى ۋەكو چىنى بورژوازى ئەۋرۋوپاى نەبو . ديارە گەر ئەم چىنە دروستنەبوايە ۋەپروى ھزرە تازەكاندا نەكرايەتەۋە ۋەپشتگىرى فەيلەسوفە پۇشنگەرەكانيان نەكرايە لە سەدەى ھەژدەھەمدا ئەۋرۋوپا نەيدەتۋانى ئەۋ شارستانىەتە دروستىكات كە ئەمپۇدەيبىنين . ئەۋەچىنى بورژوازى بو كۆت وسنورەكانى دەرەگايەتى لەكۆمەلگادا شكاند ، ئەۋە ئەۋان بون چىنەخانەدانە كانيان جىلەق كىردو بەشدارى دروستكىردنى مۆدیرنەيان كىرد ، بەلام ئەۋ چىنە بورژوازيە بازارگانىەى لەپۇژگارى خەلىفە مەئمۇندا گەشەى كىرد و پىشتگىرى ھزرى پۇشنگەرى موعتەزىلەكان ۋەفەيلەسوفەكانيان ئە كىرد زو لەناۋ چو بەھۋى گۇرپانى ھىلى بازارگانى جىھانى عەرەبى ئىسلامى . رېنسانسى سەدەى

نۆزدەھەممان تاۋەكو سەرەتاي پەنجاكانى سەدەى بېستەم بەردەوام بو ئەۋىش تىكشكا بەھۋى چەند فاكىتەرىكى دەرەكى وناۋەكىەۋە . ھەمىشە چاۋەرۋانى رېنسانسىكى تى نوپىن . گەرىپىت ۋەھرزىارچارىش شكست بېنين لەرپىنسانسدا ھەردەبىت چارىكى تر ھەۋلەدەينەۋە . ھەمو ئەۋەى ئىستا دىكەين برىتىە لەنامادە كارى بۇرپىنسانسىكى تىرى عەرەبى - ئىسلامى ئەمەش ناكىرىت لەرپىگاي ھزرىكى تازەۋە نەبىت .

ھاشم : ئايە پۇشنىبرانىكى رەخنە گرمان ھەيە كەۋابىتۋانىت مېۋدە تازەكان لەخپىندەۋەى كەلەپورى ئىسلامىدا بەكاربەپىنىت ؟

ئەرگۇن : ھەست دەكەم تانىستا ھىچ پۇشنىبرىكى ئىسلام نىە بوپىرىت ھەلگۇلەن لەرەكى كېشەكاندا بىكات ، بېگومان ھەندىك ھەۋلەيە بەلام زۇرنارۋات پېۋيىستە بزىنن ھزرى عەرەبى - ئىسلامى لەداھىيان كەۋتۋوۋە لەدۋاى (ئىبن الرشد ۱۱۹۸ ز) ۋ (ئىبن الخلدون ۱۴۰۶ ز) . كىشۋەرىكى گەرە لەشتە ھەرام وپىرىنەكراۋەكان يان ئەۋانەى مەھالە بىرىان لىبىكرىتەۋەدرۋستبۋە كەلەكەبۋوۋە لەپۇشنىبرى عەرەبىدا بەدرىزاى ئەم ماۋەيە . ئەمە ئەۋە دەگەيەنىت كەلېنىكى مېژۋىي گەرە ھەيە ۋېۋيىستە پېركىرەتەۋ . دەبىت ھەمو ئەۋ ئەۋ شتانەى كەھەبۋون لەرپىنسانسى سەدەى نۆزدەھەمەۋە تاسەرەتاي پەنجاكانى سەدەى بېست لەبەرچاۋبىگىرى پۇشنگەرەكانى ھاۋشىۋەى تەھا حسين بەدرىزكراۋەى ئىبن الرشد و ابن الخلدون دائەنرىت . ئەم رەۋتە عەقلانىە رەخنەگرە بەردەوام نەبون لەبەر چەند ھۆكارىكى ناۋەكى ۋەدەكى .

دەکریت بڵێن خۆپەندەوێ پەخنە گرانەى کە لە پوری ئیسلامى دواخراوە بەدریژای ئەم ماوەى دوايیه . دوائەخرا بەبیانوی تیکۆشان دژی کۆلۇنیالیزم . ئەمە لێ تێئەگەین لەکاتی خۆیدا پەوايە ، چونکە ئازادی ویستی نیشتمانی لەپیشەوێ هەمو شتەکانی تردیت . ئەو کە لە پورە یەکانگى کۆمەڵی و نیشتمانی دروست ئەکات بۆیە نابیت پەخنەى لیبگرین لەماندویتی مەملانێی لەدژی کۆلۇنیالیزم و ئامادەیی مەترسیە دەرەکیەکاندا . بەلام ئیستا شتەکان گۆراون . دواى ئەوێ ئیستا هەربۆخامان ئەژین و لە کۆلۇنیالیزم رزگار بوین لیکۆلینەوێ پەخنە گرانەى وازۆرپیویستە لەپینا و ئازاد بون لە کلێشەیهکی دۆگماتیزمی چەقەستوی کە لە پور . دواى ئازادی لە دەستی دەرەوێ ئیستا کاتی ئازادیە لە دەستی گرتە ناو خۆیەکان ، ئەم بلا و بونەوێ بزوتنەوێ فەندەمىنتالیزمیەکان چیه گەربەلگەیهکی گەورەنەبیت بۆپیویستی دەستپیکردنی ئەم خۆپەندەوێ پەخنە گرانە قولەى کە لە پور .

سەرچاوە (ققایا فى نقد العقل الدينى ) (محمد اركون)

ترجمه والتعليق هاشم صالح

الکبة الاولى / دارالکلیعە للکباعه والنشر . لبنان / بیروت /

لەپەرە ۲۲۵-۲۲۳

## دەريارەى وەرگىزانی ئەدەب

### میلان كۆندیرا

لەزانكۆكانا وەك نەرىتێكى لێھاتوووە كەھەمو جارێك تەماشای كارە ئەدەبیەكان ئەكرێت لەروانگەى ئىنتەماى دەقەكەووە بۆگەلێكى دیارى كراو . ھەروەھا دەبینین تەنھا پىسپۆرەكانى بواری پۆشنییری ئەلمانى بۆیان ھەيە خۆیان بەكارەكانى ھیرمان بروخەووە (( H . broch )) خەرىك بكەن، گەرکەسێكىش بىھوێت كار لەسەر بەرھەمەكانى ‘ جۇیس و بروسى <sup>٨</sup> بکات ھەرھەمان شیوازە . ماوەیەكى زۆرە ئەم جۆرە کارانە نیگەرانی ئەكات . چۆن دەكرێت ھەست بەرەسەنایەتى بروسى و بروخ بكەین گەر بێتو ئىشكالىەتى پۆمانى ھاوچەرخ لەبەرچاو نەگەین ، كە ئەم ئىشكالىەتە دواجار لەسەرووى ناسیۆنالىزمەوہیە . ئەمپۆ گەر خۆیندكارێك بىھوێت لێكۆلینەوہیەك لەسەر (( غۆمىرۆفتش )) بنوسیت مامۆستاكانى ناچارى ئەكەن یەكەم جار دەبێت زمانى پۆلەندى بزانی . وەھەر بەھۆى ئەم دەنگۆنەتەوہیەوہ یە ئەبىنین بەگۆشەگىریەكى لادىیانەى بەجیھانى كراووە حوكم ئەدەن بەسەر ھەمو ئەو لێكۆلینەوانەى لەسەر غۆمىرۆفتش ئەكرێت ، بەتایبەتى ئەوانەى دورن لەپۆلەندادە . ئایابەرزكردنەوہى مەرجى لێكۆلینەوہى نوسەران بەزمانە رەسەنەكەى خۆیان بەس بۆیىنینى وردبىنیەكى زانستیانەى زیادەرپۆیە ، ئایا ھەر كەسێك زمانى دانیماركى نەزانیت مافى ئەوہى نیە كىرگاردیخوینیتەوہو گەفتوگۆی لەسەر بکات ؟ لەوانەى لێردا بێھودە نەبێت چەند پرسیارىكى لەم جۆرە بكەین :- ئایا كارى ئەدەبى قابیلی گواستەوہیە بەبى كەم وكورى ؟ ئایا لەتوانادا ھەيەكۆششى ستاتىكى نوسەرێك بگۆیزریتەوہ و وەرگىزپرێت ؟ ئەمەيە

ئەو پرسیارە گەرگەى تايبەتە بەوەرگىرپان .گەربىتو وەرگىرپانى پاك و  
پاستگۇمان نەبوايە چۇن ئىستا ئەدەبىكى گشتيمان ئەبوو .  
ھەمو جارىك دەوترىت وەرگىران وەك ئاوينەيەك وايە يان ئەوەتا شتەكان  
وەك خۇى نیشان ئەداتەوە يان ئەوەتا جوانتر لەخۇى ، من ھىچ بۇچونىك  
نابىنم لەمە گەمزەتر بىت ھىچ وەرگىرپانىك جوان نىە تائەو كاتەى پاك  
وراستگۇنەبىت ، دەكرىت كەسىك بلىت ئەمە نابىت ومەحائە ،چونكە  
ھەموووشەيەك لەزمانىكى ديارىكراودا بەرامبەرلىكى ھاوواتاى نىە  
لەزمانىكى تردا كەكوت ومت وەك خۇى وابىت .بىگۇمان ئەمە راستە ،  
بۇنمونە وشەى sehnsucht كەوشەيەكى بەناوبانگى ناوشىعرى  
ئەلمانىە نەبەواتاى نوستاليزيا دىت ونەبەواتاى يادگردنەو .ھەربۇيە  
پىويستە لەسەر وەرگىرپكەبەھەر رىگايەك بىت بگەرپت بۇگونجاوترىن  
وشەيەك كەھەمان مانا بىەخشىت لەزمانى فەرەنسى... يان ھەر زمانىكى  
تردا . بابپرسىن ئەم رىگا گونجاوہ كامەيە ؟ ئايا لەنیشان دانى مانادايە ؟  
يان لە لەگوزارشكردن بەووسفىكى زياترەو ؟يان بەكارھىنانى وشەيەكى  
تازە كەپىشتەر بەكارنەھىنراوہ ؟ ديارە پاكى وراستگۇيى وەرگىرپەرگىز  
بەشىوہيەكى ئالى دروست نابىت ، ئەمە پىويستى بەتواناى دۇزىنەوہو  
ھەستىكى داھىنەرانە ھەيە ،چونكە ئەم پاكى وراستگۇيە گرانتىن  
ھونەرە .ھەربۇيە ھىزى نوسەر لەخەيالگەكەيدا نىە بەتەنھا ئەوہندەى كە  
لە توانانىدايە بۇداھىنانى بەھىزترىن زمان و وشە لەپروى دەلالەتيەوہ .  
ھەرلەم سۇنگەوہ دەلىين وەرگىرپانى بروسى ئاسانتر بىگرفت تر نىە  
لەوەرگىرپانى دىكارت . ئىنگلىزى وئەمريكەكان رۇمانە بەناوبانگەكەيان

ناسى بەناوى (( يادى شتەكانى پابردوو )) remembrance of things  
past ومئەمەش ئاماژەيەبۇ سى ھەمىن سوناتاى شكسپىر ، مەحائە ناويك  
ھەلبىزىرىن لەمە جوانتر و ئەزمونكراوتر بىت لەھەمانكاتدا ،بۇيە ئەو ناوہى  
بروست ھەلى بژاردوہ تەعريفىكى زۇر وردىنانەيە بۇ پەوشىكى مروىى  
تايبەت ، وشەكانى ناوہكەيش بەھىچ جۇرىك قابىلى ئالو گۇرنىە . بەم  
جۇرە بۇم دەرگەوت وەرگىرپانە ئەلمانىەكەى كىتابەكەى قىفان دىنون  
(V.denon)) رەوشى سبەينى point deludemian بووہ بە ((  
شەويكى ترە بەردەوام)) nureine nacnt ئەم ئاساىى بونە سۆزدارىە  
ساويلەكى كەھەموو ھونەر كاريەكانى ناوى فەرەنسى تيا پەرش بلاو بووہ  
تارادەيەك روكارىكى تراژىدى بەدەست ھىناوہ ، لىرە بەدواوہ وەك  
گرىمانىكى ھىدۇنى لىھاتوہ .  
رۇمانەكەىبرۇخ بەناوى (( بىگۇناھان )) (( unschuldigen )) كەكرا  
بەفەرەنسى ناوہكەى بوبە (( نابەرپرسەكان )) (( Irresponsables )) .  
ئەو پارادۇكسە فراوانەى لەرۇمانەكەى برۇخدايە قسە لەگۇناھباركردى  
بىگۇناھەكان ئەكات ، كەچى ناولىنانە فەرەنسىەكەى نەيھىشتۇ تەوہ . بەم  
جۇرە دەبىنين ھەر لەيەكەم عىبارەتەوہ كەناوہكەيە مەغزاي كىتابەكە  
لەباربرا .  
جاريكىان كىتابىكەم دەست كەوت كەسالى ۱۹۸۹ دەرچووبو .ئەم كىتابە  
بەشىوہيەكى جادوگەرانە سەرنجى راکىشام ،كىتابەكە وەرگىرپانىكى پوختەى  
كارەكانى فرۇيدبوو لەگەل پاشكۇيەكدا بەناوى (( كەفرۇيد وەردەگىرپىت ))  
 . وەرگىرپەكان ئەوہيان رونكردبووہ كەكارەكەيان پىشتى بەچى بەستوہ ،



ئاگايىشان لەو ھۆکارانە ھەيە ۋاي لى کردون ئەو زاراوانە ھەلېژىرن  
بۆۋەرگىپران لەفەرھەنگەكەيانا نەك ھى تر ،،بەم جۆرە فەرھەنگىكەمان  
پېشكەش ئەكەن بەناۋى (( فەرھەنگى بىرۆكەكان *raisonne*  
*Dictionnaire* )) كەپىكھاتوو لە شەست وشە ، ئەمەش ۋەك  
دەروازەيەكە بۆفروئيد و تايبەتە بەشىكارى دەلالەتى وشەكان بەزمانى  
ئەلمانى . ھەرۋەھا لەۋەرگىپرانەكانى پېشتىرى وشەكان كۆلېبونەۋەو ئەو  
ھۆکارانەيش كەۋاي کردوو ئەم وشانە ھەلېژىرن بۆۋەرگىپران ، من ئەو  
كات بەخۆمەم وت : ئەم نمونەى ھەول ۋماندوبونى جديە ، پېۋيستە نەك  
ھەر لەگەل كارەزانستىيە بەنرخەكان بەلگو لەگەل رۆمانە مەزنەكانىشدا  
بخرىتە گەر. زۆرجار من نەفرەت لەو ۋەرگىپرانە خراپانە ئەكەم  
كەھەستکردن بەبەرپرسىارى تيا رەچاۋ نەكراۋە ، مەرجنىيە ئەم ۋەرگىپرانە  
خراپانەيش ھەمو جارىك ۋەرگىپرانەكان لىي بەرپرسبن .

جاريكيان پىربلاننشۇ *P. blanchaud* نوسىبوى (( ھەندىك جار  
نوسەرەبىانيەكان خۆشکردن و جوانکردنى ئەۋەى لەسەر دەقەكانيان  
ئەۋترىت ، يان خۆش كردنى مەغزاي دەقەكانيان لەئەنجامدا ئەسەپىننە  
سەر ۋەرگىپرە فەرەنسىيەكانيانا . پېۋيستە ئەو نوسەرەنە بزائىن ئەم  
خۆشکردنە بەرھەمى ھەولئى ۋەرگىپرەكان نىيە ، لەزۆربەى حالەتاكاندا  
بلاۋكەرەۋەكان درېژرە بەم كارە ئەدەن (!)) بەم وشانە بلاننشۇ ۋاقىيەكەمان  
بۆئەگىپرەتەۋە كەزۆر ئاسايىيە ، زياترە لەۋەى ئەگەرېكى دوربىت و ھەر  
تەنھا پەيۋەندى بەۋەرگىپرانى (( فۇن كلايست *von klaist* مود ھەبىت ))  
ئەۋەبوو كە بلاۋكەرەۋە كە راي گەياند ئەيەۋىت دەستكارىيەكى ئەو دەقە

بكات كە زۆر جوانو ئاسان دانرابو ، بەلام ئەو ۋەرگىپرەى كەبەپاكى و  
راستگۆيىيەۋە دەقە ئالۆزو سەختەكەى ۋەرگىپراۋو رازى نەبوو بەدەستكارى  
کردنى . ديارە لەكاتى ئەم پرۆسەى رۋبەرۋ بونەۋەدا ئەۋەى لەپەيۋەندى  
نيوان بلاۋكەرەۋە ۋەرگىپراۋ ئەبىنرىت ئەۋەيە كەۋەرگىپرەكە لايەنى لاۋزە  
(( ، ئەۋەبوو چاپىكى تازەى فۇن كلايست دەرجوو ، بەلام ئەنجامى كارى  
كەسىكى تر بوو ، ۋەئەم جارەيان ھەلگىرى قەدەرۋ قورسايىيەكى تريبو  
كەبەرەۋە نائومىدى ئەبرد ، بلاننشۇ مەسەلەكەمان نىشان ئەدات بەپشت  
بەستنى بەچەند دەقەكى ۋەرگىپراۋ دواجار حالەتە كە كورت ئەكاتەۋە  
بۆئەۋەى كە ئەلئىت (( بەجەخت كردنەۋە لەسەر زۆربلاۋبونەۋەى دياردەكە  
لەجىھاندا )) كاتىك ۋەرگىپرىك دەقەكەى خۆى ئەنېرىت بۆبلاۋكەردنەۋە  
يەكسەر بلاۋكەرەۋەكە پېى ئەلئىت دەقەكەى تۆ پېۋيستى بەۋەردىبىنى ھەيەو  
زۆرخالى ئاشارەزايىشى تىايە ،بەمەش ئەيانەۋىت بەھەر جۆرىك بېت شتىك  
بەو نوسەرەنە بلېن كەكارەكانيان ۋەرئەگىپرەت . گەرھاتو رستە كانيان  
درېژبوو كورت ئەكرىتەۋە ، يان گەر كورت بوو درېژئەكرىتەۋە ،ئىتر بەم  
جۆرە دەست ئەكەن بەبەكار ھىنانىكى زۆرى (( ئامرازى پەيۋەندى )) و  
لەئەو شوئىنە تايبەتانەى نىۋ دەقەكەيشدا دوبارە بونەۋە پېۋيستە ۋەك  
بەشىك لەستاتىكاى دەق ئەۋان فەرەمۆشى ئەكەن .

ئىستاكە بابېرسىن ئايا ماقى سانسۆرو بلاۋكەرەۋەكانە سەرلەنۆى دەقەكە  
دارپىزنەۋە ؟ ئەمە كۆكەرەۋەيەكى گشتىيە بۆھەموۋشتىك ، نە لەسەر  
بناغەى دەستنىشانکردن و نە لەسەر شىۋزاي ھەلزنين بە بەرزايىيەكاندا  
،بەلگو ئەمە نوسىنىكە كەبۆسۆپەر ماركىتەكان بشىت ،چونكە

## گەرانهوه بۆپرسیارەکی رۆژان بارت

### میژوو یان ئەدەب؟

میژوو ی ئەدەب ± ئایا شتیکی وا دەکرێت هەبێت ...؟

ماریا یانیۆن \*

بلاوکەر و مەکان بڕوايان وایه سۆپەر مارکیتهکان تەنها شوێنە زۆرترین کتییی تیا ئەفرۆشێت .

دەقەکی بلان شو گرنگیەکی زۆری هەیە ،بەلکو بانگەشەیهکە لەپێناو بەرگری کردن لەوەرگیران وەک هونەری راستگۆیی ، ئەم هونەرە گرنگی خۆی لەدەست ئەدات گەر دوور بخرێتەوە لەو بۆچونەیی غیتە دەربارەیی ئەدەب بەگشتی هەیهەتی ،ئەوێ کارێکی وای کرد دانیشتوانی ئایسلەنداو فەرەنساونەک یەک لەبروست تیگەن .

\*\*\* ئەم وتارە لەژمارە ٦ لۆمۆندی سالی ١٩٩٥ بلاوکراوەتەوه / عدنان موبارەك کردویهتیە عەرەبی ولەم سایدەدا بلاوکراوەتەوه  
www.iraqstory.com

بەزمانی کوردیش لەژمارە ١٩ ی گۆفاری ئەمادا بلاوکراوەتەوه .

بەدڵنیاییەوه ئەمە یەکیکە لەپرسیارە زۆرسەختەکان . ماوێهەکی دورو درێژە میژوو ی ئەدەب ئەو رۆشنی و بڕواپیکراوییهی خۆی لەدەستداوه کە

وا لەلایەن بیانوگەراکانی سەردەمی زێڕینیەووە پێی بەخشرابوو .بۆنومە  
مامۆستای ڕەخنەیی بونیادگەری ڕۆلان بارت برۆای وابوو .ئەم میژوووە  
کاریکی گونجاو بەلام بەشیوەیەکی تایبەتی و ( لەدەرەوی کارە ئەدەبیەکان  
( ، یان ئەو کاتە تایبەت ئەبێت بۆئەو شتە کە بە ( دەزگای ئەدەب )  
ناوئەبرێت ، ئەو کاتە ( میژوووە کە نەک هەر بۆئەدەب بەلکو بۆئەرکەکانی  
( . بەدەربرینیکی تر ئەم میژوووە کاریکی گونجاو لای بارت تەنها لەیەک  
حالتدا: ئەو کاتە ئەبێتە سۆسیۆلۆجیای ئەدەب . جگە لەمە ئەوا دەبێتە  
پیشانیی بۆرەخنەیی ئەدەبی ، بەپێی ئەو بۆچونانەیی قوتابخانەکانی  
رەخنەیی نوێی بلاوی کردووە ، ئەو کاتەیی ڕۆبەرپوونەووەیەکیان لەنیوان  
میژوووی ئەدەب و رەخنەیی ئەدەبی دروست کرد .

ئەو کاتە بارت وەکو مەسەلەییەکی زۆر برۆاییکراو خستەپەرە بەلای  
خەڵکانی تەرەو بەو جۆرە برۆاییکراو نەبوو .. لەناوینیشانی  
دەقەبەناوبانگە کەیدا ( میژوو یان ئەدەب ) سالی ۱۹۶۰ دەپوێست خیاریکی  
لەم جۆرەمان بختە پێشچاو : یان میژوو یان ئەدەب . بێگومان دەکرێت  
لەنیوان هەردوکیاندا گونجانیی دروست بکەین بەلام بەشیوەیەکی دابری و  
لەگەڵ سنور بەندیەکی توند . پرسیاریکی لەم جۆرە ئەوەدەرئەخات  
قەیرانیی هەیه لەمیژوووی تەقلیدی ئەدەبدا ، لەلایەکی تریشەووە هەرئەم  
پرسیارە ڕێگەیی دەرچون لەقەیرانەکەمان بۆخۆش ئەکات . لەکاتی ئەو  
جەنگانەیی لەگەڵ بونیادگەرەکاندا ئەکرا زۆرجار ئەو وتەزای مارکیسیان  
ئەوتەووە ( ئێمە هەر یەک زانست ئەناسین ئەویش زانستی میژوووە ) .  
قەیرانی میژوووی ئەدەب لەقەیرانیی گەورەترەووە سەرچاوەی گرتوووە کە

ئەویش لەپراستیدا دووقەیرانە ، یەکیکیان تایبەتە بەچەمکی (ئەدەب )  
،ئەوی تریشیان چەمکی ( میژوو ) ، یاخود هەردوو ڕەگەزە بنەرەتیەکەیی  
ئەم لقەیی مەعریفە ، قەیرانی ( چەمکی تەقلیدی ئەدەب ) قەیرانی ئەو  
ئەدەبیە کەووە لەئەدەب ئەگات ، کۆمەلانی بەرەمە لەبەرترین  
بەرەمەپۆحیەکانی مرۆڤ و وەک گەنجینەیی بەهاپەرۆزەکان کە لەلایەن  
کاهینە شیکارەکانەووە کاری لەسەرئەکرێت و بەرز ڕائەگیرێت . هەر  
لەجوارچێوی ئەم جۆرە هەڵسوکەوتکردنە لەگەڵ ئەدەبداچەمکی کولتور  
( ڕۆشنیری ) لەدایک بوو لەوەرچەرخی هەردوو سەدەیی هەژدەهەم و  
نۆزدەهەمدا و لە دەورو بەری ستاتیکی نایدیالیستی ئەلمانیدا کە هاوشان  
بە زانستە مرۆییەکانی ئەلمانیا وەکو زانستی ڕۆح چەمکی وەهم و  
داهینانیان بەکارئەهێنا . ئەم جۆرە بۆچونانە توشی دەستکاریکردن و  
پیاچونەووەی بنەرەتی بون لەناکامی دیموکراتیزەکردنی کۆمەلگاکان و  
دروستبوونی ئەو ناوەندە زۆرگەرە کولتوریانەیی کەهەڵسەن ئەفراندن و  
بلاوکردنەووەی ڕۆشنیری کۆمەلەیی ( الجماعیە ) . هەر بۆیە ئەم گۆرانکاریە  
وەک ئەنجامی ئەو گومانەگشتیە بوو لەو دابەشکردنە کەئەو کات  
بۆڕۆشنیری هەبوو ، چونکە ئەو کات ڕۆشنیریان دابەش ئەکرد  
بۆڕۆشنیریەکی ( بالاً ) و ڕۆشنیریەکی ( نزم ) . بەلام بەهۆی  
ئەنترۆپۆلۆجیای کولتوریەووە ، بەتایبەتی بەشەئەمریکیاییەکی ، زانستی  
مرۆفایەتی هاوچەرخی هەستا بەجاریکی تر هەڵسەنگاندنەووەی چەمکی  
تەقلیدی کولتور . ئەوەبوو تەعریفیکی نوێیان پێشکەش کرد کەپێی وابوو  
کولتور کۆسیستەمیکە بۆرەووشی ڕفتاری مرۆڤ لەکۆمەلگادا و هەر وەها

ئەنجامەكانىشى . ئەۋەى كەتازە بىت لەم بۆچۈنەدا رېگە نەدانە بەكورت كىرنەۋەى كولتور بۆنەو بەرھەمانەى كەبەبەھا رۇحيە بالاگان ناۋنەبىرېت ، ئەمەش بەھەلاۋىردى ئەو كەرتانەى كەئەمپۇ بەرۇشنىبىرى كۆمەلەىى ناۋنەبىرېن ،وەك وىنەگىراۋەكان و چىرۆكە خۇشەۋىستىيە زۇرباۋو بىنرخەكان و ئەو رۇمانانەى كە بە بەش لەرۇژنامەكاندا بلاۋ ئەكرېنەۋە و زنجىرە دراما تەلەفزيۇنيەكان و ...ھتد . بەم جۆرە تارادەيەكى ديار چەمكى ئەدەب گۇرا و فراۋان بوۋە ، ئەم ( رۇشنىبىرىيە جەماۋەريە ) ئىستا بەشىكى ھاۋشانى ئەو ئەدەبىيە ، ئەو مەسەلەى كەۋا ماۋەيەكى زۇر سوريالىيەكان داۋايان ئەكرد . بەم جۆرە بوو سنورى مەملەكەتيان شكاندو پالەۋانە نوپكانى وەك تەرەزان و فانتوماس و دكتورمايوسەو خەلگانى تريش ھاتنە ژورۋە . كەسايەتى تەرەزان كەبۇرۇز داپھنا بەنوسىنى ۲۶ رۇمان كە كۆى نوسخەكانى گەيشتە نەۋەت مليۇن ، و ۲۴ فلمى سىنەمايى و ، ۵۷ فلمى ترى تەلەفزيۇنى و زياتر لە ۵۰۰بەرنامەى رادىۋىي و زياتر لە ۱۲۰۰۰ وىنەى فۇتۇگراف . تىۋرى رۇشنىبىرى ھاۋچەرخ ناتاۋانىت ئەم راستيانە فەرامۇشېكات . دياردەى پالەۋانە رۇشنىبىرىيە زۇرباۋەكان ئەو پىرەنسىپەى بەتەۋاۋى جىلەقكرد كەبە چۈنيەكبۈنى تەفسىرى ناۋنەبراۋ وەك پىۋىستىيەك دائەنرا لاى خۈينەرانى ( ئەدەبى مەزن ) ، دەرگەۋەت ھاۋشىۋەى ئەم چۈنيەكبۈنە زۇرپىۋىست نىە . جىرارچىنىت كەيەكىكە لەديارتىرېن رەخنە گرەبونىادگەرەكان لەكتىبەكەيدا ( كەسايەتيەكان ) سالى ۱۹۶۶ نوسىبۋى ، ئەلېت : ( فانتومۇس و پياۋە رېش ماش وېرنجىيەكە بەو جۆرە تايىبەتيە قسەمان بۇناكەن كەۋا ھاملىت و سۋان موخاتەبەمان ئەكەن

، بەلام دۋاجار ئەۋانىش زۇرشتان فىرەئەكەن ) . ھۆكارى يەكەم لىرەدا ئەۋەيە كەئەۋان دوۋكەسايەتى ئەفسانەين . تەرەزان كە ( بەھىزە وەك ھىرقل و ئەنالىنىت وەك يۇلسىس و سۋارچاكە وەكو لانسىلۇت ، ئەمە دەمامكىكى تازەيە كەۋا خراۋەتە رۋى يەكەم نموزەجى كۆن ، ئەمە ژيانەۋەو دەمامك پۇشەيەكە لەدارستانەكانى ناۋچەى ھىلى يەكسانى بۆچەند پالەۋانىك كەۋا پىش ئەۋان ھەبوون ) . ئىستا ئاسۋكانى بىنىنى ئەدەب گۇراۋە بەھۋى دروست بۈنى ۋاقىيىكى نوپۋە كەۋا ئەم ئەدەبە وەك كۆمەلەكارىكى ناۋدارى پىرۇز خۋى دەرناخت ، بەلكو وەكو مەملەكەتلىكى ھاۋبەش بۇنۇلسىسەكان و تەرەزانەكان دەرئەكەۋىت . لىرەداجەند فاكترەيىكى تر ھەيە بۇ گۇرپىنى بىرۋراى ئەدەبى ، ھەر ئەو فاكترەرانەيش بو بە ھۋى گۇرپىنى شىۋازەكانى نوسىن ، ئەۋەى كەۋا تارادەيەكى زۇرلىى تىئەگەين گەر ھاتو ھەستمان كرد بە ھىزى پشت بەخۇ بەستنى ئالوگۇرپىكراۋ و خالى دەستپىكردنى ھاۋسەنگ بۇھەر يەك لە زانستە مۇقايەتيەكان و رەۋشى ھونەر . گۇفارى پىشەنگ ( تل كىل ) ى فەرەنسى كەۋا رۇلىكى گىرنگى گىرا لە بىدار كىرنەۋەى رۇمانى نوپدا بىرۋباۋەرپىكى يەكلاكەرەۋەى داپشت ، كاتىك پىۋى ۋابوۋ : ‘ لەھەموخالەتلىكدا ( مېژۋى ئەدەب ) وەك پىرۇسەيەك دەمىنىتەۋە كەچاۋەرپى جىبەجىكردنە : ئەۋەى لەژىرئەم ناۋنىشانەدا پىشكەشمان ئەكرىت ئەۋەيە ، كە پىۋىستە زۇربەرۇشنى بلېن ، سەرچاۋەيەكە بۇ ۋەھم و تراۋىلكە ، دوكانىكە بۇفرۇشتنى ئەو شتە كۇنانەى كەبەپى سەدەكان پۇلېن كراۋن ، ئەمە مۇنتازىكى ئەمبىرى و شىرىتىكى ھەۋالېە ^ . ديارە

ئەمە ھەلۆیستىكى دۆبەپرەنسىپى بيانوگەرايى مېژووويە كە ئەيەوئىت رابردوو ھەلگەرپىنئەتەو ، گۇفارى پىشەنگ پىي وابوو ئەمە پرەنسىپىكە لەسەر وھەم بنیادنراو و ئیمە ھىچى ترى تیا نابینىن جگە لەئاژاوى وشە فرېدراوھەكان بە شیوەیەكى ئانورگانی و دەربارەى چەندبابەتییكى پەرتەواژە كەھىچ كۆبەند و نزیكایەتیەك نیه لەنیوانیاندا .

ھەمو جۆرە پىشەنگە ھاوچەرەخەكانى ئەمپو ( مەبەست ئەو گۇفارانەيە كەھاوشیوەى پىشەنگى ناوبراون . و .كوردی ) خۇيان بەدورئەگرن لەووى كەبەلۇزىكى بيانوگەرايى مېژووويى ناوئەبرئیت ،بەھەمان شیوە ئەو میتۆدە جەبرەيش كە لەشیکردنەووى بونیدانراو لەسەر ھۆكارگەرايى ( السببیه ( دروست بوو ، بەتایبەتى لەشیکردنەووى میکانیزمە جیاواژەكانى ئەفراندن . لەكاتىكدا بەلگەكانى مارسيل بروس ئەخوینینەو لەدژى سان- بیف شیوەزمانیكى نزیك لەشیوە زمانى پىشەنگیەكان ئەبیینەو لەى ئەویش . لیژەدا ھىچ پىویستمان بەو نیه كەجەخت لەو راستیە بكەینەو كە وا جورج بولیت بروستى بە ئەفرینەرى راستەقینەى ئەو رېبازە ناوبرد كەبەرەخەنى سیماتیكى ناوئەبرئیت . لیژەدا مەبەست ئەوئیە كە برۆست گومانى لەگرنكى ( منى دەرەكى ) یان ( منى ئیمبیری ) كرد بۆنوسەر لەپیناوتیگەیشتن لەئەزمونی راستە قینەو ئیلھام و كارەكانى نوسەر. بروست ئاماژەى بۆئەو كە سان ± بیف بەتەواوى ھەستى بەو نەكرد كەوا كامیان گرنگترن ، ئەمەش لەو راستیەو سەرچاوەئەگریت كە ( نوسەر بەرھەمى " من " یكى ترە جیاواز لەومنەى كە راھاتوین ھەموجارێك

بیدۆزینەو ، لەنیو كۆمەلگادا و لەنیو كەم و كورپەكانماندا . ئەو منە بریتیه لە ( منیكى قول ) .

بەم جۆرە برۆست ھەر ئەوئەو كەگورزىكى توند لەنەزەى بيانوگەرايى بدات لەنوسىنى مېژوى ژياننامەدا ، بەلكو ئەو لە تەواوى میتۆدى رونخوازى دا ، ئەومیتۆدەى كەواى دائەنا شتەدیارو بەرچاوەكان جەوھەرن و ئەو ئاژاوەيش كەئەپوت : ھەموئەوانەى دەرەكىن ئەوانە سیستەمى ناوھكى شتەكان . ئیترئەوھوو ژياننامەى دانەر كە پىكھاتبو لەجیرۆكى سەرپرۆییەكان و حالەتە ناویژەكان و ...ھتد دانرا ، بەبى زانیارى ئەووى كەژيانى راستەقینەى نوسەرلە چەندبابەتییكى تردایە . ھەر بۆیە ئەم میتۆدە سەرکەوتوو نەبو لەشیکردنەووى تیگەیشتنى ھىچ شتێكدا . لیژەو ئیتر ( رەخەنى نوئ ) بەتوندى دژى رېبازەكانى رەخەنى كۆن وەستایەو دواى ئەووى كە لەبروستدا كۆمەلە شتییكى جوانیان دۆزیو . لەراستیدا مرۆف پىویستى بەوئەنیه پىشەنگىكى كارامە یان تازەگەرپیت بۆئەووى خالەلاواژەكانى قوتابخانە كۆنەكانى سەدەى نۆزدە و ئەو قوتابخانەى تر كەدریژگراوى ئەو بون بۆدەرکەوئیت .

وەرچەخانەكە پویدا ، ئەوھوو ( بیرو باوەرەكۆنەكانى بابەتگەرايى مېژووويى ) رەتكرایەو ،ئەووى كەوا ھەلۆكەوتى لەگەل رۆداوئەدەبیەكان ئەكرد وەك تەنھا مېژویەكى گونجاو بۆئەدەب . بەلام ئەم شیواژەى ( رەخەنى نوئ ) وەك بونەوورێك تەماشای ئەدەب ئەكات ، بۆئەنە ، بەشیوەیەكى جیاواز لەروداویكى سیاسى ، ئەمەش بەھوى خوینەرەكانیەو ، زۆربەى لىكۆلیارھاوچەرەخەكانى ئەدەب ئەنجامگیری دورمەدايان كرد

لەبوارى مېژووگەرايى لە لىكۆلېنەوئى ئەدەبىدا ، يان ئەم ( مېژوو تايبەتە ( كەوا مېژوى ئەدەبە . لەپراستىدا مېژووگەراي كۆتايى نەهات ، نەبەشيوە بىيانوگەرايەكەى و نەبەوشيوەيش كە ناكۆكەبە بىيانوگەرايى ،ئەمە قەيرانەكەيە . يەكەم ئىدانە كرا بەهۆى ئاسۆ تەسكى و جەبرىەت و سنورداريەكانى ، دووهميان بەهۆكارپكى تەواو ناكۆك بەمە : سنورى پامان مۆتلەقەو شىوازەكانى سەرنج وەرگرتنىش وەك بەلگە نەويستە زانستىەكان دائەنرېت .

دەرگەوت پۆلان بارت لەسەرەقە ئەوكاتەى ئامازەى بۆئەوئەكرد كەكېشەى گرېدانى مېژوو بەئەدەبەو ئەكرېت وادابنرېت چارەسەرگراو ، بەلام تەنھا لەيەك حالەتدا ئەويش ( ئەوكاتەى لەسەر مېژودىكى وەك مېژودەكانى هېگل و تىن و ماركس دەچەسپىنرېت ) ، ديارە شيوەى ئەم سىستەمانە مېژوويە ،بەلام لەچارچىوەى بەردەوامى خۆيدا چەندحالتىكى وەرگەپانى تايبەتياى لىوئەدەرئەكەوېت ، باتەنھا يەككەك لەوحالەتەنە بېيىنەو : شىكردنەوكانى ئالتۆسىربۆماركسىزم كەبەتەواوى دايئەبېرېت لەمېژوو گەرايى . لىرەدا ديسان ناكۆكەكى تر هەيە كەلەنيوان لىقى شتراس و سارتەردا رويدا كەوا قەناعەت پېيئەننى يەكەمىيان ئەوئە رەتەنەكردەو كەمېژوو بونىادىكى مېژولۆزى ئاسايى هەيە ، بەلكو بۆئەوئە ئىمانى بەسروشتى بۆماوئەى سىستەمى هەوالى ( كرونىكىلى ) لەدەست بەدات .

بەگشتى چەند ئەفسانەيەكەمان هەبو بۆمېژووگەرايى كەوا رەتكرايەوئە درايە دواو ، لەپېشى هەمويانەو ( ئەفسانەى رەسەن ) كەوا مارك بلوش

بە ( فېتىشى رەسەن ) و ( هاجسى رەسەن ) ناوى ئەبەرد . هەروەها ئەو بۆچونە پۆژەلەتەكۆنەى خستەو بەردەم گروپى مېژووناسان كەپىي وايە ( خەلكى زياتر لەسەردەمەكەى خۆيان ئەچن نەك بە باب و باپىرانىان ) . لەم جۆرە رەوشەدا نابىت ئەو هەولە فرەلايەنەمان پى سەيربىت كەبۆ سەرلەنوئى بنىاتنانەوئە مېژوى ئەدەب ئەدرېت . هەندىك لەم هەولانە كۆنە ، بەلام هەندىكى تريان تازەيەو هەردوولايەن لەو گریمانەو دىن كەمېژووى ئەدەب تەواناى ئەوئە هەيە وەلامى پىداويستىە مەعريفىە هاوچەرەكان بەداتەو ، مادام لەتەوانادا هەيە بەرگرى لەبىرۆكەى ( مېژوو ) بكەين ئەوا دەرگىت بلىين مېژووگەرايى هەلوپىستىكە تەواناى ئەوئە هەيە خۆى رايگرېت لەبەرامبەر هەمووئەو هەولانەى كەئەيەوېت گومان لەدروستى بكات . هەر بۆيەئامازە ماركسىەكان و بىروباوەرەكانيان دەربارەى مېژووگەرايى و كۆمەئناسى مەعريفە لەزۆرشوينا بەرۆشنى ديارە .

باوترين و فراوانترين شىوزاى مېژوو لەنيو پىيازەمېژوويەكانى تردا ئەو مېژووئە كەوا زياتر كارلەسەر دانەرەكان ئەكات ،وەك چۆن بارت بەشيوە زمانەهېرشكەرەكەى ئەلئيت ( ئەوئە مېژووى ئەدەب نىە ، بەلكو مېژووى ئەدەبەكانە ) . چونكە ئەو پىي وايە گەيشتن بەوانە لەرېگەى مېژووئەو نابىت و زياتر دەرونزانى پىويستە ، لىرەدا بارت زۆربەباشى رەوتى بەهېزى ( سايكۆلۇجىاي مېژووگەرايى ) هەئناسەنگىيىت . مېژووى ئەدەبى كەسپىراو ( الشخصانى ) كەوا پۆمانتىكەكان پشتيان پى بەستبو ، يان مېژووى ئەدەب وەك مېژووى دانەران ، هەتاوئەك ئەمپرويش ئەم جۆرە دارشتنە مۆنۆگرافىە ( يان ژياننامەو كارەكانىئەديب ) بەكارئەهينىت .

رۆمانتىكىيەت وھاھاھەئسوكەوتى لەگەل ئەدەبدا ئەگرد كەوا دەرېپىنىكى  
تاكە لەخودى خۆى و لەوېشەو لە كۆمەلەكەى و دواجارىش چىن و توپۇزە  
كۆمەلەتەكەى . ئەم جۆرە نىزىكايەتە لەنامازەگانی ئىستاتىكاى  
رۆمانتىكىيەت ئەمانبەتە سەرئەو بۆچونەى كەوا مېژووى ئەدەب ئەيەوېت  
كورت بېيىتەو لەسەرگەرپان بەدواى سەرچاوەگانی كارىگەرەى و نامازەگان  
لەئەفراندنى ئەدەبىدا ، يان ئەم مېژووە ھەر خەرىكى سايكۇلۇجىاي  
ئەفراندن ئەيىت ، ھەندىك جار پەنئەبات بۆ كۆمەلناسى ئەفراندن ، بەلام  
لەھەمو حالەتەكدا مېژوويەكى بىنراو و ھەستىپىكرائە لەلایەن دانەرەو .

لېرەدا ديسان ناكۆكەك ھەيە لەنيوان دوو تىگەيشتەدا بۆدانەر : ( دانەرەى  
وھزىفى ) و ئەوى تريان ( دانەرەى جەوھەرەى ) ، يەكەميان پەنئەبات  
بۆكۆمەلناسى ئەدەبىك كەوا خاوەنى نەزەى بونىادگەرەىو  
ھەمووسەرئەجەگانی لەسەرەك پۇل بۆنوسەر چرئەكاتەو بەبى  
بەرینكردنەوھى ھەمووپۇلەكۆمەلەتەكەى تەكەى تەكەى تەكەى تەكەى  
تريان كەوا رەگى لەرېشەيەكى رۆمانتىكىيەو وەرگرتووە دەربارەى  
كەسايەتى و شاعىر ، ئەوھتا ئەمپۇ ئەيانبىن كەئەيەوېت فراوان بىتەو  
بۆئەوھى كە بەرەخەنى سىماتىكى ناوئەبىرەت ، بەجۆرەك ئەيەوېت بچىتە  
ناو ئەزمونى ژيانى نوسەرەو .

شىواى مېژووى ئەدەب وەك مېژووى دانەر خراوەتە بەردەم  
پىداچونەوھەكى رادىكالانە بەناونىشانى ( مېژووى ئەدەب لەپىگەى  
خوینەرەگانەو ) ، يان ئەمە مېژووى دىالۆكى نيوان خوینەرەانى كارە  
ئەدەبەكەنە ، لېرەدا گوڭر ، نەك قەسەكەر ھەئەسەت بەيەكلايكرەو و

بەكەرى سەرەكەش ئىستاتىكاى ئىلھام نىيە ، بەئكو ئەوى تەرى وەرگەرە بۆ  
وەرگرتن و كارىگەرەون . لېرەداكارى ئەدەبى وەك بانگەوازيكى لىدېت كەوا  
خوینەرە بەشدارى لەداهىيانىئەكات ، سارتەر لەوتارەكەيدا ( كامەيە ئەدەب  
؟ ) نامازە بۆ ئەوئەكات ( نوسەر بەكارەكەى بانگەشەبۆئازادى  
خوینەرەكەى ئەكات بۆئەوھى پىكەو و بەھارىكارى كارەكە دابھىن ) .  
ئەوھو بەدوو جۆر بىرە ( مېژووى خوینەرە ) كرايەو : جارېكيان وەك  
ئەوھى كەسۆسۆلۇجىايەكى مېژوويە بۆ جەماوەرى ئەدەب و مېژوويەكەشە  
بۆئەو خوینەرەى كە لەسەر ئەدەب تۆماركرا .بەم جۆرە لەجىگەى  
بىگرافىاي نوسەر ئىستا سۆسۆلۇجىاي خوینەرەانمان ھەيە ، لەجىگەى  
مېژووى دروستبونى كارەئەدەبەكەن ئىستا مېژووى خویندەوھو كارىگەرەى  
دانانمان لەسەر ئەو ( خوینەرە ناوخوايە ) ھەيە .

كىشەى فرەپىگايى مېژووى ئەدەب دەرېت لەلایەنىكى تەريەوھو لەبەشەىكى  
تەريەوھو و لە گۆشەى بىننىكى تەرەو قەسەى لەسەرەكەين ، ھەرچەندە  
تارادەيەك تايەتە بەدەبەشكردن بۆ ( دانەر ) و ( خوینەرە ) . بۆنومە  
جۆرەك لەكاركردن ھەيە لەگەل مېژووى ئەدەبدا وەك مېژووى كارە  
گەرەكان ، ئەمەش ماناى وایە مېژووى ئەدەب گۆراو بۆھونەرى لىكەدەو  
( ھەمىنىۆتىكا ) كەوا سەرئەجەگان لەسەر سى مەسەلە كۆئەكاتەو :-  
يەكەميان ئەوھە كە وابەستەيە بەپەيوەندى نيوان بىرکردنەوھو نوسىنەو  
، نيوان ھۆشيارى و نەست ، ھەرودەھا نيوان لۆزىكى ياساكانى عەقل و ئازادى  
فەنتازياكردن و ئەفراندن . دووھەميان بىرەتە لەرمانىكى بەئمانج  
بۆدۆزىنەوھو خستەنە روى پەيوەندى نيوان وردەكارەكان و گشت ، يان

تانیستایش بیانوی به هیژیه بهۆنهوی میژووی ئەدەب و میژووی کارە مەزنە رێکخراوەکان لەیهک پۇلدا دابنێن . بۆمیژوویەکی لەمجۆرە کروتشە ئەلەرناتیقیك یان رۆبەرۆبۆنەوویەکی پۆشنیارکرد ،ئەویش : میژووی ژيانی ئەدەبی ، هەر لەو چوارچۆوەشیدا دەکریت رۆبەرپکی وا

دیاره گومانیکى زۆر ھەيە دەربارەى توانای ئەم جۆرە مێژوو ھەوا ھەلسوگەوت لەگەڵ ئەدەب ئەکات وەك ئەوێ ھەلسەفەبێت ، یان زنجیرەيەك پەيوەندى بێت لەگەڵ ( مێژوى پوچ ) ، ھەرامۆشکردنى راستى ئەو ھاكتەر و پێكھاتانەى ھەوا ئەكات لەئەدەبىك ئەدەب بێت .

دیارە تارادەيەكى زۆر راستگۆ بوو ھەوگەسەى ھەوا وتوێەتى كەس ئەو پرسیارە لەخۆى ناکات بلیت :- بۆچى ھونەرماندان شیعوو شانۆگەرى و چیرۆك و رۆمان ئەنوسن لەكاتێكد زۆرئاسانتر و رۆشن تریشە گەر بێتو ھەمووئەمانە بێخەنەناو جوار چێوێ جەمكە ھەلسەفە ئەبستراكتەكانەو ؟.



بەدلىنبايەو ( مېژووى ژانرە ئەدەبىيەگان ) خۆى بەدورنەگرىت لەم جۆرە تۆمەتانە ، بەلکو رۆبەرۆى شتى تر ئەبىتەو ، چونكە ئەم جۆرە مېژووى ھەمووشىك ئەكاتە سىستەمىكى پتەو و داننەنىت بە ( ئەدەبىيەتىكى روت ) دا.

بامېژووىەكى تربىننەو بەرباس بەلام نەك وەك دوامېژو ، چونكە تواناگانى داھىنان كۆتای نەھاتو ھىشتا ، ئەو مېژووى ئەدەبە وەك مېژووىەكى سىماتىكى ، چونكە ھەموت بىترىكونى پىشنىارى ئەم مېژووىە كىرد بۆئەدەب وەك مېژووى خەون و ئارەزوەگان و نمونە سەرەتايە يۇنغىەگان بەپى روانگە رەوانىژى يۇنانىەكۆنەگان . ناتوانىن لىرەدا ھەلۆىستى سىماتىكى ھەردەنسى بىرنەخەينەو كەوا بانگەشەى مېژووىەكى ترئەكات كەوا مېژووى خەيالگەى شىعريە و بەپشكىنەگانى غاستۆن باشلاردەستى پىكرد . ئەو ھەلۆىستى كەوا باشلار زۆرنزىكە لەتپۆرى شىعريە رۆمانتىكى و سوريالىيەو . بەلام بۆلىت وای داننەنا كەوا شۆرشى باشلار وەك ئەو كودەتا كۆپەرنىكۆسىيە بوو لەفەلەكناسىدا پویدا .. پىش ئەو ھۆشيارى ، لانی كەم لەبوارى رەخنەدا لەسەر بنەماى شىكرەنەو دەرۆنى دروست نەبوو ، يان ھۆشيارىەكى ماركسىانە نەبوو . ئەو كەمتر ماتريالىست بوو لەنۆوان ھەموو شتەكەينونەيەگاندا . پىوېست بوو ئەم ھۆشيارىە رىك لەلایەنە نامادىەكەيەو بگىرىت ، ھەروەھا دەلىت دواى تىگەيشتنى باشلار جىھانى ھۆشيارى گۆراو لەنەنجامىشدا : جىھانى شىعرو ئەدەب . باشلارگەورەترىن دۆزىنەو كىرد لەژيانى زەنىدا دواى فرۆید . بەلام رىگەيەكى ترى ھەلۆىست تەواو جىاواز بوو لەرپىگە نەمسايەكە .

ئەو ھەموو لایەنگەرەگانى باشلار پىيان وابوو كەوا دەيەگانى ئەم دوايەى سەدەى بىستەم بۆئەو دەبىت . بانىستا پىرسىن : ناياشتىكى گونجاو ئەوشتەى وابەمېژووى خەيالگەى شىعريە ناويان ناوە كە بەلای باشلارى دياردە ناسى بەناوبانگەو ھەندوینەيەكى ديارى كراو لەھالەتى بەردەوامى و لىكجىابونەو ھەندوینە ناويان خۆياندا ؟ لەوانەيە لىرەشدا ھەمان پەرسىپ شتەگان بباتە رپۆ كەوا لەمېژووى كارە ئەدەبىيە مەزنەگاندا رۆبەرۆى بويەو ، ئەم نمونە زۆرانە بواری ئەو ھەمان ئەداتى كەبلىن دەكرىت و بەلکو زۆر پىوېستىشە مېژووىەك بۆئەدەب ھەبىت ، وەك ( مېژووىەكى تايەت ) كەھەوونەو دارشتانە مافى نامادەبونىان ھەبىت تيايدا كەوا جەخت لەسەر جىاكارى ئەدەب ئەكەنەو كەوا ناكرىت بىيەتە پاشكۆيەكى مېژووى ، بەلکو ھابەشەيەتى بە ھەمان ئەو ماف و تايەتەندىانەو و مېژووى ھەيەتى .

ئەم بابەتە لەم سايتەو وەرگىراو ( iraqstory.com ) عەدنان موبارەك وەرى گىراو ھەتە سەر زمانى عەرەبى و لە دەقەعەرەبىەكەيەو كراو ھەتە كوردى .

• / ژنە لىكۆلارىكى پۆلەندىە.

ناوەرۇك :-

چەند وشەيەك لەبرى پېشەكى

لەمۆدىرنەو پاش مۆدىرنەدا : چارەنوسەگانى مۆدىرنە ..... ئالان تۇرىن

ئەفسانەگانى جېھانى مۆدىرن .....مىرسى ئىلياد

ئەرىك فرۇم : بەرەو بەمەدەنى كىردنى تەكنۇلۇجيا ..... زوقان قىرقت

ئسولئەت وەك ئەوەى ئەمىرۇ ھەيە «

پاكىردنە لەواقع يان بەرگىرى كىردنە لەشوناس ؟..... نەسر حامد ئەبو زەيد

تارىك خوازەكان لەبازنەى شەپكى دۇراودا .....ھاشم صالح

دىاردەى ھەندە مىنتاليزم و ئىشكالىيەتەگانى.....

گفتوگوى ھاشم سالەح لەگەل محمد ئارگۇن

دەربارەى وەرگىرانى ئەدەب .....مىلان كۇندىرا

گەرەنەوە بۇپرسىيارەكەى پۇلان بارت : مېزوو يان ئەدەب .....ماريا يانيۇن

..... ٲٲكسٲى وه رگٲر او .....

.....چاره نوسه گانى موديرنه.....

